

# CHOW SANG SANG HOLDINGS INTERNATIONAL LIMITED

# 周生生集團國際有限公司

(Incorporated in Bermuda with limited liability) (於百慕達註冊成立之有限公司) Stock code 股份代號: 116

ANNUAL REPORT 2022 年報

#### **CORPORATE INFORMATION**

#### **Board of Directors**

**Executive Directors** 

Mr. Vincent CHOW Wing Shing
Chairman and Group General Manager

Dr. Gerald CHOW King Sing Mr. Winston CHOW Wun Sing

Group Deputy General Manager

Ms. Genevieve CHOW Karwing

Non-executive Directors

Mr. Stephen TING Leung Huel

Mr. CHUNG Pui Lam

Independent Non-executive Directors

Dr. CHAN Bing Fun

Mr. LEE Ka Lun

Dr. LO King Man

Mr. Stephen LAU Man Lung

#### **Company Secretary**

Mr. Morison CHAN Chi Kong

# **Registered Office**

Clarendon House, 2 Church Street Hamilton HM 11, Bermuda

# **Principal Place of Business**

4/F, Chow Sang Sang Building 229 Nathan Road, Kowloon Hong Kong

# **Legal Advisers**

Baker & McKenzie Wilkinson & Grist

# **Auditor**

Ernst & Young
Registered Public Interest Entity Auditor

# **Principal Bankers**

Standard Chartered Bank (Hong Kong) Limited Australia and New Zealand Banking Group Limited The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited Hang Seng Bank Limited Industrial and Commercial Bank of China Limited Bank of China (Hong Kong) Limited BNP Paribas Hong Kong Branch

#### Website

www.chowsangsang.com



# 公司資料

# 董事會

執行董事 周永成先生 主席兼集團總經理 周敬成醫生 周允成先生

*集團副總經理* 周嘉頴女十

非執行董事 丁良輝先生 鍾沛林先生

獨立非執行董事 陳炳勳醫生 李家麟先生 盧景文博士 劉文龍先生

#### 公司秘書

陳志光先生

#### 註冊辦事處

Clarendon House, 2 Church Street Hamilton HM 11, Bermuda

# 主要營業地點

香港

九龍彌敦道229號 周生生大廈4樓

#### 法律顧問

貝克·麥堅時律師事務所 高露雲律師行

#### 核數師

安永會計師事務所 *註冊公眾利益實體核數師* 

# 主要往來銀行

渣打銀行(香港)有限公司 澳新銀行集團有限公司 香港上海滙豐銀行有限公司 恒生銀行有限公司 中國工商銀行股份有限公司 中國銀行(香港)有限公司 法國巴黎銀行香港分行

#### 網站

www.chowsangsang.com

# **CONTENTS**

- Financial Highlights 財務摘要
- Chairman's Message 主席致辭
- Board of Directors and Senior Management 董事會及高級管理人員
- Management Discussion and Analysis 管理層討論及分析
- 21 Report of the Directors 董事會報告
- Environmental, Social and Governance Report 環境、社會及管治報告
- 56 Corporate Governance Report 企業管治報告

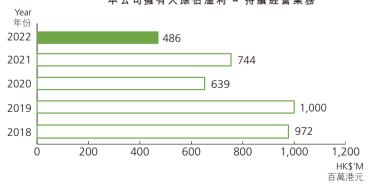
- Independent Auditor's Report 獨立核數師報告
- Consolidated Statement of Profit or Loss 綜合損益表
- 81 Consolidated Statement of Comprehensive Income 綜合全面收益表
- 82 Consolidated Statement of Financial Position 綜合財務狀況表
- 84 Consolidated Statement of Changes in Equity 綜合權益變動表
- 86 Consolidated Statement of Cash Flows 綜合現金流量表
- 88 Notes to the Consolidated Financial Statements 綜合財務報表附註
- 199 Particulars of Properties Held 所持物業詳情
- 203 Definitions 釋義

# 財務摘要

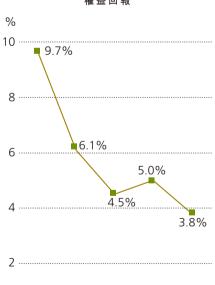
		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$′000 千港元	Change 變動
CONTINUING OPERATIONS	持續經營業務			
<b>Turnover</b> Retail Other businesses	<b>營業額</b> 零售 其他業務	19,751,940 804,576	19,921,938 2,065,621	-1% -61%
		20,556,516	21,987,559	-7%
Profit/(loss) for the year attributable to owners of the Company	本公司擁有人應佔年內 溢利/(虧損)			
Continuing operations Discontinued operation	持續經營業務 終止經營業務	486,365 (34,039)	743,868 (100,611)	-35% -66%
		452,326	643,257	-30%
Earnings per share – Basic and diluted For profit for the year For profit from continuing operations	<b>每股盈利 – 基本及攤薄</b> 年內溢利 持續經營業務溢利	66.8 cents 仙 71.8 cents 仙	95.0 cents 仙 109.8 cents 仙	-30% -35%
Dividend per share - Interim - Final	<b>每股股息</b> - 中期 - 末期	15.0 cents 仙 15.0 cents 仙	14.0 cents 仙 28.0 cents 仙	
Total dividend per share for the year	全年每股股息總額	30.0 cents 仙	42.0 cents 仙	
Dividend payout ratio	派息比率	45%	44%	
Equity attributable to owners of the Company Equity per share	本公司擁有人應佔權益 每股權益	11,890,543 \$17.6 元	12,753,120 \$18.8 元	-7% -7%

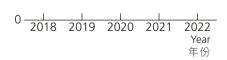


# Profit attributable to owners of the Company – Continuing operations 本公司擁有人應佔溢利 – 持續經營業務



### Return on equity 權益回報





#### CHAIRMAN'S MESSAGE

In 2022 the Group's operations was heavily impacted by the pandemic. At the same time, the fall in the exchange rate of Renminbi and the swings of the price of gold joined force with the drop in business to bring the Group's profit down 30% from the prior year to HK\$452 million.

Nevertheless, it appears that we are finally able to leave behind the nightmare of the pandemic. Over the lunar new year holidays in January 2023, business on the Mainland, Macau and Hong Kong as well, was very encouraging. And beginning with March, travel has resumed. streets are crowded, and eateries are bustling. Life is getting back to normalcy.

But the fading of the threat of covid-19 only puts into even starker contrast the spectre of geopolitical conflicts. At the same time, the major economies of the world are showing worrying signs of weakness. It is not inconceivable that trade issues could become catalysts for military actions. The world is fraught with uncertainty.

Closer to home, post pandemic we face challenges such as labour shortage, climbing interest rates, fast-changing consumer tastes and, no less, climate change. We shall press on with our efforts in digitisation and automation as means to enhance employees' job satisfaction, to make our management structure more agile and effective, and to enable us to press on to our sustainability goals.

I thank our staff, our shareholders, our suppliers and other stakeholders for their unflinching support and trust.

主席致辭

2022年集團的業務在疫情衝擊下,銷售額 深度下降,不料更遇 上人民幣匯率下跌, 兼逢黃金價格動盪, 全年利潤較去年下跌 30%至452百萬港元。

不過,看來我們終於擺脱瘟疫噩夢。於 2023年1月農曆新年假期間,內地、澳門 及香港的業務增長令人鼓舞。從3月份開 始,旅遊復甦,街道擁塞,食肆爆棚,再 過正常日子。

無奈,隨着2019冠狀病毒威脅的消弭,地 緣政治衝突的陰霾卻顯得更為忧且驚心。 同時,各大國家的經濟病徵紛紛浮現。在 此情況下,貿易爭執催化軍事行動,絕非 不可能。目前世事實在難料。

回説自家,疫情過後,我們要應付勞工短 缺、利率攀升、消費者口味瞬間萬變等挑 戰,更不容忽視氣候變化。我們將繼續推 進數碼化和自動化,藉以提高員工的工作 滿足感,並使我們的管理架構更加靈活和 有效,讓我們得以朝持續發展目標邁進。

本人衷心感謝我們的員工、股東、供應商 及其他持份者對集團堅定不移的支持及信 仟。

Vincent CHOW Wing Shing

Hong Kong

Chairman

主席 周永成

香港

# 董事會及高級管理人員

Dr. CHAN Bing Fun, MB, BS, DMRT, aged 89, is an Independent Non-executive Director of the Company, and a member of the Audit Committee, Remuneration Committee and Nomination Committee of the Company. He has been with the Group for over 45 years. Dr. CHAN is a medical doctor in private practice in Hong Kong.

Mr. Vincent CHOW Wing Shing, SBS, BBS, MBE, JP, aged 76, is an Executive Director of the Company, the Chairman of the Board, the Group General Manager and a director of a number of subsidiaries within the Group. Mr. CHOW is the cousin of Dr. Gerald CHOW King Sing and Mr. Winston CHOW Wun Sing and the father of Ms. Genevieve CHOW Karwing. He is a director of Everwin Company Limited, a substantial shareholder of the Company. Mr. CHOW has been with the Group for over 40 years, having been the Group General Manager and the Chairman since 1998 and 2013 respectively. He was the Chairman of the Home Affairs Bureau to its Advisory Committee on Arts Development, and is currently a member of the Culture Commission and a member of the Board of Governors of City University of Hong Kong Foundation. Mr. CHOW was made an Honorary Fellow of the Hong Kong Academy for Performing Arts: and he serves as a Director of the Board of The Hong Kong International Film Festival Society Limited, which is a not-for-profit organisation. He is a member of the Board of Governors and a member of the College Council of the UOW College Hong Kong.

**Dr. Gerald CHOW King Sing.** aged 66, is an Executive Director of the Company. He is a member of the Nomination Committee of the Company and a director of a number of subsidiaries within the Group. He has joined the Group for over 35 years. Dr. CHOW is the elder brother of Mr. Winston CHOW Wun Sing, a cousin of Mr. Vincent CHOW Wing Shing and an uncle of Ms. Genevieve CHOW Karwing. He is a director of Speed Star Holdings Limited, a substantial shareholder of the Company. For community services in Hong Kong, Dr. CHOW is an expert member of the "Managing World Cities" Programme of the Faculty of Social Sciences. The University of Hong Kong. He was a panel member of the Public Affairs Forum under the Home Affairs Bureau, HKSAR until its cessation of operation in 2018, a former member of the Central Policy Unit of the Hong Kong Government (2009-2011) and a former council member of The Better Hong Kong Foundation (2007-2015). Dr. CHOW also served in the Central and Western District Fight Crime Committee (2009-2011). He is an honorary member of the Hong Kong Fire Services Officers' Mess and the founding President of the Central and Western District Fire Safety Ambassador Honorary Presidents' Association of the Hong Kong Fire Services Department. Dr. CHOW has been a voting member of the Po Leung Kuk Advisory Board since 1997. He is also a member of the Bauhinia Foundation Research Centre and the Hong Kong Strategy.

陳炳勳醫生, MB, BS, DMRT, 89歲, 本公司之獨立非執行董事、審核委員會、 薪酬委員會及提名委員會成員。彼已服務 本集團超過45年。陳醫生為香港私人執業 醫生。

**周永成先生**,SBS,BBS,MBE,太平紳士, 76歳,本公司之執行董事、董事會主席、 本集團總經理及本集團內多家附屬公司之 董事。周先生為周敬成醫生及周允成先生 之堂兄及周嘉頴女士之父親。彼為本公司 主要股東Everwin Company Limited之 董事。周先生服務本集團超過40年, 彼分別於1998年及2013年起出任本集 團總經理及主席。彼曾任民政事務局 前屬下藝術發展諮詢委員會主席,現在擔 任文化委員會委員及香港城市大學基金理 事會委員。周先生獲香港演藝學院頒授榮 譽院士銜;彼現為一非牟利機構 - 香港國 際電影節協會有限公司之董事。彼現為香 港伍倫貢學院校董會及校務委員會之委員。

周敬成醫生,66歳,本公司之執行董事、 提名委員會成員及本集團內多家附屬公司 之董事。彼服務本集團超過35年。周醫生 為周允成先生之兄長、周永成先生之堂弟 及周嘉頴女士之堂叔。彼為本公司主要股 東Speed Star Holdings Limited之董事。 在香港社會公職方面, 周醫生現為香港大 學社會科學院國際都會之管理研究會顧問 委員。彼為香港特區政府民政事務局公共 事務論壇成員(直至該論壇於2018年停止 運作)、香港政府中央政策組前顧問(2009年 至2011年)及香港明天更好基金前理事 (2007年至2015年)。周醫生曾擔任中西 區撲滅罪行委員會委員(2009年至 2011年)。彼為香港消防處長官會名譽會 員及香港消防處中西區消防安全大使名譽 會長會創會會長。周醫生自1997年起出任 保良局諮詢委員會遴選委員,目前並為智 經研究中心與群策學社會員。

# 董事會及高級管理人員

Mr. Stephen TING Leung Huel, MH, FCCA, FCPA (Practising), ACA, CTA(HK), FHKloD, aged 69, was an Independent Non-executive Director and the Secretary of the Company until September 2004. He was re-designated as a Non-executive Director of the Company on 28 September 2004. Mr. TING is a member of the Audit Committee, Remuneration Committee and Nomination Committee of the Company. He is an independent non-executive director of seven other listed companies in Hong Kong, namely Tong Ren Tang Technologies Co. Ltd., Tongda Group Holdings Limited, New Silkroad Culturaltainment Limited, Computer And Technologies Holdings Limited, Texhong International Group Limited (formerly known as Texhong Textile Group Limited), Dongyue Group Limited and China SCE Group Holdings Limited. Mr. TING is an accountant in public practice and has more than 40 years of experience in this field. Currently, he is a partner of Ting Ho Kwan & Chan, Certified Public Accountants.

**Mr. CHUNG Pui Lam**, GBS, OBE, JP, LL.B (Lond.) (Hons), aged 82, is a Non-executive Director of the Company, and a member of the Audit Committee, Remuneration Committee and Nomination Committee of the Company. He was appointed as an Independent Non-executive Director of the Company on 26 June 1995 and re-designated as a Non-executive Director in September 2004. Mr. CHUNG is a solicitor in practice. Apart from being a China-appointed Attesting Officer and a Hong Kong Notary Public, he is also an independent non-executive director of two other listed companies in Hong Kong, namely S E A Holdings Limited and Datronix Holdings Limited.

Mr. Winston CHOW Wun Sing, aged 65, is an Executive Director of the Company, the Group Deputy General Manager and a director of a number of subsidiaries within the Group. Mr. CHOW has been with the Group since 1984 (except 1988 to 1992) and has become the Group Deputy General Manager since 1995. Mr. CHOW is the younger brother of Dr. Gerald CHOW King Sing, a cousin of Mr. Vincent CHOW Wing Shing and an uncle of Ms. Genevieve CHOW Karwing. He has experience in real estate in Canada. Mr. CHOW's key responsibilities include the product development and staff learning and development of the Group's jewellery business in Greater China. He is the Chairman of Jewellery Advisory Committee and a member of Product Promotion Programme Committee of the Hong Kong Trade Development Council, a Vice-chairman of the Quality Tourism Services Association and a member of the Jewellery Industry Training Advisory Committee under the Qualifications Framework of the Education Bureau.

鍾沛林先生,GBS,OBE,太平紳士,LL.B (Lond.) (Hons),82歲,本公司之非執行董事、審核委員會、薪酬委員會及提名委員會成員。彼於1995年6月26日獲委任為本公司之獨立非執行董事,並於2004年9月調任為非執行董事。鍾先生為執業律師,除為中國司法部委託公證人及香港回際公證人外,彼亦為其他兩家香港上市公司公司及連達科技控股有限公司。

# 董事會及高級管理人員

Mr. LEE Ka Lun, FCCA, aged 67, is an Independent Non-executive Director of the Company, and the chairman of the Audit Committee. Remuneration Committee and Nomination Committee of the Company. He was appointed as an Independent Non-executive Director of the Company on 28 September 2004. Mr. LEE is an accountant by profession and has over 25 years of experience in banking and auditing. He was the Regional Deputy Chief Executive of Lloyds TSB Bank plc and Regional Director – Finance and Operation of Lloyds TSB's operations in Asia for over 15 years and has extensive experience in corporate banking, private banking, treasury, operations, IT developments and general management. He serves as an independent non-executive director of three other listed companies in Hong Kong, namely Yuexiu Property Company Limited, Ever Harvest Group Holdings Limited and Best Mart 360 Holdings Limited. Mr. LEE served as an independent nonexecutive director of Medicskin Holdings Limited until 15 November 2022. Mr. LEE continues to serve as an independent non-executive director of Chong Hing Bank Limited ("Chong Hing") after its listing on The Stock Exchange of Hong Kong Limited was withdrawn on 30 September 2021. He is also an independent non-executive director of Yuexiu Financial Holdings Limited, a holding company of Chong Hing.

Dr. LO King Man, SBS, BBS, MBE, JP, FRSA, FHKU, UFHKPU, FHKAPA, DocHKAPA, Cavaliere (Order of Merit, Italy), Chevalier (Order of Arts and Letters, France), aged 85, is an Independent Non-executive Director. a member of the Audit Committee, Remuneration Committee and Nomination Committee of the Company. He was appointed as an Independent Non-executive Director of the Company on 28 September 2004. Following a career in higher education management, Dr. LO held appointments as Director of the Hong Kong Academy for Performing Arts during 1993 to 2004 and as Principal of the Canton International Summer Music Academy established by the Guangdong Government during 2004 to 2009. His public service included vice-chairmanship of the former Urban Council and membership of the Hong Kong Special Administrative Region Basic Law Consultative Committee, Examination Authority, Broadcasting Authority, Vocational Training Council and Arts Development Council. He has served on governing boards of numerous educational and cultural organisations. Dr. LO is the Chairman of the Hong Kong Arts Festival Programme Committee and the Vice Chairman of the Hong Kong Arts Festival Executive Committee. Dr. LO is also the Director-general of Musica Viva Limited. He is an independent nonexecutive director of another listed company in Hong Kong - Sing Lee Software (Group) Limited.

李家麟先生, FCCA, 67歲, 本公司之 獨立非執行董事、審核委員會、薪酬委 員會及提名委員會主席。彼於2004年 9月28日獲委任為本公司之獨立非執行董 事。李先生為專業會計師,在銀行及審計 界服務超過25年。彼曾出任萊斯銀行亞 洲區域副行政總裁及財務及營運董事超過 15年,具豐富企業銀行、私人銀行、財務、 營運、資訊科技發展及管理經驗。彼現任 其他三家香港上市公司之獨立非執行董 事,分別為越秀地產股份有限公司、 永豐集團控股有限公司及優品360控股有 限公司。李先生曾任密迪斯肌控股有限 公司之獨立非執行董事,任期至2022年 11月15日。李先生在創興銀行有限公司 (「創興 |)於 2021年9月30日撤銷其股份 於香港聯合交易所有限公司之上市地位後 繼續擔任獨立非執行董事。彼亦於創興之 控股公司越秀金融控股有限公司出任獨立 非執行董事一職。

**盧景文博士**,SBS,BBS,MBE,太平紳士, FRSA, FHKU, UFHKPU, FHKAPA, DocHKAPA, Cavaliere (Order of Merit, Italy), Chevalier (Order of Arts and Letters, France), 85歳, 本公司之獨立非 執行董事、審核委員會、薪酬委員會及提 名委員會成員。彼於2004年9月28日獲 委任為本公司之獨立非執行董事。盧博士 歷任多家大專學院高級行政職位,於1993 年至2004年期間出任香港演藝學院校長, 並於2004年至2009年期間出任廣東省政 府創辦之中國廣東國際音樂夏令營校長。 彼曾獲委任多項公職,包括前市政局副主 席、香港特別行政區基本法諮詢委員會、 考試及評核局、廣播事務管理局、職業訓 練局及藝術發展局委員,亦出任多家大專 學府及文化機構之董事會成員。盧博士現 為香港藝術節節目委員會主席及香港藝術 節執行委員會副主席。盧博士亦為非凡美 樂有限公司總監。彼為另一家香港上市公 司 - 新利軟件(集團)股份有限公司之獨立 非執行董事。

# 董事會及高級管理人員

Mr. Stephen LAU Man Lung, OBE, JP, aged 77, is an Independent Non-executive Director of the Company, and a member of the Audit Committee, Remuneration Committee and Nomination Committee of the Company. He was appointed as an Independent Non-executive Director of the Company on 17 December 2012. Mr. LAU is a qualified electrical engineer, and a member of The Institution of Engineering and Technology, United Kingdom, and with a postgraduate degree of Master of Science from the University of Surrey, England. He has more than 30 years of management and marketing experience, particularly in the textile and apparel field. Mr. LAU is the managing director of The Polyfabrics (Hong Kong) Limited. He was appointed as a member to vice-chairman of the Urban Council from 1978 to 1995. Mr. LAU was also appointed as a member of various committees, boards, and panels. namely the Textiles Advisory Board, the Trade and Industry Advisory Board, the Administrative Appeals Board, the Air Transport Licensing Authority, the Appeal Board Panel (Town Planning), the Board of Review (Inland Revenue Ordinance), the Broadcasting Authority, etc. He also served as a Council Member of The University of Hong Kong from 1985 to 1997. Mr. LAU is active in several charitable organisations and in Chiu Chow community associations.

Ms. Genevieve CHOW Karwing, aged 38, is an Executive Director of the Company since 1 November 2021. She joined the Group in 2010 and is the Group's General Manager of Omni-channel Development. Ms. CHOW is a daughter of Mr. Vincent CHOW Wing Shing and a niece to both Dr. Gerald CHOW King Sing and Mr. Winston CHOW Wun Sing. She is a director of Everwin Company Limited, a substantial shareholder of the Company. Ms. CHOW leads the Group's e-Commerce business and is responsible for the development of strategic initiatives to better position the Group to deliver a holistic omni-channel shopping experience. Since 2018, Ms. CHOW has also been the Brand Director of EMPHASIS and PROMESSA, overseeing the branding, business development and product management. Ms. CHOW holds a dual Bachelor of Arts Degree in Science of Earth Systems and Economics from Cornell University. She is a GIA Applied Jewellery Professional (A.J.P.) and GIA Diamonds Graduate. She is an Executive Committee member of The Hong Kong Retail Management Association.

**Mr. Morison CHAN Chi Kong**, FCPA, FCCA, HKFCG, FCG, CFA, MBA, aged 55, is the Company Secretary of the Company, the Group's Chief Financial Officer and a director of certain subsidiaries within the Group. Mr. CHAN joined the Group in February 2020 and has over 30 years of experience in accounting, auditing, corporate finance and management. Mr. CHAN is a fellow member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants, the Association of Chartered Certified Accountants ("ACCA"), the Hong Kong Chartered Governance Institute and the Chartered Governance Institute, and a Chartered Financial Analyst. He is the past Chairman of ACCA Hong Kong. Mr. CHAN is currently a member of the Professional Development Sub-committee of ACCA Hong Kong. He is also a member of the Executive Committee of The Jewellers' and Goldsmiths' Association of Hong Kong Limited.

劉文龍先生, OBE, 太平紳士, 77歲, 本公司之獨立非執行董事、審核委員會、 薪酬委員會及提名委員會成員。彼於 2012年12月17日獲委任為本公司之獨立 非執行董事。劉先生為合資格電機工程師, 以及英國工程及科技學會會員, 並持有 英倫University of Surrey理學碩士學位。彼在 紡織及成衣界有逾30年之管理及市場行銷 經驗。劉先生為港新企業有限公司之執行 董事。彼於1978年至1995年期間獲委任 為市政局議員及至副主席。劉先生亦曾擔 任多個政府委員會及專責小組成員,計有 紡織業諮詢委員會、工業貿易諮詢委員會、 行政上訴委員會、空運牌照局、上訴委員團 (城市規劃)、稅務上訴委員會、廣播事務 管理局等。彼亦由1985年至1997年出任 香港大學校務委員會委員。劉先生活躍於 多個慈善團體及潮州社團。

# 董事會及高級管理人員

Mr. LAU Hak Bun, aged 70, is the Group's General Manager – Retail Operations (Greater China) and a director of a subsidiary within the Group. Mr. LAU has been with the Group for over 50 years. He is well-experienced in sales management. Apart from managing the retail operations in Hong Kong and Macau, Mr. LAU is also responsible for the development of operational strategies in Greater China. He also serves as the Vice-chairman of The Hong Kong Jewellers' & Goldsmiths' Association Ltd. and the Chairman of The Kowloon Pearls, Precious Stones, Jade, Gold and Silver Ornament Merchants Association. Mr. LAU is a founder member of The Jewellers' and Goldsmiths' Association of Hong Kong Limited. He also serves as Honorary President, President or Consultant of various organisations in the industry.

Ms. Cecilia YIM Sze Nga, aged 47, is the Group's Chief Market Strategy Officer. Ms. YIM joined the Group in December 2013 and has over 25 years of experience in marketing communication and brand management. Ms. YIM is responsible for the multi-brand development strategy, brand experience and marketing communication in the Group. Ms. YIM's experience covered a variety of industries including digital advertising strategy and creative services with one of the world's top three marketing communication groups, as well as the Regional Marketing Director of one of the top three wine and spirit companies in Asia Pacific. Ms. YIM holds a Bachelor of Social Science Degree in digital graphic communication from School of Communication of Hong Kong Baptist University.

# 管理層討論及分析

#### Overview

It was a rollercoaster ride. In the beginning of 2022, just before the Chinese New Year, retail sales on the Mainland started an uptake which was soon wiped out by a new wave of the pandemic. Many parts of the Mainland were then subjected to large-scale crowd control measures that precluded any public activities for weeks on end. A respite came around June, and jewellery and watch sales started to pick up through the third guarter. However, in the fourth guarter, widespread infections shut down cities again. Ouite a significant number of our stores had to suspend business because of the lack of uninfected staff, if not the enforced closures.

In 2022 then, the loss of business due to the pandemic, partially offset by sales generated at new stores but compounded by the fall in Renminbi, led to a 4% year-on-year decline in jewellery and watch sales on the Mainland. Gold was very much at the centre stage: in Renminbi terms, gold jewellery sales in Mainland China actually increased by 3% year-on-year, while gem-set jewellery sales recorded a decrease of 16%. Watch sales went up 10%.

In Hong Kong, although the first guarter sales were decimated by the pandemic, from April onward sales rebounded sharply, buoyed no doubt by the consumption vouchers. Growth in sales were recorded for most of the remaining months of the year. In 2022, Hong Kong and Macau gold jewellery sales grew by 15%, gem-set jewellery up 7% but watch sales decreased by 13%, and thus the combined jewellery and watch sales increased 8% year-on-year.

All territories combined, jewellery and watch sales decreased by 1% vear-on-vear.

The Group's consolidated turnover from continuing operations decreased by 7% to HK\$20,557 million in 2022. The overall gross margin from continuing operations stood at 26.3% (2021: 25.3%). Depreciation of Renminbi and rebound in international gold price during the fourth guarter caused significant exchange loss and unrealised net fair value loss on bullion loans in 2022. The Group's profit before tax from continuing operations decreased by 41% to HK\$593 million in 2022. In terms of combined segment contributions and taking out the material exceptional effects, total segment results from continuing operations decreased by 15% to HK\$829 million.

Profit attributable to owners of the Company decreased by 30% to HK\$452 million. Profit attributable to owners of the Company from continuing operations decreased by 35% to HK\$486 million.

#### 綜觀

我們經歷高低跌盪的一年。2022年初,中 國新年前夕,內地的零售業開始向好,但 新一波疫情瞬間逆轉了該勢頭。隨後,內 地許多地方都採取了大規模的人群管控措 施,連續數週不允許任何公共活動。及至 6月前後出現了喘息的機會,珠寶和鐘錶銷 售在第三季度開始回升。然而,在第四季 度,大範圍的感染再次封城。我們旗下的 眾多店鋪,即使並無被強制閉店,亦因為 缺少無受感染的員工而被迫暫停營業。

於2022年,雖然新店所帶來的銷售抵消了 部分因疫情造成的業務損失,但由於人民 幣匯率下跌,導致內地的珠寶和鐘錶銷售 按年下跌4%。黃金基本上仍處於核心位 置,以人民幣計算,中國大陸的黃金飾品 銷售實際按年增長3%,而鑲嵌珠寶銷售則 下跌16%。鐘錶銷售增長10%。

在香港、儘管第一季度的銷售因疫情而受 到影響,但從4月開始,銷售大幅反彈, 這無疑是受到消費券的推動。在該年度餘 下的大部分月份中,銷售均錄得增長。 2022年,香港和澳門的黃金飾品銷售增長 15%,鑲嵌珠寶增長7%,但鐘錶銷售下 跌13%,因此珠寶及鐘錶總銷售按年增長 8%。

就所有地區合計,珠寶和鐘錶銷售按年下 跌1%。

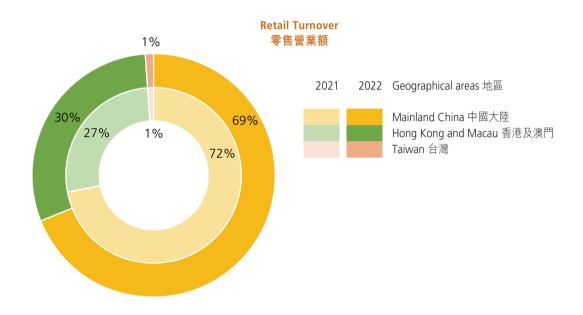
本集團2022年持續經營業務的綜合營業 額減少7%至20,557百萬港元。持續經 營業務的整體毛利率為26.3%(2021年: 25.3%)。人民幣貶值和國際金價在第四季 度反彈,導致2022年出現重大匯兑虧損和 貴金屬借貸的未變現公平價值淨虧損。本 集團2022年持續經營業務的稅前溢利減 少41%至593百萬港元。就合併分部貢獻 而言,如果剔除重大特殊影響,持續經營 業務的總分部業績下降15%至829百萬港 元。

本公司擁有人應佔溢利減少30%至452百 萬港元。來自持續經營業務的本公司擁有 人應佔溢利減少35%至486百萬港元。

# **Retail of Jewellery and Watches** 珠寶及鐘錶零售

# Analysis by Geographical Area

#### 按地區分析



		Segment revenue 分部收益		ne	Segment results 分部業績		
		2022 HK\$'000 千港元	2021 HK\$′000 千港元	Change 變動	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元	Change 變動
						(Restated) (重列)	
Mainland China Hong Kong and Macau Taiwan	中國大陸 香港及澳門 台灣	13,697,207 5,823,648 231,085	14,315,010 5,416,999 189,929	-4% +8% +22%	531,803 320,006 19,794	767,867 209,293 10,102	-31% +53% +96%
Total	合計	19,751,940	19,921,938	-1%	871,603	987,262	-12%

#### Mainland China

The first half of 2022 was seriously affected by the pandemic, especially in Eastern China. Rebound in sales in the second half of the year and sales from new stores could not offset the impact of the pandemic and the fall in Renminbi. Total 2022 sales decreased by 1% (in Renminbi) and 4% (in Hong Kong dollar) year-on-year, while same-store-sales decreased by 5% year-on-year. Segment results were down 31% as a result of higher gold sales mix and operating deleveraging.

# 中國大陸

2022年上半年度受到疫情的嚴重影響,於 華東地區影響尤甚。下半年度銷售反彈和 新店所產生的銷售,無法抵消疫情和人民 幣下跌的影響。2022年的總銷售額按年 下跌1%(以人民幣計算)和4%(以港幣計 算),而同店銷售額按年下跌5%。由於較 高的黃金銷售佔比和經營性去槓桿化,分 部業績下跌31%。

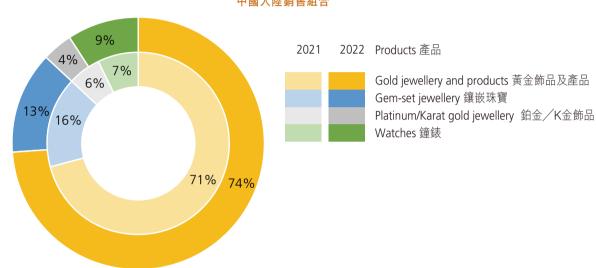
#### Analysis by Geographical Area (continued)

#### 按地區分析(續)

#### Mainland China (continued)

#### 中國大陸(續)

### Mainland China Sales Mix 中國大陸銷售組合



SSSG	同店銷售增長	2022 1H vs 2021 1H 2022年上半年度 比對 2021年上半年度	2022 2H vs 2021 2H 2022年下半年度 比對 2021年下半年度	2022 FY vs 2021 FY 2022年全年 比對 2021年全年
Gold jewellery and products Gem-set jewellery Watches	黃金飾品及 產品 鑲嵌珠寶 鐘錶	-4% -17% -24%	+4% -26% +47%	-1% -21% +5%
Overall	整體	-9%	0%	-5%

- With our major markets in Eastern and Southern China impacted by the pandemic, overall contraction in SSSG expanded from -6% in the first quarter to -14% in the second quarter. Following the easing of pandemic in the third quarter, SSSG rebounded to +10%. However, SSSG fell sharply to -9% in the fourth quarter due to pandemic resurgence.
- While gold jewellery sales were hit by the pandemic during the traditional festival peak season in the first half of the year, sales returned to growth track in the second half of the year, partly driven by the fall in international gold price.
- The gem-set jewellery market continued to be weak, especially for high unit price diamond jewellery, resulted in -21% SSSG for gemset jewellery in 2022.
- Watch supply was delayed by the pandemic in the first half of the year. SSSG of watches rebounded rapidly in the second half of the year.

- 由於我們位於華東和華南等主要市場受疫情衝擊,整體同店銷售增長從第一季度的-6%擴大至第二季度的-14%。隨著第三季度疫情緩和,同店銷售增長反彈至+10%。然而,由於疫情重臨,同店銷售增長在第四季度急劇下跌至-9%。
- 儘管黃金飾品銷售於上半年度傳統節 慶銷售旺季受疫情打擊而下跌,銷售 在下半年度重回增長軌道,部分原因 是受國際金價下調的帶動。
- 鑲嵌珠寶市場持續疲弱,尤其是高單 價鑽石飾品,導致鑲嵌珠寶2022年 度同店銷售增長為-21%。
- 上半年度鐘錶物流供貨受疫情阻延, 下半年度鐘錶同店銷售增長迅速反 彈。

#### Analysis by Geographical Area (continued)

### Hong Kong and Macau

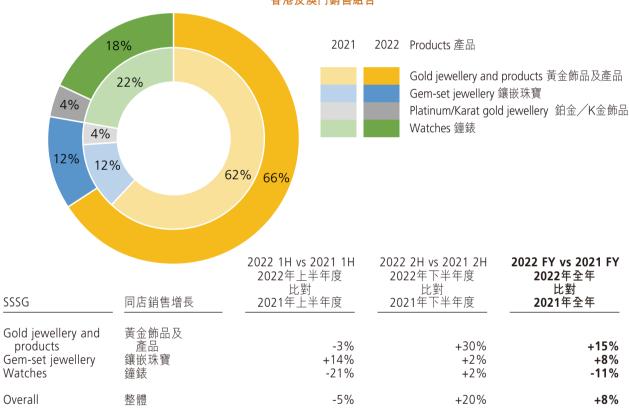
Hong Kong and Macau operations were hit hard by the pandemic after Chinese New Year in 2022, with low customer traffic and intermittent closure of stores. Since April, the gradual relaxation of social distancing measures, the distribution of consumption vouchers as well as the fall in international gold price had stimulated retail spending. Turnover in 2022 increased by 8% year-on-year while segment results were up 53%.

#### 按地區分析(續)

#### 香港及澳門

香港和澳門業務於2022年中國新年後受疫情嚴重打擊,消費人流稀疏及分店不得不間歇性地休業。自4月開始社交距離措施逐步放寬,派發消費券及國際金價回落,對零售消費產生正面刺激。2022年度營業額按年上升8%,而分部業績上升53%。

# Hong Kong and Macau Sales Mix 香港及澳門銷售組合



- Overall SSSG recovered rapidly from -27% in the first quarter to +19% in the second quarter, and subsequently to +38% in the third quarter owing to the continued growth momentum. However, SSSG fell back to +2% in the fourth quarter due to an increase in number of local infections towards the end of the year and an outflow of local spending following cross-border prevention measures adjustment.
- The gradual relaxation of social distancing measures and the increase in wedding and gifting activities in 2022 led to an increase in sales of gold and gem-set jewellery.
- The "Infini Love Diamond" collection marketing campaign achieved good results, but sales of high unit price diamond jewellery softened in the second half of the year, stifling gem-set jewellery SSSG in the second half of the year.
- Watch sales in the first half of the year were affected by the pandemic disruptions and supply shortage. The sales normalised in the second half of the year.
- 整體同店銷售增長從第一季度的-27%迅速恢復到第二季度的+19%,及後增長勢頭延續至第三季度的+38%。但接近年底時由於本地染疫人數增加,以及隨著跨境防疫措施調整令部分本地消費外流,第四季度同店銷售增長回落至+2%。
- 2022年內社交距離措施逐步放寬, 以及婚嫁及送禮活動增加,帶動了黃 金飾品及鑲嵌珠寶銷售增長。
- 「全愛鑽」系列推廣取得優良成果,惟下半年度高單價鑽石飾品銷售回軟, 室礙了下半年度鑲嵌珠寶的同店銷售增長。
- 上半年度的鐘錶銷售受到疫情和供應 短缺的影響。下半年度的銷售已回復 正常水準。

# Analysis by Geographical Area (continued)

#### Taiwan

Taiwan business has enjoyed healthy growth over the past few years. Supported by an orderly store expansion strategy and SSSG improvement, 2022 sales and segment results grew by 22% and 96% respectively.

# Store Network

# 按地區分析(續)

# 台灣

台灣業務在過去幾年均有健康增長。2022 年的銷售和分部業績分別增長22%和 96%, 這有賴於有序的分店擴張策略和同 店銷售增長改善。

# 分店網絡

Region 地區			As at 31.12.2021 於 2021 年 12 月 31 日	Opening 開業	Closure 結業	Net change 淨變化	As at 31.12.2022 於 2022 年 12月31日
	Chow Sang Sang	周生生	635	+94	-32	+62	697
	周生生 生生 ● 活宇 (Oasis by Chow Sang Sang)	周生生 生生◆活宇	55	+20	-6	+14	69
Mainland China 中國大陸	Rolex/Tudor	勞力士/帝舵	13	+1	0	+1	14
下四八性	MINTYGREEN	MINTYGREEN	34	+20	-4	+16	50
	EMPHASIS	EMPHASIS	19	+4	-4	0	19
	PROMESSA	PROMESSA	18	+7	-1	+6	24
	MARCO BICEGO	MARCO BICEGO	1	0	0	0	1
Sub-total: 小計	<b>:</b>		775	+146	-47	+99	874
	Chow Sang Sang	周生生	44	+2	-1	+1	45
Hong Kong	Rolex/Tudor	勞力士/帝舵	11	0	-1	-1	10
香港	EMPHASIS	EMPHASIS	5	0	-1	-1	4
	PROMESSA	PROMESSA	1	+1	0	+1	2
Sub-total: 小計	h :		61	+3	-3	0	61
Macau 澳門	點睛品	點睛品	5	+3	0	+3	8
Sub-total: 小計	<del> </del>		5	+3	0	+3	8
Taiwan	點睛品	點睛品	27	+3	0	+3	30
台灣	PROMESSA	PROMESSA	4	0	0	0	4
Sub-total: 小計	<u></u> :		31	+3	0	+3	34
Total: 合計:			872	+155	-50	+105	977

### Store Network (continued)

# Chow Sang Sang / 點睛品

- During the year, out of the 94 newly opened Chow Sang Sang stores in Mainland China, 72 of which were located in shopping malls. We aimed to expand store sales and increase market share by adding PROMESSA and/or culture-themed design sales space in and around high customer traffic Chow Sang Sang stores.
- 生生•活宇 (Oasis by Chow Sang Sang) continues to be an important part of the expansion of our store network in Mainland China. The total number of stores increased from 55 at the end of 2021 to 69 at the end of 2022.
- In Hong Kong, we added 2 new stores in Tsim Sha Tsui and closed the Chow Sang Sang store in Canton Road. One of the new stores is in K11 MUSEA: V&A Chow Sang Sang which is our first store-collaboration with Victoria and Albert Museum in London. The other store, in Harbour City, has an eye-catching fitting out with allusions to oceans.
- In Macau, we increased the number of 點睛品 stores from 5 to 8 stores at the end of 2022. One of the new stores is the V&A Chow Sang Sang jewellery concept store at The Londoner.
- In Taiwan, we added 3 點睛品 stores in Hsinchu, Kaohsiung and Tainan as part of our retail network expansion programme.

#### **PROMESSA**

- PROMESSA stores strive to present customers with a personalised and ceremonial shopping experience.
- The store network has been steadily expanded in Mainland China, Hong Kong and Taiwan. With net increase of 6 new stores in the Mainland and one in Hong Kong, the total number of PROMESSA stores reached 30 by the end of 2022.

# **MINTYGREEN**

- MINTYGREEN is an affordable daily wear brand in the Mainland that caters to the younger generation.
- In 2022, MINTYGREEN started to develop its own exclusive products, and further integrated online and offline operations. Store number increased by 16 to 50 in 2022.

# 分店網絡(續)

# 周生生/點睛品

- 年內,94家在中國大陸開業的周生生新店中,其中72家設於商場內。我們鋭意通過在多人流的周生生店周邊加入PROMESSA及/或具國潮設計的銷售空間,以擴大分店銷售及提高市場份額。
- 周生生的生生 活字繼續是我們拓展中國大陸分店網絡的重要一環。分店總數從2021年底的55家,增加至2022年底的69家。
- 在香港,我們在尖沙咀新增2家分店,並關閉了廣東道的周生生分店。 其中一家新分店位於K11 MUSEA: V&A周生生,此乃我們首次與英國倫敦維多利亞與阿爾伯特博物館 (Victoria and Albert Museum)聯手 打造的分店。而另一家位於海港城的 分店有着奪目的海洋氛圍。
- 在澳門,我們的點睛品分店由5家增至2022年底的8家,其中一家新增分店是在倫敦人的V&A周生生珠寶概念店。
- 在台灣,我們增加3家點睛品分店分別位於新竹、高雄及台南,作為我們拓展零售網絡計劃的一部分。

### **PROMESSA**

- PROMESSA分店致力為顧客提供個人 化及具儀式感的購物體驗。
- 中國大陸、香港及台灣的分店網絡已 穩步擴展。中國大陸及香港分別淨 增加6家及1家分店,於2022年底 PROMESSA分店總數達30家。

# **MINTYGREEN**

- MINTYGREEN是一個位於中國大陸, 迎合年輕一代日常佩戴而又價格實惠 的首飾品牌。
- MINTYGREEN於2022年開始發展專屬產品,加大融合線上和線下一體化運作。於2022年增加16家分店至50家。

#### Store Network (continued)

#### **EMPHASIS**

- EMPHASIS aims to give a new definition to daily-wear iewellery.
- By the end of 2022, there were 19 stores in Mainland China and 4 stores in Hong Kong.

#### **MARCO BICEGO**

MARCO BICEGO is an Italian jewellery brand featuring artisanal craftsmanship and contemporary designs. Aside from offering products of the brand at our Chow Sang Sang store, we maintain a brand store in Beijing.

#### Rolex/Tudor

- During the year, we added 1 store in The Mixc, Shenzhen, and closed 1 store in Tuen Mun. Hong Kong.
- By the end of 2022, we maintained 24 Rolex/Tudor stores in Mainland China and Hong Kong.

# 分店網絡(續)

#### **EMPHASIS**

- EMPHASIS旨在重新定義日常佩戴珠 寶。
- 於2022年底,在中國大陸及香港分 店分別為19家及4家。

#### MARCO BICEGO

MARCO BICEGO為一個以精湛手工 藝及當代設計理念為特色的意大利珠 寶品牌。除了在我們的周生生分店提 供該品牌的產品外,我們維持1家位 於北京的品牌門店。

#### 勞力士/帝舵

- 年內,增設1家位於深圳萬象城及關 閉1家位於香港屯門的分店。
- 於2022年底,我們在中國大陸及香 港維持24家勞力士/帝舵分店。

# Chow Sang Sang Omni-Channel Retailing

#### On-line Sales

On-line Sales by Market	按市場劃分的線上銷售	2022 HK\$′M 百萬港元	2021 HK\$'M 百萬港元 	Change 變動
Mainland China	中國大陸	2,666	2,194	+22%
Hong Kong, Taiwan and Others	香港、台灣 及其他	228	130	+75%

- Despite a decline in physical store sales in Mainland China due to the pandemic, online sales continued to grow at a fast pace and accounted for approximately 19% of Mainland China sales (2021: 15%). We have applied ourselves assiduously to live streaming using both home-grown and external talents in over 19,000 (2021: 7,900) hours of shows, achieving satisfactory results on the Douyin platform and elsewhere.
- Online sales in Hong Kong and other regions maintained its strong growth in 2022. Remarkable growth was recorded in Chow Sang Sang official website and across all major Hong Kong and international platforms. Our Hong Kong online shop now features Tudor watches as well as gold bars.

周生生全渠道零售

# 線上銷售

- 儘管中國大陸實體店銷售受疫情影 響而下跌,但線上銷售繼續快速增 長, 佔中國大陸銷售約19%(2021 年:15%)。我們努力不懈地以自家 人員及外部人才進行超過19,000小 時(2021年: 7.900小時)的直播,並 在抖音及其他平台取得令人滿意的成 果。
- 2022年香港及其他地區的線上銷售 保持強勁升幅。於香港周生生官方網 站、香港及其他國際購物網站的銷售 都錄得顯著增長。我們的香港線上商 店新增了帝舵表及金條的銷售。

# Chow Sang Sang Omni-Channel Retailing (continued)

#### **Omni-Remote Sales**

- Omni-Remote Sales include sales generated from e-commerce platforms, Star Concierge Service and other remote sales concluded out of in-person branch environment or with remote inventory. The percentage of sales in 2022 to total sales in Mainland China slightly increased to 34% (2021: 33%).
- Percentage of Omni-Remote Sales was stable. Online 7x24 sales and in-store sales complemented one another especially during the pandemic period.

#### Product and Marketing

- On the product front, gold jewellery sales demonstrated great resilience. Our "Culture Blessings" collection of gold ornaments remained the preferred choice of customers. Our newly introduced collections, "Mirror Gold" and "Diamond Symphony", have been well-received by customers. In terms of market, affordable luxury daily wear jewellery in Mainland China still recorded a slight increase in 2022.
- In 2022, the pandemic particularly affected high unit price gemset jewellery. While the Personalised Jewellery Service relied more on larger-carat diamond sales, total sales were down 23% year-on-year. Sales from this service accounted for 30% (2021: 37%) of our diamond jewellery sales. However, with the increasing popularity of online channels, 2022 online Personalised Jewellery Service sales in Mainland China and Hong Kong increased by 101% and 32% respectively year-on-year.
- The covid-19 epidemic situation remained volatile throughout 2022. It was not conducive to physical marketing campaigns, but we still managed to launch a number of eye-catching events timely, including the "Infini Love Diamond Kaleidoscope Tunnel Exhibition", "PROMESSA Interactive Roadshow", culture-themed gold jewellery exhibition and new product salon, etc. The Group participated in a total of 12 (2021: 27) wedding expos in Mainland China, Hong Kong and Taiwan in 2022.

# 周生生全渠道零售(續)

#### 全渠道遙距銷售

- 全渠道遙距銷售包括:從電子商貿平台、星導賞服務產生的銷售,以及在親臨分店環境以外或遙距庫存環境下完成的遙距銷售。2022年的銷售佔中國大陸總銷售的百分比微升至34%(2021年:33%)。
- 全渠道遙距銷售佔比穩定。特別於疫 情期間,線上7x24的銷售與分店現 貨銷售產生互補作用。

# 產品發展及營銷推廣

- 產品方面,黃金飾品銷售顯示出強大 抗跌力。「文化祝福」系列足金飾品仍 是客人的黃金飾品首選。新推出的產 品系列「亮鏡金」金飾及「鑽之頌」鑽飾 廣受客人歡迎。按市場分類,中國大 陸輕奢日常佩戴珠寶於2022年仍錄 得輕微升幅。
- 於2022年,因疫情尤其影響高單價 鑲嵌珠寶,而專屬訂製服務更倚重較 大卡拉鑽飾的銷售。因此總銷售按 年下跌23%。此項服務的銷售金額 佔我們的鑽石銷售30%(2021年: 37%)。然而線上渠道漸漸普及,中 國大陸及香港線上專屬訂製服務銷售 按年分別上升101%及32%。
- 2022年疫情仍然反覆,不利於進行 實體市場推廣活動,但我們仍適時推 出多項引人注目活動,包括「全愛鑽 鑽石萬花筒隧道展覽」、「PROMESSA 互動巡展」、國潮黃金飾品展及新品 沙龍等等。本集團於2022年在中 國大陸、香港及台灣共參加了12場 (2021年: 27場)婚博會。

# 管理層討論及分析

# Wholesale of Precious Metals 貴金屬批發

The pandemic and ongoing cross-border restrictions brought precious metal trading and sourcing activities to a halt. Turnover in 2022 decreased by 62% year-on-year to HK\$766 million.

疫情和持續的跨境限制引致貴金屬的貿易和採購活動陷入停頓。2022年營業額按年下跌62%至766百萬港元。

# E-commerce Platform 電子商貿平台

We operate an e-commerce platform for the sale of jewellery that are set with laboratory-grown diamond under the business name "The Future Rocks". In 2022, The Future Rocks continued to add laboratory-grown diamond jewellery brands worldwide to its platform. The Future Rocks also launched on China online platforms TMall International, Xiaohongshu and WeChat mini programme in May, followed by Douyin in June. Media events and collaborations with KOLs have also been held in Mainland China, Japan and France.

我們以「The Future Rocks」為經營名稱營運培育鑽石飾品銷售的電子商貿平台。The Future Rocks於2022年繼續引入世界各地的培育鑽石設計飾品品牌。The Future Rocks還於5月在中國的線上平台天貓國際、小紅書和微信小程序開展線上銷售,隨後於6月在抖音也開展了線上銷售,並在中國大陸、日本、法國舉行了媒體活動及與網絡紅人(KOL)合作。

# Securities and Futures Broking – the Discontinued Operation 證券及期貨經紀 – 終止經營業務

The Securities and Futures Broking business has since early May 2021 ceased operation. We have been processing unclaimed assets. Under the Order of the Court of First Instance of the High Court of Hong Kong ("High Court") dated 29 March 2022, some of the unclaimed assets were paid into court on 15 July 2022. Other unclaimed assets belonging to several deceased customers will be released to the estates or paid into court, pending the outcome of the relevant grant applications. Complete shutdown will occur when all such assets are returned or placed into court custody.

Since the commencement of legal actions against the customers who defaulted on the repayment of margin loans, the payment of commission fees and margin facility interests, and their respective guarantors in the High Court in February 2021, the Group has obtained judgments in certain actions and is now in the process of enforcing the judgments and petitioning bankruptcy of certain individuals based on the relevant judgment debts as appropriate.

Provisions for impairment losses on margin loans totalling HK\$31 million and HK\$93 million were made for the years ended 31 December 2022 and 2021, respectively. Provisions were made with reference to the aggregate market value of the underlying collaterals at closing market prices quoted on the Stock Exchange as at the respective financial year end dates. As at 31 December 2022, total loans due from the customers in default, net of total credit loss allowance, amounted to HK\$124 million.

證券及期貨經紀業務自2021年5月初已停止營運。我們一直在處理還未被領取的資產。根據香港高等法院原訟法庭(「高等法院」)2022年3月29日的命令,部分還未被領取的資產已於2022年7月15日交付給法院:另有其他還未被領取的資產屬於幾位已故的客戶,這些資產將視乎相關授予申請的結果而被移交作遺產處理或交付給法院。當這些資產全部歸還或交由法院保管後,屆時將會完全停止運作。

自2021年2月在高等法院對拖欠償還孖展貸款、佣金支付及孖展融資利息的客戶及彼等各自之擔保人採取法律行動以來,本集團已在一些訴訟中取得判決,目前正在執行判決,並根據相關判決視乎情況就個別人士提出破產呈請。

截至2022年及2021年12月31日止年度就孖展貸款計提減值虧損撥備分別合共31百萬港元及93百萬港元。撥備是參照相關抵押品按各財政年度年結日在聯交所所報的收市價計算的總市值。於2022年12月31日,違約客戶的貸款總額(扣除信貸虧損撥備總額)為124百萬港元。

#### MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS

#### **Investments**

# **Investment Properties**

The Group holds various properties with a total carrying value of HK\$508 million for rental purpose as at 31 December 2022. Rental income for 2022 from investment properties amounted to HK\$12 million.

#### Shares in HKEC

The Group's investment in 3,326,800 shares or 0.26% of HKEC is of strategic nature and is the remaining part of the distribution received from the reorganisation of the then exchanges in the year 2000. Such investment was carried at fair value of HK\$1,122 million as at 31 December 2022, representing 6% of the Group's total assets. During the year, the Group received dividends in the amount of HK\$25 million and recorded a loss of HK\$393 million recognised in other comprehensive income in respect of fair value change of the Group's financial assets designated at fair value through other comprehensive income.

#### **Capital Expenditure**

The Group incurred capital expenditure of HK\$395 million of which HK\$314 million was spent on new openings and refitting of stores.

#### **Finance**

#### Financial Position and Liquidity

The Group generates strong recurring cashflow from its retailing business and continues to enjoy a solid cash position. As at 31 December 2022, the Group had cash and cash equivalents of HK\$749 million (2021: HK\$672 million). Cash is mostly held in Renminbi or Hong Kong dollar and deposited in leading banks with maturity dates falling within one year.

The Group was well supported by over HK\$8,772 million in banking facilities including bank borrowings and bullion loans, out of which HK\$1,096 million are committed facilities. As at 31 December 2022, the total unutilised banking facilities amounted to HK\$3,879 million (2021: HK\$3,038 million).

As at 31 December 2022, total bank borrowings and bullion loans amounted to HK\$1,567 million and HK\$3,073 million respectively, which were unsecured in accordance with the Group's policy. The weighted average tenure of bank borrowings is around three years. The gearing ratio was 39%, based on total bank borrowings and bullion loans of HK\$4,640 million as a percentage of equity attributable to owners of the Company of HK\$11,891 million. The current ratio of the Group was 2.7.

# 管理層討論及分析

# 投資

### 投資物業

於2022年12月31日,本集團持有作收租用途之物業,賬面總值508百萬港元。 2022年投資物業帶來之租金收入為12百萬港元。

#### 港交所股份

本集團持有3,326,800股或0.26%港交所的股份為策略性投資,該等股份乃於2000年交易所重組而獲分配的剩餘部分。該投資於2022年12月31日的公平價值為1,122百萬港元,佔本集團總資產的6%。年內,本集團收取25百萬港元股息,以及就指定為按公平價值計入其他全面收益的財務資產之公平價值變動,錄得393百萬港元虧損計入其他全面收益中。

#### 資本性開支

本集團的資本性開支為395百萬港元,其中314百萬港元用於新店開業及店舖重新裝修。

#### 財務

#### 財務狀況及流動資金

本集團的零售業務提供本集團充裕的現金。於2022年12月31日,本集團手頭現金及現金等價物為749百萬港元(2021年:672百萬港元)。大部分現金以人民幣或港元以不超過一年期存於大型銀行。

本集團獲得超過8,772百萬港元的銀行融資支持,包括銀行貸款及貴金屬借貸,其中1,096百萬港元為保證融資。於2022年12月31日,未動用之銀行融資總額為3,879百萬港元(2021年:3,038百萬港元)。

於2022年12月31日,本集團總銀行貸款及貴金屬借貸分別為1,567百萬港元及3,073百萬港元,按本集團政策以無抵押方式取得。銀行貸款的加權平均期限約為三年。按總銀行貸款及貴金屬借貸為4,640百萬港元,以本公司擁有人應佔權益11,891百萬港元為基準,資本負債比率為39%。本集團之流動比率為2.7。

#### MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS

# Finance (continued)

### Financial Position and Liquidity (continued)

The Group manages risk of credit cost and availability by several means: cultivating relationship with a large number of lending banks; diversifying the funding sources by engaging a number of local and overseas banks; putting some loans on a term basis; and fixing interest costs on loans as appropriate. The Group had 25% of its bank borrowings at fixed rates as at 31 December 2022, increased from 23% as at 31 December 2021.

As at 31 December 2022, outstanding derivatives on the books were mainly bullion contracts for hedging the bullion price exposure. Management monitors the hedging policy closely and the hedging level of the Group is approximately 40% of the total gold inventories.

#### Foreign Exchange Risk Management

The Group's assets and liabilities, revenue and expenses are mostly denominated in Hong Kong dollar, Renminbi and US dollar. As such, the risk is easily manageable and slight. Simultaneously, the Group maintains an appropriate level of foreign currency borrowings for natural hedge, foreign currency forward contracts and cross currency swaps, to mitigate foreign exchange exposure. As at 31 December 2022, the bank borrowings denominated in US dollar, Renminbi and New Taiwan dollar amounted to US\$9 million, RMB60 million and NT\$175 million respectively.

#### Charge on Assets, Lease Liabilities and Contingent Liabilities

As at 31 December 2022 and 2021, there was no asset pledged to secure banking facilities granted to certain subsidiaries of the Company.

As at 31 December 2022, the Group had lease liabilities of HK\$983 million (2021: HK\$907 million) and had no material contingent liabilities.

#### **Human Resources**

The Group maintains its long-established performance-based remuneration policies with a discretionary annual performance bonus. Training has been provided to new and existing staff at a pace commensurate with the expansion of the networks in all territories.

A share option scheme is in place to provide incentives or rewards to eligible participants for their contribution to the Group and enabling the Group to attract and retain valuable employees. Details of the scheme are set out in note 36 to the consolidated financial statements.

# 管理層討論及分析

#### 財務(續)

#### 財務狀況及流動資金(續)

本集團以多種方式管理信貸成本風險及可 用額度:與多家提供融資的銀行維持良好 伙伴關係、向多家本地及海外銀行申請融 資以分散資金來源、將部分借貸轉為長期 貸款及按情況固定利息支出。於2022年 12月31日,本集團的銀行貸款中有25% 為定息借貸,較2021年12月31日的23% 為高。

於2022年12月31日,賬面上未平倉之衍 生工具主要為用作對沖貴金屬價格風險的 貴金屬合約。管理層密切監控對沖政策, 現時本集團的對沖水平約為黃金總存貨的 40% °

#### 外雁風險管理

本集團之資產及負債、收入及支出大部分 以港元、人民幣及美元計值,此等風險較 容易掌握及有限。同時,本集團維持適當 水平的外幣借款作自然對沖,遠期外幣合 約及交叉貨幣掉期對沖,以減低外匯風 險。於2022年12月31日,美元、人民幣 及新台幣的銀行貸款分別為9百萬美元、 人民幣60百萬元及175百萬新台幣。

# 資產抵押、租賃負債及或然負債

於2022年及2021年12月31日, 本集團 並無抵押資產,以作為本公司若干附屬公 司取得銀行信貸。

於2022年12月31日,本集團之租賃負債 為983百萬港元(2021年:907百萬港元) 及並無重大或然負債。

#### 人力資源

本集團保持其行之已久按表現為基準的薪 酬政策, 並設置酌情的年終業績獎金。向 新入職及現有員工提供培訓,以配合本集 團各地分店網絡擴展的步伐。

本集團設有一項購股權計劃向合資格參與 人就彼等對本集團作出貢獻給予獎勵或獎 賞,以及使本集團能吸引並挽留具有價值 的僱員。該計劃詳情載於綜合財務報表附 註36。

#### MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS

#### **Human Resources (continued)**

As at 31 December 2022, the total number of employees of the Group was 11,673, of whom 9,989 in Mainland China, 1,456 in Hong Kong and Macau, and 228 in Taiwan. During the year ended 31 December 2022, total staff costs amounted to HK\$1,935 million.

#### Outlook

As of the first guarter of 2023 the worst of the covid-19 impact looks to be behind us. This puts our jewellery and watch retail on a strong recovery footing. Sales in Hong Kong and Macau, and Mainland China for the period from 1 January to 15 March 2023 were up approximately 89% and 26% year-on-year respectively.

We remain committed to our long-established business strategy, which includes (1) steady expansion of jewellery and watch store network; (2) Chow Sang Sang Omni-Channel Retailing; and (3) continuous product innovation and robust customer communication.

We continue to steadily expand the number of our jewellery and watch stores, utilising multi-brand strategy and different decorating styles to enhance shopping experience and strengthen brand positioning. We expect the number of net store additions for the Group will be around 100 in 2023. Within the Chow Sang Sang Omni-Channel Retailing ecosystem, customers enjoy all-round jewellery shopping "anytime", "anywhere" and "at any time". Greater emphasis is put on developing live-streaming marketing and sales platforms, and realising new retail strategy and online and offline marketing through short videos and new media channels. We are making use of advanced technology to optimise demand forecast, logistics and distributions as well as customer relationship management. We leverage design digitalisation and further production automation to build a more agile and customer-focused supply chain.

Grave geopolitical tensions and worrisome economic indicators notwithstanding, we have faith in riding on the growth trends with our compact but effective self-owned retail network, our disciplined inventory mechanisms and our commitment to digitisation.

# 管理層討論及分析

# 人力資源(續)

於2022年12月31日,本集團共有11.673 位僱員,其中9.989名為中國大陸地區員 工,1.456名為香港和澳門地區員工,以及 228名為台灣地區員工。截至2022年12月 31日止年度,總員工開支為1,935百萬港

#### 展望

踏入2023年第一季度,2019冠狀病毒的 嚴重影響似乎已經過去。這使我們的珠寶 和鐘錶零售有強勁復甦的基礎。香港和澳 門以及中國大陸於2023年1月1日至3月 15日期間的銷售分別按年增長約89%和 26%。

我們繼續致力於集團的長期策略,包括(1) 穩步拓展珠寶和鐘錶分店網絡;(2)周生生 全渠道零售;及(3)持續的產品開發和加強 與客戶交流。

我們繼續穩步增加珠寶和鐘錶分店的數 量,使用多品牌策略和不同的店面風格來 提高購物體驗和鞏固品牌地位。我們預計 本集團2023年淨增加分店數目約為100 家。在周生生全渠道零售生態圈內,顧客 可「隨時」、「隨地」、「隨心」享受全方位的 珠寶購物。我們更着意發展直播營銷和銷 售平台,诱過短視頻和新媒體渠道實現新 零售策略和線上線下營銷。我們正在利用 先進的技術來優化需求預測、物流和分銷 以及客戶關係管理。我們亦充分利用設計 數字化和進一步的生產自動化來建立更加 靈活和以客為本的供應鏈。

儘管面對嚴峻的地緣政治局勢和令人擔憂 的經濟數據,但憑藉我們堅實而有效的自 營零售網絡、嚴格的庫存機制和我們對數 碼化的投入,我們有信心把握增長的趨勢。

The Directors present their report and the audited consolidated financial statements for the year ended 31 December 2022.

# **Principal Activities**

The principal activity of the Company is investment holding. Its subsidiaries are active in the field of the manufacture and retail of jewellery, distribution of watches, the wholesale of precious metals and e-commerce platform operation. Details of the principal activities of the subsidiaries are set out in note 48 to the consolidated financial statements.

#### **Results and Dividends**

The Group's profit for the year ended 31 December 2022 and the Group's financial position as at that date are set out in the consolidated financial statements on pages 79 to 198.

An interim dividend of HK15.0 cents per ordinary share was paid on 23 September 2022. The Board has recommended the payment of a final dividend of HK15.0 cents per ordinary share in respect of the year to shareholders whose names appear on the register of members of the Company on 8 June 2023.

#### **Business Review**

A fair review and the outlook of the Group's business are provided in the Chairman's Message on page 3 and the Management Discussion and Analysis on pages 9 to 20 of this annual report. Details of the significant event of the Group after reporting period are set out in note 45 to the consolidated financial statements. Certain financial key performance indicators are provided in the Financial Highlights on page 2.

An account of the Group's key relationships with its employees, customers and suppliers as well as the principal risks and uncertainties of the Group are shown in the Corporate Governance Report on pages 56 to 70.

In addition, discussions on the Group's environmental policies and performance, and compliance with relevant laws and regulations are included in the ESG Report on pages 31 to 55.

The above review constitutes part of this report.

# 董事會報告

董事會謹此呈交截至2022年12月31日止 年度之報告及經審核綜合財務報表。

#### 主要業務

本公司之主要業務為投資控股。其附屬公 司活躍於珠寶製造及零售、鐘錶分銷、貴 金屬批發,以及電子商貿平台營運範疇。 附屬公司之主要業務詳情載於綜合財務報 表附註48。

#### 業績及股息

本集團截至2022年12月31日上年度之溢 利及本集團於該日之財務狀況載於綜合財 務報表第79至198頁內。

本公司於2022年9月23日派發中期股息每 普通股15.0港仙。董事會建議派發本年度 末期股息每普通股15.0港仙予名列於2023 年6月8日本公司股東名冊上之股東。

#### 業務審視

對本集團業務之中肯審視及展望載述於本 年報第3頁之主席致辭以及第9至20頁之 管理層討論及分析內。有關本集團於報告 期後發生之重大事件, 詳情載於綜合財務 報表附註45。若干財務主要表現指標載於 第2頁之財務摘要。

有關本集團與其員工、客戶及供應商之重 要關係,以及本集團之主要風險及不確定 因素載於第56至70頁之企業管治報告。

此外,本集團環保政策及表現之討論,以 及相關法律及規例之合規事宜載於第31至 55頁之環境、社會及管治報告。

上述審視構成本報告之一部分。

# 董事會報告

# **Five-year Financial Summary**

A summary of the published results, assets, liabilities and non-controlling interests of the Group for the last five financial years, as extracted from the audited consolidated financial statements and reclassified as appropriate, is set out below. This summary does not form part of the audited consolidated financial statements.

# 五年財務摘要

下文載列本集團過去五個財政年度之已公 布業績、資產、負債及非控股權益之概要 (乃摘錄自經審核綜合財務報表並按適當情 况重新分類)。此概要並不構成經審核綜合 財務報表之一部分。

Results 業績

Year ended 3	1 December
截至 12 月 3	<b>1</b> 日止年度

				E 12 月 31 日 正 牛 /		
		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元	2020 HK\$'000 千港元	2019 HK\$'000 千港元	2018 HK\$'000 千港元
CONTINUING OPERATIONS	持續經營業務					
Turnover Retail Other businesses	營業額 零售 其他業務	19,751,940 804,576	19,921,938 2,065,621	13,097,720 1,899,821	16,258,416 1,453,697	17,130,414 1,641,415
		20,556,516	21,987,559	14,997,541	17,712,113	18,771,829
Operating profit	經營溢利	592,764	1,005,711	943,749	1,312,255	1,276,594
Share of profits of associates, net	應佔聯營公司 溢利,淨值					245
Profit before tax Income tax	除税前溢利 所得税	592,764 (117,003)	1,005,711 (265,331)	943,749 (304,611)	1,312,255 (312,564)	1,276,839 (304,907)
Profit for the year from continuing operations	持續經營業務之 年內溢利	475,761	740,380	639,138	999,691	971,932
DISCONTINUED OPERATION	終止經營業務					
Profit/(loss) for the year from discontinued operation	終止經營業務之年內 溢利/(虧損)	(34,039)	(100,611)	(94,674)	(356,158)	40,325
Profit for the year	年內溢利	441,722	639,769	544,464	643,533	1,012,257
Profit/(loss) for the year attributable to:	應佔年內溢利/(虧損):					
Owners of the Company Non-controlling interests	本公司擁有人 非控股權益	452,326 (10,604)	643,257 (3,488)	544,464 	643,533	1,012,257
		441,722	639,769	544,464	643,533	1,012,257

# 董事會報告

#### **Five-year Financial Summary (continued)**

# Assets, Liabilities and Non-controlling interests

#### 五年財務摘要(續)

#### 資產、負債及非控股權益

# As at 31 December

				於12月31日		
		2022	2021	2020	2019	2018
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Total assets	總資產	18,650,857	18,088,758	16,826,467	16,236,438	13,838,036
Total liabilities	總負債	(6,780,629)	(5,345,297)	(4,807,353)	(5,604,053)	(3,419,099)
Non–controlling interests	非控股權益	20,315	9,659			
		11,890,543	12,753,120	12,019,114	10,632,385	10,418,937

#### **Charitable Contributions**

During the year, the Group made charitable contributions totalling HK\$375,000.

# **Property, Plant and Equipment and Investment Properties**

Details of movements in the property, plant and equipment and investment properties of the Group during the year are set out in notes 16 and 17 to the consolidated financial statements, respectively. Further details of the Group's properties are set out on pages 199 to 202 of this annual report.

# **Share Capital**

There was no movement in the Company's share capital during the year.

# **Equity-Linked Agreements**

Save for the share option scheme as set out below, no equity-linked agreement was entered into by the Company during the year or subsisted at the end of the year.

# **Share Option Scheme**

A summary of the Company's share option scheme adopted on 11 June 2020 ("Share Option Scheme") is set out in note 36 to the consolidated financial statements. No share option was granted under the Share Option Scheme since its adoption.

# 慈善捐款

年內本集團之慈善捐款共375.000港元。

#### 物業、機器及設備及投資物業

年內本集團之物業、機器及設備及投資物 業之變動詳情分別載於綜合財務報表附註 16及17。本集團物業之進一步詳情載於本 年報第199至202頁內。

#### 股本

年內本公司之股本並無變動。

# 股票掛鈎協議

除下文載列的購股權計劃外,本公司於年 內並無訂立或於年底並無存續股票掛鈎協 議。

#### 購股權計劃

本公司於2020年6月11日採納之購股權計 劃(「購股權計劃」)之概要載於綜合財務報 表附註36。自採納購股權計劃起,概無根 據購股權計劃授出購股權。

# **Emolument Policy**

The long-established performance-based emolument policy for the employees of the Group operates on the basis of rewarding performance, with appropriate consideration on experience and prevailing industry practices.

The Company determines the emoluments of the Directors on the basis of the comparable companies, time commitment, responsibilities, employment conditions, the Board's corporate goals and objectives. individual performance and comparable market statistics.

Details of the Directors' emoluments and the five highest paid employees of the Group are set out in notes 9 and 11 respectively to the consolidated financial statements.

# **Pre-emptive Rights**

There are no provisions for pre-emptive rights under the Company's bye-laws or the laws of Bermuda which would oblige the Company to offer new shares on a pro rata basis to existing shareholders.

# Purchase, Redemption or Sale of Listed Securities of the Company

Neither the Company nor any of its subsidiaries purchased, redeemed or sold any of the Company's listed securities during the year.

# **Dividend Policy**

The Company has adopted a dividend policy (the "Dividend Policy") which sets out the guideline on declaring and recommending the payment of dividends.

In proposing any dividend payout, the Board shall take into account, inter alia, the following factors:

- financial results;
- cash flow situation;
- business conditions and strategies;
- future operations and earnings;
- capital requirements and expenditure plans;
- interests of shareholders;
- any restrictions on payment of dividends; and
- any other factors that the Board may consider relevant.

The Company intends to distribute between 30% to 40% of the Group's annual consolidated net profits as dividends to its shareholders. The Board will review the Dividend Policy as appropriate from time to time.

# 董事會報告

#### 薪酬政策

本集團行之已久按表現為分發基準之僱員 薪酬制度以獎勵卓越表現之基準運作,同 時適當地考慮僱員之資歷及當時之行業慣 例。

本公司按照同類型公司支付之薪酬、需付 出之時間、責任、僱傭條件、董事會所訂 之企業方針及目標、個人表現及可供比較 之市場數據來釐定董事之薪酬。

董事酬金及本集團五名最高薪酬僱員之詳 細資料分別載於綜合財務報表附註9及11。

#### 優先購股權

本公司之章程細則或百慕達法例均無載列 有關優先購買權之條文,而規定本公司須 按持股比例向現有股東提呈發售新股。

#### 購買、贖回或出售本公司之上市證券

年內本公司或其任何附屬公司概無購買、 贖回或出售仟何本公司之上市證券。

#### 股息政策

本公司已採納股息政策(「股息政策」),當 中載有釐定宣派和建議派發股息的指引。

建議派發股息時,董事會須考慮(其中包 括)下列因素:

- 財務業績;
- 現金流狀況;
- 業務狀況及策略;
- 未來營運模式及盈利;
- 資金需求及支出計劃;
- 股東利益;
- 派發股息的任何限制;及
- 董事會認為相關的任何其他因素。

本公司擬將本集團年度綜合淨溢利的30% 至40%作為股息分派予本公司股東。董事 會將在有需要時檢討股息政策。

#### Distributable Reserves

As at 31 December 2022, the Company's reserves available for distribution, calculated in accordance with the provisions of the Companies Act, amounted to HK\$1,382,639,000 of which HK\$101,615,000 has been proposed as final dividend for the year.

# **Major Customers and Suppliers**

In the year under review, sales to the Group's five largest customers accounted for less than 30% of the total sales for the year. Purchases from the Group's five largest suppliers accounted for 75% of the total purchases for the year and purchases from the largest supplier included therein amounted to 45%.

None of the Directors or any of their close associates or any shareholders (which to the knowledge of the Directors own more than 5% of the Company's issued share capital) had any beneficial interest in the Group's five largest suppliers.

#### **Directors**

The Directors during the year and up to the date of this report were:

Executive Directors:

Mr. Vincent CHOW Wing Shing

Dr. Gerald CHOW King Sing

Mr. Winston CHOW Wun Sing

Ms. Genevieve CHOW Karwing

Non-executive Directors:

Mr. Stephen TING Leuna Huel

Mr. CHUNG Pui Lam

Independent Non-executive Directors:

Dr. CHAN Bing Fun

Mr. LEE Ka Lun

Dr. LO King Man

Mr. Stephen LAU Man Lung

Each of Dr. Gerald CHOW King Sing, Mr. LEE Ka Lun and Dr. LO King Man shall retire by rotation as Directors at the 2023 annual general meeting (the "2023 AGM") pursuant to bye-law 99(B) of the Company's bye-laws. All retiring Directors, being eligible, offer themselves for re-election at the 2023 AGM.

# 董事會報告

#### 可分派儲備

於2022年12月31日,本公司根據公司法 條文計算之可分派儲備達1.382.639.000 港元,其中101.615.000港元擬派發為本 年度之末期股息。

# 主要客戶及供應商

於本回顧年,本集團五大客戶所佔銷售額 佔全年總銷售額少於30%。本集團五大供 應商所佔採購額佔全年總採購額75%,當 中包括最大供應商所佔採購額達45%。

概無董事或其任何緊密聯繫人士或任何股 東(就董事所知擁有本公司已發行股本逾 5%之股東)於本集團五大供應商中擁有任 何實益權益。

#### 董事

年內及截至本報告日期董事如下:

執行董事:

周永成先生

周敬成醫生

周允成先生

周嘉頴女十

非執行董事:

丁良輝先生

鍾沛林先生

獨立非執行董事:

陳炳勳醫生

李家麟先生

盧景文博士

劉文龍先生

根據本公司章程細則第99(B)條,周敬成醫生、 李家麟先生及盧景文博士須於2023年股東 週年大會(「2023年股東週年大會」) ト輪席 退任董事職務。所有退任董事均符合資格 於2023年股東週年大會上膺選連任。

#### **Directors' Service Contracts**

None of the Directors proposed for re-election at the 2023 AGM has a service contract with the Company which is not determinable by the Company within one year without payment of compensation, other than statutory compensation.

# **Directors' and Senior Management's Biographies**

Biographical details of the Directors and senior management up to the date of this report are set out on pages 4 to 8 of this annual report.

# Directors' Material Interests in Transactions, Arrangements or Contracts

Save as detailed in note 40 to the consolidated financial statements, no transactions, arrangements or contracts of significance in relation to the Group's business to which the Company or any of its subsidiaries was a party and in which a Director or his connected entity had a material interest, whether directly or indirectly, subsisted during or at the end of the year.

# **Management Contracts**

Save for employment contracts, no other contracts relating to the management and administration of the whole or any substantial part of the business of the Company were entered into or in existence during the year.

# **Permitted Indemnity**

Pursuant to the Company's bye-laws and subject to the provisions of the statutes, every Director or other officer of the Company shall be entitled to be indemnified out of the assets of the Company against all losses or liabilities which he may sustain or incur in or about the execution of the duties of his office or otherwise in relation thereto. The Company has arranged appropriate directors' and officers' liability insurance coverage for the Directors and officers of the Group during the year ended 31 December 2022 which is still in force.

# 董事會報告

# 董事之服務合約

擬於2023年股東调年大會上鷹選連仟之董 事,概無與本公司訂立本公司不可於一年 內無須賠償(法定賠償除外)而終止之服務 合約。

# 董事及高級管理人員履歷

董事及高級管理人員截至本報告日期之履 歷詳情載於本年報第4至8頁內。

# 董事於交易、安排或合約之重大權益

除綜合財務報表附註40所詳述外,於年內 或年底概無存續由本公司或其任何附屬公 司訂立,而董事或其有關連實體於當中直 接或間接擁有重大權益之有關本集團業務 之仟何重大交易、安排或合約。

# 管理合約

除僱傭合約外,年內概無訂立或存在其他 與本公司整體或任何重大部分業務有關之 管理及行政合約。

# 獲准許彌償

根據本公司童程細則及符合法規條文之情 況下,本公司每名董事或其他高級職員就 有關彼履行職務或在其他有關情況所蒙受 或產生之所有損失或責任,有權由本公司 資產中撥付彌償。截至2022年12月31日 止年度,本公司已為本集團董事及高級職 員安排合適且依然有效之董事及高級職員 責任保險。

# 董事會報告

# **Directors' Interests in Shares**

As at 31 December 2022, the interests of the Directors in the issued share capital of the Company or its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance (the "SFO")), as recorded in the register required to be kept by the Company pursuant to section 352 of the SFO, or as otherwise notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code, were as follows:

#### 董事於股份之權益

於2022年12月31日,各董事於本公司或 其相聯法團(定義見《證券及期貨條例》第 XV部)已發行股本中,按《證券及期貨條 例》第352條本公司須予保存之名冊內所記 錄,或根據標準守則必須向本公司及聯交 所具報之權益如下:

# Long positions:

# 好倉:

# Number of shares held 持股數目

		Personal interest	Family interest	Corporate interest	Trustee interest	Total	Approximate percentage of shareholding 持股權概約
Name of Directors	董事姓名	個人權益	家屬權益	公司權益	信託人權益	合計	百分比
Mr. Vincent CHOW Wing Shing	周永成先生	-	-	-	136,271,595 <sup>(1)</sup>	136,271,595	20.12
Dr. Gerald CHOW King Sing	周敬成醫生	960,000	70,398 <sup>(2)</sup>	74,995,996 <sup>(2)</sup>	-	76,026,394	11.22
Mr. Winston CHOW Wun Sing	周允成先生	28,681,104	52,800 <sup>(2)</sup>	14,244,316 <sup>(2)</sup>	32,616,000 <sup>(2)</sup>	75,594,220	11.16
Dr. CHAN Bing Fun	陳炳勳醫生	1,320,000	_	_	_	1,320,000	0.19

#### Note:

(1)(2)

附註:

Please refer to the notes in the section headed "Substantial Shareholders' and Other Persons' Interests in Shares and Underlying Shares".

請參考[主要股東及其他人十於股份及相 關股份之權益」一節之附註。

Save as disclosed above, as at 31 December 2022, none of the Directors had registered an interest or short position in the shares, underlying shares or debentures of the Company or any of its associated corporations that was required to be recorded pursuant to section 352 of the SFO, or as otherwise notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code.

除 上 文 披 露 外 , 於 2022 年 12 月 31 日 , 概無董事於本公司或其任何相聯法團之股 份、相關股份或債券中登記擁有根據《證券 及期貨條例》第352條規定須予以記錄或根 據標準守則必須向本公司及聯交所具報之 權益或淡倉。

#### **Directors' Rights to Acquire Shares or Debentures**

#### 董事購買股份或債券之權利

At no time during the year were rights to acquire benefits by means of the acquisition of shares in or debentures of the Company granted to any Director or their respective spouse or minor children, or were any such rights exercised by them; or was the Company or any of its subsidiaries a party to any arrangement to enable the Directors to acquire such rights in any other body corporate.

本公司於年內任何時間概無授予任何董事 或其各自之配偶或年幼子女可購入本公司 股份或債券而獲益之權利;或由彼等行使 任何該等權利;或由本公司或其任何附屬 公司安排致令董事可於任何其他法人團體 獲得該等權利。

# 董事會報告

# Substantial Shareholders' and Other Persons' Interests in Shares and Underlying Shares

As at 31 December 2022, the interests of those persons in the issued share capital of the Company as recorded in the register of interests required to be kept by the Company pursuant to section 336 of the SFO were as follows:

# Long positions:

# 主要股東及其他人士於股份及相關股份之 權益

於2022年12月31日,根據《證券及期貨 條例》第336條,本公司須予保存之權益名 冊紀錄內擁有本公司已發行股本人士之權 益如下:

#### 好倉:

Name	Capacity	Number of shares held	Approximate percentage of shareholding 持股權概約
名稱	身份	持股數目	百分比
Everwin Company Limited	Beneficial Owner 實益持有人	120,000,000 <sup>(1)</sup>	17.71
Speed Star Holdings Limited	Beneficial Owner and Interest of Controlled Corporation 實益持有人及受控制公司之權益	74,995,996 <sup>(2)</sup>	11.07
Schroders plc	Investment Manager 投資管理人	54,021,447 <sup>(3)</sup>	7.97
Happy Family Limited 快樂家庭有限公司	Beneficial Owner 實益持有人	53,909,932 <sup>(4)</sup>	7.96
Pandanus Associates Inc.	Interest of Controlled Corporation 受控制公司之權益	34,009,000 <sup>(5)</sup>	5.02
Pandanus Partners L.P.	Interest of Controlled Corporation 受控制公司之權益	34,009,000 <sup>(5)</sup>	5.02
FIL Limited	Interest of Controlled Corporation 受控制公司之權益	34,009,000 <sup>(5)</sup>	5.02

# Substantial Shareholders' and Other Persons' Interests in Shares and Underlying Shares (continued)

#### Notes:

136,271,595 shares in the Company were held by a discretionary trust of which Mr. Vincent CHOW Wing Shing was the beneficiary. The trustee of the trust was Cititrust Private Trust (Cayman) Limited, which held the interests in the Company through the following companies:

Name of companies 公司名稱

Everwin Company Limited Golden Court Limited

Accordingly, Cititrust Private Trust (Cayman) Limited was deemed to have interests in the 136,271,595 shares. Mr. Vincent CHOW Wing Shing was deemed to have interests in the 136,271,595 shares in the Company.

(2) 70,398 shares and 52,800 shares in the Company were held by the respective spouse of Dr. Gerald CHOW King Sing and Mr. Winston CHOW Wun Sing.

60,751,680 shares in the Company were held by Speed Star Holdings Limited, a company beneficially owned by Dr. Gerald CHOW King Sing and his spouse.

14,244,316 shares in the Company were held by Eimoling Company Limited, in which Speed Star Holdings Limited and Mr. Winston CHOW Wun Sing owned 44.5% of the equity interest respectively.

32,616,000 shares in the Company were held by CWS Holdings Limited, a company beneficially owned by a discretionary trust of which Mr. Winston CHOW Wun Sing was the founder and one of the beneficiaries. The trustee of the trust was UBS TC (Jersey) Ltd. and, accordingly, it was deemed to have interests in the 32,616,000 shares in the Company.

Accordingly, Dr. Gerald CHOW King Sing and his spouse were deemed to have interests in the 75,066,394 shares and 75,955,996 shares in the Company respectively. Mr. Winston CHOW Wun Sing and his spouse were deemed to have interests in the 46,913,116 shares and 75,541,420 shares in the Company respectively.

- Schroders plc through its subsidiaries, namely Schroder Investment Management (Hong Kong) Limited, Schroder Investment Management Limited, Schroder Investment Management North America Limited, Schroder Investment Management (Singapore) Ltd. and Schroder & Co. Limited, held 28,158,447 shares, 155,000 shares, 42,000 shares, 25,447,000 shares and 219,000 shares in the Company respectively, and was accordingly deemed to be interested in the respective shares held by the aforesaid companies.
- 53,909,932 shares in the Company were held by Happy Family Limited, in (4) which the late Mr. CHOW Kwen Ling had a 20% equity interest.

# 董事會報告

# 主要股東及其他人士於股份及相關股份之 權益(續)

#### 附註:

一項全權信託持有本公司136,271,595股 (1) 股份,周永成先生為該信託之受益人。而 Cititrust Private Trust (Cavman) Limited 為該信託之信託人,其透過下列公司擁有 本公司之權益:

> No. of shares held 持股數目

> > 120,000,000 16.271.595

因此, Cititrust Private Trust (Cayman) Limited被視為擁有136,271,595股股 份權益。周永成先生被視為擁有本公司 136,271,595 股股份權益。

(2)周敬成醫生及周允成先生各自之配偶分別 持有本公司70,398股及52,800股股份。

> Speed Star Holdings Limited 持有本公司 60,751,680 股股份,該公司由周敬成醫生 及其配偶實益擁有。

> Eimoling Company Limited持有本公司 14,244,316股股份,Speed Star Holdings Limited及周允成先生分別擁有該公司 44.5%之股本權益。

> CWS Holdings Limited持有本公司 32,616,000股股份,該公司由一項全權 信託實益擁有, 周允成先生為該信託之成 立人及其中一名受益人。UBS TC (Jersey) Ltd. 為該信託之信託人,因此被視為擁有 本公司32,616,000股股份權益。

> 因此, 周敬成醫生及其配偶分別被視為 擁有本公司75.066.394股及75.955.996 股股份權益。周允成先生及其配偶分 別被視為擁有本公司46,913,116股及 75,541,420股股份權益。

- Schroders plc透過其附屬公司Schroder Investment Management (Hong Kong) Limited Schroder Investment Management Limited Schroder Investment Management North America Limited Schroder Investment Management (Singapore) Ltd. 及Schroder & Co. Limited 分別持有本公司 28.158.447股、155.000股、42.000股、 25,447,000股及219,000股股份,因此被 視為擁有上述公司各自持有之股份權益。
- 快樂家庭有限公司持有本公司 53,909,932股股份,而已故周君令先生 持有其20%股本權益。

# Substantial Shareholders' and Other Persons' Interests in Shares and Underlying Shares (continued)

Notes: (continued)

Pandanus Partners L.P. is a wholly-owned subsidiary of Pandanus Associates Inc., and Pandanus Partners L.P. holds 38.71% shareholding of FIL Limited. Pandanus Associates Inc., Pandanus Partners L.P. and FIL Limited are therefore deemed to be interested in the 34,009,000 shares of the Company.

Save as disclosed above, as at 31 December 2022, no person, other than the Directors whose interests are set out in the section headed "Directors' Interests in Shares" above, had registered an interest or short position in the shares or underlying shares of the Company that was required to be recorded pursuant to section 336 of the SFO.

#### **Connected Transactions**

During the year, the Group did not have any connected transactions which were subject to the reporting requirements under Chapter 14A of the Listing Rules.

#### **Sufficiency of Public Float**

Based on information that is publicly available to the Company and within the knowledge of the Directors, the Company has maintained the prescribed public float under the Listing Rules throughout the year and up to the date of this report.

# **Events after the Reporting Period**

Save as disclosed in note 45 to the consolidated financial statements, there were no other significant events occurred after the reporting period and up to the date of this annual report.

#### **Auditor**

The consolidated financial statements for the year ended 31 December 2022 have been audited by Ernst & Young, who will retire, and being eligible, offer itself for re-appointment at the 2023 AGM.

On behalf of the Board

# Vincent CHOW Wing Shing

Chairman

Hong Kong 23 March 2023

# 董事會報告

# 主要股東及其他人士於股份及相關股份之

附計:(續)

Pandanus Partners L.P. 為 Pandanus Associates Inc. 之全資附屬公司,及 Pandanus Partners L.P. 持有FIL Limited 38.71%股權。因此Pandanus Associates Inc.、Pandanus Partners L.P.及FIL Limited被視為擁有本公司34,009,000股 股份權益。

除上文披露外,於2022年12月31日,除 以上「董事於股份之權益」一節所載擁有權 益之董事外,並無其他人士於本公司股份 或相關股份中登記擁有根據《證券及期貨條 例》第336條須予記錄之權益或淡倉。

#### 關連交易

年內本集團並無任何關連交易須根據上市 規則第十四A章之要求作出申報。

# 足夠公眾持股量

本公司根據公開資料及就董事所知,於整 年及截至本報告日期,本公司一直維持上 市規則規定之公眾持股量。

# 報告期後事項

除綜合財務報表附註45所披露外,於報告 期後及截至本年報日期並無其他重要事項 發牛。

#### 核數師

安永會計師事務所已審核截至2022年12 月31日止年度之綜合財務報表,並將於 2023年股東週年大會上告退,惟符合資格 並願膺聘連任。

承董事會命

主席 周永成

香港 2023年3月23日 The Group complies with the HKEx ESG Guide. The primary purpose of this report is to disclose the Group's current management approach and performance in social and environmental responsibility as well as its vision for sustainable development strategies.

本集團遵守港交所環境、社會及管治指 引。本報告旨在披露本集團在社會及環境 責任方面的現行管理方針及表現,以及對 可持續發展策略的願景。

This report covers our performance for the year ended 31 December 2022. Unless specified otherwise, all policies and management systems described in this report refer to our manufacturing and retailing of jewellery and distribution of watches in Greater China. ESG performance indicators presented in this report cover main operations in Hong Kong and Mainland China unless stated otherwise. Revenue contribution and the associated ESG impacts are the primary factors in defining the reporting boundary. The operations in Hong Kong and Mainland China contributed to the majority of our total revenue. As our operations have continued to expand, the number of retail stores included in this report has also increased.

In preparing this report, the Group has fully considered the four Reporting Principles in the HKEx ESG Guide, namely materiality, quantitative, consistency and balance. This report prioritises and details the issues deemed important from the perspectives of our stakeholders and business. In addition to policy and programme descriptions, we also provide performance data of the current and previous years and corresponding narratives to reflect our ESG management more comprehensively. Unless otherwise specified, we adopt the same methodologies to derive the disclosed data.

本報告記載本集團截至2022年12月31日 止年度的表現。除另有指明外,本報告的 表現。除另有指明外,集團於 時期本集團於另有指明本集團於大關 等區的珠寶製造及零售和鐘錶分關, 會及管治表現指標涵蓋於香港及中國 會及管治表現指標涵蓋於香港及中國境 會及管治影響為界定報告範圍的之環境 要以 會及管治影響為界定報告範圍的 會及管治影響為界定報告 的大區 大區 大區 大區 大區 的零售店數目亦有所增加。

本集團在編製本報告時已充分考慮港交所環境、社會及管治指引的四項匯報原則,即重要性、量化、一致性及平衡。及詳劃之對於人力, 從持份者及業務的角度優先處理及詳述被視為重要之事宜。除政策及計劃之對對之事的 ,我們亦提供本年度及過往的表現數在 以更全面地反映本集團在環 時,我們採用相同的方法以獲得所披露的 數據。



#### **ENVIRONMENTAL, SOCIAL AND GOVERNANCE REPORT**

# 環境、社會及管治報告

#### **Board Statement**

The Board oversees the Group's ESG strategy, material ESG-related risks including climate-related risks and the effectiveness of our ESG risk management and internal control systems. The Board is also responsible for overseeing the establishment of environmental targets and the associated reporting disclosures, while our management is responsible for implementing ESG management and objectives.

By taking part in stakeholder engagement and endorsing materiality analysis, the Board provides oversight of the evaluation and prioritisation of ESG-related issues. The Group's risk management framework and ESG-related risks, such as climate-related risks, are under the Board's supervision. The Board is committed to taking actions to identify, mitigate and adapt to the ESG-related risks of our company.

The Group has established an ESG Working Group to raise the environmental protection, social responsibility and corporate governance awareness of our employees and drive group-wide contribution to environmental protection. The Board has assigned the ESG Working Group, which reports to the Board, to be in charge of monitoring important ESG trends, targets, and associated risks and opportunities, as well as assessing the adequacy and effectiveness of the Group's ESGrelated implementations and reviewing ESG policies when necessary. The Group has also established an Environmental Sustainability Department to support the formulation and implementation of the Group's carbon neutral and sustainable environmental development strategy. The Environmental Sustainability Department also coordinates and cooperates with external agencies on carbon neutrality related projects. and reports to the Chief Scientific and Sustainability Officer, a member of the ESG Working Group.

#### 董事會聲明

董事會監察本集團的環境、社會及管治策 略、重大環境、社會及管治相關風險(包括 氣候相關風險),以及環境、社會及管治風 險管理及內部監控系統的有效性。董事會 亦負責監察環境目標的制定及相關報告披 露,而管理層則負責落實環境、社會及管 治管理及目標。

通過開展持份者參與及進行重要性分析, 董事會監督環境、社會及管治相關議題的 評估及優先次序。本集團的風險管理框架 及環境、社會及管治相關風險(如氣候相關 風險)受董事會監督。董事會致力採取行動 識別、降低及應對本公司的環境、社會及 管治相關風險。

本集團成立了環境、社會及管治工作小組, 以提高僱員對環境保護、社會責任及企業 管治的意識,並推動整個集團對環境保護 的貢獻。董事會已指派向其報告的環境、 社會及管治工作小組負責檢視重要的環 境、社會及管治趨勢、目標及相關風險和 機遇,同時評估本集團就環境、社會及管 治相關措施的充分性和有效性,並在必 要時檢討環境、社會及管治政策。本集團 亦成立可持續環境發展部,以支持本集團 碳中和及可持續環境發展策略的制定及實 施。可持續環境發展部亦就碳中和相關項 目與外部機構進行協調及合作, 並向科研 及可持續發展長(為環境、社會及管治工作 小組成員)彙報工作。

# 環境、社會及管治報告

# **Risk Management**

A robust risk management approach is essential for the Group to minimise ESG-related risks. Relevant policies and procedures are implemented for managing ESG-related risks of the Group. We have clearly delegated role and responsibility to all relevant parties as presented in the table below.

# 風險管理

穩健的風險管理方法對本集團將環境、社 會及管治相關風險降至最低尤關重要。相 關政策及程序已實施以管理本集團環境、 社會及管治相關風險。如下表所示,我們 已將職務及責任明確委派予所有相關各方。

Role 職務	Responsibility 責任
The Board 董事會	<ul> <li>Oversee ESG-related risk management 監督環境、社會及管治相關風險管理</li> <li>Review the effectiveness of risk management and internal control systems by which ESG-related risks are monitored and mitigated 檢視已實施的風險管理及內部管控系統對於監控及減低環境、社會及管治相關風險的有效性</li> <li>Oversee the establishment of environmental targets and the associated reporting disclosures 監督制定環境目標及相關報告披露</li> </ul>
Audit Committee 審核委員會	<ul> <li>Oversee ESG-related risk management procedures 監督環境、社會及管治相關風險管理程序</li> <li>Review the effectiveness of risk management and internal control systems 檢討風險管理及內部控制系統的有效性</li> </ul>
Senior Management 高級管理層	<ul> <li>Identify, analyse, evaluate, respond, monitor and communicate risk, including ESG-related risks associated with any activity, function or process within its scope of responsibility and authority 識別、分析、評估、應對、監控及傳達風險,包括與其責任及權限範圍內的任何活動、職能或流程相關的環境、社會及管治相關風險</li> <li>Develop action plans to address potential ESG-related risks and contingency plans for possible loss scenarios 為應對潛在環境、社會及管治相關風險及可能出現損失的情況分別制定行動方案及應急方案</li> </ul>
Internal Audit 內部審核	<ul> <li>Conduct review of different aspects of the operations, including ESG-related issues 對營運的不同範疇進行檢討,包括環境、社會及管治相關事宜</li> <li>Report findings to Audit Committee 向審核委員會報告調查結果</li> </ul>

Risk assessment is carried out with ESG issues taken into consideration. ESG-related risks involving loss will be investigated and properly documented as part of the effort to manage risks.

進行風險評估時會考慮環境、社會及管治 事宜。涉及損失的環境、社會及管治相關 風險將被展開調查並作出妥善記錄,作為 風險管理工作的一部分。

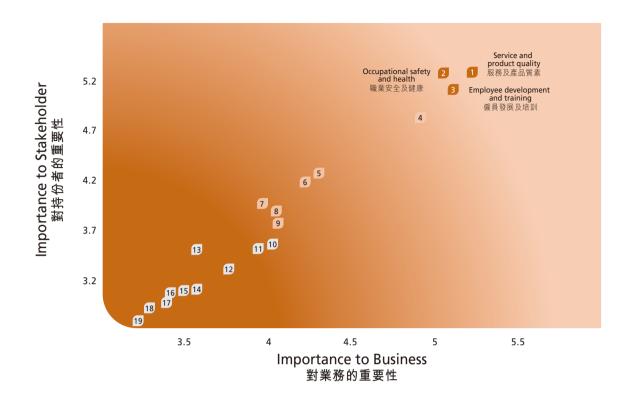
# Stakeholder Engagement and Materiality Analysis 持份者的參與及重要性分析

To understand our stakeholders' perspectives and expectations on the Group's ESG issues, the Group has maintained close communication with internal and external stakeholders comprising employees, customers, shareholders and investors, suppliers, community and charitable organisations. There are various channels of communication with these stakeholders including company website, meetings, online communications, questionnaires, interviews, and on-site research and investigation. The Group reviews the feedback from stakeholders periodically to evaluate the materiality of the ESG topics in an ongoing manner.

During the year, we made reference to the result of an independent stakeholder engagement exercise conducted and the latest requirements from the HKEx ESG Guide, combining with the results of latest industry development trend captured by a peer benchmarking exercise for deriving a materiality assessment matrix shown as below.

為了解持份者對本集團環境、社會及管治 議題的看法及期望,本集團均與內部及外 部持份者保持密切溝通,持份者包括員 工、顧客、股東及投資者、供應商、社區 及慈善組織。我們誦過多種渠道與這些持 份者溝通,包括公司網站、會議、網上交 流、問卷、訪談以及實地調研。本集團定 期檢討持份者的反饋以持續評估環境、社 會及管治議題的重要性。

年內,我們參考了持份者參與的獨立調查 活動之結果和港交所環境、社會及管治指 引的最新規定,以及業內基準活動取得的 最新行業發展趨勢的結果以得出如下圖所 示的重要性評估矩陣。



**Topics** 議題



10	Supply chain management 供應鏈管理
11	Child and forced labour 童工及強制勞工
12	Responsible marketing 負責任營銷
13	Packaging materials consumption 包裝物料的使用
14	Non-hazardous and hazardous waste management 無害及有害廢棄物管理
15	Water management 水資源管理
16	Air emissions management 廢氣排放管理
17	Contribution to community development 對社區發展的貢獻
18	Climate change management 氣候變化管理
19	Wastewater management 廢水管理

While we are striving for an overall balance in the disclosure of the Group's ESG initiatives and performance, emphasis will be placed on issues which are considered more material to our business.

我們務求在披露本集團環境、社會及管治 措施及表現達致平衡的同時,將會重點關 注對業務較為重要的議題。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Operating Practices**

The Group is committed to ensuring that its products are of premium quality, obtained through verified and ethical sources and that processes are well controlled to prevent the occurrences of corrupt practice. We were not aware of any incidents of non-compliance with laws and regulations that have a significant impact on the Group, concerning health and safety, advertising, labelling and privacy matters relating to products and services provided and methods of redress during the year.

#### **Product Responsibility and Service Quality**

The Group has systems in place to ensure that all products marketed are monitored for (a) the fineness and veracity of materials; (b) the presence of toxic elements as prescribed by national standards that we operate in; and (c) conformance with our defined levels of workmanship.

Management protocols in place define the testing methods and sampling procedures for different products and materials. Tests using both surface spectrometric and destructive methods are done by the Group's externally-accredited laboratories located in Hong Kong and Shunde. Among them, Hong Kong Gemological Research and Authentication Centre Company Limited, our wholly owned subsidiary, was accredited as a "Designated Local Research Institution" in the qualified R&D activities launched by the Hong Kong Innovation and Technology Commission. Besides, workmanship inspection is conducted at several stages on all products along the supply chain. All our products are required to undergo quality assessment according to China national standards such as GB/T 16554 at National Gemstone Testing Center for high quality assurance. With the stringent quality assurance process, there were no records of products sold or shipped subject to recall for safety and health reasons during the year (2021: Nil).

In case of defective or unqualified products identified, the Group will evaluate the associated risks and scope of the issue and initiate appropriate recall procedures. When potential safety and health risks are observed, the Group would promptly notify the relevant parties. Once the affected products are identified, we will develop an action plan and a timeframe for recalling the distributed products. We will further request to submit a final incident report that analyses the reasons for recall with necessary corrective measures to prevent future recurrence.

#### 營運守則

本集團致力提供優質產品,其產品必須誦 過認證及合法來源取得,過程須受嚴密監 控,防止出現不當舞弊行為。針對在提供 產品及服務時,與健康及安全、廣告、標 籤及私隱事宜和補救方法相關而對本集團 有重大影響的法律和法規,我們並不知悉 年內有仟何牴觸相關規例的事件。

#### 產品責任及服務質素

本集團設有機制對所有推出市面的產品在 下列範疇進行監察:(a)原材料的成色及達 標度;(b)有否含有我們於營運地所在國家 訂立標準所指的有害元素;及(c)符合本集 **團釐定的工藝水平。** 

管理層制定管理標準流程,為不同產品及 材料訂立測試方法及抽樣檢查程序。本集 團於香港及順德設立經外部認可的實驗 室,利用表面光譜法及破壞性檢測進行測 試。其中,我們的全資附屬公司香港寶石 研究及鑑定中心有限公司獲香港創新科 技署推出的合資格研發活動評定為[指定 本地研究機構」。此外,在整個供應鏈中 所有產品都會進行多重工藝檢查。我們的 所有產品都需要按照中國國家標準(如 GB/T 16554)在國家珠寶玉石質量監督檢 驗中心進行質量評估,以確保高品質。在 嚴格的品質保證程序下, 年內本集團並無 因安全及健康理由而需回收出售或付運的 產品(2021年:零)。

如果發現有缺陷或不合格產品,本集團將 評估相關風險及問題範圍,並啟動適當的 回收程序。倘發現潛在的安全及健康風 險,本集團將立即通知相關人十。一日發 現受影響的產品,我們將制定行動計劃及 時間表回收已分銷的產品。我們將進一步 要求提交一份有關分析回收原因和需採取 的糾正措施之最終事故報告,以防止將來 再次發牛同類事件。

# 環境、社會及管治報告

### **Operating Practices (continued)**

# Product Responsibility and Service Quality (continued)

Management has established policies to ensure that the advertising and labelling of our products are in line with applicable laws and regulations. Moreover, in conformance with the Group's Code of Conduct, management has systems in place to ensure that intellectual property rights, both our own and of other parties, are observed and respected in our business dealings. The Group protects its own intellectual property rights by undertaking relevant registration in Hong Kong and overseas for its own created brands and designs.

Should there be any enquiries or complaints, the Group has a dedicated team of customer relations personnel for quick response. Customers can reach the team via various channels, including:

- service hotlines;
- LIVE CHAT; and
- social media platforms including Facebook, Weibo, WeChat and Instagram.

In addition, all store staff are trained to handle queries on products, maintenance and repair. All customer correspondence through the proper channels is logged and documented. In 2022, 38 product-and service-related complaints were received as compared to 75 in 2021.

# 營運守則(續)

#### 產品責任及服務質素(續)

管理層制訂政策以確保產品廣告及標籤符 合適用法律及規例。此外,為符合本集團 的行為守則,管理層設有制度確保於業務 往來中本集團及其他各方的知識產權得到 遵守和尊重。本集團為自創品牌和設計在 香港及海外辦理相關註冊以保護其知識產 權。

如收到任何質詢或投訴,本集團設有專門 的客戶關係人員團隊,可迅速作出回應。 客戶可透過多個渠道聯絡團隊,包括:

- 服務熱線;
- 在線服務;及
- 社交媒體平台(包括Facebook、微 博、微信及Instagram)。

此外,所有店舖僱員均接受處理有關產 品、保養及維修疑問的培訓。所有客戶通 訊資料皆通過合適渠道取得及記錄存檔。 2022年,我們接獲38宗與產品及服務有 關的投訴,2021年則有75宗。

# Recognitions on Quality Services - awarded by Hong Kong Retail Management Association 關於優質服務的表彰 - 由香港零售管理協會頒發



2022 Quality Service Retailer of the Year of Chain Stores - Silver Award 2022 最佳優質服務零售商大獎-連鎖店 - 銀獎

Retail Excellence Award (Gold) 傑出服務策劃大獎(金獎)

2022 Top 10 O2O Retail Brand 2022 十大 O2O 零售品牌

Outstanding Flagship Service Brand 傑出旗艦服務品牌

In recent years, the Group has been implementing an effective onlineto-offline ("O2O") strategy to provide a more multifaceted and seamless shopping experience for customers. The Group had been working on improving its information technology infrastructure to scale development. The Group was awarded Digital Transformation of the Year at Alibaba Cloud Summit Hong Kong 2022, The Pioneer of Digital Intelligence Enterprise award at 2022 Global Business Innovation Conference, and 2022 Digital Innovation Leadership Award at the 11th China Finance Summit.

近年來,本集團一直推行有效的線上線下 整合(「O2O」)策略,為顧客提供更多元化 及無縫購物體驗。本集團一直致力於改善 其資訊科技基礎設施,以擴大發展規模。 本集團於2022年香港阿里雲峰會上榮獲年 度數字化轉型獎,於2022年全球商業創新 大會上榮獲數智企業先鋒獎,以及CFS第 十一屆財經峰會榮獲2022數字化創新引領 獎。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Operating Practices (continued)**

# Product Responsibility and Service Quality (continued)

The Group won two awards (Best Retail Innovation Grand Award -Use of Technology, and Best Retail Innovation Grand Award – Market Potential & Performance) in Hong Kong Retail Innovation Award 2022 organised by the Hong Kong Retail Technology Industry Association. One of the awards was in recognition of Chow Sang Sang's innovative technology application and unique customer experience at the "V&A Museum in conjunction with Chow Sang Sang Concept Store" at K11 MUSEA, Hong Kong.

#### **Customer Data Protection**

The Group maintains a customer database. We have policies and procedures in place to ensure compliance with the relevant local laws and regulations, General Data Protection Regulation of the European Union and Personal Information Protection Law of the People's Republic of China, which govern the collection, use, retention and protection of the customers' personal data. We collect and maintain only the minimum personal data of our customers in our database. The database is well protected both in policy and technological terms. Customer data are released strictly on a need-to-know basis and will not be released to external parties or even to units within the Group that are not the original data collectors without prior consent. Relevant details of our Privacy Policy are available on our company website.

### Supply Chain Management

The Group has comprehensive procurement and supply chain management policies which are benchmarked against the best industry practice principles. During the supplier selection process, the Group conducts background checks and gives preference to suppliers currently working towards responsible and sustainable operation. Besides, we not only consider the infrastructure, production capacity and market reputation of the potential suppliers, but also their commitment to comply with legal, ethical and social aspects.

Diamond suppliers are required to provide documented proof of the ethical provenance of their raw materials. All materials and finished goods are monitored as stated under the paragraph "Product Responsibility and Service Quality" and only those that passed the tests are accepted. Through prioritising suppliers with demonstrated management and high performance on ESG aspects, relevant social and environmental risks arisen from the supply chain are mitigated and managed. All new suppliers are required to complete a checklist with ESG associated elements for understanding their environmental and social risks performance and they will be randomly assessed annually. We strive to work out a solution with suppliers once substandard goods and materials are identified. These suppliers are subject to a system of warnings, temporary or even permanent blocking of orders if no improvements have been made thereafter.

#### 營運守則(續)

#### 產品責任及服務質素(續)

本集團於香港零售科技商會舉辦的「香港零 售科技創新大獎2022 |榮獲兩項大獎(最佳 零售創新大獎 - 科技應用,以及最佳零售 創新大獎 - 市場潛力及表現)。其中一個獎 項是表彰周生生在其位於香港K11 MUSEA 的「V&A Museum與周牛牛概念店」提供的 創新科技應用和獨特客戶體驗。

#### 保障客戶資料

本集團備存一個顧客資料庫。我們制訂了 政策和程序,以確保遵守規管客戶個人資 料的收集、使用、儲存及保障的相關本地 法律及規例、歐盟《通用數據保障條例》及 中華人民共和國《個人信息保護法》。我們 僅收集及保留最少的客戶個人資料於資料 庫內。資料庫在政策及技術上均得到充分 保障。客戶資料嚴格遵照需要知道才會披 露的原則,未經事先同意,不會向外界或 甚至本集團內並非原資料收集者的部門披 露。我們的公司網站載有私隱政策的相關 詳情。

#### 供應鏈管理

本集團擁有以業內最佳做法為標準之全面 採購及供應鏈管理政策。在挑選供應商 時,本集團會進行背景調查,並優先考慮 與現致力於負責仟及可持續經營的供應商 合作。此外,我們不僅考慮潛在供應商的 基礎設施、生產能力及市場聲譽,亦會考 慮他們在遵從法律、道德及社會方面的承

鑽石供應商須提供文件證明其原材料來源 合乎道德標準。所有材料及成品均按照[產 品責任及服務質素」一段所述進行監控, 以及只接受通過測試的產品。透過優先挑 選於環境、社會及管治方面有優良管理及 優秀表現的供應商,能減低和管理由供應 鏈引起的相關社會及環境風險。所有新的 供應商均須填寫一份包含環境、社會及管 治相關元素的清單,以了解他們的環境及 社會風險表現,並將每年對其進行隨機評 估。一旦發現不合標準產品及材料,我們 會盡力與供應商尋求解決方案。若及後並 無作出改善,有關供應商會受到警告、臨 時或甚至永久性不獲授訂單。

### 環境、社會及管治報告

#### **Operating Practices (continued)**

#### Supply Chain Management (continued)

Where possible, the Group maintains relationships with multiple suppliers to prevent the risks inherent in over-reliance on suppliers. The Group also supports fair competition when selecting potential suppliers by observing relevant laws and regulations. This commitment is communicated with the procurement staff in the procurement and supply chain management policies.

#### 營運守則(續)

# 供應鏈管理(續)

在可行的情況下,本集團與多個供應商維持合作夥伴關係,以防產生過度依賴之風險。本集團甄選供應商時遵守相關的法律及規例,以支持公平競爭。此承諾以採購及供應鏈管理政策傳達給採購部職員。



#### **Anti-corruption**

In accordance with relevant laws and regulations, our employees are required to comply with the rules stipulated in our Employee Handbook and Anti-Corruption Policy, which provide definitions of permissible and impermissible giving and receiving of advantages and gifts. Employees are required to report receipts and subsequent disposal of gifts. Our employees are also required to follow the Group's Code of Conduct, which defines appropriate methods in handling conflict of interests. Additionally, the Group has implemented the Prevention of Money Laundering Policy, which spells out the principles, work and reporting mechanism relating to criminal activities.

The management has arranged online trainings for employees on their expected conduct upon the identification of potential incidents of corruption or bribery within the workplace. Relevant anti-corruption trainings are provided and directors and all staff are informed periodically of the latest requirement regarding anti-corruption practices. Under the whistleblowing policy, employees are protected if they submit signed reports on suspicious activities. During the year, there were no reported cases of corruption, bribery, extortion, fraud and money laundering (2021: Nil).

#### 反貪污

# 環境、社會及管治報告

#### **Employment and Labour Practices**

Training and development programmes, employee welfare and relationship building initiatives have always been particularly important to our business. The Group proactively adopts best practices in human resource management to cope with the ever-changing business environment.

#### 僱傭及勞工常規

培訓及發展計劃、僱員福利及建立僱傭關 係措施對本集團業務尤為重要。本集團積 極採納人力資源管理的最佳實踐,以應付 瞬息萬變的商業環境。

# **Recognitions on Employment Best Practices** 關於僱傭最佳實踐的表彰



2022 Top Human Resources Management Award awarded by 51job 獲前程無憂頒發「2022 人力資源管理傑出獎」

Jointly announced by Foshan Shunde District Federation of Trade Unions, Foshan Shunde Federation of Industry and Commerce, Foshan Shunde Civil Affairs and Human Resources and Social Security Bureau as 2022 Shunde District "Advanced Enterprise Caring for Employees" 由佛山市順德區總工會、佛山市順德區工商業聯合會 佛山市順德區民政和人力資源社會保障局聯合發布為 2022 年度順德區「關愛員工先進企業」

#### **Employment**

The Group observes relevant employment laws and regulations. Being an equal opportunities employer, the Group and its management embrace diversity in its workforce and ensure that the employees are not discriminated against in recruitment and promotion because of their ethnicity, age, gender, marital status, physical or mental health status, family status, sexual orientation, religion or belief.

Complying with relevant laws and regulations, the Group strictly prohibits child and forced labour in all business operations. In the recruitment process, the Human Resources Department implements appropriate procedures to ensure that all job applicants reach the legal working age through checking their valid identification at the recruitment stage to verify their age. Employment contracts are entered on the principle of equality and voluntarism including the right to terminate employment and the right to provide adequate protection in respect of minimum wages, working hours and annual leave. Our suppliers are also required to confirm that their employment does not involve child and forced labour. In 2022, there was no identified case regarding child and forced labour.

On the other hand, the Group requires employees to comply with its Code of Conduct, which stipulates the Group's value and expectations on employees to uphold high standard of ethics and integrity. The document/handbook containing the Code of Conduct is available on the Group's intranet.

As at 31 December 2022, the Group has employed a total of 11,673 employees, of which 11,319 employees work in Hong Kong and Mainland China. The relevant total number of employees by geographical region, employment category, gender and age group as at 31 December 2021 and 2022 are as follows:

#### 僱傭

本集團遵守相關僱傭法律及規則。作為平 等機會僱主,本集團及其管理層支持勞動 力多元化, 並確保員工在招聘和晉升方面 不會因為種族、年齡、性別、婚姻狀況、 身體或精神健康狀況、家庭狀況、性取 向、宗教或信仰而遭歧視。

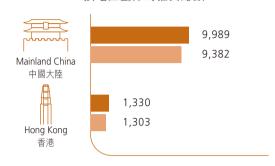
本集團嚴禁所有業務營運僱用童工及強制 勞工,以遵守相關法律及規則。在招聘過 程中,人力資源部實施適當程序,通過在 招聘階段檢查申請人的有效身份證明以 核實其年齡,以確保所有求職者達到法定 工作年齡。僱傭合約是根據平等自願原則 訂立,包括終止僱傭的權利以及在最低工 資、工作時間及年假方面提供充分保護的 權利。我們的供應商亦需要確認其僱傭不 涉及童工及強制勞工。於2022年,並無發 現與童工及強制勞工有關的案件。

另一方面,本集團要求員工遵守所訂立的 行為守則,該守則列明本集團對員工維持 高道德及誠信標準的價值觀及期望。載有 該行為守則之文件/手冊可於本集團內聯

於2022年12月31日,本集團共聘用了 11,673名員工,其中11,319名員工在香 港及中國大陸工作。於2021年及2022年 12月31日,按地區、僱傭類別、性別及年齡 組別劃分的相關僱員總數如下:

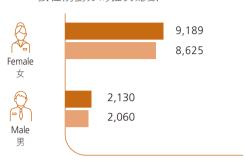
# **Breakdown of Employee Statistics** 員工統計分佈

Total Workforce by Geographical Region 按地區劃分的僱員總數

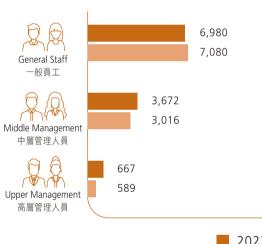


Total Workforce by Employment Category 按僱傭類別劃分的僱員總數

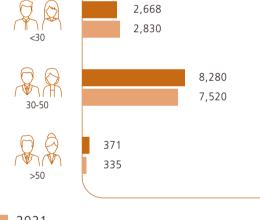
Total Workforce by Gender 按性別劃分的僱員總數



Total Workforce by Age Group 按年齡組別劃分的僱員總數



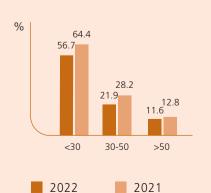
2022 2021



Employee Turnover Rate by Gender 按性別劃分的僱員流失率



Employee Turnover Rate by Age Group 按年齡組別劃分的僱員流失率



Employee Turnover Rate by Geographical Region 按地區劃分的僱員流失率



#### 環境、社會及管治報告

#### **Employment and Labour Practices (continued)**

#### **Employee Welfare**

Beyond the requirements stipulated in the applicable laws and regulations, the Group maintains an open and standardised framework for employment, salary review and promotion. Apart from basic salary, employees are rewarded with performance-based bonuses. Benefits such as paid vacation leave and insurance are commensurate with, or better than local practices and legal requirements. Relevant policies are fully communicated through the Handbook for staff reference.

We enhance the overall communication across various departments and ranks within the Group through the platform WeCom. WeCom allows the employees to access the latest corporate and training information, as well as personal exchanges more efficiently and conveniently.

The management level of the Group regularly reviews employees' goal alignment, job performance and working conditions to ensure that the employees' personal development and job performance improvement are in alignment with business priorities. Grievance procedures are in place for the protection of employees. Personal details of employees are strictly protected.

# Work Safety and Health

The Group adheres to the principle of "safety and prevention first" to create an accident-free working environment for the employees. As such, the Group has various committees established to ensure that the employees have a safe and healthy working environment and to further strengthen the implementation of relevant initiatives at divisional level. Safety risks in various facilities have been identified, assessed and managed with corresponding preventive measures. Committee meetings are held to monitor our occupational health and safety performance and regular safety inspections are conducted. Safety- and health-related awareness building trainings are conducted for the benefit of all staff.

We complied with all the relevant laws and regulations related to providing safe environment at all locations of operations and protecting employees from potential occupational hazards. We had zero workrelated fatality in the last three years and 1,308 lost days due to workrelated injury in 2022 (2021: 1,362.5). Follow-up work had been carried out immediately to reduce the likelihood of similar incidents in the future.

#### 僱傭及勞工常規(續)

#### 僱昌福利

在適用法律及規例列明的規定外,本集團 設有公開而統一的僱員聘用、薪酬檢討及 晉升機制。除基本薪金外,員工亦可享與 表現掛鈎的花紅,以及與當地慣例及法律 規定相符甚至更佳之有薪假期及保險等福 利。手冊詳細列出相關政策供員工參閱。

我們透過企業微信平台提升本集團各部門 及階層員工的整體溝通。企業微信使員工 能夠更有效及更方便地獲得企業及培訓最 新資訊,並可藉此加強連繫。

本集團管理層定期檢討僱員的工作目標、 工作表現及工作環境,以確保僱員個人發 展及工作表現提升可配合集團重點業務。 本集團制定申訴程序以保障員工,而員工 的個人資料亦受到嚴格保障。

#### 工作安全與健康

本集團堅守[安全第一、預防為主]的原則, 為僱員營告零意外的工作環境。因此,本 集團成立不同的事務委員會,確保員工有 一個安全及健康的工作環境並進一步於部 門層面加強實施相關的措施。本集團已識 別、評估及處置各項設施的安全風險,並 诱過相應預防措施管理有關風險。委員會 會議召開以監督我們的職業健康和安全績 效並定期進行安全檢查,亦會舉行安全及 健康意識培訓,以保障各員工。

我們遵守所有相關法律及規例,以確保於 所有營運地點提供安全的環境及保護僱員 免受潛在的職業性危害。於過去三年,本 集團並無員工因工死亡,而2022年因工傷 而損失的工作日數為1,308日(2021年: 1,362.5日)。事後我們立即進行跟進工作 以減低日後發牛類似事故的可能性。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Employment and Labour Practices (continued)**

#### Work Safety and Health (continued)

In response to the ongoing outbreak of covid-19, we have continued to implement flexible working hours and working from home arrangements as well as several precautionary and safety measures to protect our employees, including:

- setting up temperature checkpoints at store and office entrances;
- placing of disinfected carpets at office entrances;
- distributing alcohol wipes for sanitising office or store supplies;
- distributing surgical masks and gloves;
- staggering lunch hour to reduce physical contact; and
- enhancing usage of video conferencing system to minimise faceto-face meetings.

#### **Development and Training**

To cope with the development of the Group's omni-channel and multibrand strategy, the Group and its management oversee the design and execution of various onboarding and on-the-job training programmes for new and current employees, which cover topics such as product knowledge, customer service, consultative selling skill, store marketing and team management, property security and risk management, and occupational safety. All these programmes are designed to support and upskill all employees of different ranks and responsibilities. To promote continuing education of employees, the Group has set up its own online training platform. Channel T. to provide interactive communication between trainers and employees on all business-related aspects.

To nurture high potential talents for the Group, a Management Trainee Programme has been rolled out in Mainland China since 2020. To align with the Group's omni-channel retailing strategy, we provided trainees with well-rounded development experience and exposure through orientation sessions, store attachments and back-office project management and execution.

In addition to utilising internal training resources, the Group subsidises employees who require professional qualifications or advanced studies for specific positions and caters to their specific training needs by third-party professional trainings. The Group and its management are dedicated to the continuous development of our employees' capabilities and we value the personal and professional growth of our employees. By fostering a culture of continuous learning, we seek to cultivate and retain our best talents and maintain our competitive positioning in the market.

#### 僱傭及勞工常規(續)

#### 工作安全與健康(續)

為應付2019冠狀病毒的持續爆發,我們 繼續實施彈性上班時間及在家工作安排, 以及多項預防及安全措施以保護僱員,包 括:

- 在店舖及辦公室入口設置體溫驗測
- 在辦公室入口放置消毒地毯;
- 派發酒精消毒濕紙巾,以消毒辦公室 或店內用品;
- 派發外科口罩及手套;
- 彈性午餐時間,以減少接觸;及
- 加強視像會議系統的使用,以盡量減 少面對面會議。

#### 發展及培訓

為配合本集團全渠道及多品牌策略發展, 本集團及其管理層監察多個有關新員工入 職及在職員工能力提升培訓項目之設計及 執行,內容包括產品知識、顧客服務、顧問 式銷售技巧、店面營銷及團隊管理、財物 保安及風險管理、職業安全等範疇,全部 均為支援及提升不同職級及職責的全體員工 能力而設。為了鼓勵員工持續學習,本集團 自設了一個網上培訓平台Channel T, 讓培訓導師與員工可以互動方式對所有與 業務相關方面進行溝通。

為培育本集團極具潛質的人才,自2020年 起於中國大陸推出了管理培訓生計劃。為 與本集團的全渠道零售策略一致,我們透 過迎新會、短期於店內工作及在後勤辦公 室進行管理及執行項目,向培訓生提供全 方位的拓展經驗及視野。

除了使用內部培訓資源外,本集團亦以資 助形式提供外部專業培訓予因應特定職位 需持有專業資格或進修的僱員,以配合其 特定培訓需要。本集團及其管理層致力持 續培育僱員,並重視他們的個人及事業發 展。透過培養持續學習的文化,本集團致 力培育及留住最優秀的人才,並保持在市 場中的競爭力地位。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Employment and Labour Practices (continued)**

#### Development and Training (continued)

As the pandemic continued, the implementation of social distancing measures drove us to keep on conducting virtual trainings via video conferencing platforms such as Zoom, WeCom and Channel T. In 2022, the percentages of employees trained and average training hours per employee by gender and employment category are as follows:

#### 僱傭及勞工常規(續)

#### 發展及培訓(續)

由於疫情持續,社交距離措施的實施促使我們繼續透過Zoom、企業微信及Channel T等視頻會議平台進行線上培訓。2022年,按性別及僱傭類別劃分的受訓僱員百分比及每名僱員完成受訓的平均時數如下:

Percentage of Employees Trained by Gender 按性別劃分的受訓僱員百分比



按性別劃分別文訓惟貝日分几

2022	13.1%	86.9%	
2021	12.9%	87.1%	
	Male 男	Female 女	

Percentage of Employees Trained by Employment Category

按僱傭類別劃分的受訓僱員百分比

62.3%

65.5%



2022

33.8% 30.4%

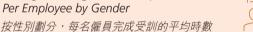
3.9% 4.1%

General Staff

Middle Management 中層管理人員

Upper Management 高層管理人員

Average Training Hours Completed Per Employee by Gender





		hour 小時	
2022	24.5	50.9	
2021	23.5	51.4	
	Male 男	Female 女	

Average Training Hours Completed Per Employee by Employment Category

按僱傭類別劃分,每名僱員完成受訓的平均時數



		hour 小時	
2022	61.4	22.5	13.4
2021	57.0	25.4	19.7
	General Staff 一般員工	Middle Management 中層管理人員	Upper Management 高層管理人員

# **Environment**

The Group has made an internal environmental protection pledge for environmental sustainability, where the Group values its role as a responsible corporate citizen. For example, the Group bans shark fins, humphead wrasse and other endangered species from the menu at corporate functions. To reduce the generation of plastic and paper waste, wherever feasible, reusable cups are provided for drinking. Employees are encouraged to follow suit in their private life.

In 2022, we enriched the content of our Group Environmental Policy to explicitly outlining our climate change and resources management strategies. All business partners are expected to adhere to the policy. The Group has also formulated Guidelines for Handling and Discharging Effluent and Flue Gas, which delineates the proper disposal and monitoring procedures for hazardous waste. The commitment to the environment is further communicated to the employees through the Group's Code of Conduct.

# 環境

本集團珍視作為負責任企業公民的角色,就有關環境可持續性作出內部環保承諾,例如本集團禁止員工於公司活動的菜單加入魚翅、蘇眉及其他瀕危物種。為減少產生塑膠及紙張廢棄物,我們在可行情況下供應可重複使用的杯子作飲用。我們亦鼓勵員工在私人生活中也秉持同一理念。

於2022年,我們豐富了集團環保政策的內容,明確地概述了我們的氣候變化及資源管理策略。所有業務夥伴都應遵守該政策。本集團亦制訂了廢水及廢氣的處理及排放守則,其中制定了有害廢棄物的正確處理及監測程序。我們透過本集團之行為守則,進一步向員工宣揚環保承諾。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Environment (continued)**

To demonstrate our commitment in combating climate change and reducing our environmental footprint, we set up the following environmental targets for 2030. The Board will keep track on the Group's progress made against the environmental targets on a regular basis.

#### 環境(續)

為了表明我們在應對氣候變化及減少環境 足跡的決心,我們設定了以下2030年環境 目標。董事會將定期跟谁本集團在實現環 境目標方面的進展。

2030 Targets 2030年目標



Electricity consumption and electricity-led greenhouse gas emissions intensity\*

電力消耗及電力導致的溫室氣體排放密度\*

7% at jewellery manufacturing factories 於製造珠寶之廠房減少7%



Water consumption and intensity\* 耗水量及密度\*

7% at jewellery manufacturing factories 於製造珠寶之廠房減少7%



Paper Waste Reduction 減少紙張耗用

To increase the use of e-receipt for the transaction records issued to customers with the paper waste reduction programme to 70% by 2030

通過減少使用紙張計劃於2030年或之前將電子收據 在發給客戶的交易紀錄中的佔比提高至70%

per product manufactured, compared to the Group's average performance in 2016-2019

Apart from the targets above, the Group has also developed a roadmap towards decarbonisation. In medium term, we strive to enhance our disclosure on emission reduction, including targets set on each environmental aspect and steps taken in achieving them. In the long run, we aim to reach decarbonisation with a systematic approach based on our targets set and by going beyond regulatory requirements.

The Group has been advocating sustainable development business model through various management approaches and strategies within the dimensions of social responsibilities and environmental protection. In 2022, the Group is one of the first corporate clients to open a sustainable account with a renowned bank in Hong Kong. Through the bank, we can indirectly support various sustainability projects.

每件製成品,與本集團2016-2019年的平均 表現作比較

除上述目標外,本集團亦制定了減碳路線 圖。中期而言,我們將努力加強披露減排 資訊,包括設定各項環境目標,以及採取 實現目標的行動。長遠而言,我們超越監 管的要求, 並根據目標訂定系統化方式以 實現減碳。

本集團一直在社會責任和環境保護的維度 內,通過各項管理方法和策略,倡導可持 續發展的業務模式。2022年,本集團成為 首批於香港一家知名銀行開立可持續發展 戶口的企業客戶之一。透過該銀行,我們 能夠間接地支持各種可持續發展項目。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Environment (continued)**

We operate in accordance with the local environmental laws and regulations, and are not aware of any material environmental noncompliance that would have a significant impact on the environment or on the Group. We have summarised our efforts in managing climate risks, energy and resource use, effluent, waste and emissions of air in the paragraphs below.

# **Energy and Resources Management**

We proactively adopt measures to minimise the environmental impacts caused by our business operation. The management observes and seizes opportunities for overall reduction in energy use across the Group. We have signed up as participants to the Charter on External Lighting organised by the Hong Kong Government, thereby committing to switching off store lightings at the preset time. We may even switch off store lightings earlier than the committed preset time after taking into account of the operation hours and marketing needs of different stores. To foster our employees' awareness, tips and information on carbon reduction and energy conservation are also disseminated on our intranet.

During the year, we continued to carry out multiple energy and water efficiency measures including:

- installing energy efficient lightings such as LED lights in our standardised offices, factories and stores when feasible;
- controlling billboard and exterior lighting at street level stores with timer: and
- maintaining indoor temperature at an optimal, comfortable level to conserve energy.

Energy efficiency, water conservation, waste reduction and other environmental impact mitigation have all been carefully considered by the management as part of the design specifications in the erection of the Shunde factory. Based on the experience gained in the construction of the Shunde factory, we would also take these factors into consideration in future building construction. Savings on airconditioning are achieved by taking measures to mitigate the heating effect of the sun, to reduce heat generation by eliminating excess lighting, and to place furnaces and other heat and emission dissipating in isolated equipment room wherever feasible. Solar panels are installed to generate electricity for our staff guarters and canteen. We have adopted a centralised control system since 2020 to intelligently manage the air conditioning system such as chilled water flow and temperature of air handling unit.

#### 環境(續)

我們依照當地環保法律及規例營運,並不 知悉任何會對環境或本集團造成重大影響 的嚴重環境違規事件。我們在管理氣候風 險、能源及資源使用、廢水、廢棄物及氣 體排放之舉措概述如下。

#### 能源及資源管理

我們積極採納多項措施, 盡量減低業務 營運對環境產生的影響。管理層觀察及 把握機會減少本集團整體的能源消耗。 我們簽署成為香港政府籌劃的《戶外燈 光約章》的參與者,承諾於預設時間關掉店 舖燈光裝置。甚至有些店舖經考慮不同營 業時間及營銷之需求,在可行情況下會於 承諾的預設時間之前關閉店舖燈光裝置。 我們亦於內聯網發放減碳及節能的小貼士 和資料,讓員工對相關事宜有更多認識。

年內,我們繼續採取多項提高能源效益及 節水措施,包括:

- 辦公室、廠房以至店舖在可行的情況 下一律使用節能燈,如LED 燈;
- 使用定時器控制地舖的廣告牌及室外 照明裝置;及
- 室內溫度維持在最合嫡及舒嫡的水平 以節約能源。

在設計順德廠房的規格時,管理層審慎考 慮了能源效益、節約用水、減廢及其他減 輕對環境影響的因素。根據興建順德廠房 時所累積的經驗,我們日後建造樓宇時亦 會考慮這些因素。本集團採用環保建築設 計以減少使用空調,使陽光造成的加熱效 應減輕,可減少過多照明使熱能損耗減 輕,以及在可行情況下把熔爐及其他熱源 及排放設備放置在隔離機房。員工宿舍及 食堂已安裝太陽能板以提供電力。我們自 2020年起採用智能空調中央控制系統,以 管理空調系統例如冷凍水流動及空氣處理 機組的溫度。

#### **Environment (continued)**

# Energy and Resources Management (continued)

At the same time, various enhancement works have also been implemented or planned. Our Xian factory established charters to avoid energy- and water-wasting behaviour, as well as added an inverter and repurposed used water in our manufacturing process to save the resources. We aim to reduce water consumption and intensity by 7% at jewellery manufacturing factories by 2030. We are gradually upgrading the air conditioners to Grade 1 at Hong Kong factory.

#### 環境(續)

#### 能源及資源管理(續)

同時,我們已經實行或計劃多項改善工 程。我們的西安廠房設有約章,以避免浪 費能源和水的行為,並於製造過程中增加 一台變頻器以及重用水以節省資源。我們 的目標是於2030年或之前將製造珠寶之廠 房的耗水量及密度減少7%。我們正逐步於 香港廠房調升使用1級能源效益的空調。

			Total Consumption <sup>*</sup> 總消耗量 <sup>*</sup>			
Type of Re 資源類別	source	Unit 單位	2022	2021	2022	2021
Energy 能源	Indirect Energy Consumption – Purchased	Megawatt Hour (MWh) 兆瓦時	28,452	27,636	N/A 不適用	N/A 不適用
electricity 間接能耗 - 購買電力	Gigajoule (GJ) 千兆焦耳	102,426	99,491	5.3	5.1	
	Direct Energy Consumption – Fuel <sup>1</sup> 直接能耗 – 燃料 <sup>1</sup>	Gigajoule (GJ) 千兆焦耳	1,296	1,481		
Water 水	Freshwater 淡水	Tonnes 噸	109,041	114,665	5.5	5.8

figures are rounded to the nearest whole number

Energy conversion factors used are referenced from the Accounting Methods and Reporting Guidelines for Greenhouse Gas Emissions of Enterprises in Other Industries by National Development and Reform Commission and The Hong Kong and China Gas Company Limited ("HK & China Gas").

<sup>\*</sup> 數字湊整至最接近之整數

使用的能源轉換因子乃參考國家發展和改革 委員會及香港中華煤氣有限公司(「香港中華 煤氣」)的《工業其他行業企業溫室氣體排放 核算方法與報告指南》。

Fuel used in the operations includes natural gas, towngas, liquefied petroleum gas and naphtha.

營運中使用的燃料,包括天然氣、煤氣、液 化石油氣及白電油。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Environment (continued)**

# Energy and Resources Management (continued)

We will keep track of our energy and water consumption and regularly review the effectiveness of our current initiatives to further improve our performance in energy and water use as well as greenhouse gas emissions.

#### 環境(續)

#### 能源及資源管理(續)

我們將密切留意我們的能源和水資源消 耗, 並定期審查我們當前舉措的有效性, 以進一步改善我們在能源和水資源使用以 及溫室氣體排放方面的表現。

Scope of Greenhouse			otal Emission* 總排放量*	Equiv HKD mill (公噸:	Intensity arbon Dioxide alent (tCO₂e)/ ion Turnover) 密度 二氧化碳當量 i萬港元營業額)
Gas Emissions 溫室氣體排放範圍	Unit 單位	2022	2021	2022	2021
Scope 1 – Direct Greenhouse Gas Emissions 範圍 1 – 直接 溫室氣體 排放量	Tonnes of Carbon Dioxide Equivalent (tCO <sub>2</sub> e) 公噸二氧化碳當量	80	82	0.8	0.8
Scope 2 – Indirect Greenhouse Gas Emissions 範圍 2 – 間接 溫室氣體 排放量	Tonnes of Carbon Dioxide Equivalent (tCO <sub>2</sub> e) 公噸二氧化碳當量	15,670	16,060		

- figures are rounded to the nearest whole number
- Direct greenhouse gas emissions are emissions from sources that are owned or controlled by us (Scope 1), including use of fuel for stationary combustion. The data were calculated based on Guidelines to Account for and Report on Greenhouse Gas Emissions and Removals for Buildings (Commercial, Residential or Institutional Purposes) in Hong Kong and the World Resources Institute's Greenhouse Gas Accounting Tool for Chinese Cities (Pilot Version 1.0).
- Indirect greenhouse gas emissions are emissions that are consequences of the activities of our operations, but occur at sources owned or controlled by other entities (Scope 2), including purchased electricity. The data were calculated based on the default factors provided by electricity providers in Hong Kong, such as Power Assets Holdings Limited, CLP Holdings Limited and HK & China Gas. The emissions by electricity purchased in China were calculated based on the FY2022 China's Regional Grid Average CO, Emission Factors.

- \* 數字湊整至最接近之整數
- 溫室氣體的直接排放是來自本集團擁有或控 制的來源排放(範圍1),包括固定燃燒的排 放。該等數字乃根據《香港建築物(商業、住 宅或公共用途)的溫室氣體排放及減除的核 算和報告指引》及世界資源研究所的「中國城 市溫室氣體核算工具(測試版1.0)]計算。
- 溫室氣體的間接排放是本集團業務活動所導 致,但是由其他實體擁有或控制的來源排放 (範圍2),包括所購買電力。該等數字乃根 據香港電力供應商(如電能實業有限公司和 中華電力有限公司,以及香港中華煤氣)提 供的排放因子計算。因購買中國電力所導致 的排放量乃根據2022財年《中國區域電網平 均二氧化碳排放因子》計算。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Environment (continued)**

#### Climate Change Management

Climate change brings about potential risks and disturbances to business operations. Consistent with our risk management policies, our management is delegated to identify, analyse, evaluate, respond, monitor and communicate risks related to climate change. To understand and mitigate accordingly the significant climate-related issues that would affect our business, we have commissioned a thirdparty consultant to conduct a formal climate change impact assessment.

The assessment focused on the physical, transition and supply chain risks posed by climate change in the Group's jewellery manufacturing and retail operations in Hong Kong and Mainland China. The assessment was performed by reviewing the Group's business model, conducting desktop research on the likelihood and impact of climate-related risks, and engaging internal stakeholders on the mitigation measures to address the impacts of climate change.

#### Physical risks

Operations located in Mainland China and Hong Kong are identified with physical risks such as extreme wind or cyclone, flooding and water stress. These extreme weather events would pose threats on our business and the safety of our employees, such as property damages, disturbance to daily operations, as well as disruption to the supply chain of the Group. The impact of climate change has been mitigated by various measures. Business contingency plans for our manufacturing and retail operations are in place. Emergency response preparation against flood is regularly reviewed. Employees are also guided with corresponding work arrangements and safety precautions. To prevent impact from flooding, all production equipment is placed above the ground floor. The Group has also set water and energy consumption reduction targets for our factories, and closely monitor the consumption to enhance climate resilience. We will also monitor weather conditions during severe weather events to prevent property harm, employee injury, and disruptions.

Physical risk is well observed throughout the Group's supply chain, such as the sourcing of pearls, where the production of oysters and mussels are prone to environmental stress under climate change. The Group has taken supply stability and product pricing into its current business consideration, and incorporated sustainability as key priority in supplier screening and assessment.

The Group believes that with our ongoing climate change adaptation, mitigation and emergency response, physical risks would have minimal impact on our business. We will continue to monitor the situation and update our management approach to climate change.

#### 環境(續)

#### 氣候變化管理

氣候變化對商業營運帶來潛在風險及干 擾。與我們的風險管理政策一致,管理層 致力於識別、分析、評估、應對、監察及 傳達與氣候變化有關的風險。為了解及相 應減輕可能影響業務的重大氣候相關問 題,我們委託了第三方顧問,進行正式氣 候變化影響評估。

該評估關注氣候變化對本集團於香港及中 國大陸的珠寶製造及零售業務構成的實 體、過渡及供應鏈風險。該評估乃透過檢 討本集團的業務模式、就氣候相關風險的 可能性及影響進行桌面研究,以及讓內部 持份者參與應對氣候變化影響的緩解措施 而進行。

#### 實體風險

位於中國大陸及香港的業務均存在極端風 力或氣旋、洪災及缺水等實體風險。該等 極端天氣事件對我們的業務及僱員安全將 構成威脅, 例如導致財產損失、干擾日常 營運及致使本集團的供應鏈被迫中斷等。 本集團已採取各種措施減輕氣候變化的影 響。我們已為製造及零售業務制定業務應 急計劃、定期檢討防洪的應急準備工作, 並指導僱員作相應的工作安排及安全防範 措施。為了防止受到洪災的影響,所有生 產設備均放置在地面以上的樓層。本集團 亦為我們的工廠設定了節水及節能目標, 並密切監控消耗情況,以增強氣候適應能 力。我們還將在惡劣天氣事件期間監察天 氣狀況,以防止財產損失、員工受傷及經 營中斷。

本集團的整條供應鏈亦存在實體風險,例 如珍珠採購方面,牡蠣及貽貝的生產在氣 候變化時容易受到環境壓力所影響。本集 團已將供應穩定性及產品定價納入當前業 務考量, 並將可持續發展能力當作篩選及 評估供應商的主要優先事項。

本集團相信,隨着我們不斷適應、緩解和 應對氣候變化,實體風險對我們業務的影 響將會極微。我們將繼續監察有關情況, 並更新我們應對氣候變化的管理方法。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Environment (continued)**

# Climate Change Management (continued)

Transition risks

Decarbonisation is one of the key national sustainability trends related to climate change. To achieve the country's 2060 carbon neutrality goal, more preparatory initiatives shall be established for the Group. The Group's operation may be affected by regulatory policies and legal risk may arise from Mainland China's emissions trading scheme, and voluntary agreements such as the green energy certificate programme. We monitor energy efficiency performance and strive to reduce our environmental impact and stay abreast of relevant laws to better prepare the Group for adaptation measures.

A shift in market preference from consumer expectations to sustainability commitment could harm the Group's reputation if we fail to meet these expectations. Market risk from increasing environmental and social awareness of customers is also identified with relevance. We closely monitor our ESG performance and strategies to ensure our performance is in line with the customers' expectations.

The sourcing of gold and platinum is also subject to transition risks due to urgent diversion of investment for climate risk mitigation and demand from low-carbon technologies. In response, the Group maintains close partnership with suppliers and secures the supplies of conventional materials from multi-sourcing.

#### Wastewater Management

The Group's major use of water occurs at its factories in the course of manufacturing iewellery. The wastewater may contain acids, alkali, various chemicals and heavy metals. At the factories in Shunde and Hong Kong, there is an onsite facility for neutralisation, deionisation and sedimentation of the wastewater. The treated water is certified safe to discharge into the municipal network, and the slag is properly handled by licensed operators. At the smaller factories, wastewater is put in safe storage for removal by licensed operators at regular intervals.

#### 環境(續)

#### 氣候變化管理(續)

#### 渦渡風險

減碳是與氣候變化相關的重點國家可持續 發展趨勢之一。為實現國家2060年碳中和 目標,本集團將制定更多籌備舉措。本集 團的營運可能受到監管政策的影響,而中 國大陸的排放交易計劃及自願協議(如綠色 能源證書計劃)亦可能產生法律風險。我們 監察能源效益表現,致力減少對環境的影 響,並持續掌握最新的相關法律,為本集 團採取適應措施做好準備。

消費者的市場偏好從消費者期望轉向可持 續發展承諾,如我們不能滿足這些期望, 將會損害本集團的聲譽。客戶日益提高的 環境和社會意識帶來的市場風險亦與此有 關。我們密切監察我們的環境、社會及管 治表現及策略,以確保我們的表現符合顧 客的期望。

迫切轉移投資至減緩氣候風險及低碳技術 的需求為黃金和鉑金的採購構成實體風 險。為此,本集團與供應商保持緊密合作 關係,並通過多方採購以確保常規原料的 供應。

#### 廢水管理

本集團主要於製造珠寶時在廠房內用水。 廢水可能含有酸、鹼、各種化學品及重金 屬。在順德及香港的廠房設有針對廢水進 行中和、去離子及沉澱的設施。廢水經處 理後可以安全排放至市內管道網絡,廢 料將由持牌操作員妥善處理。在小型廠房 內,我們把廢水妥善儲存,然後由持牌操 作員定期清理。

			Total Volume of Effluent Discharged* 廢水排放總量*		
Type of Emissi 排放類別	on	Unit 單位	2022	2021	
Wastewater from 珠寶製造產生之	n Jewellery Manufacturing 廢水	Tonnes 噸	25,722	33,285	

figures are rounded to the nearest whole number

Compared with 2021, the Group discharged less wastewater with effort of improving efficient water use during the year. We will continue to monitor the volume and quality of the effluent to ensure it is discharged appropriately and responsibly.

#### 數字湊整至最接近之整數

與2021年相比,本集團於年內致力提升用 水效益,減少廢水排放。我們會繼續監察 廢水的總排放量及質量,以確保適當地和 負責任地排放廢水。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Environment (continued)**

#### Waste Management

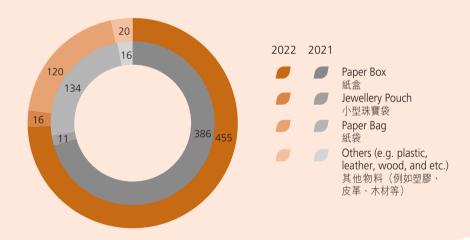
Another area of focus in the Group's environmental management policies is waste reduction at source. The Group has placed much emphasis on the reusability in the packaging of its products by making use of recyclable, reusable, and biodegradable packaging materials whenever possible. Customers will find our boxes useful for storing other items if not used for their jewellery. It is ingrained into our culture to reuse suitable containers and boxes for transportation. As a recognition of our continuous effort in waste reduction, the offices, factories and laboratory of the Group were bestowed the Wastewi\$e Certificate (Excellence Level) by Hong Kong Green Organisation Certification. Compared with 2021, an increase of packaging materials were used and distributed this year. The Group will continue to study possible ways to avoid undue and unnecessary use of packaging materials and recycle whenever appropriate.

#### 環境(續)

#### 廢棄物管理

本集團環保管理政策的另一重點為源頭減 廢。本集團極為重視可重複使用的產品包 裝,盡可能使用可回收、可重用及可生物 降解的包裝物料。本集團設計的首飾盒, 除可存放珠寶外,顧客亦可把盒子作其他 儲存用涂。於運送產品時重用合適的集裝 箱及盒子亦是我們根深蒂固的文化。我們 在減少廢棄物方面的持續努力備受肯定, 本集團的辦公室、工廠和實驗室獲得「香 港綠色機構認證」下的「減廢證書」(卓越級 別)。與2021年相比,本年度使用和分發 的包裝物料有所增加。本集團將繼續研究 一些可行方法,避免過度或不必要地使用 包裝物料,並會在適當情況下進行回收。

# Packaging Materials Used (Tonnes)\* 所用包裝物料(噸)\*



figures are rounded to the nearest whole number

There are other measures for further savings but heightened awareness:

- to cut down the use of disposable cups, all staff members are encouraged to use glass and cups; and wherever feasible guests are served with those as well:
- to reuse printed paper before recycling; and
- to promote paperless office by using electronic communications.

Recycling bins are generally available and employees are encouraged to make use of them. We have participated in the Hong Kong Awards for Environmental Excellence for many years and recycled resources used in our operations wherever possible. All recyclables are collected and handled by recognised recycling organisations.

數字湊整至最接近之整數

本集團亦採用其他措施,旨在進一步節約 並提高環保意識:

- 為減少使用即棄杯子,本集團鼓勵所有 員工使用玻璃杯及茶杯;於可行的情況 下,服務客人時亦會採取相同做法;
- 在回收前重複使用已印紙張;及
- 鼓勵使用電子通訊推動無紙化辦公。

本集團一般設有回收箱及鼓勵員工使用。 過去多年我們均有參加香港環境卓越大 獎,並盡可能回收本集團營運所用的資 源。所有回收物料皆由認可回收組織收集 及處理。

#### 環境、社會及管治報告

#### **Environment (continued)**

#### Waste Management (continued)

Where options of recycling and reuse have been fully considered, the Group engages authorised or licensed contractors in the disposal of general waste and hazardous waste generated at our manufacturing factories or at our offices.

The Group endeavours to reduce use of hazardous materials wherever feasible. For example, the factory in Hong Kong has changed its electroforming processes to use non-cyanide chemicals. Overall, hazardous waste has always been handled by qualified contractors in compliance with applicable local laws.

The following figures outline waste generated and recycled in our operations:

### 環境(續)

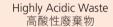
#### 廢棄物管理(續)

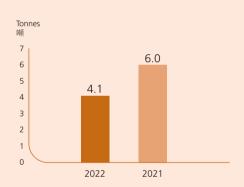
在充分考慮回收及重用的選擇後,本集團僱用獲授權或許可之承包商,處理在生產廠房或辦公室所產生的一般廢棄物及有害廢棄物。

本集團致力在可行情況下減少使用有害物料。例如,香港廠房已改變絨毛電鑄工序,採用非氰化物的化學品進行。總體而言,有害廢棄物必定是由合資格承辦商以符合當地法律方式處理。

下列數字概述本集團業務內所產生及回收 之廢棄物:

# Hazardous Waste Generated 所產生的有害廢棄物





Others (e.g. waste with inorganic cyanide, organic solvent)
其他廢棄物(例如無機氰化物、 有機溶液的廢棄物)



# Non-Hazardous Waste Generated\* 所產生的無害廢棄物\*





\* 數字湊整至最接近之整數

<sup>\*</sup> figures are rounded to the nearest whole number

#### 環境、社會及管治報告

#### **Environment (continued)**

#### Waste Management (continued)

Due to the resumption of most of our operations this year, an increased amount of hazardous and non-hazardous waste has been recorded by the Group compared to previous year. We will continue to promote waste reduction measures, such as reuse and recycling, in our operations to improve resource effectiveness.

#### Air Emissions Management<sup>2</sup>

Jewellery manufacturing generates air emissions that may contain acids, alkali, other chemicals or traces of metals and dust. Our workplaces are equipped, depending on the scale of the operation and the nature of the processes employed, with equipment ranging from fume cupboards and filters to full-scale scrubber networks to render the air clean for discharge into the atmosphere as per the requirement of local regulatory authorities. In particular, the scrubber system in Shunde factory has airflow control to keep noxious emissions out of the working area.

# **Community Involvement**

The Group believes that its involvement in the community can foster social harmony and development and is simply good corporate citizenship.

#### **Promotion of Arts and Cultural Development**

The Group is keen to foster the growth and development of Hong Kong's arts and cultural landscape, and we believe this encourages positive societal values for the expression of thoughts and feelings through design and innovation. For example, we have been a corporate partner with Hong Kong Sinfonietta and Maestro Circle member of the Hong Kong Philharmonic Orchestra for many years. The Hong Kong Repertory Theatre has likewise been receiving programme sponsorship.

The Group also collaborated with Victoria and Albert Museum (V&A) in London on the creation of an innovative shopping adventure, which integrates an interactive museum experience into a jewellery store, by launching two V&A Chow Sang Sang jewellery concept stores in Hong Kong and Macau respectively. To promote arts and culture, the stores provide guests an interactive and ambient experience that transcends time and place by combining traditional and classical art with brandnew digital technology.

#### 環境(續)

#### 廢棄物管理(續)

由於我們今年大部分業務恢復正常運作, 與去年相比,本集團錄得的有害及無害廢 棄物數量有所增加。我們將會繼續推廣減 廢措施,例如於業務中把物料回收重用以 改善資源的使用效益。

#### 廢氣排放管理2

珠寶製造產生的廢氣排放可能含有酸、 鹼、其他化學物質或金屬及粉塵。我們的 工作場所視乎操作規模及所用的工藝性 質,設有通風櫃及過濾器,以至全面洗滌 塔設備,按照當地監管機構規定將潔淨的 空氣排放到大氣中。尤其設於順德工廠的 洗滌系統具有氣流控制功能,可使有害排 放物遠離工作範圍內。

#### 社區參與

本集團相信參與社區活動有助促進社會和 諧及發展,是良好企業的公民責任。

#### 推廣藝術及文化發展

本集團熱衷於促進香港藝術文化領域的成 長及發展,並相信設計及創新意念能表達 思想情感,宣揚正面的社會價值。例如本 集團多年來為香港小交響樂團的企業夥伴 及香港管弦樂團的大師會會員,我們亦贊 助了香港話劇團。

本集團亦與英國倫敦維多利亞與阿爾伯特 博物館(V&A)合作,分別於香港及澳門開 設一家V&A周生生珠寶概念店,打造創新 的購物探險之旅,將互動博物館體驗融入 珠寶店。為推廣藝術文化,該等店舖融合 傳統古典藝術與創新互動科技,突破時間 與空間的界限,為客人提供嶄新的互動環 境體驗。

Air emissions are not material to the Group's jewellery manufacturing and retail businesses. The types of emissions and respective emissions data of HKEx ESG Guide are therefore not reported.

本集團的珠寶製造過程及零售業務並無產生 大量廢氣排放,所以港交所環境、社會及管 治指引下的排放種類及相關排放數據並無呈

#### 環境、社會及管治報告

#### **Community Involvement (continued)**

#### Community Development

The Group has contributed to various charitable themes such as youth education, social service, community care, child and elderly care, care for special needs and groups on raising environmental awareness. During the year, we have supported many charitable organisations through monetary and in-kind donations and through participation in their charitable events. The Group donated to a number of organisations including The Salvation Army, St. James' Settlement People's Food Bank and Yan Chai Hospital.

Recognising the importance of quality education for young people, the Group provides scholarship funds to The Hong Kong Academy for Performing Arts, and the City University of Hong Kong and has subsidised the "Sustained Vitality, Ever Rejuvenated Education aid fund" (生生不息愛心助學基金) run by Shanghai Education Foundation of Huangpu District. Apart from offering scholarship, the Group also participates in the promotion of STEM education in Hong Kong. With our long history and expertise in precious metal testing, we hope to transfer our talent and science knowledge to our next generations in Hong Kong. Our STEAM workshop 奪寶奇兵工作坊 (with the element of "Arts" incorporated into STEM) has been implemented for providing opportunity to students to learn scientific knowledge and gain wider exposure. The workshops covered interesting topics like gold panning. alchemy and silverware restoration. Over 500 participants from 10 secondary schools and a social service organisation joined our workshops in 2022.

Light Be (要有光) is Hong Kong's first social realty company aiming to help "temporarily impoverished households" who are capable to escape poverty and continue independently to move upwards upon receipt of short period of assistance via its housing schemes such as Light Homes. Light Be looks for landlords which care about our society and are willing to lease residential units at a lower price to it for development as Light Homes. As Light Be's belief conforms with our corporate philosophy "Sustained Vitality, Ever Rejuvenated", meaning the continual improvement and pursuit of sustainability, the Group is delighted to participate in its housing schemes.

The Group has been collaborating with The Salvation Army in organising charity events. A workshop named "周生生 x 救世軍共融工作坊" was held in some of our stores, providing an opportunity for the rehabilitated persons to interact with the community and supporting a charity sale of exquisite products made by the rehabilitated persons. The event received an overwhelming support.

#### 社區參與(續)

#### 补福發展

本集團為不同公益活動作出貢獻,如青年 教育、社會服務、關懷社區、兒童及長者 護理、關懷有特殊需要人士及環保團體。 年內,我們透過金錢及實物捐助,並參加 公益活動,以支持多間慈善機構。本集團 捐贈予多間機構,包括救世軍、聖雅各福 群會的眾膳坊食物銀行及仁濟醫院。

我們認為提供優質教育予青年尤為重要, 故本集團提供獎學金予香港演藝學院及香 港城市大學,並資助上海市黃浦區教育基 金會主理的[牛牛不息愛心助學基金]。除 了提供獎學金,本集團亦參與在香港推動 STEM教育。憑藉我們在貴金屬測試方面 的悠久歷史及專業知識,我們希望將我們 的專業技能及科學知識傳授給香港的下一 代。我們的STEAM奪寶奇兵工作坊(將「藝 術」元素加入STEM)讓學生有機會學習科學 知識,並擴闊視野。工作坊涵蓋了淘金、 煉金術及銀器修復等有趣的主題。於2022 年,來自10所中學及一家計會服務機構超 過500名參與者加入了我們的工作坊。

要有光是香港首家社會房地產企業,旨在 诱過其房屋計劃(如光房)幫助一些只需要 一段時間幫助便可脱貧並且靠自己持續向 上流動的「短貧戶」。要有光物色關心社會 並願意以較低價格將住宅物業租給要有光 作光房的業主。由於要有光的信念符合我 們「生生不息」的企業理念,即不斷改進及 追求可持續發展,本集團很高興參與該住 房計劃。

本集團一直與救世軍合作舉辦慈善活動。 我們在部分店舖舉辦「周牛牛x救世軍共融 工作坊」,為復康人士提供與社區互動的 機會,並支持義賣復康人士製作的精美產 品。該活動獲得參加者鼎力的支持。

### 環境、社會及管治報告

# **Community Involvement (continued)**

# **Community Development (continued)**

The Group not only supports Hong Kong community but also extends the support to Mainland China, Macau, and Taiwan. Our offices in all regions are encouraged to initiate or participate in charitable events targeted to serve local community associations and organisations for youngsters, elderly, and the environmental protection. To encourage participation by our staff, the Group sponsors the activities and encourages interested employees to become volunteers. Employees are eligible to apply for volunteer leave, which further encourages the participation of meaningful charitable work.

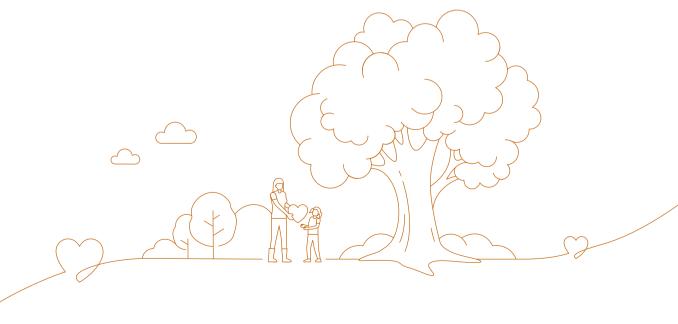
Our event "周生生公益林" has entered its third year since 2020 and has received tremendous support from our staff. With the "green energy points" accumulated over these years, Ant Forest has committed to plant a total of 153 real trees in Northwest China.

# 社區參與(續)

#### 社區發展(續)

本集團不但支援香港社區,亦將社區服務 擴展至中國大陸、澳門及台灣。我們鼓勵 各地區辦事處舉辦或參與公益活動,旨在 服務當地的青少年、長者及環境保護之組 織及機構。為鼓勵員工參與社區服務,本 集團贊助該等活動並鼓勵有興趣員工成為 義工。為更進一步鼓勵員工參與富有意義 的慈善工作,員工可申請義工假。

自2020年以來,我們的「周生生公益林」活 動已邁入第三年,並得到了員工的鼎力支 持。憑藉這些年積累的「綠色能量積分」, 螞蟻森林已承諾在中國西北地區共種植 153 棵真樹。



**Corporate Governance Practices** 

The Group as a whole strives to adhere to the highest standards of transparency, accountability and corporate governance, balancing and protecting the interests of shareholders, employees, customers and suppliers. The Company has complied throughout the year ended 31 December 2022 with the applicable code provisions as set out in Part 2 of the Corporate Governance Code (the "Code") contained in Appendix 14 to the Listing Rules, except for the deviations from code provisions C.2.1 and C.5.1 which are explained in the relevant paragraphs of this report. The Company will continue to enhance its corporate governance practices appropriate to the operations and growth of the business of the Group.

#### The Board

#### **Board composition**

The Board comprises ten Directors, of whom four Executive Directors ("EDs"), two Non-executive Directors ("NEDs") and four Independent Non-executive Directors ("INEDs"). In addition, a list containing the names of the Directors and their roles and functions is available on the websites of the Company and HKEC.

#### Chairman and Group General Manager

Code provision C.2.1 of the Code stipulates that the roles of chairman and chief executive should be separate and should not be performed by the same individual.

Mr. Vincent CHOW Wing Shing holds both positions of the Chairman and the Group General Manager of the Company. The Board is of the opinion that the present board structure provides the Group with strong and consistent leadership and allows for effective and efficient planning and implementation of business decisions and strategies.

#### **Independence of Directors**

Save for the relationships disclosed in the biographical details set out on pages 4 to 8 of this annual report, the Directors do not have family, material financial, business or other relationships with one another.

The Company has received from each of the INEDs written annual confirmation of his independence as required under the Listing Rules and therefore the Board considers all INEDs to be independent.

### 企業管治報告

#### 企業管治常規

本集團全體員工致力維持集團最高標準之 透明度、問責制及企業管治,以平衡及保 障股東、員工、客戶及供應商之利益。本 公司於截至2022年12月31日止年度整 年一直遵守上市規則附錄十四所載之企業 管治守則(「守則」)第二部分之適用守則 條文,惟本報告相關部分説明偏離守則第 C.2.1 項及C.5.1 項守則條文之情況除外。 本公司將繼續提升其適用於本集團業務營 運及發展之企業管治常規。

#### 董事會

#### 董事會組成

董事會由十名董事組成,包括由四名執行 董事、兩名非執行董事及四名獨立非執行 董事組成。此外,董事名單與彼等角色和 職能已載於本公司及港交所之網站。

#### 主席及集團總經理

守則第C.2.1項守則條文訂明,主席與行政 總裁之角色應有區分, 並不應由一人同時 兼任。

周永成先生同時擔任本公司主席兼集團總 經理,董事會認為現行之董事會架構為本 集團提供穩健而一致之領導,能使本集團 有效及高效率地制定規劃,以及執行業務 決定及策略。

#### 董事獨立性

除了於本年報第4至8頁的董事履歷詳情披 露彼等之關係外,董事之間概無親屬、重 大財務、業務或其他關係。

本公司已接獲各獨立非執行董事根據上市 規則規定就其獨立性發出之年度確認函, 因此董事會認為所有獨立非執行董事均屬 獨立人士。

#### The Board (continued)

#### Appointment and Re-election of Directors

NEDs (including INEDs) are appointed for a specific term of not more than three years pursuant to the then Corporate Governance Code and Corporate Governance Report contained in Appendix 14 to the Listing Rules. There will be no fixed term of their appointment, subject to the re-election after the expiry of their then current term. All Directors are subject to retirement by rotation at least once every three years and re-election in annual general meetings of the Company in accordance with the Company's bye-laws.

#### Securities transactions

The Company has adopted the Model Code as the Company's code of conduct regarding Directors' securities transactions. Directors are reminded on a regular basis of their obligations under the Model Code.

All Directors have written to confirm, following specific enquiry by the Company, that they have complied with the required standard set out in the Model Code throughout the year.

Employees who have access to inside information of the Group are also subject to compliance with written internal guidelines (the "Written Internal Guidelines") that follow the Model Code.

#### Directors' continuous professional development

Directors have continuously been updated on major developments of the Listing Rules and other applicable regulatory requirements to ensure compliance and upkeep of good corporate governance practices.

#### 企業管治報告

#### 董事會(續)

#### 董事之委任及重撰

根據上市規則附錄十四所載當時的企業管 治守則及企業管治報告,非執行董事(包括 獨立非執行董事)之指定任期均不超過三 年。而彼等於現時任期屆滿且獲重選後, 彼等之任期並無固定期限。根據本公司之 章程細則所有董事亦須最少每三年於本公 司之股東週年大會上輪席退任及膺選連任。

#### 證券交易

本公司已採納標準守則,作為本公司董事 進行證券交易之行為守則。本公司定期提 醒各董事於標準守則下須履行之責任。

全體董事經本公司作出特定查詢後已書面 確認,彼等整年均一直遵守標準守則所載 之規定標準。

若員工接觸到本集團之內幕消息,亦須遵 守按標準守則訂立之書面內部指引(「書面 內部指引1)。

#### 董事之持續專業發展

本公司持續向董事提供最新有關上市規則 及其他適用監管規定之重大發展,以確保 彼等遵守及秉持良好企業管治常規。

#### 企業管治報告

#### The Board (continued)

#### Directors' continuous professional development (continued)

During the year, the Directors participated in continuous professional development to develop and refresh their knowledge and skills and provided their records of training to the Company. Details are as follows:

#### 董事會(續)

#### 董事之持續專業發展(續)

年內董事參與持續專業發展,以發展及更 新彼等之知識及技能, 並且向本公司提供 彼等之培訓紀錄。詳情如下:

		Training <sup>(Note)</sup>
Name of Directors	董事姓名	培訓(附註)
Executive Directors:	執行董事:	
Mr. Vincent CHOW Wing Shing	周永成先生	✓
Dr. Gerald CHOW King Sing	周敬成醫生	✓
Mr. Winston CHOW Wun Sing	周允成先生	✓
Ms. Genevieve CHOW Karwing	周嘉頴女士	✓
Non-executive Directors:		
Mr. Stephen TING Leung Huel	丁良輝先生	✓
Mr. CHUNG Pui Lam	鍾沛林先生	✓
Independent Non-executive Directors:		
Mr. LEE Ka Lun	李家麟先生	✓
Dr. CHAN Bing Fun	陳炳勳醫生	✓
Dr. LO King Man	盧景文博士	✓
Mr. Stephen LAU Man Lung	劉文龍先生	✓

#### Note:

The mode of trainings includes but not limited to attending briefing, conference, online trainings and seminars, and/or reading materials on relevant topics.

### Roles and Responsibilities of the Board

The Board assumes responsibility for leadership and control of the Group. It determines the overall strategic direction and management objectives, oversees significant operational and financial matters and ensures a framework of risk controls is in place. The Board is also responsible for nurturing the Company's culture, which aligns with the purpose, values and strategy of the Company, and promoting it to all staff and embedding the same in the business decisions and operations.

The Company has provided to each Director a Directors' Manual, which includes the statutory obligations, duties and responsibilities for being a director. The Directors' Manual is updated from time to time to reflect the latest developments in those areas.

Internal guidelines with continuing updates in areas on the Company's and the Directors' obligations under the Listing Rules, and the latest developments or material changes on ordinances, rules or regulations are provided to Directors from time to time.

#### 附註:

培訓方式包括但不限於參加簡報會、會議、網 上培訓及研討會,及/或閱讀相關題材的材料。

### 董事會角色及責任

董事會負責領導及管控本集團。其釐定整 體策略性方向及管理目標、監督重大運作 及財務事宜,並確保本集團具備風險管控 架構。董事會亦負責培養符合本公司宗 旨、價值觀及策略的公司文化,並將其推 廣予所有員工,及將之融入商業決策和營 運中。

本公司已向各董事提供董事手册,當中載 有作為董事之法定責任、職務及職責。本 公司不時更新董事手冊,以反映相關部分 之最新發展。

本公司不時向董事提供持續更新之內部指 引,當中載有本公司及董事根據上市規則 之責任,以及條例、規則或法規之最新發 展或重要變動。

#### 企業管治報告

### Roles and Responsibilities of the Board (continued)

The Board has delegated day-to-day operations to management, who is responsible for implementing the Group's business strategies and managing the daily business operations under the leadership of the Chairman/Group General Manager and the Group Deputy General Manager, both of whom are EDs.

#### Management support

All Directors were provided with monthly updates on the Group's business, operations, and financial matters as well as timely information that may have affected the Group's businesses. Comprehensive Board papers are prepared and distributed quarterly to Directors to keep them informed.

Directors have free access to management for additional information, as and when required and may solicit independent professional advice at the Company's expenses.

#### **Attendance Records of Directors**

The attendance records of each Director at the Board and Board Committee meetings and the annual general meeting held in 2022 are set out as follows:

#### 董事會角色及責任(續)

董事會將日常運作授權予管理層負責,管 理層在均為執行董事之董事會主席/集團 總經理及集團副總經理領導下,負責執行 本集團之業務策略及管理日常業務運作。

#### 管理層支援

所有董事均獲得有關本集團業務、營運及 財務事宜之每月最新資料,以及可能影響 本集團業務之適時資料。管理層每季皆編 製及向董事提供詳盡之董事會文件,使彼 等獲得有關資料。

董事可隨時接觸管理層以取得額外資料, 如有需要時亦可尋求獨立專業意見,費用 由本公司承擔。

#### 董事的出席紀錄

各董事出席於2022年內舉行的董事會及董 事委員會會議,以及股東週年大會的紀錄 載列如下:

		Attendance/Number of Meetings 會議出席次數/舉行次數				
Name of Directors	董事姓名	Board 董事會	Audit Committee 審核委員會	Remuneration Committee 薪酬委員會	Nomination Committee 提名委員會	Annual General Meeting 股東週年大會
Executive Directors:	執行董事:					
Mr. Vincent CHOW Wing Shing Chairman and Group General Manager	周永成先生 <i>主席兼集團總經理</i>	3/3	-	-	-	1/1
Dr. Gerald CHOW King Sing	周敬成醫生	3/3	_	_	1/1	1/1
Mr. Winston CHOW Wun Sing Group Deputy General Manager	周允成先生 <i>集團副總經理</i>	3/3	-	-	-	1/1
Ms. Genevieve CHOW Karwing	周嘉頴女士	3/3	-	-	-	1/1
Non-executive Directors:	非執行董事:					
Mr. Stephen TING Leung Huel	丁良輝先生	3/3	2/2	1/1	1/1	1/1
Mr. CHUNG Pui Lam	鍾沛林先生	3/3	2/2	1/1	1/1	1/1
Independent Non-executive Directors:	獨立非執行董事:					
Mr. LEE Ka Lun Chairman of the three Committees	李家麟先生 <i>三個委員會之主席</i>	3/3	2/2	1/1	1/1	1/1
Dr. CHAN Bing Fun	陳炳勳醫生	3/3	2/2	1/1	1/1	1/1
Dr. LO King Man	盧景文博士	3/3	2/2	1/1	1/1	1/1
Mr. Stephen LAU Man Lung	劉文龍先生	3/3	2/2	1/1	1/1	1/1

The Director is not a member

董事並非成員

### **Attendance Records of Directors (continued)**

Code provision C.5.1 of the Code stipulates that regular board meetings should be held at least four times a year. During the year, due to the fifth wave of covid-19, the Company had only held three regular board meetings.

During the year, the Chairman also held a meeting with the INEDs without the presence of other Directors.

Directors who are considered having conflict of interests or material interests in proposed transactions or contemplated issues are required to abstain from voting on the relevant resolution.

#### **Board Independence**

The Company recognises that board independence is crucial in good corporate governance and board effectiveness. A board independence evaluation mechanism (the "Mechanism") was established during the year to ensure a strong independent element on the Board, which allows the Board effectively exercises independent judgment to better safeguard shareholders' interests.

The governance framework and the Mechanisms are as follows:

- four out of the ten Directors are INEDs, which meets the requirements of the Listing Rules that the Board must have at least three INEDs and must appoint INEDs representing at least onethird of the Board.
- the Nomination Committee is established with clear terms of reference to identify suitable candidates, including INEDs, for appointment as Directors.
- a director nomination policy (the "Nomination Policy") is in place with details of the process and criteria of identifying, selecting, recommending, cultivating and integrating new directorship.
- the Nomination Committee will assess annually the independence of all INEDs and to affirm if each of them still satisfies the criteria of independence as set out in the Listing Rules and is free from any relationships and circumstances which are likely to affect, or could appear to affect, their independent judgement.

#### 企業管治報告

#### 董事的出席紀錄(續)

守則第C.5.1項守則條文訂明,董事會定期 會議應每年最少舉行四次。年內因2019冠 狀病毒第 万波,本公司只舉行了三次董事 會定期會議。

年內主席亦在其他董事避席的情況下與獨 立非執行董事舉行了一次會議。

若董事於建議交易或擬進行事項中存有利 益衝突或擁有重大權益,則須就相關決議 案放棄投票。

#### 董事會獨立性

本公司深知董事會的獨立性對良好的企業 管治和董事會效能至關重要。年內設立了 董事會獨立性評估機制(「機制」),以確保 董事會具備強大的獨立元素,從而使董事 會有效地進行獨立判斷而更好地保障股東 利益。

管治架構及機制如下:

- 十名董事中有四名為獨立非執行董 事,符合上市規則的規定,即董事會 須至少有三名獨立非執行董事且所委 任的獨立非執行董事必須至少佔董事 會人數的三分之一。
- 成立一個有明確職權範圍的提名委員 會,物色合適的人選委任為董事,包 括獨立非執行董事。
- 制定董事提名政策(「提名政策 |),詳 細説明識別、選擇、推薦、培養及整 合新董事的過程及標準。
- 提名委員會將每年評估所有獨立非執 行董事的獨立性, 並確認每個獨立非 執行董事是否仍符合上市規則所載的 獨立性準則,以及是否不存在任何將 會影響或可能影響彼等之獨立判斷的 關係和情況。

### **Board Independence (continued)**

- any Director may seek independent professional advice in performing their duties at the Company's expense, upon prior reasonable request being made to the Board.
- a dedicated meeting with the Chairman annually will provide the INEDs an opportunity and channel to express their views in a confidential manner.
- Directors are encouraged to access and consult with the Company's senior management independently, if necessary.

The Board reviewed and considered that the Mechanism is effective.

#### **Board Committees**

The Board is supported by three committees, namely Audit Committee, Remuneration Committee and Nomination Committee, whose respective terms of reference are available on the websites of the Company and HKEC.

Composition of each of the three committees is shown in the section headed "Attendance Records of Directors" above.

#### **Audit Committee**

The principal duties of the Audit Committee are to monitor the integrity of the Group's consolidated financial statements, oversee the Group's financial reporting systems, internal control and risk management procedures and the relationship with the external auditor. Members possess appropriate professional qualifications, accounting or management expertise as required under the Listing Rules.

During the year, the Committee reviewed the Group's accounting principles and practices, development in accounting standards and associated impacts on the Group, risk management issues, audit findings, compliance, strategy summary and financial reporting matters, and the effectiveness of the Group's risk management and internal control systems. The Committee discussed the above matters, where appropriate, with management and external auditor.

# 企業管治報告

#### 董事會獨立性(續)

- 仟何董事可預先向董事會作出合理要 求,便可在履行職責時尋求獨立專業 意見,費用由本公司支付。
- 每年與主席舉行特定會議將為獨立非 執行董事提供機會及渠道,以保密的 方式表達他們的意見。
- 鼓勵董事在需要時可自行接觸及諮詢 本公司高級管理層。

董事會已檢討並認為機制為有效。

#### 董事委員會

董事會由三個委員會支援,分別為審核委 員會、薪酬委員會及提名委員會,其相關 職權範圍載於本公司及港交所之網站。

三個委員會的組成詳列於上文「董事的出席 紀錄 |一節。

#### 審核委員會

審核委員會主要職責為監察本集團綜合財 務報表完整性、監督本集團財務匯報制 度、內部管控及風險管理程序,以及與外 聘核數師之關係。委員會成員皆具備上市 規則規定之合適專業資格、會計或管理專

年內委員會審閱本集團之會計原則及慣 例、會計準則發展及對本集團之相關影 響、風險管理事項、審計結果、法規遵 守、策略概要及財務報告事宜,以及本集 團風險管理及內部管控系統之有效性。委 員會適當地與管理層及外聘核數師討論上 述事宜。

#### 企業管治報告

#### **Board Committees (continued)**

#### Remuneration Committee

The principal duties of the Remuneration Committee include making recommendations to the Board on the Group's policy and structure for all Directors' and senior management remuneration and on the establishment of a formal and transparent procedure for developing remuneration policy, determining, with delegated responsibility, the remuneration packages of individual EDs and senior management, and making recommendations to the Board on the remuneration of NEDs.

The remuneration of Directors consists of a basic annual fee with additional payments for serving on Committees. It is not set individually. EDs receive additional pay packages by virtue of their positions in management.

During the year, the Committee reviewed the remuneration packages and bonus payment of individual EDs and senior management and reviewed and made recommendation to the Board on Directors' fees

#### **Nomination Committee**

The principal duties of the Nomination Committee include reviewing the structure, size and composition of the Board, assessing the independence of INEDs, making recommendations to the Board on the appointment or re-appointment of Directors and determining the policy for nomination of Directors.

During the year, the Committee reviewed the structure, size and composition of the Board. It also assessed and confirmed the independence of the INEDs, and made recommendation to the Board on the nomination of Mr. Winston CHOW Wun Sing, Mr. Stephen TING Leung Huel, Mr. Stephen LAU Man Lung and Ms. Genevieve CHOW Karwing, the retiring directors, for re-election as Directors by the shareholders at the annual general meeting of the Company held on 27 May 2022.

The Board has adopted a board diversity policy (the "Board Diversity Policy") which sets out the approach to achieve diversity of the Board. The Company recognises and embraces the benefits of diversity of Board members. It endeavours to ensure that the Board has a balance of skills. experience and diversity of perspectives appropriate to the requirements of the Group's corporate strategy. All Board appointments are based on meritocracy, and candidates are considered against objective criteria, having due regards for the benefits of diversity on the Board.

In determining the Board composition, the Committee considers a number of aspects as set out in the Board Diversity Policy, including but not limited to gender, age, cultural and educational background. professional qualifications, skills, knowledge, industry and regional experience and other qualities.

#### 董事委員會(續)

#### 薪酬委昌會

薪酬委員會主要職責包括就本集團所有董 事及高級管理人員薪酬的政策及架構及就 制訂正式及具透明度的薪酬政策程序向董 事會提出建議、獲授權釐定個別執行董事 及高級管理人員的薪酬待遇,以及就非執 行董事的薪酬向董事會提出建議。

董事薪酬包括基本年度袍金及出仟委員會 成員之額外酬金。該薪酬並非以個別董事 釐定。執行董事按彼等在管理層之職位而 獲取額外薪酬待遇。

年內委員會審閱給予個別執行董事及高級 管理人員之薪酬待遇及花紅以及檢討並向 董事會就董事袍金提出建議。

#### 提名委員會

提名委員會主要職責包括檢討董事會之架 構、人數及組成、評核獨立非執行董事之 獨立性、就董事委任或重新委任向董事會 提出建議,以及釐定提名董事之政策。

年內委員會檢討董事會之架構、人數及組 成。委員會亦評核及確認獨立非執行董事 之獨立性,並建議董事會提名退任董事 周允成先生、丁良輝先生、劉文龍先生及 周嘉頴女士供股東於本公司2022年5月27日 舉行之股東週年大會上重選為董事。

董事會已採納董事會成員多元化政策(「董 事會成員多元化政策」),當中載有達致董 事會多元化的方向。本公司認同並深信董 事會成員多元化的裨益,致力確保董事會 就適合本集團企業策略所需之技能、經驗 及多元化方面取得平衡。為有效達致董事 會成員多元化,所有董事會成員委任乃基 於用人唯才,並考慮候選人之客觀條件。

在確定董事會的組成時,委員會考慮董事 會成員多元化政策中規定的若干方面,包 括但不限於性別、年齡、文化及教育背 景、專業資格、技能、知識、行業及地區 經驗以及其他方面。

# 企業管治報告

#### **Board Committees (continued)**

#### Nomination Committee (continued)

As at the date of this annual report, the Board consists of one female and nine male Directors with different professional background and industry experience. The Company is committed to expanding the gender diversity as and when new appointment of director is to be made. The Board considered that the Company has achieved the objective of board diversity during the year.

The Group has also taken, and continues to take, steps to promote diversity at all levels of its workforce. Opportunities for employment, training and career development are equally opened to all eligible employees without discrimination. Currently, the male to female ratio in the workforce of the Group including senior management is approximately 1:4. Taking into the account that our customer base is mostly female and our female staff could better cater for their needs, the Board considers that the gender diversity in workforce is currently halanced

The Board has adopted the Nomination Policy which sets out the selection criteria and process in relation to nomination and appointment of directors of the Company and aims to ensure the continuity of the Board and appropriate leadership at Board level.

The Nomination Policy sets out the factors for assessing the suitability and the potential contribution to the Board of a proposed candidate, including but not limited to the following:

- character and integrity;
- qualifications including professional qualifications, skills, knowledge and experience that are relevant to the business and corporate strategy of the Group;
- the Board Diversity Policy and any measurable objectives adopted by the Committee for achieving diversity on the Board:
- requirement for the Board to have independent directors in accordance with the Listing Rules and assessment of the independence of the candidates; and
- commitment to understanding the Company and its industry, willingness to devote adequate time to discharge duties as a member of the Board.

#### 董事委員會(續)

#### 提名委員會(續)

截至本年報日期,董事會由一名女性及九 名男性董事組成,彼等具不同專業背景及 行業經驗。本公司致力於在作出新的董事 任命時擴大性別多樣化。董事會認為本公 司於年內已達致董事會多元化的目標。

本集團亦已採取並將繼續採取措施,以促 進各級員工的多樣化。所有合資格僱員均 一視同仁地享有平等的就業、培訓及職業 發展機會。目前,本集團員工(包括高級管 理人員)的男女比例約為1:4。考慮到我 們的客户群大多是女性,而我們的女性員 工可以更好地滿足她們的需求,董事會認 為,目前已達致員工的性別多元化。

董事會已採納提名政策,當中載有有關本 公司董事提名及委任之遴選準則和程序, 旨在確保董事會之連續性及董事會層面上 具備適當的領導力。

提名政策載有評估建議候選人的適合性及 可能對董事會帶來貢獻之因素,包括但不 限於以下各項:

- 品格與誠信;
- 資格,包括專業資格、技能、知識及 與本集團業務及企業策略相關的經 驗;
- 董事會成員多元化政策,以及委員會 為達致董事會多元化而採取的任何可 衡量目標;
- 根據上市規則的規定,董事會須包括 獨立董事,並評估候選人的獨立性;
- 致力於了解本公司及其行業,並願意 投入足夠的時間,以履行作為董事會 成員之職責。

#### 企業管治報告

#### **Board Committees (continued)**

#### Nomination Committee (continued)

Upon receipt of a proposal on appointment of new director, the Committee and/or the Board should evaluate such candidate based on the criteria as set out above to determine whether such candidate is qualified for directorship. If the process yields one or more desirable candidates, the Committee and/or the Board should rank them by order of preference based on the needs of the Group and the Committee should then make recommendation to the Board. For any person nominated by shareholder(s) for election as a director at the general meeting of the Company, the Committee and/or the Board should evaluate such candidate based on the criteria as set out above to determine the eligibility of such candidate, and thus make recommendation to the shareholders on the proposed election of director at the general meeting.

For re-election of director at the general meeting, the Committee and/ or the Board should review the overall contribution and service made by the retiring director to the Group, and consider whether the retiring director's level of participation and performance on the Board meet the criteria as set out above. The Committee and/or the Board should then make recommendation to the shareholders on the proposed re-election of director at the general meeting.

#### **Corporate Governance Functions**

The Board has undertaken to perform the corporate governance functions and is responsible for determining the policy for the corporate governance of the Company and keeping up to date with the latest requirements of the Code and the Listing Rules.

During the year, the Board reviewed the Company's corporate governance policies and practices, training and continuous professional development of Directors and senior management, the Company's policies and practices on compliance with legal and regulatory requirements, the compliance of the Model Code and the Written Internal Guidelines, and the Company's compliance with the Code and the disclosure in this report.

#### 董事委員會(續)

#### 提名委員會(續)

在收到委仟新董事的建議後,委員會及/ 或董事會應根據上述準則評估該候選人, 以判斷該候選人是否合資格擔任董事。如 過程涉及一個或多個合意的候選人,委員 會及/或董事會應根據本集團之需要排列 彼等的優先次序,然後委員會向董事會提 出推薦建議。就任何經由股東提名於本公 司股東大會上選舉為董事的人士,委員會 及/或董事會應根據上述準則評估該候選 人,以判斷該候選人的資格,然後就於股 東大會上選舉董事的提案向股東提出推薦 建議。

就於股東大會上重選董事而言,委員會及/ 或董事會應審閱退任董事對本集團作出的 整體 百獻 及服務, 並考慮退任董事於董事 會之參與程度及表現是否符合以上準則。 然後,委員會及/或董事會就於股東大會 上建議重選董事向股東提出推薦建議。

#### 企業管治職能

董事會承擔了履行企業管治職能及負責釐 定本公司企業管治之政策,並掌握守則及 上市規則之最新規定。

年內董事會檢討本公司之企業管治政策及 常規、董事及高級管理人員之培訓及持續 專業發展、本公司在遵守法律及監管規定 方面之政策及常規、遵守標準守則及書面 內部指引,以及本公司遵守守則及於本報 告作出披露的情况。

# **Financial Reporting**

#### Directors' responsibilities

The Board is responsible for the preparation of the Group's consolidated financial statements which give a true and fair view of the Group's state of affairs, results and cash flows in accordance with statutory requirements and applicable accounting standards.

#### **External auditor**

The reporting responsibilities of the Group's independent external auditor, Ernst & Young, on the Group's consolidated financial statements are set out in the Independent Auditor's Report on pages 71 to 78 of this annual report.

The Board is satisfied with the audit fees, process and effectiveness of Ernst & Young and has recommended its re-appointment as the Company's external auditor at the forthcoming annual general meeting. The services provided by Ernst & Young and the associated fees thereof paid/payable for 2022 were as follows:

Audit 審計 Taxation 税務 Others 其他

#### **Risk Management and Internal Control**

The Board has overall responsibility for ensuring that adequate risk management and internal controls are in place to safeguard the Group's assets and manage risks (including ESG risks). The Board reviews the effectiveness of the risk management and internal control systems on an ongoing basis. Policies and procedures are designed for providing reasonable assurance against material misstatement or loss and managing risks of failure in operational systems and achievement of the Group's objectives.

#### Risk Management

Management is delegated to identify, analyse, evaluate, respond, monitor and communicate risks associated with any activity, function or process within its scope of responsibility and authority. For risk control and monitoring, it involves making decisions regarding which risks are acceptable and how to address those that are not. Management develops action plans to address potential risks and contingency plans for possible loss scenarios. Accidents and other situations involving loss or near-loss will be investigated and properly documented as part of the effort to manage risks. Risk assessment is carried out biannually. Key risks and action plans are identified by management and reported to the Audit Committee and the Board.

### 企業管治報告

#### 財務匯報

#### 董事青仟

董事會負責根據法定要求及適用之會計準 則編製本集團之綜合財務報表,以真實和 公平地反映本集團之財務狀況、業績及現 **金流量**。

#### 外聘核數師

本集團之獨立外聘核數師安永會計師事務 所對本集團綜合財務報表之申報責任載於 本年報第71至78頁之獨立核數師報告內。

董事會信納安永會計師事務所之審計費 用、審計過程及有效性, 並建議於應屆舉 行之股東週年大會上續聘其出任為本公司 之外聘核數師。安永會計師事務所於2022 年提供之服務及已付/應付相關費用如 下:

2022	2021
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
4,365	4,284
1,474	1,130
1,058	518
6,897	5,932

#### 風險管理及內部管控

董事會全面負責確保本集團有足夠風險管 理及內部管控,以保障本集團資產及管理 風險(包括環境、社會及管治風險)。董事 會持續檢討風險管理及內部管控制度的效 力。政策及程序乃為重大誤報或損失提供 合理保障,並管理運作系統失靈及無法達 成本集團目標之風險而設計。

#### 風險管理

管理層獲委派在其職責及權力範圍內,就 有關任何活動、職能或程序的風險進行識 別、分析、評估、應對、監控及溝通。就 風險監控及監察而言,當中涉及就可承受 風險作出決定及如何解決不能承受的風 險。管理層為應對潛在風險及對可能出現 損失的情況分別制訂行動方案及應急方 案。意外及其他引致虧損或接近虧損的情 况將被調查及妥為存檔作為致力管理風險 的一部分。風險評估每兩年進行一次。主 要風險和行動方案由管理層確定,並向審 核委員會和董事會呈報。

#### 企業管治報告

# Risk Management and Internal Control (continued)

# Risk Management (continued)

Principal risks and uncertainties facing the Group are set out as follows:

#### 風險管理及內部管控(續)

#### 風險管理(續)

本集團面對的主要風險及不確定因素如下:

- Retail market and supply chain suffer from disruptions caused by covid-19 and the uncertainties in the global economic and political environment and the weakened consumer demand. We see opportunities to grow by adopting omni-channel retailing and increase customer loyalty via product and brand differentiation.
- The Group's operations will be affected by multiple risk factors related to the manufacture and retail of jewellery and distribution of watches, the wholesale of precious metals and e-commerce platform operation. Policies and procedures are designed to minimise the risks.
- Adverse effects which may arise from changes in laws and regulations affecting our businesses. Legal and regulatory compliance policies are in place to mitigate against the risks.
- Details of financial risk management objectives and policies are set out in note 43 to the consolidated financial statements.

- 零售市場及供應鏈受2019冠狀病毒 衝擊和全球經濟及政治環境的不確定 性,以及疲弱的消費意欲所影響。本 集團認為透過採用全渠道零售可使業 務增長和產品及品牌差異化可提升客 戶忠誠度。
- 本集團業務將受有關珠寶製造及零售 及鐘錶分銷、貴金屬批發,以及電子 商貿平台營運的多項風險因素所影 響。本集團制訂的政策及程序旨在盡 量減低該等風險。
- 法律及規例的變更可能對本集團業務 造成不利影響。本集團已制訂法律及 法規的合規政策以減低該等風險。
- 有關財務風險管理目標及政策之詳情 載於綜合財務報表附註43。

#### Internal Control

The purpose of internal control is to reasonably provide the assurance for the compliance of its operation and management with regulations and laws, assets security, and authenticity and integrity of financial report and related information, improve the efficiency and effectiveness of operating activities and promote the realisation of development strategy of the Group.

#### 內部管控

內部管控之目的為合理地保證本集團的經 營及管理符合規例及法律、資產安全性、 財務報告及相關資料真確完整、提高經營 活動效率及成效,以及推動本集團實施發 展策略。

#### 企業管治報告

# Risk Management and Internal Control (continued)

# Internal Control (continued)

Major internal controls currently in place within the Group included the following:

#### 風險管理及內部管控(續)

內部管控(續)

本集團現有之主要內部管控包括以下各項:

- An Internal Audit team conducts regular audits of different aspects of the operations and reports any findings to the Audit Committee.
- Business plans are prepared annually. Income and expenditure are subject to regular budgetary review.
- Policies are set to cover the integrity of trading practices, safekeeping of customer assets, and credit control for jewellery and watch store operations and the wholesale of precious metals.
- All inventory movements are properly recorded and reconciled. and verification and cross-checking with source documents procedures are in place. Inventory level is under continuous review and adjusted regularly taking into account of prevailing market conditions.
- Major or material connected transactions require pre-approval of INEDs and all continuing connected transactions are reviewed on a regular basis.
- Information access is managed on a need-to-know basis. Guidelines and procedures are in place to protect personal data and to ensure the integrity of communication systems.
- The Group strictly prohibits unauthorised use of confidential or inside information. Disclosure of inside information guide has been established and only the authorised staff are allowed to communicate with parties outside the Group.

- 系統稽核團隊對業務運作定期進行各 方面審核, 並向審核委員會報告所有 調查結果。
- 每年編製業務計劃。收入及開支受定 期預算檢討之管控。
- 珠寶及鐘錶店營運業務及貴金屬批發 業務均有政策管理交易之完整性、妥 善保管客戶資產及信貸控制。
- 所有存貨流動均妥善記錄及核對,亦 訂有程序與源文件核證及對證。存貨 水平會因應當時的市場情況持續檢視 並定期作出調整。
- 本集團主要或重大關連交易必須獲得 獨立非執行董事預先批准,並定期檢 視所有持續關連交易。
- 香閱資訊乃按應知方知基準管理。制 訂指引及程序以保障個人資料及確保 溝通系統之完整性。
- 本集團嚴禁未經授權使用機密或內幕 消息,並制訂披露內幕消息的指引, 僅允許獲授權員工向外界人士披露相 關資料。

The Board and the Audit Committee have reviewed the Group's risk management and internal control systems for the year ended 31 December 2022, with reference to the risk management and internal audit reports and the representations made by management and concluded that adequate and effective risk management and internal control systems of the Group are being maintained. The annual review also considers the adequacy of resources, qualifications and experience of staff of the Group's accounting, internal audit and financial reporting functions, and their training programmes and budget as well as those relating to the Company's ESG performance and reporting. There were no significant areas of concern identified during the year.

董事會及審核委員會審閱截至2022年12 月31日止年度本集團之風險管理及內部 管控系統,經參考風險管理及內部稽核報 告及管理層作出之陳述後,確認本集團現 有足夠並且有效之風險管理及內部管控系 統。年度之檢討亦考慮到本集團在會計、 內部審核及財務匯報職能方面以及與本公 司環境、社會及管治表現和匯報的資源、 員工資歷及經驗、彼等接受之培訓課程及 有關預算是否足夠。年內並無發現重大須 關注事項。

#### 企業管治報告

#### **Constitutional Documents**

During the year, there was no change in the Company's memorandum of association and bye-laws. A copy of the latest consolidated version of the memorandum of association and bye-laws is available on the websites of the Company and HKEC. Resolution for amendments to the Company's bye-laws will be proposed at the forthcoming annual general meeting. For more details, please refer to the announcement of the Company dated 23 March 2023.

# Key Relationships with Employees, Customers and Suppliers

The Group recognises that human capital is a key asset to sustainable business growth. The objective of the Group's human resources management is to reward and recognise performing staff by providing a competitive remuneration package and implementing a performance appraisal system with appropriate incentives, and to promote career development and progression by appropriate training and providing opportunities within the Group for career advancement. We believe these measures could further enhance employee involvement and engagement as part of a team.

The Group is committed to providing high-quality products and services to its customers. Apart from our professional sale representatives in stores, we also have a dedicated team of customer relations personnel for guick response to enguiries and complaints. We believe that customer satisfaction is the key to our long-term success.

The Group values mutually beneficial long-term relationships with its suppliers. Steady supply of high-quality raw materials is crucial for us. The Group is committed to developing stable and sustainable partnership among its suppliers.

#### **Corporate Communication**

#### Shareholder communication

The Board recognises the importance of good communication with the Company's shareholders and other stakeholders. A shareholders' communication policy (the "Shareholders' Communication Policy") with the objectives of ensuring a transparent and timely communication with shareholders and other stakeholders via various means has been established.

#### 憲章文件

年內本公司之組織章程大綱及章程細則概 無變動。該組織章程大綱及章程細則之最 新綜合版本載於本公司及港交所網站。有 關修訂本公司章程細則的決議案將於應屆 舉行的股東调年大會上提呈。有關更多詳 情,請參閱本公司日期為2023年3月23日 之公告。

#### 與員工、客戶及供應商的重要關係

本集團深明人力資本乃可持續業務增長的 重要資產。本集團人力資源管理的目標為 透過提供具競爭力的薪酬方案及實施具有 適當激勵措施的表現評估制度,獎勵及表 彰表現良好的員工,並在本集團內透過 適當培訓,使員工有事業發展及晉升的機 會。我們相信該等措施可進一步加強員工 作為團隊一分子的參與及投入。

本集團致力為客戶提供優質產品及服務。 除店舖的專業銷售代表外,我們亦設有專 責為顧客提供服務的團隊, 迅速回應客戶 諮詢及投訴。我們相信令客戶滿意是我們 長遠成功的關鍵。

本集團重視與供應商互惠互利的長遠關 係。優質原材料的穩定供應對我們十分重 要。本集團致力與供應商建立穩定及可持 續的夥伴關係。

#### 企業傳訊

#### 股東傳訊

董事會深明與本公司股東及其他特份者保 持良好溝通之重要性。本集團制訂股東傳 訊政策(「股東傳訊政策」),旨在確保透過 多種方式與股東及其他持份者保持透明及 適時之溝涌。

#### **Corporate Communication (continued)**

#### Shareholder communication (continued)

Our company website (www.chowsangsang.com) is one of the principal channels of communication with the shareholders, investors and consumers alike where a wealth of information about the Company can be found. All corporate communications of the Company, including but not limited to annual and interim reports, announcements, circulars, terms of reference of the committees and other corporate information are available on this website.

The general meetings of the Company provide a forum for communication between the Board and the shareholders. The chairman of the Board as well as the chairman of the three Committees and other members of the respective committees are available to answer questions at the general meetings.

To solicit and get feedback from the shareholders, the following channels are available to shareholders to express their views on matters affecting the Company:

- 1. the Company's Hong Kong branch share registrar for enquiries on shareholdings;
- 2. the company secretary of the Company for enquiries about corporate governance or other matters; and
- whistleblowing mechanism. 3.

Taking into account of the existing communication channels, the Board considered that the Shareholders' Communication Policy has been properly implemented during the year and is effective.

#### Investor communication

Management also attends meetings with financial analysts and fund managers from time to time. These meetings allow management to maintain close contact with investors which facilitate their understanding of the Group's strategies and operations.

#### Internal communication

The Group's staff members are linked by the Group's intranet for prompt sharing of information. Regular meetings of staff members from Hong Kong, Mainland China and Taiwan are held to share and discuss issues on achieving the Group's strategic objectives, actual operational practices, local rules and regulations and compliance practices.

#### **Shareholders' Rights**

Shareholders shall have the right to request the Board to convene a special general meeting ("SGM") of the Company. Shareholders holding in aggregate of not less than one-tenth (10%) of the paid-up capital of the Company may send a written request to the Board to request for an SGM.

#### 企業管治報告

#### 企業傳訊(續)

#### 股東傳訊(續)

我們的公司網站(www.chowsangsang.com) 是與股東、投資者及消費者溝誦的主 要渠道之一,在此可以找到有關本公司的 大量資訊。本公司的所有公司通訊,包括 但不限於年度及中期報告、公告、通函、 委員會職權範圍及其他公司資料,均可誦 渦本網站杳閱。

本公司之股東大會為董事會與股東提供交 流平台。董事會主席、三個委員會之主席 及各委員會之其他成員皆會出席股東大會 以回答提問。

為徵詢股東意見及取得股東反饋,我們向 股東提供以下渠道以表達彼等對影響本公 司事官的意見:

- 向本公司香港股份過户登記分處杳詢 1. 持股情况;
- 向本公司公司秘書杳詢有關企業管治 2 或其他事官;及
- 舉報機制。

經考慮現有溝通渠道後,董事會認為股東 傳訊政策於年內已獲妥為實施並屬有效。

#### 投資者傳訊

管理層亦不時出席財務分析員及基金經理 之會議。此等會議令管理層與投資者保持 密切聯繫,有助彼等了解本集團之策略及 運作。

#### 內部傳訊

本集團員工透過本集團之內聯網互相連 繫,以即時交流資訊。香港、中國大陸及 台灣之同事共同參與定期舉行之會議,以 分享及討論達成本集團之策略性目標、實 際經營慣例、當地規則及規例,以及合規 慣例等事宜。

#### 股東權利

股東有權要求董事會召開本公司之股東特 別大會(「股東特別大會」)。持有本公司繳 足股本合共不少於十分之一(10%)之股 東,可向董事會發送請求書,要求召開股 東特別大會。

#### 企業管治報告

### **Shareholders' Rights (continued)**

The written requisition, duly signed by the shareholders concerned, must state the purposes of the meeting and must be deposited at the Company's registered office for the attention of the Company Secretary.

The Company would take appropriate actions and make necessary arrangements, and the shareholders concerned would be responsible for the expenses incurred in giving effect thereto in accordance with the requirements under section 74 of the Companies Act once a valid requisition is received. If within 21 days of such deposit, the Board fails to proceed to convene such meeting, the shareholders concerned or any of them representing more than one half of the total voting rights of all of them may do so in the same manner, and all reasonable expenses incurred by the shareholders concerned as a result of the failure of the Board shall be reimbursed to them by the Company.

The following shareholders are entitled to put forward a proposal (which may properly be put to the meeting) for consideration at a general meeting of the Company:

- any number of members representing not less than one-twentieth (5%) of the total voting rights of the Company on the date of the requisition: or
- (b) not less than 100 members holding shares in the Company.

The requisition specifying the proposal, duly signed by the shareholders concerned, together with a statement of not more than 1,000 words with respect to the matter referred to in the proposal must be deposited at the Company's registered office for the attention of the Company Secretary. The Company would take appropriate actions and make necessary arrangements, and the shareholders concerned would be responsible for the expenses incurred in giving effect thereto in accordance with the requirements under sections 79 and 80 of the Companies Act once valid documents are received.

As regards proposing a person for election as a director of the Company, please refer to the "Procedures for Shareholders to Propose a Person for Election as a Director" available on the website of the Company.

Shareholders may send their enquiries and concerns to the Board in writing through the Company Secretary at 27/F, 9 Wing Hong Street, Cheung Sha Wan, Kowloon, Hong Kong (email: ir@chowsangsang.com).

#### 股東權利(續)

經有關股東簽妥之請求書須列明會議目 的,並送交本公司之註冊辦事處,請註明 收件人為公司秘書。

本公司於接獲有效請求書時,將採取適當 行動及作出必要安排,有關股東須根據公 司法第74條之規定承擔由此產生之費用。 倘於提交該請求起計21日內,董事會未落 實召開有關大會,則有關股東或任何其中 代表一半以上總投票權的人士可自行以相 同方式召開大會,而本公司須向該等有關 股東付還因董事會未有召開大會而產生的 所有合理費用。

以下股東有權於本公司股東大會提呈建議 (可於會議上正式提呈的建議),以供考 慮:

- 於請求日期佔本公司總投票權不少於 二十分之一(5%)之任何成員數目;
- 不少於100位持有本公司股份之股 (b) 東。

經有關股東簽妥並載列建議之請求書,連 同不多於1,000字關於建議內的所述事宜 之 陳 述 須 送 交 本 公 司 之 註 冊 辦 事 處 , 請 註 明收件人為公司秘書。本公司於接獲有效 文件時,將採取適當行動及作出必要安 排,有關股東須根據公司法第79及80條 之規定承擔由此產生之費用。

有關提名他人參選本公司董事之程序,請 參閱本公司網站所載之「股東提名候選董事 的程序」。

股東可透過公司秘書以書面方式向董 事會提出查詢及關注,並送交香港 九龍長沙灣永康街九號27樓(電郵: ir@chowsangsang.com) •



# To the shareholders of **Chow Sang Sang Holdings International Limited**

(Incorporated in Bermuda with limited liability)

#### **Opinion**

We have audited the consolidated financial statements of Chow Sang Sang Holdings International Limited (the "Company") and its subsidiaries (the "Group") set out on pages 79 to 198, which comprise the consolidated statement of financial position as at 31 December 2022, and the consolidated statement of profit or loss, the consolidated statement of comprehensive income, the consolidated statement of changes in equity and the consolidated statement of cash flows for the year then ended, and notes to the consolidated financial statements, including a summary of significant accounting policies.

In our opinion, the consolidated financial statements give a true and fair view of the consolidated financial position of the Group as at 31 December 2022, and of its consolidated financial performance and its consolidated cash flows for the year then ended in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs") issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants ("HKICPA") and have been properly prepared in compliance with the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance.

#### Basis for opinion

We conducted our audit in accordance with Hong Kong Standards on Auditing ("HKSAs") issued by the HKICPA. Our responsibilities under those standards are further described in the Auditor's responsibilities for the audit of the consolidated financial statements section of our report. We are independent of the Group in accordance with the HKICPA's Code of Ethics for Professional Accountants (the "Code"), and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with the Code. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

## 致周生生集團國際有限公司 (於百慕達註冊成立之有限公司) 全體股東

#### 意見

本核數師(以下簡稱「我們」)已審計列載於 第79至198頁周生生集團國際有限公司 (「貴公司」)及其附屬公司(「貴集團」)之綜 合財務報表,此綜合財務報表包括於2022 年12月31日之綜合財務狀況表與截至該 日止年度之綜合損益表、綜合全面收益 表、綜合權益變動表及綜合現金流量表以 及綜合財務報表附註,包括主要會計政策 概要。

我們認為,該等綜合財務報表已根據香港 會計師公會(「香港會計師公會」)頒布之香 港財務報告準則(「香港財務報告準則」)真 實而公允地反映了 貴集團於2022年12 月31日之綜合財務狀況及其截至該日止年 度之綜合財務表現及綜合現金流量,並已 遵守香港公司條例之披露規定妥為擬備。

#### 意見之基礎

我們已根據香港會計師公會頒布之香港審 計準則(「香港審計準則1)進行審計。我們 在該等準則下承擔之責任已在本報告「核數 *師就審計綜合財務報表承擔之責任* |部分中 作進一步闡述。根據香港會計師公會頒布 之*專業會計師道德守則*([守則]),我們獨 立於 貴集團,並已履行守則中之其他專 業道德責任。我們相信,我們所獲得之審 計憑證能充足和適當地為我們之審計意見 提供基礎。

#### 獨立核數師報告

#### Key audit matters

Key audit matters are those matters that, in our professional judgement, were of most significance in our audit of the consolidated financial statements of the current period. These matters were addressed in the context of our audit of the consolidated financial statements as a whole, and in forming our opinion thereon, and we do not provide a separate opinion on these matters. For each matter below, our description of how our audit addressed the matter is provided in that context.

We have fulfilled the responsibilities described in the *Auditor's responsibilities for the audit of the consolidated financial statements* section of our report, including in relation to these matters. Accordingly, our audit included the performance of procedures designed to respond to our assessment of the risks of material misstatement of the consolidated financial statements. The results of our audit procedures, including the procedures performed to address the matters below, provide the basis for our audit opinion on the accompanying consolidated financial statements.

#### 關鍵審計事項

關鍵審計事項是根據我們之專業判斷,認為對本期綜合財務報表之審計最為重要之事項。這些事項是在對綜合財務報表整體進行審計並形成意見的背景下進行處理的。我們不對這些事項提供單獨之意見。我們對下述每一事項在審計中是如何應對之描述也以此為背景。

我們已履行本報告「核數師就審計綜合財務 報表承擔之責任」部分闡述之責任,包括與 這些關鍵審計事項相關之責任。相應地, 我們之審計工作包括執行為應對綜合財務 報表重大錯報風險而設之程序。我們執行 審計程序之結果,包括應對下述關鍵審計 事項所執行之程序,為綜合財務報表整體 發表審計意見提供了基礎。

#### **Key audit matters** 關鍵審計事項

#### How our audit addressed the key audit matters 該事項在審計中是如何應對的

### Net realisable value of inventories 存貨之可變現淨值

As at 31 December 2022, the carrying amount of inventories (net of inventory provision), mainly comprised of gold, platinum, diamond products and watches, amounted to HK\$12,112,349,000. Significant judgement was required to assess the appropriate level of inventory provision for slow-moving or obsolete products which might be sold below cost. The assessment took into account factors that included, but were not limited to, economic outlook, sales forecasts and the forecast market value for the inventory items.

The write-down of inventories to net realisable value during the current year amounted to HK\$6,149,000.

Further details about the Group's inventory provision are included in note 3 to the consolidated financial statements.

於 2022 年 12 月 31 日,存貨(主要包括黃金、鉑金、鑽石 產品及鐘錶)的賬面值為 12,112,349,000港元(已扣除存 貨撥備)。評估該等可能以低於成本價格出售之滯銷或陳舊 產品之合適存貨撥備水平須作出重大判斷。該評估計及(包 括但不限於)經濟前景、銷售預測及預期存貨項目之市值等 因素。

年內, 撇銷存貨至可變現淨值為 6,149,000 港元。

有關 貴集團存貨撥備之進一步詳情載於綜合財務報表附註 3。

We obtained an understanding of management's processes for the initial identification of slow-moving or obsolete products. We reviewed the bases adopted by the Group for its inventory provision policy with reference to historical inventory losses, and evaluated whether the inventory provision was made in accordance with the policy. We also assessed the inventory provision by comparing the selling prices of the inventory items to their

In addition to the above, independent gemologists were engaged by the Group to assess the net realisable values of certain jewellery items held by the Group as at 31 December 2022. We reviewed the sampling approach adopted by the gemologists, which was based on a mix of material and random items. For diamond products assessed by the independent gemologists, we also evaluated the net realisable value with reference to independently published sales prices. In addition, we evaluated the objectivity, independence and competency of the independent gemologists.

我們了解管理層初步識別滯銷或陳舊產品之過程。我們審 貴集團就存貨撥備政策所採用之基準,並參考歷史存貨 虧損,以及評價存貨撥備是否按照該政策實施。我們亦透過 比較存貨項目之成本及售價,評估存貨撥備。

除上述者外, 貴集團委聘獨立寶石鑑定師評估 貴集團於 2022 年 12 月 31 日持有之若干珠寶產品之可變現淨值。我 們已審閱寶石鑑定師採用之抽樣法,其乃根據重大及隨機項 目進行抽樣。就獨立寶石鑑定師所評估之鑽石產品,我們亦 參考個別公布之售價評估可變現淨值。此外,我們亦評價獨 立寶石鑑定師之客觀性、獨立性及勝任能力。

#### **Key audit matters** 關鍵審計事項

#### How our audit addressed the key audit matters 該事項在審計中是如何應對的

#### Valuation of investment properties 投資物業估值

The Group owned a portfolio of investment properties in Hong Kong and outside of Hong Kong, which was valued at HK\$508.335,000 as at 31 December 2022.

Significant estimation was required to determine the fair value of the investment properties, which reflected market conditions at the end of the reporting period. Management engaged an independent professionally qualified valuer to estimate the value of investment properties at the end of the reporting period.

Further details about the Group's investment properties are included in notes 3 and 17 to the consolidated financial statements.

貴集團於香港及香港境外擁有投資物業組合,其於2022 年 12 月 31 日之估值為 508,335,000 港元。

釐定投資物業之公平價值須作出重大估計,其反映於報告期 末之市場狀況。管理層委聘獨立專業合資格估值師估計投資 物業於報告期末之價值。

有關 貴集團投資物業之進一步詳情載於綜合財務報表附許 3及17。

We evaluated the objectivity, independence and competency of the valuer. We also involved our internal valuation specialists to assist us in reviewing the bases and assumptions adopted in the valuation for estimating the fair value of the investment properties and performed the benchmarking of the value of investment properties held by the Group to other comparable properties. We also compared property-related data used as key input for the valuation with underlying documents, such as lease agreements. In addition, we assessed the related disclosures in the notes to the consolidated financial statements.

我們評價估值師之客觀性、獨立性及勝任能力。我們亦委聘 內部估值專家協助評估為估計投資物業公平價值而進行之 估值中所採用基礎及假設,並參考其他可比較物業為 貴集 團持有之投資物業價值訂定標準。我們還將用作估值關鍵輸 入的房地產相關數據與相關文件(如租賃協議)進行比較。 此外,我們評估綜合財務報表附註之有關披露。

#### 獨立核數師報告

#### Other information included in the Annual Report

The Directors of the Company are responsible for the other information. The other information comprises the information included in the Annual Report, other than the consolidated financial statements and our auditor's report thereon.

Our opinion on the consolidated financial statements does not cover the other information and we do not express any form of assurance conclusion thereon.

In connection with our audit of the consolidated financial statements, our responsibility is to read the other information and, in doing so, consider whether the other information is materially inconsistent with the consolidated financial statements or our knowledge obtained in the audit or otherwise appears to be materially misstated. If, based on the work we have performed, we conclude that there is a material misstatement of this other information, we are required to report that fact. We have nothing to report in this regard.

## Responsibilities of the Directors for the consolidated financial statements

The Directors of the Company are responsible for the preparation of the consolidated financial statements that give a true and fair view in accordance with HKFRSs issued by the HKICPA and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance, and for such internal control as the Directors determine is necessary to enable the preparation of consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the consolidated financial statements, the Directors of the Company are responsible for assessing the Group's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting unless the Directors of the Company either intend to liquidate the Group or to cease operations or have no realistic alternative but to do so.

The Directors of the Company are assisted by the Audit Committee in discharging their responsibilities for overseeing the Group's financial reporting process.

#### 刊載於年報內之其他信息

貴公司董事須對其他信息負責。其他信 息包括刊載於年報內之信息,但不包括綜 合財務報表及我們之核數師報告。

我們對綜合財務報表之意見並不涵蓋其他 信息,我們亦不對該等其他信息發表任何 形式之鑒證結論。

結合我們對綜合財務報表之審計,我們之 責任是閱讀其他信息,在此過程中,考慮 其他信息是否與綜合財務報表或我們在審 計過程中所瞭解之情況存在重大抵觸,或 者似乎存在重大錯誤陳述。基於我們已執 行之工作,如果我們認為其他信息存在重 大錯誤陳述,我們需要報告該事實。在這 方面,我們沒有任何報告。

#### 董事就綜合財務報表須承擔之責任

貴公司董事須負責根據香港會計師公會 頒布之香港財務報告準則及香港公司條例 之披露規定擬備真實而公允之綜合財務報 表並對其認為使綜合財務報表之擬備不存 在由於欺詐或錯誤而導致之重大錯誤陳述 所需的內部控制負責。

在擬備綜合財務報表時, 貴公司董事負責 評估 貴集團持續經營之能力,並在適用 情況下披露與持續經營有關之事項,以及 使用持續經營為會計基礎,除非 貴公司 董事有意將 貴集團清盤或停止經營,或 別無其他實際之替代方案。

審核委員會協助 貴公司董事履行職責監 貴集團的財務報告過程。

## 獨立核數師報告

#### Auditor's responsibilities for the audit of the consolidated financial statements

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the consolidated financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Our report is made solely to you, as a body, in accordance with section 90 of the Bermuda Companies Act 1981, and for no other purpose. We do not assume responsibility towards or accept liability to any other person for the contents of this report.

Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with HKSAs will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these consolidated financial statements.

As part of an audit in accordance with HKSAs, we exercise professional judgement and maintain professional scepticism throughout the audit. We also:

- Identify and assess the risks of material misstatement of the consolidated financial statements, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures responsive to those risks, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than for one resulting from error, as fraud may involve collusion, forgery, intentional omissions, misrepresentations, or the override of internal control.
- Obtain an understanding of internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Group's internal control.
- Evaluate the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by the Directors.

#### 核數師就審計綜合財務報表承擔之責任

我們之目標,是對綜合財務報表整體是否 不存在由於欺詐或錯誤而導致之重大錯誤 陳述取得合理保證,並出具包括我們意見 之核數師報告。我們僅根據百慕達1981年 公司法第90條對全體股東作出報告,除此 之外本報告並無其他用途。我們不會就報 告之內容向任何其他人士負上或承擔任何 責任。

合理保證是高水平之保證, 但不能保證按 照香港審計準則進行之審計,在某一重大 錯誤陳述存在時總能發現。錯誤陳述可以 由欺詐或錯誤引起,如果合理預期它們單 獨或匯總起來可能影響綜合財務報表使用 者依賴綜合財務報表所作出之經濟決定, 則有關之錯誤陳述可被視作重大。

在根據香港審計準則進行審計之過程中, 我們運用了專業判斷,保持了專業懷疑態 度。我們亦:

- 識別及評估由於欺詐或錯誤而導致綜 合財務報表存在重大錯誤陳述之風 險,設計及執行審計程序以應對這些 風險,以及獲取充足及適當之審計憑 證,作為我們意見之基礎。由於欺詐 可能涉及串謀、偽造、蓄意遺漏、虚 假陳述,或淩駕於內部管控之上,因 此未能發現因欺詐而導致之重大錯誤 陳述之風險較高於未能發現因錯誤而 導致之重大錯誤陳述之風險。
- 了解與審計相關之內部管控,以設計 適當之審計程序,但目的並非對 貴 集團內部管控之有效性發表意見。
- 評價董事所採用會計政策之恰當性及 作出會計估計及相關披露信息之合理 性。

#### Auditor's responsibilities for the audit of the consolidated financial statements (continued)

- Conclude on the appropriateness of the Directors' use of the going concern basis of accounting and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may cast significant doubt on the Group's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the consolidated financial statements or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the Group to cease to continue as a going concern.
- Evaluate the overall presentation, structure and content of the consolidated financial statements, including the disclosures, and whether the consolidated financial statements represent the underlying transactions and events in a manner that achieves fair presentation.
- Obtain sufficient appropriate audit evidence regarding the financial information of the entities or business activities within the Group to express an opinion on the consolidated financial statements. We are responsible for the direction, supervision and performance of the group audit. We remain solely responsible for our audit opinion.

We communicate with the Audit Committee regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in internal control that we identify during our audit.

We also provide the Audit Committee with a statement that we have complied with relevant ethical requirements regarding independence and to communicate with them all relationships and other matters that may reasonably be thought to bear on our independence, and where applicable, actions taken to eliminate threats or safeguards applied.

#### 核數師就審計綜合財務報表承擔之責任 (續)

- 對董事採用持續經營會計基礎之恰 當性作出結論。根據所獲取之審計 憑證,確定是否存在與事件或情況有 關之重大不確定性,從而可能導致 對 貴集團持續經營之能力產生重大 疑慮。如果我們認為存在重大不確定 性,則有必要在核數師報告中提請使 用者注意綜合財務報表中之相關披 露,假若有關披露不足,則我們當發 表非無保留意見。我們之結論是基於 截至核數師報告日止所取得之審計 憑證。然而,未來事件或情況可能導 致 貴集團不能繼續持續經營。
- 評價綜合財務報表之整體列報方式、 結構及內容,包括披露,以及綜合財 務報表是否公允反映交易及事項。
- 就 貴集團實體或業務活動之財務信 息獲取充足、適當之審計憑證,以便 對綜合財務報表發表意見。我們負 貴集團審計之方向、監督及執 行。我們對審計意見承擔全部責任。

除其他事項外,我們與審核委員會溝通了 計劃之審計範圍、時間安排、重大審計發 現等,包括我們於審計中識別出內部管控 之任何重大缺陷。

我們還向審核委員會提交聲明,説明我們 已符合有關獨立性之相關專業道德要求, 並與彼等溝通有可能合理地被認為會影響 我們獨立性之所有關係及其他事項,以及 在適用之情況下,為消除威脅而採取的行 動及所採用之防範措施。

#### 獨立核數師報告

## Auditor's responsibilities for the audit of the consolidated financial statements (continued)

From the matters communicated with the Audit Committee, we determine those matters that were of most significance in the audit of the consolidated financial statements of the current period and are therefore the key audit matters. We describe these matters in our auditor's report unless law or regulation precludes public disclosure about the matter or when, in extremely rare circumstances, we determine that a matter should not be communicated in our report because the adverse consequences of doing so would reasonably be expected to outweigh the public interest benefits of such communication.

The engagement partner on the audit resulting in this independent auditor's report is Leung Chi Ying.

# 核數師就審計綜合財務報表承擔之責任

從與審核委員會溝通之事項中,我們確定 哪些事項對本期綜合財務報表之審計最為 重要,因而構成關鍵審計事項。我們在核 數師報告中描述這些事項,除非法律法規 不允許公開披露這些事項,或在極端罕見 之情況下,如果合理預期在我們報告中溝 通某事項造成之負面後果超過其產生之公 眾利益,我們決定不應在報告中溝通該事 項。

出具本獨立核數師報告之審計項目合夥人 為梁智英。

#### **Ernst & Young**

Certified Public Accountants 27/F. One Taikoo Place 979 King's Road Quarry Bay, Hong Kong

23 March 2023

## 安永會計師事務所

執業會計師 香港鰂魚涌 英皇道979號 太古坊一座27樓

2023年3月23日

## CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS

Year ended 31 December 2022

# 綜合損益表

		Note 附註	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)
CONTINUING OPERATIONS Turnover	持續經營業務 營業額	5		
Retail Other businesses	零售 其他業務		19,751,940 804,576	19,921,938 2,065,621
Cost of sales	銷售成本		20,556,516 (15,140,010)	21,987,559 (16,431,474)
Gross profit Other income and gains, net Selling and distribution costs Administrative expenses Foreign exchange differences, net Finance income Finance costs	毛利 其他收入及收益,淨值 銷售及分銷費用 行政費用 匯兑差額,淨值 財務收入 財務費用	6 8 8	5,416,506 37,513 (3,847,602) (862,228) (82,905) 13,340 (81,860)	5,556,085 35,818 (3,754,696) (816,432) 31,816 13,606 (60,486)
Profit before tax from continuing operations	持續經營業務之 除税前溢利	7	592,764	1,005,711
Income tax	所得税	12	(117,003)	(265,331)
Profit for the year from continuing operations	持續經營業務之 年內溢利		475,761	740,380
<b>DISCONTINUED OPERATION</b> Loss for the year from discontinued operation	<b>終止經營業務</b> 終止經營業務之年內虧損	13	(34,039)	(100,611)
Profit for the year	年內溢利		441,722	639,769
Profit/(loss) for the year attributable to: Owners of the Company Non-controlling interests	應佔年內 溢利/(虧損): 本公司擁有人 非控股權益		452,326 (10,604)	643,257 (3,488)
			441,722	639,769
Profit/(loss) for the year attributable to owners of the Company: Continuing operations Discontinued operation	本公司擁有人應佔年內 溢利/(虧損): 持續經營業務 終止經營業務		486,365 (34,039)	743,868 (100,611)
			452,326	643,257

## CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS

Year ended 31 December 2022

# 綜合損益表

		Note 附註	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)
Earnings per share attributable to owners of the Company	本公司擁有人應佔 每股盈利	15		
Basic and diluted  – For profit for the year	基本及攤薄 — 年內溢利		66.8 cents 仙	95.0 cents 仙
– For profit from continuing operations	- 持續經營業務溢利		71.8 cents 仙	109.8 cents 仙

## CONSOLIDATED STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME

# 綜合全面收益表

Year ended 31 December 2022

		Note 附註	<b>2022</b> HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
PROFIT FOR THE YEAR	年內溢利		441,722	639,769
OTHER COMPREHENSIVE INCOME/(LOSS)	其他全面收益/(虧損)			
Item that may be reclassified subsequently to profit or loss:  Exchange differences on translation	日 <b>後可能重新分類至</b> <b>損益表之項目:</b> 匯兑差額		(651,647)	250,127
Items that will not be reclassified subsequently to profit or loss:  Changes in fair value of financial assets designated at fair value through other comprehensive income	日後不會重新分類至 損益表之項目: 指定為按公平價值 計入其他全面收益 的財務資產之公平			
Revaluation upon transfer of buildings to	價值變動 樓宇轉撥往投資物業		(392,633)	105,366
investment properties	時重估	16	20,622	107,968
Other comprehensive income/(loss) that will not be reclassified subsequently to profit or loss	日後不會重新分類至 損益表之其他全面 收益/(虧損)		(372,011)	213,334
Other comprehensive income/(loss) for the year	年內其他全面收益/ (虧損)		(1,023,658)	463,461
TOTAL COMPREHENSIVE INCOME/(LOSS) FOR THE YEAR	年內全面收益/(虧損) 總額		(581,936)	1,103,230
Total comprehensive income/(loss) for the year attributable to:  Owners of the Company Non-controlling interests	應佔年內全面 收益/(虧損)總額: 本公司擁有人 非控股權益		(571,280) (10,656) (581,936)	1,106,724 (3,494) 1,103,230
Total comprehensive income/(loss) for the year attributable to owners of the Company:	本公司擁有人應佔年內 全面收益/(虧損) 總額:			
Continuing operations Discontinued operation	持續經營業務 終止經營業務		(537,241) (34,039)	1,207,335 (100,611)
			(571,280)	1,106,724

## CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION

As at 31 December 2022

# 綜合財務狀況表

於2022年12月31日

		Note	2022 HK\$'000	2021 HK\$'000
		附註	千港元	千港元
NON-CURRENT ASSETS	非流動資產			
Property, plant and equipment	物業、機器及設備	16	1,085,850	1,117,179
Investment properties	投資物業	17	508,335	472,897
Right-of-use assets	使用權資產	18(a)	964,050	831,916
Other assets	其他資產	20	205,021	225,234
Financial assets designated at fair value	指定為按公平價值計入其	20	203,021	223,231
through other comprehensive income	他全面收益的財務資產	21	1,158,816	1,551,449
Deferred tax assets	遞延税項資產	34	68,244	71,209
Deterred tax assets	是C70. 只负压	J .		
Total non-current assets	總非流動資產		3,990,316	4,269,884
CURRENT ASSETS	流動資產			
Inventories	存貨	22	12,112,349	11,343,277
Accounts receivable	應收賬款	23	818,472	804,334
Receivables arising from securities	證券及期貨經紀產生			
and futures broking	之應收賬款	24	123,642	154,922
Prepayments, other receivables	預付款項、其他應收賬款			
and other assets	及其他資產	25	815,415	822,905
Financial assets at fair value through	按公平價值計入損益的			
profit or loss	財務資產	26	14,334	10,204
Derivative financial instruments	衍生金融工具	31	10,008	_
Tax recoverable	可收回税項		15,623	7,799
Cash held on behalf of clients	代客戶持有現金	27	2,070	3,885
Cash and cash equivalents	現金及等同現金	27	748,628	671,548
Total current assets	總流動資產		14,660,541	13,818,874
CURRENT LIABILITIES	<b>次</b>			
CURRENT LIABILITIES	<b>流動負債</b> 應付賬款	20	130,442	181,304
Accounts payable Payables arising from securities	證券及期貨經紀產生之	28	130,442	101,304
and futures broking	超分及朔貝經紀座生之 應付賬款	29	2,070	3,885
Other payables and accruals	其他應付賬款及應計項目	30	609,147	591,375
Derivative financial instruments	衍生金融工具	31	12,371	12,117
Interest-bearing bank borrowings	計息銀行貸款	32	1,026,163	813,689
Bullion loans	貴金屬借貸	33	3,073,102	2,029,588
Lease liabilities	租賃負債	18(b)	466,241	483,735
Tax payable	應付税項	10(0)	37,274	66,366
Tax payable	165 F1 707 PA			
Total current liabilities	總流動負債		5,356,810	4,182,059
NET CURRENT ASSETS	流動資產淨值		9,303,731	9,636,815
TOTAL ASSETS LESS CURRENT LIABILITIES	總資產減流動負債		13,294,047	13,906,699

## **CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION**

As at 31 December 2022

# 綜合財務狀況表

於2022年12月31日

		Note 附註	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
NON-CURRENT LIABILITIES Interest-bearing bank borrowings Lease liabilities Deferred tax liabilities	非流動負債 計息銀行貸款 租賃負債 遞延税項負債	32 18(b) 34	540,761 516,744 366,314	372,019 423,485 367,734
Total non-current liabilities	總非流動負債		1,423,819	1,163,238
Net assets	資產淨值		11,870,228	12,743,461
<b>EQUITY</b> Equity attributable to owners of the Company Issued capital Reserves	權益 本公司擁有人應佔權益 已發行股本 儲備	35 37	169,359 11,721,184	169,359 12,583,761
Non-controlling interests	非控股權益		11,890,543 (20,315)	12,753,120 (9,659)
Total equity	總權益		11,870,228	12,743,461

**Vincent CHOW Wing Shing** Director

周永成 董事

Winston CHOW Wun Sing Director

周允成 董事

#### Attributable to owners of the Company

			lssued capital	Share premium	Buildings revaluation reserve
		Note 附註	已發行股本 <b>HK\$'000</b> 千港元	股份溢價 <b>HK\$'000</b> 千港元	樓宇 重估儲備 HK\$'000 千港元
At 1 January 2021	於2021年1月1日		169,359	1,060,356	343,946
Profit for the year Other comprehensive income for the year: Changes in fair value of financial assets designated at fair value through other comprehensive income	年內溢利 年內其他全面收益: 指定為按公平價值計入 其他全面收益的財務 資本之公平價值變動		-	-	-
Exchange differences on translation Revaluation upon transfer of buildings to investment properties	匯兑差額 樓宇轉撥往投資物業時重估	16	_	_	107,968
Total comprehensive income for the year	年內全面收益總額	10			107,968
Transfer from retained profits Disposal of partial interest in a subsidiary Dividends declared and paid during the year	轉自保留溢利 出售一間附屬公司之部分權益 年內宣派及繳付股息	14	- -	- -	- -
At 31 December 2021	於2021年12月31日		169,359	1,060,356*	451,914*
At 1 January 2022	於2022年1月1日		169,359	1,060,356	451,914
Profit for the year Other comprehensive income/(loss) for the year: Changes in fair value of financial assets designated at fair value through other comprehensive income Exchange differences on translation Revaluation upon transfer of buildings to investment properties	年內溢利 年內其他全面收益/(虧損): 指定為按公平價值計入 其他全面收益的財務 資產之公平價值變動 匯兑差額 樓字轉撥往投資物業時重估	16	- - -	- - -	- - 20,622
Total comprehensive loss for the year	年內全面虧損總額		-	-	20,622
Transfer from retained profits Dividends declared and paid during the year	轉自保留溢利年內宣派及繳付股息	14		- -	- -
At 31 December 2022	於2022年12月31日		169,359	1,060,356*	472,536*

These reserve accounts comprise the consolidated reserves of HK\$11,721,184,000 (2021: HK\$12,583,761,000) in the consolidated statement of financial position.

# 綜合權益變動表

截至2022年12月31日止年度

#### 本公司擁有人應佔

Fair value reserve of financial assets designated at fair value through other comprehensive income 指定為按公平價值計入其他全面收益的	Difference arising from acquisition of non- controlling interests	Exchange fluctuation reserve	Reserve funds	Retained profits	Total	Non- controlling interests	Total equity
財務資產之 公平價值儲備 HK\$'000 千港元	非控股權益 產生之差額 HK\$'000 千港元	外匯 變動儲備 HK\$'000 千港元	儲備金 HK\$'000 千港元 (Note 37) (附註37)	保留溢利 HK\$'000 千港元	合計 HK\$'000 千港元	非控股權益 HK\$'000 千港元	總權益 HK\$'000 千港元
1,444,147	4,897	115,257	547,032	8,334,120	12,019,114	-	12,019,114
-	-	-	-	643,257	643,257	(3,488)	639,769
105,366 –	- -	_ 250,133	- -	- -	105,366 250,133	_ (6)	105,366 250,127
					107,968		107,968
105,366	-	250,133	-	643,257	1,106,724	(3,494)	1,103,230
- -	-	_ (71)	64,974 -	(64,974) 6,716	- 6,645	(6,165)	480
				(379,363)	(379,363)		(379,363)
1,549,513*	4,897*	365,319*	612,006*	8,539,756*	12,753,120	(9,659)	12,743,461
1,549,513	4,897	365,319	612,006	8,539,756	12,753,120	(9,659)	12,743,461
-	-	-	-	452,326	452,326	(10,604)	441,722
(392,633) -	- -	_ (651,595)	- -	- -	(392,633) (651,595)	_ (52)	(392,633) (651,647)
				<u>-</u> .	20,622		20,622
(392,633)	-	(651,595)	-	452,326	(571,280)	(10,656)	(581,936)
-	-	-	11,092	(11,092)	-	-	-
				(291,297)	(291,297)		(291,297)
1,156,880*	4,897*	(286,276)*	623,098*	8,689,693*	11,890,543	(20,315)	11,870,228

<sup>\*</sup> 此等儲備賬目組成綜合財務狀況表之綜合儲備11,721,184,000港元(2021年:12,583,761,000港元)。

## **CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS**

Year ended 31 December 2022

# 綜合現金流量表

		Note 附註	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
CASH FLOWS FROM OPERATING ACTIVITIES	經營業務之現金流量			
Cash generated from/(used in) operations Interest received Interest paid Hong Kong profits tax paid Mainland China tax paid	經營所得/(所用)之現金 已收利息 已付利息 已付香港利得税 已付中國大陸税項	38(a)	217,128 13,006 (40,377) (2,641) (153,719)	(405,569) 24,862 (44,738) (9,358) (290,359)
Net cash flows from/(used in) operating activities	經營業務所得/(所用)之 現金流量淨額		33,397	(725,162)
CASH FLOWS FROM INVESTING ACTIVITIES	投資活動之現金流量			
Purchases of items of property, plant and equipment Proceeds from disposal of items of property,	購買物業、機器及 設備項目 出售物業、機器及		(376,606)	(394,631)
plant and equipment Purchases of investment properties	設備項目所得款項 購買投資物業		562 (16,172)	1,027 (21,286)
Deposits paid for purchases of items of property, plant and equipment	購買物業、機器及 設備項目之已付按金		(2,522)	(1,962)
Additions to other assets Refund of other assets	添置其他資產 退還其他資產		(27,223) 47,996	(51,712) 35,610
Dividends received from listed investments Dividends received from unlisted investments	已收上市投資股息 已收非上市投資股息		25,888 637	30,889
Net cash flows used in investing activities	投資活動所用之 現金流量淨額		(347,440)	(401,177)
CASH FLOWS FROM FINANCING ACTIVITIES	融資活動之現金流量			
New bank loans Repayment of bank loans New bullion loans Repayment of bullion loans Principal portion of lease payments	新增銀行貸款 償還銀行貸款 新增貴金屬借貸 償還貴金屬借貸 租赁款項之本金部分	38(c)	3,379,366 (2,991,887) 4,557,022 (3,653,071) (544,051)	2,839,734 (2,734,603) 3,768,842 (2,736,117) (606,738)
Capital contribution from non-controlling interests Interest paid Dividends paid	非控股權益出資 已付利息 已付股息		– (38,101) (291,297)	480 (18,623) (379,363)
Net cash flows from financing activities	融資活動所得之 現金流量淨額		417,981	133,612

## **CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS**

Year ended 31 December 2022

# 綜合現金流量表

		Note 附註	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
NET INCREASE/(DECREASE) IN CASH AND CASH EQUIVALENTS  Cash and cash equivalents at beginning of year Effect of foreign exchange rate changes, net	現金及等同現金之 增加/(減少)淨額 於年初之現金及等同現金 外幣匯率變動影響,淨值		103,938 671,548 (26,858)	(992,727) 1,653,767 10,508
CASH AND CASH EQUIVALENTS AT END OF YEAR	於年終之現金及等同現金		748,628	671,548
ANALYSIS OF BALANCES OF CASH AND CASH EQUIVALENTS	現金及等同現金結存分析			
Cash and bank balances Non-pledged time deposits with original maturity of less than three months when	現金及銀行存款 存放時到期日少於三個月 之無抵押定期存款	27	727,174	671,548
acquired	/C///3313 3//	27	21,454	
			748,628	671,548

#### **Corporate Information** 1

Chow Sang Sang Holdings International Limited is a limited liability company incorporated in Bermuda. The registered office of the Company is located at Clarendon House, 2 Church Street, Hamilton HM 11, Bermuda.

During the year, the Group was involved in the following principal

- manufacture and retail of jewellery and distribution of watches
- wholesale of precious metals
- e-commerce platform operation
- securities and futures broking (ceased operation since early May 2021)

Particulars of the Company's subsidiaries are detailed in note 48 to the consolidated financial statements.

#### 2.1 **Basis of Preparation**

These consolidated financial statements have been prepared in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs") (which include all Hong Kong Financial Reporting Standards, Hong Kong Accounting Standards ("HKASs") and Interpretations) issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants ("HKICPA"), accounting principles generally accepted in Hong Kong and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance. The consolidated financial statements have been prepared under the historical cost convention, except for investment properties, customer gold deposits, bullion loans, derivative financial instruments and certain financial assets which have been measured at fair value as further explained in note 2.4 to the consolidated financial statements. These consolidated financial statements are presented in Hong Kong dollars ("HK\$") and all values are rounded to the nearest thousand except when otherwise indicated.

#### Basis of consolidation

The consolidated financial statements include the financial statements of the Group for the year ended 31 December 2022. A subsidiary is an entity (including a structured entity), directly or indirectly, controlled by the Company. Control is achieved when the Group is exposed, or has rights, to variable returns from its involvement with the investee and has the ability to affect those returns through its power over the investee (i.e., existing rights that give the Group the current ability to direct the relevant activities of the investee).

Generally, there is a presumption that a majority of voting rights results in control. When the Company has, directly or indirectly, less than a majority of the voting or similar rights of an investee, the Group considers all relevant facts and circumstances in assessing whether it has power over an investee, including:

- the contractual arrangement with the other vote holders of the investee;
- (b) rights arising from other contractual arrangements; and
- the Group's voting rights and potential voting rights. (c)

#### 公司資料

周牛牛集團國際有限公司乃於百慕達註冊 成立之有限公司。本公司之計冊辦事處 位於Clarendon House, 2 Church Street, Hamilton HM 11, Bermuda o

年內本集團從事之主要業務如下:

- 珠寶製造及零售及鐘錶分銷
- 貴金屬批發
- 電子商貿平台營運
- 證券及期貨經紀(於2021年5月初 終止經營)

本公司附屬公司詳情載於綜合財務報表附 **計48。** 

#### 2.1 編製基準

本綜合財務報表乃按照香港會計師公會 (「香港會計師公會」)頒布之香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)(包括所有 香港財務報告準則、香港會計準則(「香 港會計準則」)及詮釋)、香港普遍採納之 會計原則及香港公司條例之披露規定而編 製。除本綜合財務報表附註2.4所進一步 解釋,以公平價值計量之投資物業、客戶 存金、貴金屬借貸、衍生金融工具及若干 財務資產外,本綜合財務報表乃按歷史成 本慣例編製。本綜合財務報表以港元(「港 元」)呈報,除另有指明者外,所有價值均 調整至最接近千元。

#### 綜合基準

本綜合財務報表包括截至2022年12月 31日止年度之本集團財務報表。附屬公 司乃一間由本公司直接或間接控制之實體 (包括結構性實體)。當本集團通過參與被 投資方的相關活動而承擔可變動回報的風 險或有權享有可變動回報,並且有能力運 用對被投資方的權力(即是使本集團目前 有能力主導被投資方的相關活動的現有權 利)影響該等回報時,即取得控制權。

一般而言,假定大多數投票權產生控制 權。當本公司直接或間接擁有少於被投資 方大多數投票權或類似權利時,本集團考 慮所有相關因素及情況以評估其是否擁有 對被投資方的權力,包括:

- 與被投資方其他投票權持有者之合 約安排;
- (b) 從其他合約安排中產生之權利;及
- 本集團之投票權及潛在投票權。 (c)

#### **Basis of Preparation (continued)** 2.1

#### Basis of Consolidation (continued)

The financial statements of the subsidiaries are prepared for the same reporting period as the Company, using consistent accounting policies. The results of subsidiaries are consolidated from the date on which the Group obtains control, and continue to be consolidated until the date that such control ceases.

Profit or loss and each component of other comprehensive income are attributed to the owners of the Company and to the non-controlling interests, even if this results in the non-controlling interests having a deficit balance. All intra-group assets and liabilities, equity, income, expenses and cash flows relating to transactions between members of the Group are eliminated in full on consolidation.

The Group reassesses whether or not it controls an investee if facts and circumstances indicate that there are changes to one or more of the three elements of control described above. A change in the ownership interest of a subsidiary, without a loss of control, is accounted for as an equity transaction.

If the Group loses control over a subsidiary, it derecognises (i) the assets (including goodwill) and liabilities of the subsidiary. (ii) the carrying amount of any non-controlling interest and (iii) the cumulative translation differences recorded in equity; and recognises (i) the fair value of the consideration received, (ii) the fair value of any investment retained and (iii) any resulting surplus or deficit in profit or loss. The Group's share of components previously recognised in other comprehensive income is reclassified to profit or loss or retained profits, as appropriate, on the same basis as would be required if the Group had directly disposed of the related assets or liabilities.

#### **Changes in Accounting Policies and Disclosures** 2.2

The Group has adopted the following revised HKFRSs for the first time for the current year's consolidated financial statements.

Amendments to HKFRS 3 Reference to the Conceptual Framework

Amendments to HKAS 16 Property, Plant and Equipment: Proceeds before Intended Use

Onerous Contracts - Cost of Fulfilling a

Amendments to HKAS 37 Contract

Annual Improvements to Amendments to HKFRS 1, HKFRS 9, Illustrative Examples accompanying HKFRSs 2018-2020 HKFRS 16, and HKAS 41

#### 2.1 編製基準(續)

#### 綜合基準(續)

附屬公司的財務報表按本公司之相同報告 期間及採用與本公司一致的會計政策編 製。附屬公司之業績自本集團取得其控制 權之日起綜合計算,至有關控制權終止之 日止。

損益表及其他全面收益項目之各組成部分 歸屬於本公司擁有人及非控股權益,即使 這會導致非控股權益結餘出現虧損結餘。 所有與本集團各成員公司間交易有關之集 **專內公司間之資產與負債、權益、收入、** 開支及現金流量,均於綜合賬目內全數對 銷。

倘事實及情況顯示上文所述之三項控制權 元素之一項或多項出現變動,本集團會重 新評估其是否控制投資對象。附屬公司所 有權權益變動,而並無失去控制權,則作 權益交易入賬處理。

倘本集團失去對附屬公司之控制權,則不 再確認(i)該附屬公司之資產(包括商譽) 及負債;(ii)任何非控股權益之賬面值; 及(iii)計入權益之累計匯兑差額;並確認 (i)已收代價之公平價值;(ii)任何獲保留 投資之公平價值及(iii)損益表中任何因此 產生之盈餘或虧損。先前已於其他全面收 益確認之本集團應佔部分, 按假設本集團 直接出售相關資產或負債所須採用之相同 基準, 視平情況重新分類至損益表或保留 溢利。

#### 2.2 會計政策及披露之變動

本集團已於本年度綜合財務報表首次採納 下列經修訂香港財務報告準則。

香港財務報告準則 概念框架提述 第3號修訂本

香港會計準則 物業、機器及設備: 第16號修訂本 擬定用途前之所得款項

香港會計進則 虧損合約 - 履行合約之 第37號修訂本 成本

香港財務報告準則 2018年至2020年 週期之年度修改

香港財務報告準則第1號、 香港財務報告準則第9號、 香港財務報告準則第16號 相應闡釋範例及香港會計 準則第41號修訂本

#### Changes in Accounting Policies and Disclosures (continued) 22

The nature and the impact of the revised HKFRSs that are applicable to the Group are described below:

#### Amendments to HKFRS 3

Amendments to HKFRS 3 replace a reference to the previous Framework for the Preparation and Presentation of Financial Statements with a reference to the Conceptual Framework for Financial Reporting (the "Conceptual Framework") issued in June 2018 without significantly changing its requirements. The amendments also add to HKFRS 3 an exception to its recognition principle for an entity to refer to the Conceptual Framework to determine what constitutes an asset or a liability. The exception specifies that, for liabilities and contingent liabilities that would be within the scope of HKAS 37 or HK(IFRIC)-Int 21 if they were incurred separately rather than assumed in a business combination, an entity applying HKFRS 3 should refer to HKAS 37 or HK(IFRIC)-Int 21 respectively instead of the Conceptual Framework. Furthermore, the amendments clarify that contingent assets do not qualify for recognition at the acquisition date. The Group has applied the amendments prospectively to business combinations that occurred on or after 1 January 2022. As there were no business combinations during the year, the amendments did not have any impact on the financial position and performance of the Group.

#### Amendments to HKAS 16

Amendments to HKAS 16 prohibit an entity from deducting from the cost of an item of property, plant and equipment any proceeds from selling items produced while bringing that asset to the location and condition necessary for it to be capable of operating in the manner intended by management. Instead, an entity recognises the proceeds from selling any such items, and the cost of those items as determined by HKAS 2 Inventories, in profit or loss. The Group has applied the amendments retrospectively to items of property, plant and equipment made available for use on or after 1 January 2021. Since there was no sale of items produced prior to the property, plant and equipment being available for use, the amendments did not have any impact on the financial position or performance of the Group.

#### 2.2 會計政策及披露之變動(續)

適用於本集團經修訂香港財務報告準則的 性質及影響如下:

#### 香港財務報告準則第3號修訂本

香港財務報告準則第3號修訂本旨在以 2018年6月頒布的引用財務報告概念框 架(「概念框架」)取代引用先前財務報告 編製及呈列框架,而無須大幅度改變其規 定。該等修訂亦就香港財務報告準則第3 號就實體引用概念框架以釐定構成資產或 負債之內容之確認原則增設一項例外情 況。該例外情況規定,對於可能屬於香港 會計準則第37號或香港(國際財務報告幹 釋委員會)- 詮釋第21號範圍內的負債及 或然負債而言,倘該等負債屬單獨產生而 非於企業合併中產生,則應用香港財務報 告準則第3號的實體應分別參考香港會計 準則第37號或香港(國際財務報告詮釋委 員會)- 詮釋第21號,而非概念框架。此 外,該等修訂澄清或然資產於收購日期不 符合確認條件。本集團已就2022年1月1 日及其後之業務合併提前採納該等修訂。 由於年內並無業務合併事項,故該等修訂 本對本集團之財務狀況及表現並無任何影 墾。

#### 香港會計準則第16號修訂本

香港會計準則第16號修訂本禁止實體從 物業、機器及設備的成本中扣除資產達 到管理層預定的可使用狀態(包括位置與 條件)過程中產生的全部出售項目所得款 項。相反,實體須將確認出售任何有關項 目的所得款項及香港會計準則第2號存貨 釐定的該等項目的成本計入損益中。本集 團已對於2021年1月1日或之後可供使 用的物業、機器及設備項目追溯應用該等 修訂。由於物業、機器及設備可供使用前 並無銷售所生產的項目,故該等修訂對本 集團的財務狀況或表現並無任何影響。

#### Changes in Accounting Policies and Disclosures (continued) 22 Amendments to HKAS 37

Amendments to HKAS 37 clarify that for the purpose of assessing whether a contract is onerous under HKAS 37, the cost of fulfilling the contract comprises the costs that relate directly to the contract. Costs that relate directly to a contract include both the incremental costs of fulfilling that contract (e.g., direct labour and materials) and an allocation of other costs that relate directly to fulfilling that contract (e.g., an allocation of the depreciation charge for an item of property, plant and equipment used in fulfilling the contract as well as contract management and supervision costs). General and administrative costs do not relate directly to a contract and are excluded unless they are explicitly chargeable to the counterparty under the contract. The Group has applied the amendments prospectively to contracts for which it has not yet fulfilled all its obligations at 1 January 2022 and no onerous contracts were identified. Therefore, the amendments did not have any impact on the financial position or performance of the Group.

#### Annual Improvements to HKFRSs 2018-2020

Annual Improvements to HKFRSs 2018-2020 sets out amendments to HKFRS 1, HKFRS 9, Illustrative Examples accompanying HKFRS 16, and HKAS 41. Details of the amendments that are applicable to the Group are

HKFRS 9 Financial Instruments: clarifies the fees that an entity includes when assessing whether the terms of a new or modified financial liability are substantially different from the terms of the original financial liability. These fees include only those paid or received between the borrower and the lender, including fees paid or received by either the borrower or lender on the other's behalf. The Group has applied the amendment prospectively from 1 January 2022. As there was no modification or exchange of the Group's financial liabilities during the year, the amendment did not have any impact on the financial position or performance of the Group.

# 2.2 會計政策及披露之變動(續)

#### 香港會計準則第37號修訂本

香港會計準則第37號修訂本澄清,就根 據香港會計準則第37號評估合約是否屬 虧損性而言,履行合約的成本包括與合約 直接相關的成本。與合約直接相關的成本 包括履行該合約的增量成本(例如直接勞 工及材料)及與履行合約直接相關的其他 成本分配(例如分配履行合約所用物業、 機器及設備項目的折舊開支以及合約管理 及監管成本)。一般及行政成本與合約並 無直接關連,除非根據合約明確向對手方 收取費用,否則不包括在內。本集團已對 於2022年1月1日尚未履行其所有責任 的合約追溯應用該等修訂,且並無識別任 何虧損性合約。因此,該等修訂對本集團 的財務狀況或表現並無任何影響。

#### 香港財務報告準則2018年至2020年週期 之年度修改

香港財務報告準則2018年至2020年週 期之年度修改載有香港財務報告準則第1 號、香港財務報告準則第9號、香港財務 報告準則第16號相關闡釋範例及香港會 計準則第41號修訂本。預期適用於本集 團之修訂詳情於下文載述:

香港財務報告準則第9號金融工 具:闡明實體於評估新訂或修訂財 務負債條款與原始財務負債的條款 是否存在實質性差異時所包含的費 用。該等費用僅包括於借方與貸方 之間支付或收取的費用,包括由借 方或貸方代表對方支付或收取的費 用。本集團自2022年1月1日起已 提前採納該等修訂。由於本集團的 財務負債於年內並無修改或交換, 故該修訂對本集團的財務狀況或表 現並無任何影響。

# 2.3 Issued but not yet Effective Hong Kong Financial Reporting Standards

The Group has not applied the following new and revised HKFRSs, that have been issued but are not yet effective, in these consolidated financial statements:

Amendments to HKFRS 10 and HKAS 28 (2011)

Sale or Contribution of Assets between an Investor and its Associate or Joint

Venture<sup>3</sup>

Amendments to HKFRS 16

Lease Liability in a Sale and Leaseback<sup>2</sup>

HKFRS 17

Insurance Contracts<sup>1</sup>

Amendments to HKFRS 17

Insurance Contracts<sup>1,5</sup>

Amendment to HKFRS 17

Initial Application of HKFRS 17 and HKFRS 9 – Comparative Information<sup>6</sup>

Amendments to HKAS 1

Classification of Liabilities as Current or Non-current (the "2020 Amendments")<sup>2,4</sup>

Amendments to HKAS 1

Non-current Liabilities with Covenants (the "2022 Amendments")<sup>2</sup>

Amendments to HKAS 1 and HKFRS Practice Statement 2

Disclosure of Accounting Policies<sup>1</sup>

Amendments to HKAS 8

Definition of Accounting Estimates<sup>1</sup>

Amendments to HKAS 12

Deferred Tax related to Assets and Liabilities arising from a Single Transaction<sup>1</sup>

Hansaction

- <sup>1</sup> Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2023
- <sup>2</sup> Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2024
- No mandatory effective date yet determined but available for adoption
- As a consequence of the 2022 Amendments, the effective date of the 2020 Amendments was deferred to annual periods beginning on or after 1 January 2024. In addition, as a consequence of the 2020 Amendments and 2022 Amendments, Hong Kong Interpretation 5 Presentation of Financial Statements Classification by the Borrower of a Term Loan that Contains a Repayment on Demand Clause was revised to align the corresponding wording with no change in conclusion
- As a consequence of the amendments to HKFRS 17 issued in October 2020, HKFRS 4 was amended to extend the temporary exemption that permits insurers to apply HKAS 39 rather than HKFRS 9 for annual periods beginning before 1 January 2023
- An entity that chooses to apply the transition option relating to the classification overlay set out in this amendment shall apply it on initial application of HKFRS 17

#### 2.3 已頒布但尚未生效之香港財務報告準則

本集團尚未於本綜合財務報表採用以下已 頒布但未生效之新訂及經修訂香港財務報 告準則:

香港財務報告準則 第10號及香港會計 準則第28號 投資者與其聯營公司或 合營企業之間的資產出售

年別第20號 (2011年)修訂本

香港財務報告準則

售後租回的租賃負債<sup>2</sup>

第16號修訂本

香港財務報告準則 保險合約1

第17號

香港財務報告準則 保險合約 1,5

第17號修訂本

iJ本

香港財務報告準則 第17號修訂本 香港財務報告準則第17號 及香港財務報告準則 第9號首次採用 — 比較信息<sup>6</sup>

香港會計準則 第1號修訂本 負債分類為流動或非流動 (「2020年修訂本」)<sup>2,4</sup>

香港會計準則 第1號修訂本 附帶契諾的非流動負債 (「2022年修訂本」)<sup>2</sup>

香港會計準則第1號 及香港財務報告 淮則實務報告

會計政策披露1

及香港財務報告 準則實務報告 第2號修訂本

香港會計準則第8號 會計估計的定義1

修訂本

香港會計準則第12號 修訂本

與單一交易產生的資產及 自債相關的遞延税項<sup>1</sup>

- <sup>1</sup> 於2023年1月1日或以後開始之會計期間生 放
- 2 於2024年1月1日或以後開始之會計期間生
- 3 尚未釐定強制生效日期惟可供採納
- 4 作為2022年修訂的結果,2020年修訂的生效日期遞延至於2024年1月1日或之後開始的年度期間。此外,作為2020年修訂及2022年修訂的結果,香港詮釋第5號財務報告的呈報-借款人對載有按要求償還條款的定期貸款的分類使相應措詞保持一致而結論保持不變
- 5 作為於2020年10月頒布的香港財務報告準 則第17號修訂本的結果,於2023年1月1日 之前開始的會計期間,香港財務報告準則第 4號已作出修訂,以延長允許保險人應用香港 會計準則第39號而非香港財務報告準則第9 號的暫時豁免
- 選擇應用與本修訂所載分類重疊有關的過渡 選擇權的實體應在首次應用香港財務報告準 則第17號

#### 2.3 Issued but not yet Effective Hong Kong Financial Reporting Standards (continued)

Further information about those HKFRSs that are expected to be applicable to the Group is described below.

Amendments to HKFRS 16 specify the requirements that a seller-lessee uses in measuring the lease liability arising in a sale and leaseback transaction to ensure the seller-lessee does not recognise any amount of the gain or loss that relates to the right of use it retains. The amendments are effective for annual periods beginning on or after 1 January 2024 and shall be applied retrospectively to sale and leaseback transactions entered into after the date of initial application of HKFRS 16 (i.e., 1 January 2019). Earlier application is permitted. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.

Amendments to HKAS 1 Classification of Liabilities as Current or Noncurrent clarify the requirements for classifying liabilities as current or non-current, in particular the determination over whether an entity has a right to defer settlement of the liabilities for at least 12 months after the reporting period. Classification of a liability is unaffected by the likelihood that the entity will exercise its right to defer settlement of the liability. The amendments also clarify the situations that are considered a settlement of a liability. In 2022, the HKICPA issued the 2022 Amendments to further clarify that, among covenants of a liability arising from a loan arrangement, only those with which an entity must comply on or before the reporting date affect the classification of that liability as current or non-current. In addition, the 2022 Amendments require additional disclosures by an entity that classifies liabilities arising from loan arrangements as non-current when it has a right to defer settlement of those liabilities that are subject to the entity complying with future covenants within 12 months after the reporting period. The amendments are effective for annual periods beginning on or after 1 January 2024 and shall be applied retrospectively. Earlier application is permitted. An entity that applies the 2020 Amendments early is required to apply simultaneously the 2022 Amendments, and vice versa. The Group is currently assessing the impact of the amendments and whether existing loan agreements may require revision. Based on a preliminary assessment, the amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.

#### 23 已頒布但尚未生效之香港財務報告準則 (續)

有關預期適用於本集團之香港財務報告準 則之進一步資料如下。

香港財務報告準則第16號修訂本明確計 量售後回租交易產生的租賃負債所用的賣 方 - 承租人之規定,以確保賣方 - 承租 人不會確認與所保留使用權有關的任何損 益金額。該等修訂於2024年1月1日或 之後開始的年度期間生效,並應追溯應用 於香港財務報告準則第16號首次應用日 期(即2019年1月1日)之後訂立的售後 回租交易。允許提前應用。該等修訂預期 不會對本集團的財務報表產生任何重大影 墾。

香港會計準則第1號修訂本負債分類為流 動或非流動澄清將負債分類為流動或非流 動負債之規定,特別是確定實體是否有 權將負債結算延遲至報告期後至少12個 月。負債的分類不受實體行使其推遲清償 負債權利的可能性的影響。該等修訂亦澄 清被視為清償債務的情況。於2022年, 香港會計師公會頒佈2022年修訂,進一 步澄清在貸款安排產生的負債契約中,只 有實體必須於報告日期或之前遵守的契約 方會影響該負債的流動或非流動分類。此 外,2022年修訂要求將貸款安排產生的 負債歸類為非流動負債的實體在有權推遲 結算該實體於報告期後12個月內遵守未 來契約的負債時進行額外披露。該等修訂 於2024年1月1日或之後開始的年度期 間生效,並應追溯應用。允許提前應用。 提前應用2020年修訂的實體必須同時應 用2022年修訂,反之亦然。本集團目前 正在評估修訂的影響以及現有貸款協議是 否需要修訂。根據初步評估,該等修訂預 期不會對本集團的財務報表產生任何重大 影響。

#### 2.3 Issued but not yet Effective Hong Kong Financial Reporting Standards (continued)

Amendments to HKAS 1 Disclosure of Accounting Policies require entities to disclose their material accounting policy information rather than their significant accounting policies. Accounting policy information is material if, when considered together with other information included in an entity's financial statements, it can reasonably be expected to influence decisions that the primary users of general purpose financial statements make on the basis of those financial statements. Amendments to HKFRS Practice Statement 2 provide non-mandatory guidance on how to apply the concept of materiality to accounting policy disclosures. Amendments to HKAS 1 are effective for annual periods beginning on or after 1 January 2023 and earlier application is permitted. Since the guidance provided in the amendments to HKFRS Practice Statement 2 is non-mandatory, an effective date for these amendments is not necessary. The Group is currently revisiting the accounting policy disclosures to ensure consistency with the amendments.

Amendments to HKAS 8 clarify the distinction between changes in accounting estimates and changes in accounting policies. Accounting estimates are defined as monetary amounts in financial statements that are subject to measurement uncertainty. The amendments also clarify how entities use measurement techniques and inputs to develop accounting estimates. The amendments are effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2023 and apply to changes in accounting policies and changes in accounting estimates that occur on or after the start of that period. Earlier application is permitted. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial

Amendments to HKAS 12 narrow the scope of the initial recognition exception in HKAS 12 so that it no longer applies to transactions that give rise to equal taxable and deductible temporary differences, such as leases and decommissioning obligations. Therefore, entities are required to recognise a deferred tax asset (provided that sufficient taxable profit is available) and a deferred tax liability for temporary differences arising from these transactions. The amendments are effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2023 and shall be applied to transactions related to leases and decommissioning obligations at the beginning of the earliest comparative period presented, with any cumulative effect recognised as an adjustment to the opening balance of retained profits or other component of equity as appropriate at that date. In addition, the amendments shall be applied prospectively to transactions other than leases and decommissioning obligations. Earlier application is permitted. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.

#### 已頒布但尚未生效之香港財務報告準則 23

香港會計準則第1號修訂本會計政策披露 要求實體披露重要會計政策信息,而非重 大會計政策。如果會計政策信息與實體財 務報表中包含的其他信息一起考慮時,可 以合理預期該等信息會影響一般目的財務 報表的主要使用者根據該等財務報表作出 的決策,則該等信息屬重要。香港財務 報告準則實務報告第2號修訂本為如何應 用會計政策披露的重大性概念提供非強 制性指引。香港會計準則第1號修訂本於 2023年1月1日或之後開始之年度期間 生效,允許提前應用。由於香港財務報告 準則實務報告第2號修訂本中提供的指引 為非強制性,該修訂本的生效日期為不必 要。本集團目前正在重新審視會計政策披 露,以確保與該等修訂一致。

香港會計準則第8號修訂本澄清會計估計 變更與會計政策變更之間的區別。會計估 計是指財務報表中存在計量不確定性的貨 幣金額。該修訂本亦闡明實體如何使用計 量技術及輸入數據來制定會計估計。該修 訂本於2023年1月1日或之後開始之年 度期間生效,並適用於該期開始時或之後 發生的會計政策變更及會計估計變更。允 許提前應用。預期該修訂本不會對本集團 的財務報表產生任何重大影響。

香港會計準則第12號修訂本縮小了香港 會計準則第12號初始確認例外的範圍, 使其不再適用於產生同等應納稅及可抵扣 暫時性差異的交易,如租賃及停用責任。 因此,實體需要為該等交易產生的暫時性 差異確認遞延税項資產(前提是有足夠的 應課税溢利)及遞延税項負債。該修訂本 於2023年1月1日或之後開始之年度期 間生效,並適用於在所呈列的最早比較期 開始時與租賃及停用責任相關的交易,相 關的累積影響於當日期初時保留溢利或權 益其他部分(視情況而定)結餘作出之調 整中確認。此外,該修訂本應提前應用於 除租賃及停用責任外的交易。允許提前應 用。該等修訂預期不會對本集團的財務報 表造成任何重大影響。

#### **Summary of Significant Accounting Policies**

#### Business combinations and goodwill

Business combinations are accounted for using the acquisition method. The consideration transferred is measured at the acquisition date fair value which is the sum of the acquisition date fair values of assets transferred by the Group, liabilities assumed by the Group to the former owners of the acquiree and the equity interests issued by the Group in exchange for control of the acquiree. For each business combination, the Group elects whether to measure the non-controlling interests in the acquiree that are present ownership interests and entitle their holders to a proportionate share of net assets in the event of liquidation at fair value or at the proportionate share of the acquiree's identifiable net assets. All other components of non-controlling interests are measured at fair value. Acquisition-related costs are expensed as incurred.

The Group determines that it has acquired a business when the acquired set of activities and assets includes an input and a substantive process that together significantly contribute to the ability to create outputs.

When the Group acquires a business, it assesses the financial assets and liabilities assumed for appropriate classification and designation in accordance with the contractual terms, economic circumstances and pertinent conditions as at the acquisition date.

Any contingent consideration to be transferred by the acquirer is recognised at fair value at the acquisition date. Contingent consideration classified as an asset or liability is measured at fair value with changes in fair value recognised in profit or loss. Contingent consideration that is classified as equity is not remeasured and subsequent settlement is accounted for within equity.

Goodwill is initially measured at cost, being the excess of the aggregate of the consideration transferred, the amount recognised for noncontrolling interests and any fair value of the Group's previously held equity interests in the acquiree over the identifiable net assets acquired and liabilities assumed. If the sum of this consideration and other items is lower than the fair value of the net assets acquired, the difference is, after reassessment, recognised in profit or loss as a gain on bargain purchase.

#### 2.4 主要會計政策概要

#### 商業合併及商譽

商業合併乃以收購法入賬。所轉讓代價按 收購日期的公平價值計量,即本集團對被 收購方原擁有人所轉讓資產、本集團所承 擔負債以及本集團為換取被收購方控制權 所發行股權於收購日期之公平價值總和。 就各項商業合併,本集團選擇是否以公平 價值或被收購方可識別資產淨值的應佔比 例,計量於被收購方的非控股權益,即賦 予持有人在清盤時按比例應佔被收購方的 資產淨值的現有所有權權益。非控股權益 的所有其他組成部分乃按公平價值計量。 收購相關成本於產生時支銷。

本集團釐定其已收購一項業務,即一組已 收購活動及資產包括一項資源投入及一項 實質過程,而兩者對創造產出之能力有重 大貢獻。

當本集團收購業務時,根據合約條款、收 購日期的經濟狀況及相關條件,評估財務 資產及所承擔負債,以作出適合的分類及 指定。

收購方所轉讓的任何或然代價於收購日期 按公平價值確認。分類為資產或負債的或 然代價按公平價值計量,公平價值的變動 於損益表確認。分類為權益之或然代價無 須重新計量,其後結算在權益中入賬。

商譽初次按成本計量,成本乃所轉讓代 價、就非控股權益確認之金額與本集團以 往所持有被收購方之股本權益之任何公平 價值總和,超出所購入可識別資產淨值及 所承擔負債之差額。倘該代價與其他項目 之總和少於收購所得資產淨值之公平價 值,在重新評估後,差額於損益表確認為 議價購買收益。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Business combinations and goodwill (continued)

Goodwill previously eliminated against consolidated retained profits Prior to the adoption of the HKICPA's Statement of Standard Accounting Practice 30 Business Combinations in 2001, goodwill arising on acquisition was eliminated against consolidated retained profits in the year of acquisition. On the adoption of HKFRS 3, such goodwill remains eliminated against consolidated retained profits and is not recognised in the consolidated statement of profit or loss when all or part of the business to which the goodwill relates is disposed of or when a cashgenerating unit to which the goodwill relates becomes impaired.

#### Fair value measurement

The Group measures its investment properties, customer gold deposits, bullion loans, derivative financial instruments and certain financial assets at fair value at the end of each reporting period. Fair value is the price that would be received to sell an asset or paid to transfer a liability in an orderly transaction between market participants at the measurement date. The fair value measurement is based on the presumption that the transaction to sell the asset or transfer the liability takes place either in the principal market for the asset or liability, or in the absence of a principal market, in the most advantageous market for the asset or liability. The principal or the most advantageous market must be accessible by the Group. The fair value of an asset or a liability is measured using the assumptions that market participants would use when pricing the asset or liability, assuming that market participants act in their economic best interest.

A fair value measurement of a non-financial asset takes into account a market participant's ability to generate economic benefits by using the asset in its highest and best use or by selling it to another market participant that would use the asset in its highest and best use.

The Group uses valuation techniques that are appropriate in the circumstances and for which sufficient data are available to measure fair value, maximising the use of relevant observable inputs and minimising the use of unobservable inputs.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 商業合併及商譽(續)

過往自綜合保留溢利撇銷之商譽 於2001年採納香港會計師公會之會計實 務準則第30號商業合併前,因收購產生 之商譽須於收購年度自綜合保留溢利撇 銷。在採納香港財務報告準則第3號後, 該等商譽繼續自綜合保留溢利撇銷,及不 會於與商譽有關之全部或部分業務出售或 與商譽有關之現金產生單位減值時於綜合 損益表中確認。

#### 公平價值計量

本集團於每個報告期末按公平價值計量其 投資物業、客戶存金、貴金屬借貸、衍生 金融工具及若干財務資產。公平價值為市 場參與者間於計量日期進行之有序交易 中,出售資產所收取或轉讓負債所支付之 價格。公平價值計量假設出售資產或轉讓 負債之交易於該資產或負債之主要市場, 或(在缺乏主要市場之情況下)於對該資產 或負債最有利之市場進行。本集團必須可 於該主要市場或最有利市場進行交易。資 產或負債之公平價值乃採用該市場參與者 為資產或負債定價時所用之假設計量,即 假設市場參與者按其最佳經濟利益行事。

非財務資產之公平價值計量計入市場參與 者诱過使用其資產之最高及最佳用途或诱 過將資產出售予將使用其最高及最佳用途 之另一名市場參與者而能夠產生經濟利益 之能力。

本集團採用在各情況下適當之估值技術, 而其有足夠資料以計量公平價值,以盡量 使用相關可觀察之數據及盡量避免使用難 以觀察之數據。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Fair value measurement (continued)

All assets and liabilities for which fair value is measured or disclosed in the consolidated financial statements are categorised within the fair value hierarchy, described as follows, based on the lowest level input that is significant to the fair value measurement as a whole:

- based on quoted prices (unadjusted) in active markets for identical assets or liabilities
- based on valuation techniques for which the lowest level input Level 2 that is significant to the fair value measurement is observable, either directly or indirectly
- based on valuation techniques for which the lowest level input that is significant to the fair value measurement is unobservable

For assets and liabilities that are recognised in the consolidated financial statements on a recurring basis, the Group determines whether transfers have occurred between levels in the hierarchy by reassessing categorisation (based on the lowest level input that is significant to the fair value measurement as a whole) at the end of each reporting period.

#### Impairment of non-financial assets

Where an indication of impairment exists, or when annual impairment testing for an asset is required (other than inventories, deferred tax assets, financial assets, investment properties and goodwill), the asset's recoverable amount is estimated. An asset's recoverable amount is the higher of the asset's or cash-generating unit's value in use and its fair value less costs of disposal, and is determined for an individual asset, unless the asset does not generate cash inflows that are largely independent of those from other assets or groups of assets, in which case the recoverable amount is determined for the cash-generating unit to which the asset belongs. In testing a cash-generating unit for impairment, a portion of the carrying amount of a corporate asset (e.g., a headquarters building) is allocated to an individual cash-generating unit if it can be allocated on a reasonable and consistent basis or, otherwise, to the smallest group of cash-generating unit.

An impairment loss is recognised only if the carrying amount of an asset exceeds its recoverable amount. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pretax discount rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the asset. An impairment loss is charged to the consolidated statement of profit or loss in the period in which it arises, unless the asset is carried at a revalued amount, in which case the impairment loss is accounted for in accordance with the relevant accounting policy for that revalued asset.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 公平價值計量(續)

所有於綜合財務報表中計量或披露公平價 值之資產及負債,乃按對整體公平價值計 量具重大影響之最低層數據分類至下述之 公平價值等級:

- 級別1- 根據相同資產或負債於活躍市 場之報價(未經調整)
- 級別2- 按估值技術計量,而該技術採 用對公平價值計量具重大影響 之最低層數據可直接或間接觀 察得出
- 級別3-按估值技術計量,而該技術採 用對公平價值計量具重大影響 之最低層數據難以觀察得出

就於綜合財務報表按經常基準確認之資產 及負債而言,本集團於每個報告期末按對 整體公平價值計量具重大影響之最低層數 據重新評估分類,以釐定各等級之間有否 出現轉移。

#### 非財務資產減值

倘若有跡象顯示出現減值或須就資產進行 年度減值測試(不包括存貨、遞延税項資 產、財務資產、投資物業及商譽),則估 計資產之可收回金額。資產之可收回金額 為資產或現金產生單位之使用價值與公平 價值減出售成本之較高者,並就個別資產 而釐定,除非有關資產並無產生在頗大程 度上獨立於其他資產或資產組別產生之現 金流入,在此情況下,可收回金額就資產 所屬之現金產生單位而釐定。於測試現金 產出單位减值時,公司資產賬面值的一部 分(例如:總部的樓宇)分配給個別現金 產出單位,前提是可以在合理及一致的基 礎上進行分配,否則應分配給最小的現金 產出單位。

如資產之賬面值超逾其可收回金額時,減 值虧損方予確認。於評估使用價值時,估 計日後現金流量按反映現時市場評估之貨 幣時間價值及資產特定風險之稅前折現率 折現至現值。任何減值虧損於產生當期之 綜合損益表內扣除,除非該資產以重估金 額列賬,則該重估資產之減值虧損應根據 其相關會計政策處理。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Impairment of non-financial assets (continued)

An assessment is made at the end of each reporting period as to whether there is an indication that previously recognised impairment losses may no longer exist or may have decreased. If such an indication exists, the recoverable amount is estimated. A previously recognised impairment loss of an asset other than goodwill is reversed only if there has been a change in the estimates used to determine the recoverable amount of that asset, but not to an amount higher than the carrying amount that would have been determined (net of any depreciation/amortisation) had no impairment loss been recognised for the asset in prior years. A reversal of such an impairment loss is credited to the consolidated statement of profit or loss in the period in which it arises, unless the asset is carried at a revalued amount, in which case the reversal of the impairment loss is accounted for in accordance with the relevant accounting policy for that revalued asset.

#### **Related parties**

A party is considered to be related to the Group if:

- the party is a person or a close member of that person's family and (a) that person:
  - has control or joint control over the Group;
  - (ii) has significant influence over the Group; or
  - is a member of the key management personnel of the Group or of a parent of the Group;

or

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 非財務資產減值(續)

於每個報告期末均會評估是否有跡象顯示 過往年度確認之減值虧損不再存在或可能 已經減少。倘存有任何該等跡象,便估計 可收回金額。除商譽外,僅於釐定該資產之可收回金額之估計出現變動時,於先前 已確認之減值虧損方可撥回,惟倘若於過 往年度該資產並無確認任何減值虧損,則 對比經折舊/攤銷之賬面值,高出金額不 得撥回。任何減值虧損之撥回於產生當期 計入綜合損益表內,除非該資產以重估金 額列賬,則該重估資產之減值虧損撥回應 根據其相關會計政策處理。

#### 關連人士

在下列情況下,一方將視為與本集團有關 連:

- 該方為一名人士或該人士之直系親 (a) 屬,而該人士:
  - 對本集團擁有控制權或共同 控制權;
  - 對本集團擁有重大影響力; (ii) 或
  - (iii) 為本集團或本集團母公司之 主要管理層成員;

或

#### NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

#### 綜合財務報表附註

# Summary of Significant Accounting Policies (continued) Related parties (continued)

- the party is an entity where any of the following conditions applies:
  - the entity and the Group are members of the same group;
  - (ii) one entity is an associate or joint venture of the other entity (or of a parent, subsidiary or fellow subsidiary of the other entity);
  - the entity and the Group are joint ventures of the same third
  - one entity is a joint venture of a third entity and the other entity is an associate of the third entity;
  - the entity is a post-employment benefit plan for the benefit of employees of either the Group or an entity related to the Group;
  - the entity is controlled or jointly controlled by a person (vi) identified in (a);
  - a person identified in (a)(i) has significant influence over the entity or is a member of the key management personnel of the entity (or of a parent of the entity); and
  - (viii) the entity, or any member of a group of which it is a part, provides key management personnel services to the Group or to the parent of the Group.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 關連人士(續)

- (b) 該方為實體,而任何以下條件適
  - (i) 該實體及本集團為同一集團 之成員公司;
  - 一實體為另一實體(或另一 (ii) 實體之母公司、附屬公司或 同系附屬公司)之聯營公司 或合營公司;
  - 該實體及本集團為同一第三 (iii) 者之合營公司;
  - 一實體為一第三者之合營公 (iv) 司,而另一實體為該第三者 之聯營公司;
  - (v) 該實體為本集團或與本集團 有關連的實體的僱員而設的 受僱後福利計劃;
  - 該實體受(a)所識別人士控 (vi) 制或共同控制;
  - (vii) (a)(i)所識別之人士對該實體 有重大影響力,或為該實體 (或該實體之母公司)之主要 管理層成員;及
  - (viii) 該實體或其所屬集團之任何 成員公司向本集團或本集團 母公司提供主要管理人員服 務。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Property, plant and equipment and depreciation

Property, plant and equipment, other than construction in progress. are stated at cost or valuation less accumulated depreciation and any impairment losses. The cost of an item of property, plant and equipment comprises its purchase price and any directly attributable costs of bringing the asset to its working condition and location for its intended use.

Expenditure incurred after items of property, plant and equipment have been put into operation, such as repairs and maintenance, is normally charged to the consolidated statement of profit or loss in the period in which it is incurred. In situations where the recognition criteria are satisfied, the expenditure for a major inspection is capitalised in the carrying amount of the asset as a replacement. Where significant parts of property, plant and equipment are required to be replaced at intervals, the Group recognises such parts as individual assets with specific useful lives and depreciates them accordingly.

Depreciation is calculated on the straight-line basis to write off the cost or valuation of each item of property, plant and equipment to its residual value over its estimated useful life. The principal annual rates used for this purpose are as follows:

Freehold land Not depreciated

Over the shorter of the lease terms and **Buildinas** 

> 2.5% 10% to 30%

Plant and machinery

Leasehold improvements,

furniture, fixtures and

equipment 20% to 33%

Motor vehicles 30%

Where parts of an item of property, plant and equipment have different useful lives, the cost or valuation of that item is allocated on a reasonable basis among the parts and each part is depreciated separately. Residual values, useful lives and the depreciation method are reviewed, and adjusted if appropriate, at least at each financial year end.

An item of property, plant and equipment including any significant part initially recognised is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected from its use or disposal. Any gain or loss on disposal or retirement recognised in the consolidated statement of profit or loss in the year the asset is derecognised is the difference between the net sales proceeds and the carrying amount of the relevant

Construction in progress represents a building under construction, which is stated at cost less any impairment losses, and is not depreciated. Cost comprises the direct costs of construction during the period of construction. Construction in progress is reclassified to the appropriate category of property, plant and equipment when completed and ready for use.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 物業、機器及設備及折舊

物業、機器及設備(在建工程除外),按成 本或估值減累計折舊及任何減值虧損後列 賬。物業、機器及設備項目成本包括購入 價及使資產處於擬定用途之運作狀況及地 點之任何直接應佔成本。

物業、機器及設備項目投入運作後所產生 之支出,如維修及保養,一般於產生該筆 支出期間從綜合損益表中扣除。倘符合確 認準則,則重大檢查支出會於資產賬面值 中資本化作為替換。倘須定期替換大部分 物業、機器及設備,則本集團會將該等部 分確認為有特定可使用年期之個別資產, 並相應地計提折舊。

折舊以直線法計算,按每項物業、機器及 設備項目之估計可使用年期撇銷其成本或 估值至其剩餘價值。就此而言,所使用之 主要年度折舊率如下:

永久業權土地 不予折舊

按和賃年期與2.5% 樓宇

兩者較低者 10%至30%

機器及設備 租賃物業裝修、

**傢俬、裝置** 

及設備 20%至33%

汽車 30%

倘若物業、機器及設備項目之組件可使用 年期有所不同,該項目之成本或估值按合 理基準予以分配至各組件,而每組件個別 計算折舊。剩餘價值、可使用年期及折舊 方法於每個財政年度末檢核及作適當調

物業、機器及設備項目包括任何經初次確 認之主要部分於出售或估計其使用或出售 不再產生未來經濟利益時,不再確認入 賬。任何出售或棄用之盈虧以出售時所得 款項淨額及有關資產賬面值之差額計算, 並於不再確認資產之年度在綜合損益表內 確認。

在建工程包括處於建造過程中的樓宇,並 按成本減任何減值虧損列賬,且不予折 舊。成本包括建造工程之直接成本。在 建工程於竣工及可供使用時重新分類至物 業、機器及設備之適當類別內。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Property, plant and equipment and depreciation (continued)

The transitional provisions set out in paragraph 80A of HKAS 16 Property, Plant and Equipment have been adopted for property, plant and equipment stated at valuation. As a result, those assets stated at revalued amounts based on revaluations which were reflected in the consolidated financial statements for the year ended 31 December 1993 have not been revalued by class at the end of the reporting period. On disposal of a revalued asset, the relevant portion of the buildings revaluation reserve realised in respect of the previous valuations is transferred to retained profits as a movement in reserves.

#### **Investment properties**

Investment properties are interests in buildings (including the leasehold property held as a right-of-use asset which would otherwise meet the definition of an investment property) held to earn rental income and/or for capital appreciation, rather than for use in the production or supply of goods or services or for administrative purposes; or for sale in the ordinary course of business. Such properties are measured initially at cost, including transaction costs. Subsequent to initial recognition, investment properties are stated at fair value.

Gains or losses arising from changes in the fair values of investment properties are included in the consolidated statement of profit or loss in the year in which they arise.

Any gains or losses on the retirement or disposal of an investment property are recognised in the consolidated statement of profit or loss in the year of the retirement or disposal.

If a property occupied by the Group as an owner-occupied property becomes an investment property, the Group accounts for such property in accordance with the policy stated under "Property, plant and equipment and depreciation" for owned property and/or accounts for such property in accordance with the policy stated under "Right-of-use assets" for property held as a right-of-use asset up to the date of change in use, and any difference at that date between the carrying amount and the fair value of the property is accounted for as a revaluation in accordance with HKAS 16 Property, Plant and Equipment.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 物業、機器及設備及折舊(續)

按估值列賬之物業、機器及設備已採納香 港會計準則第16號物業、機器及設備第 80A段所載之過渡條款。因此,該等按截 至1993年12月31日止年度綜合財務報 表所述重估以重估金額列賬之資產,於報 告期末並無按其類別再作重估。出售經重 估之資產時,就過往估值而需予變現之相 關樓宇重估儲備部分,由儲備撥往保留溢 利內,作為儲備之變動。

#### 投資物業

投資物業指持作賺取租金收入及/或獲得 資本升值之樓宇權益,包括符合投資物業 定義持有作使用權資產之租賃物業,其非 用作生產或提供貨品或服務或行政用途, 或於日常業務過程中出售。該等物業初次 按成本計量,包括交易成本。於初次確認 後,投資物業按公平價值列賬。

投資物業公平價值變動所產生之盈虧計入 產生年度之綜合損益表。

任何棄用或出售投資物業之盈虧在棄用或 出售當年之綜合損益表中確認。

倘本集團擁有的自用物業轉變為投資物 業,則就自用物業而言,本集團根據[物 業、機器及設備折舊」項下所列的政策入 將該物業入賬及/或就按使用權資產持有 的物業而言,根據「使用權資產」項下所列 政策將該物業入賬,直至改變用途之日, 並將根據香港會計準則第16號物業、機 器及設備所列的政策將物業在該日的賬面 值與公平值的差額記入重估。

# **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Intangible assets (other than goodwill)

Intangible assets acquired separately are measured on initial recognition at cost. The useful lives of intangible assets are assessed to be either finite or indefinite. Intangible assets with finite lives are subsequently amortised over the useful economic life and assessed for impairment whenever there is an indication that the intangible asset may be impaired. The amortisation period and the amortisation method for an intangible asset with a finite useful life are reviewed at least at each financial year end.

The Group's intangible assets, representing eligibility rights to trade on or through the Stock Exchange and the Futures Exchange, have indefinite useful lives and are tested for impairment annually either individually or at the cash-generating unit level. Such intangible assets are not amortised. The useful life of an intangible asset with an indefinite life is reviewed annually to determine whether the indefinite life assessment continues to be supportable. If not, the change in the useful life assessment from indefinite to finite is accounted for on a prospective basis.

Gains or losses arising from the derecognition of an intangible asset are measured as the difference between the net sales proceeds and the carrying amount of the relevant asset and are recognised in the consolidated statement of profit or loss when the asset is derecognised.

#### Leases

The Group assesses at contract inception whether a contract is, or contains, a lease. A contract is, or contains, a lease if the contract conveys the right to control the use of an identified asset for a period of time in exchange for consideration.

#### Group as a lessee

The Group applies a single recognition and measurement approach for all leases, except for short-term leases. The Group recognises lease liabilities to make lease payments and right-of-use assets representing the right to use the underlying assets.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 無形資產(商譽除外)

個別購入之無形資產於初次確認時按成本 計量。無形資產之可使用年期乃評估為有 限或無限。具有限年期之無形資產其後按 可使用經濟年期攤銷,並於該無形資產出 現減值跡象時作評估減值。具有限可使用 年期之無形資產之攤銷年期及攤銷方法須 至少於每個財政年度末作檢核。

本集團之無形資產乃可於或透過聯交所及 期交所進行交易之權利,具無限可使用年 期並於每年按個別或於現金產生單位檢核 作減值測試。該等無形資產並不予以攤 銷。具無限年期之無形資產之可使用年期 於每年作評估,以釐定無限可使用年期之 評估是否持續可靠。如否定,則可使用年 期之評估自此由按無限年期更改為按有限 年期計量。

不再確認無形資產所產生盈虧按出售所得 款項淨額與有關資產賬面值差額計算,並 於不再確認該資產時在綜合損益表內確 認。

#### 租賃

本集團於合約開始時評估合約是否為租賃 或包含租賃。倘合約為換取代價而給予在 一段時間內控制使用已識別資產之權利, 則該合約為租賃或包含租賃。

#### 本集團作為承租人

本集團對所有租賃(惟短期租賃除外)採取 單一確認及計量方法。本集團確認租賃負 債以作出租賃款項,而使用權資產指使用 相關資產之權利。

## **Summary of Significant Accounting Policies (continued)** Leases (continued)

Group as a lessee (continued)

Right-of-use assets

Right-of-use assets are recognised at the commencement date of the lease (that is the date the underlying asset is available for use). Right-of-use assets are measured at cost, less any accumulated depreciation and any impairment losses, and adjusted for any remeasurement of lease liabilities. The cost of right-of-use assets includes the amount of lease liabilities recognised, initial direct costs incurred, and lease payments made at or before the commencement date less any lease incentives received. Where applicable, the cost of a right-of-use asset also includes an estimate of costs to dismantle and remove the underlying asset or to restore the underlying asset or the site on which it is located. Right-of-use assets are depreciated on a straight-line basis over the shorter of the lease terms and the estimated useful lives of the assets as follows:

Leasehold land **Buildings** 

50 years 2 to 10 years

If ownership of the leased asset transfers to the Group by the end of the lease term or the cost reflects the exercise of a purchase option, depreciation is calculated using the estimated useful life of the asset.

#### Lease liabilities

Lease liabilities are recognised at the commencement date of the lease at the present value of lease payments to be made over the lease term. The lease payments include fixed payments (including in-substance fixed payments) less any lease incentives receivable, variable lease payments that depend on an index or a rate, and amounts expected to be paid under residual value guarantees. The lease payments also include the exercise price of a purchase option reasonably certain to be exercised by the Group and payments of penalties for termination of a lease, if the lease term reflects the Group exercising the option to terminate the lease. The variable lease payments that do not depend on an index or a rate are recognised as an expense in the period in which the event or condition that triggers the payment occurs.

In calculating the present value of lease payments, the Group uses its incremental borrowing rate at the lease commencement date because the interest rate implicit in the lease is not readily determinable. After the commencement date, the amount of lease liabilities is increased to reflect the accretion of interest and reduced for the lease payments made. In addition, the carrying amount of lease liabilities is remeasured if there is a modification, a change in the lease term, a change in lease payments (e.g., a change to future lease payments resulting from a change in an index or rate) or a change in assessment of an option to purchase the underlying

The Group's lease liabilities are presented separately in the consolidated statement of financial position.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 和賃(續)

本集團作為承和人(續)

#### 使用權資產

使用權資產於租賃開始日期(即相 關資產可供使用當日)確認。使用 權資產按成本減任何累計折舊及任 何減值虧損計量,並就任何重新 計量的租賃負債作出調整。使用權 資產的成本包括已確認租賃負債金 額、已發生初始直接成本及於開始 日期或之前支付的租賃款項減已收 取的任何租賃優惠。在適用情況 下,使用權資產成本亦包括拆除及 搬遷相關資產或復原相關資產或其 所在場地之估計成本。使用權資 產於租期及估計使用年期(以較短 者為準)內以直線法折舊,詳情如

租賃土地 50年 樓宇 2至10年

倘和賃資產之所有權在和期結束前 轉移至本集團或成本反映購買權之 行使情況,則使用該資產之估計可 使用年期計算折舊。

#### 租賃負債 (b)

和賃負債於和賃開始日期按於和期 內作出的租賃款項現值確認。租 賃款項包括固定付款(包括實質固 定付款)減任何應收租賃優惠、取 決於某一指數或比率的可變租賃款 項及剩餘價值擔保下預期應付之金 額。租賃款項亦包括本集團合理確 定行使購買權的行使價,及倘在租 期內反映了本集團正行使終止該租 賃的選擇權時,則須就終止租賃支 付的罰款。並非取決於某一指數或 比率的可變租賃款項於觸發付款的 事件或狀況出現期間內確認為開 支。

於計算租賃款項之現值時,倘租賃 中所隱含的利率不易釐定,本集團 則於租賃開始日期使用增量借貸利 率計算。於開始日期後,和賃負債 金額增加反映利息增加,而減少則 為租賃款項所致。此外,倘出現修 改、租期變動、租賃款項變動(如 因指數或比率變動而產生的未來租 賃款項變動)或購買相關資產的選 擇權評估更改,則租賃負債的賬面 值將重新計量。

本集團租賃負債於綜合財務狀況表 單獨呈列。

## Summary of Significant Accounting Policies (continued) Leases (continued)

Group as a lessee (continued)

Short-term leases

The Group applies the short-term lease recognition exemption to its short-term leases of office properties, retail stores and factories (that is those leases that have a lease term of 12 months or less from the commencement date and do not contain a purchase option). Lease payments on short-term leases are recognised as an expense on a straight-line basis over the lease term.

#### Group as a lessor

When the Group acts as a lessor, it classifies at lease inception (or when there is a lease modification) each of its leases as either an operating lease or a finance lease.

Leases in which the Group does not transfer substantially all the risks and rewards incidental to ownership of an asset are classified as operating leases. When a contract contains lease and non-lease components, the Group allocates the consideration in the contract to each component on a relative stand-alone selling price basis. Rental income is accounted for on a straight-line basis over the lease terms and is included in turnover in the consolidated statement of profit or loss due to its operating nature. Initial direct costs incurred in negotiating and arranging an operating lease are added to the carrying amount of the leased asset and recognised over the lease term on the same basis as rental income. Contingent rents are recognised as turnover in the period in which they are earned.

Leases that transfer substantially all the risks and rewards incidental to ownership of an underlying asset to the lessee are accounted for as finance leases.

#### Investments and other financial assets

Initial recognition and measurement

Financial assets are classified, at initial recognition, as subsequently measured at amortised cost, fair value designated through other comprehensive income, and fair value through profit or loss.

The classification of financial assets at initial recognition depends on the financial asset's contractual cash flow characteristics and the Group's business model for managing them. With the exception of accounts receivable that do not contain a significant financing component or for which the Group has applied the practical expedient of not adjusting the effect of a significant financing component, the Group initially measures a financial asset at its fair value, plus in the case of a financial asset not at fair value through profit or loss, transaction costs. Accounts receivable that do not contain a significant financing component or for which the Group has applied the practical expedient are measured at the transaction price determined under HKFRS 15 in accordance with the policies set out for "Revenue recognition" below.

In order for a financial asset to be classified and measured at amortised cost or fair value designated through other comprehensive income, it needs to give rise to cash flows that are solely payments of principal and interest ("SPPI") on the principal amount outstanding. Financial assets with cash flows that are not SPPI are classified and measured at fair value through profit or loss, irrespective of the business model.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 和賃(續)

本集團作為承租人(續)

短期租賃

本集團將短期租賃確認豁免應用於 辦公室、零售店舖及廠房的短期租 賃(即自租賃開始日期起計租期為 12個月或以下,並且不包含購買 權的租賃)。短期租賃的租賃款項 在租期內按直線法確認為開支。

#### 本集團作為出租人

當本集團作為出租人,其租賃於開始時 (或發生租賃變更時)將其所有租賃分類為 經營租賃或融資租賃。

所有本集團並未轉讓資產所有權所附帶之 絕大部分風險及回報的和賃歸類為經營和 賃。倘合約包含租賃及非租賃部分,本集 團根據相關獨立售價將合約代價分配至各 個部分。租金收入於租期內按直線法列 賬,而由於其營運性質,計入綜合損益表 之營業額。於磋商及安排經營租賃時產生 的初始直接成本乃計入和賃資產的賬面 值,並於租期內按相同方法確認為租金收 入。或然租金乃於所賺取的期間內確認為 營業額。

將相關資產所有權所附帶之絕大部分風險 及回報轉移至承租人的租賃,以融資租賃

#### 投資及其他財務資產

初次確認及計量

財務資產於初次確認時分類為其後按攤銷 成本、指定為按公平價值計入其他全面收 益及按公平價值計入損益計量。

財務資產於初次確認時之分類取決於財務 資產之合約現金流量特點及本集團管理該 等財務資產之業務模式。除不含重大融資 成分或本集團已應用權宜方法不調整重大 融資部分的影響之應收賬款外,本集團的 財務資產初次計量按公平價值加上(倘財 務資產並非按公平價值計入損益)交易成 本。根據香港財務報告準則第15號,不 含重大融資成分或本集團已應用權宜方法 之應收款項按交易價格(根據下文「收入確 認」所載之政策釐定)計量。

為使財務資產按攤銷成本或按指定為按公 平價值計入其他全面收益進行分類及計 量,其需產生就未償還本金的純粹支付本 金及利息(「SPPI」)之現金流量。就現金流 量並非SPPI的財務資產而言,不論其業務 模式如何,分類及計量均按公平價值計入 損益。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Investments and other financial assets (continued)

Initial recognition and measurement (continued)

The Group's business model for managing financial assets refers to how it manages its financial assets in order to generate cash flows. The business model determines whether cash flows will result from collecting contractual cash flows, selling the financial assets, or both. Financial assets classified and measured at amortised cost are held within a business model with the objective to hold financial assets in order to collect contractual cash flows, while financial assets classified and measured at fair value through other comprehensive income are held within a business model with the objective of both holding to collect contractual cash flows and selling. Financial assets which are not held within the aforementioned business models are classified and measured at fair value through profit or loss

All regular way purchases and sales of financial assets are recognised on the trade date, that is, the date that the Group commits to purchase or sell the asset. Regular way purchases or sales are purchases or sales of financial assets that require delivery of assets within the period generally established by regulation or convention in the marketplace.

#### Subsequent measurement

The subsequent measurement of financial assets depends on their classification as follows:

#### Financial assets at amortised cost (debt instruments)

Financial assets at amortised cost are subsequently measured using the effective interest method and are subject to impairment. Gains and losses are recognised in the consolidated statement of profit or loss when the asset is derecognised, modified or impaired.

#### Financial assets designated at fair value through other comprehensive income (equity investments)

Upon initial recognition, the Group can elect to classify irrevocably its equity investments as financial assets designated at fair value through other comprehensive income when they meet the definition of equity under HKAS 32 Financial Instruments: Presentation and are not held for trading. The classification is determined on an instrument-by-instrument

Gains and losses on these financial assets are never recycled to the consolidated statement of profit or loss. Dividends are recognised as other income in the consolidated statement of profit or loss when the right of payment has been established, it is probable that the economic benefits associated with the dividend will flow to the Group and the amount of the dividend can be measured reliably, except when the Group benefits from such proceeds as a recovery of part of the cost of the financial asset, in which case, such gains are recorded in other comprehensive income. Financial assets designated at fair value through other comprehensive income are not subject to impairment assessment.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 投資及其他財務資產(續)

#### 初次確認及計量(續)

本集團管理財務資產之業務模式指其如何 管理財務資產以產生現金流量之方式。業 務模式釐定現金流量是否源自收取合約現 金流量、出售財務資產或同時因兩者而產 生。於旨在持有財務資產以收取合約現金 流量的業務模式中持有之財務資產,按攤 銷成本分類及計量;於旨在持有以收取合 約現金流量及出售財務資產之業務模式中 持有之財務資產,按公平價值計入其他全 面收益分類及計量。並非於上述業務模式 中持有之財務資產,乃按公平價值計入損 益分類及計量。

正常情況下購入及出售之財務資產於交易 日確認,即本集團承諾購入或出售該資產 之日期。正常情況下購入或出售乃於規例 或市場慣例一般設定之期間內交付購入或 出售之財務資產。

#### 其後計量

財務資產之其後計量根據其分類進行,方 式如下:

按攤銷成本入賬之財務資產(債務工具) 按攤銷成本入賬之財務資產其後採用實際 利率法計量並須計提減值。當資產終止確 認、修訂或出現減值時,收益及虧損於綜 合損益表內確認。

#### 指定為按公平價值計入其他全面收益的財 務資產(股份投資)

於初次確認後,倘股份投資符合香港會計 準則第32號金融工具:呈列之界定,且 並非持作買賣,本集團可選擇將其股份投 資不可撤銷地分類為指定為按公平價值計 入其他全面收益的財務資產。分類乃按個 別工具基準釐定。

該等財務資產之收益及虧損永不結轉至綜 合損益表。倘股息支付權已確立,而股息 相關之經濟收益將可能流入本集團並能可 靠計算股息金額,則股息於綜合損益表內 確認為其他收入,惟倘本集團受惠於該等 所得款項作為收回部分財務資產成本則作 別論,在此情況下,有關收益於其他全面 收益內入賬。指定為按公平價值計入其他 全面收益的財務資產無須進行減值評估。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Investments and other financial assets (continued)

Subsequent measurement (continued) Financial assets at fair value through profit or loss Financial assets at fair value through profit or loss are carried in the consolidated statement of financial position at fair value with net changes in fair value recognised in the consolidated statement of profit or loss.

This category includes derivative instruments and equity investments which the Group had not irrevocably elected to classify at fair value through other comprehensive income. Dividends on equity investments classified as financial assets at fair value through profit or loss are also recognised as other income in the consolidated statement of profit or loss when the right of payment has been established, it is probable that the economic benefits associated with the dividend will flow to the Group and the amount of the dividend can be measured reliably.

#### Derecognition of financial assets

A financial asset (or, where applicable, a part of a financial asset or part of a group of similar financial assets) is primarily derecognised (i.e., removed from the Group's consolidated statement of financial position) when:

- the rights to receive cash flows from the asset have expired; or
- the Group has transferred its rights to receive cash flows from the asset or has assumed an obligation to pay the received cash flows in full without material delay to a third party under a "pass-through" arrangement; and either (a) the Group has transferred substantially all the risks and rewards of the asset, or (b) the Group has neither transferred nor retained substantially all the risks and rewards of the asset, but has transferred control of the asset.

When the Group has transferred its rights to receive cash flows from an asset or has entered into a pass-through arrangement, it evaluates if, and to what extent, it has retained the risk and rewards of ownership of the asset. When it has neither transferred nor retained substantially all the risks and rewards of the asset nor transferred control of the asset, the Group continues to recognise the transferred asset to the extent of the Group's continuing involvement. In that case, the Group also recognises an associated liability. The transferred asset and the associated liability are measured on a basis that reflects the rights and obligations that the Group has retained.

Continuing involvement that takes the form of a guarantee over the transferred asset is measured at the lower of the original carrying amount of the asset and the maximum amount of consideration that the Group could be required to repay.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 投資及其他財務資產(續)

其後計量(續)

按公平價值計入損益的財務資產 按公平價值計入損益的財務資產按公平價 值於綜合財務狀況表內列賬,其公平價值 變動淨額於綜合損益表內確認。

該類別包括本集團並無不可撤銷地選擇按 公平價值計入其他全面收益分類之衍生工 具及股份投資。分類為按公平價值計入損 益的財務資產之股份投資股息在支付權利 確立時,且本集團可能有與股息相關之經 濟收益並能作出可靠計算時,於綜合損益 表內確認為其他收入。

#### 不再確認財務資產

財務資產(或如適用,財務資產其中一部 分或一組類似之財務資產其中一部分)主 要在下列情況下不再確認(即從本集團之 綜合財務狀況表移除):

- 自該資產收取現金流量之權利已屆 满: 戓
- 本集團已轉讓其收取來自該資產現 金流量之權利,或已根據「轉遞」 安排就向第三者承擔責任全數支付 已收取現金流量並無重大延誤;及 (a)本集團已轉讓該資產之絕大部 分風險及回報,或(b)本集團無轉 讓或保留該資產之絕大部分風險及 回報,惟已轉讓該資產之控制權。

倘若本集團已轉讓其自資產收取現金流量 之權利,或已訂立轉遞安排,其評估其有 否保留該資產所有權之風險及回報,以及 其保留該等風險及回報之程度。倘若並無 轉讓或保留資產之絕大部分風險及回報, 亦無轉讓資產之控制權之情況下,則本集 團繼續以其持續參與該已轉讓資產之程度 為限確認該資產。在該情況下,本集團亦 確認相關負債。已轉讓資產及相關負債乃 按反映本集團已保留權利及義務之基準計 量。

就已轉讓資產作出擔保形式之持續參與, 按該項資產之原有賬面值及本集團或須償 付代價之上限金額(以較低者為準)計量。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Impairment of financial assets

The Group recognises an allowance for expected credit losses ("ECLs") for all debt instruments not held at fair value through profit or loss. ECLs are based on the difference between the contractual cash flows due in accordance with the contract and all the cash flows that the Group expects to receive, discounted at an approximation of the original effective interest rate. The expected cash flows will include cash flows from the sale of collateral held or other credit enhancements that are integral to the contractual terms.

#### General approach

ECLs are recognised in two stages. For credit exposures for which there has not been a significant increase in credit risk since initial recognition, ECLs are provided for credit losses that result from default events that are possible within the next 12 months (a 12-month ECL). For those credit exposures for which there has been a significant increase in credit risk since initial recognition, a loss allowance is required for credit losses expected over the remaining life of the exposure, irrespective of the timing of the default (a lifetime ECL).

At each reporting date, the Group assesses whether the credit risk on a financial instrument has increased significantly since initial recognition. When making the assessment, the Group compares the risk of a default occurring on the financial instrument as at the reporting date with the risk of a default occurring on the financial instrument as at the date of initial recognition and considers reasonable and supportable information that is available without undue cost or effort, including historical and forwardlooking information. The Group considers that there has been a significant increase in credit risk when contractual payments are more than 30 days past due.

The Group considers a financial asset in default when contractual payments are 90 days past due. However, in certain cases, the Group may also consider a financial asset to be in default when internal or external information indicates that the Group is unlikely to receive the outstanding contractual amounts in full before taking into account any credit enhancements held by the Group. A financial asset is written off when there is no reasonable expectation of recovering the contractual cash flows

Financial assets at amortised cost are subject to impairment under the general approach and they are classified within the following stages for measurement of ECLs except for accounts receivable which apply the simplified approach as detailed below.

- Stage 1 Financial instruments for which credit risk has not increased significantly since initial recognition and for which the loss allowance is measured at an amount equal to 12-month ECLs
- Stage 2 Financial instruments for which credit risk has increased significantly since initial recognition but that are not creditimpaired financial assets and for which the loss allowance is measured at an amount equal to lifetime ECLs
- Stage 3 Financial assets that are credit-impaired at the reporting date (but that are not purchased or originated credit-impaired) and for which the loss allowance is measured at an amount equal to lifetime ECLs

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 財務資產減值

本集團就所有並非按公平價值計入損益持 有之債務工具確認預期信貸虧損(「預期信 貸虧損」)撥備。預期信貸虧損乃基於根據 合約應付的合約現金流量與本集團預期收 取並按原有實際利率的相若利率貼現的所 有現金流量之間的差額計算。預期現金流 量將包括出售所持抵押品或合約條款所包 含的其他信貸升級所得的現金流量。

#### 一般方法

預期信貸虧損於兩個階段確認。就初次確 認後並無顯著增加的信貸風險,預期信貸 虧損就可能於未來12個月內(12個月的 預期信貸虧損)發生就違約事件而產生的 信貸虧損計提撥備。就初次確認後顯著增 加的信貸風險,須於信貸虧損風險剩餘年 期內計提虧損撥備,不論違約時間(全期 預期信貸虧損)。

於各報告日期,本集團評估金融工具的信 貸風險是否自初次確認後大幅提高。於作 出該評估時,本集團將於報告日期金融工 具產生的違約風險與於初次確認時金融工 具產生的違約風險進行比較,並考慮在無 須付出不必要成本或努力而可獲得合理及 可靠資料,包括過往及前瞻性資料。本集 團認為,當合約付款逾期超過30天時, 信用風險顯著增加。

本集團將合約付款逾期90日的財務資產 視作違約。然而,於若干情況下,當內部 或外部資料顯示本集團不可能在本集團採 取任何信貸提升安排前悉數收回未償還合 約金額時,本集團亦可能認為該財務資 產違約。倘無法合理預期收回合約現金流 量,則撇銷財務資產。

按攤銷成本入賬之財務資產根據一般方法 減值及除應收賬款使用下文詳述的簡化法 外,其在以下階段分類用於預期信貸虧損 計量。

- 第1階段 信貸風險自初次確認後並無大 幅增加的金融工具,其虧損撥 備按等於12個月預期信貸虧 損的金額計量
- 第2階段 信貸風險自初次確認後大幅增 加但並無出現財務資產信貸減 值的金融工具,其虧損撥備按 等於全期預期信貸虧損的金額 計量
- 第3階段 於報告日期已出現信貸減值的 財務資產(但在購買或產生之 時並無信貸減值),其虧損撥 備按等於全期預期信貸虧損的 金額計量

## **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Impairment of financial assets (continued)

#### Simplified approach

For accounts receivable that do not contain a significant financing component or when the Group applies the practical expedient of not adjusting the effect of a significant financing component, the Group applies the simplified approach in calculating ECLs. Under the simplified approach, the Group does not track changes in credit risk, but instead recognises a loss allowance based on lifetime ECLs at each reporting date. The Group has established a provision matrix that is based on its historical credit loss experience, adjusted for forward-looking factors specific to the debtors and the economic environment.

#### Financial liabilities

#### Initial recognition and measurement

Financial liabilities are classified, at initial recognition, as financial liabilities at fair value through profit or loss, loans and borrowings or payables, as

All financial liabilities are recognised initially at fair value and, in the case of loans and borrowings and payables, net of directly attributable transaction costs.

#### Subsequent measurement

The subsequent measurement of financial liabilities depends on their classification as follows:

Financial liabilities at fair value through profit or loss Financial liabilities at fair value through profit or loss include financial liabilities held for trading and financial liabilities designated upon initial recognition as at fair value through profit or loss.

Financial liabilities are classified as held for trading if they are incurred for the purpose of repurchasing in the near term. This category also includes derivative financial instruments entered into by the Group that are not designated as hedging instruments in hedge relationships as defined by HKFRS 9. Separated embedded derivatives are also classified as held for trading unless they are designated as effective hedging instruments. Gains or losses on liabilities held for trading are recognised in the consolidated statement of profit or loss. The net fair value gain or loss recognised in the consolidated statement of profit or loss does not include any interest charged on these financial liabilities.

Financial liabilities designated upon initial recognition as at fair value through profit or loss are designated at the initial date of recognition, and only if the criteria in HKFRS 9 are satisfied. Gains or losses on liabilities designated at fair value through profit or loss are recognised in the consolidated statement of profit or loss, except for the gains or losses arising from the Group's own credit risk which are presented in other comprehensive income with no subsequent reclassification to the consolidated statement of profit or loss. The net fair value gain or loss recognised in the consolidated statement of profit or loss does not include any interest charged on these financial liabilities.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 財務資產減值(續)

#### 簡化法

就不包含重大融資組成部分的應收賬款或 當本集團使用不調整重大融資組成部分影 響的可行權宜方法時,本集團計算預期信 貸虧損時應用簡化法。根據簡化法,本集 團並無追蹤信貸風險的變化,但於各報告 日期根據全期預期信貸虧損確認虧損撥 備。本集團已根據過往信貸虧損經驗,建 立撥備矩陣,並就債務人及經濟環境的特 定前瞻性因素作出調整。

#### 財務負債

#### 初次確認及計量

財務負債於初次確認時適當地分類為按公 平價值計入損益的財務負債、借貸及貸款 或應付款。

所有財務負債初次按公平價值確認,如屬 借貸及貸款及應付款,則扣除直接應佔交 易成本。

#### 其後計量

財務負債之其後計量根據其分類進行,方 式如下:

按公平價值計入損益的財務負債 按公平價值計入損益的財務負債包括持作買賣之財務負債及於初次確 認時指定為按公平價值計入損益的 財務負債。

> 為於近期內作購回用途而購入之財 務負債,均列為持作買賣。此類 別包括本集團所訂立根據香港財務 報告準則第9號所界定未被指定為 對沖關係中對沖工具之衍生金融工 具。獨立嵌入式衍生工具亦分類為 持作買賣,惟被指定為有效對沖工 具除外。持作買賣負債之收益或虧 損於綜合損益表確認。於綜合損益 表確認之公平價值淨收益或虧損不 包括任何對該等財務負債徵收之利

> 初次確認時指定為按公平價值計入 損益的財務負債只會在符合香港財 務報告準則第9號之條件下於初次 確認當日指定。指定為按公平價值 計入損益的負債之收益或虧損於綜 合損益表確認,惟本集團自有信貸 風險產生於其他全面收益呈列及並 無後續重新分類至綜合損益表的收 益或虧損除外。於綜合損益表確認 之公平價值淨收益或虧損不包括任 何對該等財務負債徵收之利息。

## **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Financial liabilities (continued)

Subsequent measurement (continued)

Financial liabilities at amortised cost (loans and borrowings)

After initial recognition, interest-bearing loans and borrowings are subsequently measured at amortised cost, using the effective interest rate method unless the effect of discounting would be immaterial, in which case they are stated at cost. Gains and losses are recognised in the consolidated statement of profit or loss when the liabilities are derecognised as well as through the effective interest rate amortisation process.

Amortised cost is calculated by taking into account any discount or premium on acquisition and fees or costs that are an integral part of the effective interest rate. The effective interest rate amortisation is included in finance costs in the consolidated statement of profit or loss.

#### Financial guarantee contracts

Financial guarantee contracts issued by the Group are those contracts that require a payment to be made to reimburse the holder for a loss it incurs because the specified debtor fails to make a payment when due in accordance with the terms of a debt instrument. A financial guarantee contract is recognised initially as a liability at its fair value, adjusted for transaction costs that are directly attributable to the issuance of the guarantee. Subsequent to initial recognition, the Group measures the financial guarantee contracts at the higher of: (i) the ECL allowance determined in accordance with the policy as set out in "Impairment of financial assets"; and (ii) the amount initially recognised less, when appropriate, the cumulative amount of income recognised.

### Derecognition of financial liabilities

A financial liability is derecognised when the obligation under the liability is discharged or cancelled, or expires.

When an existing financial liability is replaced by another from the same lender on substantially different terms, or the terms of an existing liability are substantially modified, such an exchange or modification is treated as a derecognition of the original liability and a recognition of a new liability, and the difference between the respective carrying amounts is recognised in the consolidated statement of profit or loss.

#### Offsetting of financial instruments

Financial assets and financial liabilities are offset and the net amount is reported in the consolidated statement of financial position if there is a currently enforceable legal right to offset the recognised amounts and there is an intention to settle on a net basis, or to realise the assets and settle the liabilities simultaneously.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 財務負債(續)

其後計量(續)

按攤銷成本入賬之財務負債(借貸 及貸款)

> 初次確認後,計息借貸及貸款其後 採用實質利率法按攤銷成本計量, 除非折現影響不大,在該情況下則 按成本列賬。於負債不再確認時以 及诱過實質利率法計量之攤銷過程 之收益及虧損於綜合損益表確認。

> 攤銷成本之計算包括收購產生之任 何折價或溢價以及屬於實質利率組 成部分之費用或成本。按實質利率 法計量之攤銷包括在綜合損益表之 財務費用內。

#### 財務擔保合約 (c)

由本集團發出之財務擔保合約為須 就某指定債務人未能根據債務工具 之條款償還到期債務時須向合約持 有人支付指定款項以償付其損失之 該等合約。財務擔保合約初步按公 平價值確認為負債,並就發行擔保 之直接應佔交易成本作出調整。於 初次確認後,本集團按以下較高者 計量財務擔保合約:(i)按照「財務 資產減值」內所載政策釐定之預期 信貸虧損撥備;及(ii)初次確認金 額減已確認之累計收入金額(倘適 用)。

#### 不再確認財務負債

財務負債於負債之責任已解除或許銷或屆 滿時不再確認。

當現有財務負債為同一貸款人以大致上不 同條款之負債取代時,或現有負債之條款 有重大修改時,此等取代或修改會被視為 不再確認為原有負債及確認為一項新負 債,而有關賬面值之差額乃於綜合損益表 確認。

### 抵銷金融工具

倘實體具有抵銷已確認金額之現時可執行 法定權利,且有意以淨額結算或同時變現 該財務資產及清償該財務負債時,財務資 產與財務負債方可相互抵銷,並以抵銷後 淨額於綜合財務狀況表內呈報。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Derivative financial instruments

Initial recognition and subsequent measurement

The Group uses derivative financial instruments, such as bullion contracts, cross currency swaps and foreign currency forward contracts, to hedge its bullion price risk and foreign currency risk. Such derivative financial instruments are initially recognised at fair value on the date on which a derivative contract is entered into and are subsequently remeasured at fair value. Derivatives are carried as assets when the fair value is positive and as liabilities when the fair value is negative.

Any gains or losses arising from changes in fair value of derivatives are taken directly to the consolidated statement of profit or loss.

#### Inventories

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Cost is determined on the first-in, first-out basis and, in the case of work in progress and finished goods, comprises direct materials, direct labour and an appropriate proportion of production overheads. Net realisable value is based on estimated selling prices less any estimated costs to be incurred to completion and disposal.

## Cash and cash equivalents

For the purpose of the consolidated statement of cash flows, cash and cash equivalents comprise cash on hand and demand deposits, and short term highly liquid investments that are readily convertible into known amounts of cash, are subject to an insignificant risk of changes in value, and have a short maturity of generally within three months when acquired, less bank overdrafts which are repayable on demand and form an integral part of the Group's cash management.

For the purpose of the consolidated statement of financial position, cash and cash equivalents comprise cash on hand and at banks, including term deposits, which are not restricted as to use.

## **Provisions**

A provision is recognised when a present obligation (legal or constructive) has arisen as a result of a past event and it is probable that a future outflow of resources will be required to settle the obligation, provided that a reliable estimate can be made of the amount of the obligation.

When the effect of discounting is material, the amount recognised for a provision is the present value at the end of the reporting period of the future expenditures expected to be required to settle the obligation. The increase in the discounted present value amount arising from the passage of time is included in finance costs in the consolidated statement of profit or loss

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 衍生金融工具

初次確認及其後計量

本集團使用貴金屬合約、交叉貨幣掉期及 遠期外幣合約等衍生金融工具對沖其貴金 屬價格風險及外匯風險。該等衍生金融工 具初次按訂立衍生合約當日之公平價值確 認,其後再按公平價值重新計量。當衍生 工具在公平價值為正數時以資產列賬,為 負數時以負債列賬。

衍生工具公平價值變動所產生之任何收益 或虧損乃直接計入綜合損益表。

#### 存貨

存貨乃按成本與可變現淨值兩者中之較低 列賬。成本乃按先進先出法計算及(倘為 在製品及製成品)包括直接原料、直接工 資及適當比例之生產費用。可變現淨值是 根據估計售價扣除直至完成及出售所需之 任何估計成本計算。

#### 現金及等同現金

就綜合現金流量表而言, 現金及等同現金 包括流動現金及活期存款及一般於購入後 三個月內到期,可隨時轉換為已知金額現 金及承受價值改變風險不大之短期高流動 性投資,扣除須按要求償還之銀行透支, 為本集團現金管理之組成部分。

就綜合財務狀況表而言,現金及等同現 金包括流動現金及銀行存款(包括定期存 款),均無使用限制。

## 撥備

倘因過往事件而產生現時責任(法律或推 定),且將來極可能需要付出資源以應付 有關責任時,則確認為撥備,惟所涉及責 任數額必須能可靠地估計。

當折現之影響屬重大時,就撥備而確認之 數額乃預期於日後解決該責任所需開支於 報告期末之現值。因時間流逝而導致折現 之現值增加數額計入綜合損益表之財務費 用。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Income tax

Income tax comprises current and deferred tax. Income tax relating to items recognised outside profit or loss is recognised outside profit or loss, either in other comprehensive income or directly in equity.

Current tax assets and liabilities are measured at the amount expected to be recovered from or paid to the taxation authorities, based on tax rates (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period, taking into consideration interpretations and practices prevailing in the jurisdictions in which the Group operates.

Deferred tax is provided, using the liability method, on all temporary differences at the end of the reporting period between the tax bases of assets and liabilities and their carrying amounts for financial reporting purposes.

Deferred tax liabilities are recognised for all taxable temporary differences, except:

- when the deferred tax liability arises from the initial recognition of goodwill or an asset or liability in a transaction that is not a business combination and, at the time of the transaction, affects neither the accounting profit nor taxable profit or loss; and
- in respect of taxable temporary differences associated with investments in subsidiaries and associates, when the timing of the reversal of the temporary differences can be controlled and it is probable that the temporary differences will not reverse in the foreseeable future.

Deferred tax assets are recognised for all deductible temporary differences, and the carryforward of unused tax credits and unused tax losses. Deferred tax assets are recognised to the extent that it is probable that taxable profit will be available against which the deductible temporary differences, and the carryforward of unused tax credits and unused tax losses can be utilised, except:

- when the deferred tax asset relating to the deductible temporary differences arises from the initial recognition of an asset or liability in a transaction that is not a business combination and, at the time of the transaction, affects neither the accounting profit nor taxable profit or loss; and
- in respect of deductible temporary differences associated with investments in subsidiaries and associates, deferred tax assets are only recognised to the extent that it is probable that the temporary differences will reverse in the foreseeable future and taxable profit will be available against which the temporary differences can be utilised.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 所得税

所得税包括本期及遞延税項。有關損益外 確認項目之所得税於損益外確認,不論是 於其他全面收益或直接於權益內確認。

本期税項資產及負債乃按預期可自稅務機 關收回或繳付之金額計算,按於報告期末 已經生效或大致上已經生效之税率(及税 法)為基準,並考慮本集團經營所在司法 管轄區之現行詮釋及慣例。

於報告期末之資產及負債之税基與其在財 務報告賬面值之間的所有暫時性差異,須 按負債法計提遞延税項撥備。

除下述外,所有應課税暫時性差異均確認 為遞延税項負債:

- 倘若由於一項非商業合併交易之中 初次確認商譽或資產或負債所產生 之遞延税項負債,而在交易時對會 計溢利或應課税溢利或虧損均無影 響;及
- 對涉及附屬公司及聯營公司之投資 之應課税暫時性差異而言,倘若撥 回暫時性差異之時間可以控制,以 及暫時性差異不大可能在可見將來 撥回。

所有可扣除暫時性差異及承前未用税項抵 免及未用税項虧損,均確認為遞延税項資 產。除下述外,如日後有可能出現應課税 溢利,可用作抵銷該等可扣除暫時性差 異、承前未用税項抵免及未用税項虧損, 均確認為遞延税項資產:

- 當在非商業合併之交易中初次確認 資產或負債所產生之有關可扣除暫 時性差異之遞延税項資產, 而在交 易時對會計溢利或應課稅溢利或虧 損均無影響; 及
- 對涉及附屬公司及聯營公司之投資 之可扣除暫時性差異而言,只在暫 時性差異有可能在可見將來撥回, 以及日後可用該等暫時性差異抵銷 可能出現之應課税溢利,才確認遞 延税項資產。

## **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Income tax (continued)

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at the end of each reporting period and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the deferred tax asset to be utilised. Unrecognised deferred tax assets are reassessed at the end of each reporting period and are recognised to the extent that it has become probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the deferred tax asset to be recovered.

Deferred tax assets and liabilities are measured at the tax rates that are expected to apply to the period when the asset is realised or the liability is settled, based on tax rates (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

Deferred tax assets and deferred tax liabilities are offset if and only if the Group has a legally enforceable right to set off current tax assets and current tax liabilities and the deferred tax assets and deferred tax liabilities relate to income taxes levied by the same taxation authority on either the same taxable entity or different taxable entities which intend either to settle current tax liabilities and assets on a net basis, or to realise the assets and settle the liabilities simultaneously, in each future period in which significant amounts of deferred tax liabilities or assets are expected to be settled or recovered.

#### Government grants

Government grants are recognised at their fair value where there is reasonable assurance that the grant will be received and all attaching conditions will be complied with. When the grant relates to an expense item, it is recognised as income on a systematic basis over the periods that the costs, for which it is intended to compensate, are expensed.

### Revenue recognition

Revenue from contracts with customers

Revenue from contracts with customers is recognised when control of goods or services is transferred to the customers at an amount that reflects the consideration to which the Group expects to be entitled in exchange for those goods or services.

When the consideration in a contract includes a variable amount, the amount of consideration is estimated to which the Group will be entitled in exchange for transferring the goods or services to the customer. The variable consideration is estimated at contract inception and constrained until it is highly probable that a significant revenue reversal in the amount of cumulative revenue recognised will not occur when the associated uncertainty with the variable consideration is subsequently resolved.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 所得税(續)

遞延税項資產之賬面值於每個報告期末予 以審閱,倘不再可能有足夠應課稅溢利用 作抵銷相關遞延税項資產之全部或部分, 則減少遞延税項資產賬面值。不予確認之 遞延税項資產於每個報告期末予以重新評 估,如可能有足夠應課税溢利用作抵銷相 關遞延税項資產之全部或部分時,則予以 確認。

遞延税項資產及負債以預期適用於變現資 產或償還負債之當期税率計量,按於報告 期末已經生效或大致上已經生效之稅率 (及税法)為基準。

當及僅當本集團有合法可執行權利將即期 税項資產與即期税項負債抵銷,目遞延税 項資產及遞延税項負債與同一税務機關對 同一應課税實體或不同應課税實體徵收的 所得税相關,而該等不同的應課税實體於 各未來期間預期有大額遞延稅項負債或資 產將予結算或清償時,擬按淨額基準結算 即期税務負債及資產或同時變現資產及結 算負債,則遞延税項資產與遞延税項負債 可予抵銷。

#### 政府補貼

政府補貼於可合理確認將會收取補貼及將 符合所有附帶條件時按公平值確認。如補 貼涉及開支項目,則於其擬補貼的成本產 生期間內有系統地確認為收入。

## 收入確認

來自客戶合約之收益

來自客戶合約之收益乃於貨品或服務按反 映本集團預期就轉讓貨品或服務而有權獲 得的代價金額轉予客戶時確認。

當合約中的代價包含可變金額時,代價金 額於本集團就轉讓貨品或服務至客戶而有 權獲得交換時估計。可變代價在合約開始 時估計並受約束,直至可變代價的相關不 確定因素得到解決時,確認的累計收益金 額不大可能出現重大收益回撥。

### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Revenue recognition (continued)

Revenue from contracts with customers (continued)

When the contract contains a financing component which provides the customer with a significant benefit of financing the transfer of goods or services to the customer for more than one year, revenue is measured at the present value of the amount receivable, discounted using the discount rate that would be reflected in a separate financing transaction between the Group and the customer at contract inception. When the contract contains a financing component which provides the Group with a significant financial benefit for more than one year, revenue recognised under the contract includes the interest expense accreted on the contract liability under the effective interest method. For a contract where the period between the payment by the customer and the transfer of the promised goods or services is one year or less, the transaction price is not adjusted for the effects of a significant financing component, using the practical expedient in HKFRS 15.

## Sale of goods

Revenue from the sale of goods represents the net invoiced value of goods sold, after allowances for returns, trade discounts and value added tax and is recognised at the point in time when control of the asset is transferred to the customer, generally on delivery of the goods.

Some contracts for the sale of jewellery through e-shops provide customers with a right of return.

The right of return gives rise to variable consideration.

#### Rights of return

For contracts which provide a customer with a right to return the goods within a specified period, the expected value method is used to estimate the goods that will not be returned because this method best predicts the amount of variable consideration to which the Group will be entitled. The requirements in HKFRS 15 on constraining estimates of variable consideration are applied in order to determine the amount of variable consideration that can be included in the transaction price. For goods that are expected to be returned, instead of revenue, a refund liability is recognised. A rightof-return asset (and the corresponding adjustment to cost of sales) is also recognised for the right to recover products from a customer.

#### Customer loyalty programme

The Group's retail of jewellery and watches segment operated a customer loyalty programme, which allowed customers to accumulate award credits when they purchase products. The award credits could be redeemed for discounts on products in a limited period. Under HKFRS 15, the customer loyalty programme gives rise to a separate performance obligation because it provides a material right to the customer and allocated a portion of the transaction price to the loyalty credits awarded to customers based on the relative standalone selling price. The Group's customer loyalty programme was ended during the year ended 31 December 2021.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 收入確認(續)

#### 來自客戶合約之收益(續)

倘合約中包含為客戶提供超過一年的重大 融資利益(撥付轉讓貨品或服務至客戶) 的融資部分,則收益按應收金額的現值計 量, 並使用本集團與客戶之間於合約開始 時的單獨融資交易中反映的貼現率貼現。 倘合約中包含為本集團提供一年以上重大 融資利益的融資部分,合約項下確認的收 益包括按實際利率法計算的合約負債所產 生的利息開支。就客戶付款與轉讓承諾貨 品或服務之期間為一年或者更短的合約, 交易價格採用香港財務報告準則第15號 的可行權宜方法,不會就重大融資部分的 影響作出調整。

#### 貨品銷售 (a)

來自貨品銷售之收益旨在撇除退 回、交易折扣與增值稅後售出貨品 之發票淨值,並於資產之控制權轉 讓予客戶時(一般為交付貨品時)確 認。

若干透過電子商店銷售珠寶之合約 給予客戶退貨權。

其退貨權引致產生可變代價。

就給予客戶於指定時間內可 退回貨品之合約而言,使用 預期價值法估計將不予退回 之貨品,因該方法為預測本 集團將享有之可變代價金額 之最佳方法。採用香港財務 報告準則第15號關於可變 代價估計之規限,以釐定可 計入交易價格之可變代價金 額。就預期將予退回之貨 品,確認退款負債,而並非 收入。另就向客戶收回產品 之權利確認退貨權資產(並 對銷售成本作出相應調整)。

## 客戶忠誠度計劃

本集團的珠寶及鐘錶零售分 部設有客戶忠誠度計劃,讓 客戶購買產品時累積獎勵積 分。獎勵積分可於有限時間 內兑換為產品折扣。根據香 港財務報告準則第15號, 客戶忠誠度計劃產生獨立履 約責任,因其為客戶提供實 質權利及將部分交易價格分 配至根據相關獨立售價給予 客戶之忠誠度積分。本集團 之客戶忠誠度計劃於截至 2021年12月31日止年度結

## **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Revenue recognition (continued)

Revenue from contracts with customers (continued)

Commission on transactions completed on e-commerce platform

Revenue from the commission on transactions completed on the e-commerce platform is recognised at the point in time when the relevant transactions are completed.

Commission on securities and futures broking

Revenue from the commission on securities and futures broking is recognised at the point in time when the relevant contract notes are executed. The operation of the securities and futures broking business was ceased during the year ended 31 December 2021.

#### Revenue from other sources

Rental income is recognised on a time proportion basis over the lease terms. Variable lease payments that do not depend on an index or a rate are recognised as income in the accounting period in which they are incurred.

#### Other income

Interest income is recognised on an accrual basis using the effective interest method by applying the rate that exactly discounts the estimated future cash receipts over the expected life of the financial instrument or a shorter period, when appropriate, to the net carrying amount of the financial asset.

Dividend income is recognised when the shareholders' right to receive payment has been established, it is probable that the economic benefits associated with the dividend will flow to the Group and the amount of the dividend can be measured reliably.

Income from the sale of investments at fair value through profit or loss is recognised on the transaction dates when the relevant contract notes are executed.

#### **Contract liabilities**

A contract liability is recognised when a payment is received or a payment is due (whichever is earlier) from a customer before the Group transfers the related goods and services. Contract liabilities are recognised as revenue when the Group performs under the contract (i.e., transfers control of the related goods or services to the customer).

## Right-of-return assets

A right-of-return asset is recognised for the right to recover the goods expected to be returned by customers. The asset is measured at the former carrying amount of the goods to be returned, less any expected costs to recover the goods and any potential decreases in the value of the returned goods. The Group updates the measurement of the asset for any revisions to the expected level of returns and any additional decreases in the value of the returned goods.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 收入確認(續)

來自客戶合約之收益(續)

於電子商貿平台所完成交易之佣金 收入

於電子商貿平台所完成交易之佣金 收入於有關交易完成之時間點確 認。

證券及期貨經紀佣金收入 (c) 證券及期貨經紀佣金收入於有關合 約執行之時間點確認。證券及期貨 經紀業務於截至2021年12月31 日止年度終止。

#### 來自其他來源之收益

和金收入按和賃期時間比例基準確認。並 非取決於某一指數或比率的可變租賃款項 於產生之會計期間內確認為收入。

#### 其他收入

利息收入採用實質利息法,按應計基準, 以有關利率在有關金融工具之預計年期或 較短期間(按適用情況)內準確折現估計未 來現金收入至有關財務資產之賬面淨值確

股息收入於股東收取股息權利確立時,與 股息相關之經濟利益很可能流入本集團, 而股息金額可以可靠地計量時確認。

出售按公平價值計入損益之投資收入於有 關合約執行之交易日期確認。

#### 合約負債

於本集團轉讓相關貨品或服務前,合約負 債於向客戶收取付款或付款到期時(以較 早者為準)確認。合約負債於本集團履行 合約時(即將相關貨品或服務的控制權轉 讓予客戶)確認為收益。

#### 退貨權資產

當本集團有權收回預期將由客戶退回之貨 品時,確認退貨權資產。該資產按將予退 回貨品前的賬面值減收回貨品之任何預期 成本及退回貨品之任何潛在價值減少計 量。本集團就任何修訂更新資產計量至其 預期退貨水平,以及就已退回之貨品更新 任何額外價值減少。

#### **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Refund liabilities

A refund liability is recognised for the obligation to refund some or all of the consideration received (or receivable) from a customer and is measured at the amount the Group ultimately expects it will have to return to the customer. The Group updates its estimates of refund liabilities (and the corresponding change in the transaction price) at the end of each reporting period.

#### Share-based payments

The Company operates a share option scheme for the purpose of providing incentives and rewards to eligible participants who contribute to the success of the Group's operations. Employees (including directors) of the Group receive remuneration in the form of share-based payments, whereby employees render services in exchange for equity instruments ("equity-settled transactions").

The cost of equity-settled transactions with employees for grants after 7 November 2002 is measured by reference to the fair value at the date at which they are granted. The fair value is determined by an external valuer using a binomial model.

The cost of equity-settled transactions is recognised in employee benefit expense, together with a corresponding increase in equity, over the period in which the performance and/or service conditions are fulfilled. The cumulative expense recognised for equity-settled transactions at the end of each reporting period until the vesting date reflects the extent to which the vesting period has expired and the Group's best estimate of the number of equity instruments that will ultimately vest. The charge or credit to the consolidated statement of profit or loss for a period represents the movement in the cumulative expense recognised as at the beginning and end of that period.

Service and non-market performance conditions are not taken into account when determining the grant date fair value of awards, but the likelihood of the conditions being met is assessed as part of the Group's best estimate of the number of equity instruments that will ultimately vest. Market performance conditions are reflected within the grant date fair value. Any other conditions attached to an award, but without an associated service requirement, are considered to be non-vesting conditions. Non-vesting conditions are reflected in the fair value of an award and lead to an immediate expensing of an award unless there are also service and/or performance conditions.

For awards that do not ultimately vest because non-market performance and/or service conditions have not been met, no expense is recognised. When awards include a market or non-vesting condition, the transactions are treated as vesting irrespective of whether the market or non-vesting condition is satisfied, provided that all other performance and/or service conditions are satisfied.

The dilutive effect of outstanding options is reflected as additional share dilution in the computation of earnings per share.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 退款負債

退款負債乃確認為退回收取自客戶(或向 客戶應收)之部分或全部代價之責任,按 本集團最終預期將須向客戶退還之金額計 量。於各報告期末,本集團更新其退款負 債之估計(及交易價格的相應變動)。

#### 股份支付

本公司設有一項購股權計劃,藉此向為本 集團業務成就作出貢獻之合資格參與者給 予獎勵及獎賞。本集團僱員(包括董事)以 股份支付方式收取薪酬,而僱員提供服務 以換取權益工具(「權益結算交易」)。

與僱員之權益結算交易中,於2002年11 月7日後授出權益工具之成本乃參考其於 授出日期之公平價值而計量。公平價值乃 由外聘估值師採用二項式模型釐定。

權益結算交易之成本連同相應權益增加在 達成表現及/或服務條件的期間於僱員福 利開支確認。於每個報告期末至歸屬日 期,就權益結算交易確認的累計開支反映 歸屬期間已屆滿之情況,以及本集團對最 終將予歸屬的權益工具數目之最佳估計。 於某一期間在綜合損益表中扣除或計入之 金額,為該期間期初及期末確認之累計開 支變動。

於釐定獎賞於授出日期的公平價值時並無 計及服務及非市場表現條件,惟達成條件 的可能性會被評估為本集團對最終將會歸 屬的權益工具數目所作最佳估計的一部 分。市場表現條件反映於授出日期之公平 價值內。獎賞隨附而並無涉及相關服務要 求的任何其他條件,會被視為非歸屬條 件。除非當中亦包含服務及/或表現條 件,否則非歸屬條件反映於獎賞的公平價 值內並會導致獎賞即時列作開支。

對由於非市場表現及/或服務條件尚未達 成而未能最終歸屬的獎賞不會確認為開 支。倘獎賞包括市場或非歸屬條件,不論 市場或非歸屬條件是否獲達成,有關交易 均被視作歸屬,惟所有其他表現及/或服 務條件必須已獲達成。

未行使購股權之攤薄影響於計算每股盈利 時反映為新增股份之攤薄。

#### Summary of Significant Accounting Policies (continued)

#### **Employee benefits**

#### Paid leave carried forward

The Group provides paid annual leave to its employees under their employment contracts on a calendar year basis. Under certain circumstances, such leave which remains untaken at the end of the reporting period is permitted to be carried forward and utilised by the respective employees in the following year. An accrual is made at the end of the reporting period for the expected future cost of such paid leave earned during the year by the employees and carried forward.

#### Pension schemes and other retirement benefits

The Group operates a defined contribution Mandatory Provident Fund retirement benefit scheme (the "MPF Scheme") under the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance in Hong Kong for those employees who are eligible to participate in the MPF Scheme. Contributions are made based on a percentage of the employees' relevant income and are charged to the consolidated statement of profit or loss as they become payable in accordance with the rules of the MPF Scheme. The assets of the MPF Scheme are held separately from those of the Group in an independently administered fund.

The Group's employer contributions vest fully with the employees when contributed into the MPF Scheme, except for the Group's employer voluntary contributions, which are refunded to the Group when the employee leaves employment prior to the contributions vesting fully, in accordance with the rules of the MPF Scheme.

The employees of the Group's subsidiaries which operate in Mainland China and Taiwan are required to participate in central pension schemes operated by the respective local municipal governments. These subsidiaries are required to contribute certain percentages of their payroll costs to the central pension schemes. The contributions are charged to the consolidated statement of profit or loss as they become payable in accordance with the rules of the respective central pension schemes.

#### **Borrowing costs**

Borrowing costs consist of interest and other costs that the Group incurs in connection with the borrowing of funds, and they are expensed in the period in which they are incurred.

#### Dividends

Final dividends are recognised as liabilities when they are approved by the shareholders in general meetings. Proposed final dividends are disclosed in the notes to the consolidated financial statements.

Interim dividends are simultaneously proposed and declared, because the Company's memorandum of association and bye-laws grant the Directors the authority to declare interim dividends. Consequently, interim dividends are recognised immediately as a liability when they are proposed and declared.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

#### 僱員福利

#### 結轉有薪假期

本集團根據僱傭合約按曆年基準向其僱員 提供有薪年假。在若干情況下,各僱員於 報告期末尚未享用之假期准予結轉至下個 年度使用。於報告期末,按僱員於年內所 得有薪假期之預計未來成本作出一項應計 費用並予以結轉。

#### 退休金計劃及其他退休福利

本集團根據香港的強制性公積金計劃條例 實施一項界定供款強制性公積金退休福利 計劃(「強積金計劃」),供所有合資格參與 強積金計劃之僱員參與。供款按僱員有關 入息之某一百分比提撥,並於根據強積金 計劃規定應付時自綜合損益表扣除。強積 金計劃資產乃與本集團資產分開,由獨立 管理基金持有。

根據強積金計劃規定,本集團作出之僱主 供款利益全數歸屬於僱員,至於本集團作 出之僱主自願性供款則除外,當僱員在供 款利益完全歸屬於僱員前離職,供款會退 回本集團。

本集團於中國大陸及台灣營運之附屬公司 之僱員均須參加由當地市政府運作的中央 退休金計劃。此等附屬公司須提撥薪金費 用之若干百分比為中央退休金計劃供款, 並根據中央退休金計劃規定應付時於綜合 損益表扣除。

#### 貸款成本

貸款成本包括本集團就借用資金而產生之 利息及其他成本,乃於產生期間支銷。

#### 股息

末期股息在獲股東於股東大會上批准後始 確認為負債。建議末期股息披露於綜合財 務報表附註中。

中期股息乃同時予以建議派發及宣派,此 乃本公司組織章程大綱及章程細則授予董 事宣派中期股息之權力。因此,中期股息 於建議派發及宣派時即時確認為負債。

## **Summary of Significant Accounting Policies (continued)**

#### Foreign currencies

These consolidated financial statements are presented in Hong Kong dollars, which is the Company's functional currency. Each entity in the Group determines its own functional currency and items included in the consolidated financial statements of each entity are measured using that functional currency. Foreign currency transactions recorded by the entities in the Group are initially recorded using their respective functional currency rates prevailing at the dates of the transactions. Monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies are translated at the functional currency rates of exchange ruling at the end of the reporting period. Differences arising on settlement or translation of monetary items are recognised in the consolidated statement of profit or loss.

Non-monetary items that are measured in terms of historical cost in a foreign currency are translated using the exchange rates at the dates of the initial transactions. Non-monetary items measured at fair value in a foreign currency are translated using the exchange rates at the date when the fair value was measured. The gain or loss arising on translation of a non-monetary item measured at fair value is treated in line with the recognition of the gain or loss on change in fair value of the item (i.e., translation difference on the item whose fair value gain or loss is recognised in other comprehensive income or profit or loss is also recognised in other comprehensive income or profit or loss, respectively).

In determining the exchange rate on initial recognition of the related asset, expense or income on the derecognition of a non-monetary asset or non-monetary liability relating to an advance consideration, the date of initial transaction is the date on which the Group initially recognises the non-monetary asset or non-monetary liability arising from the advance consideration. If there are multiple payments or receipts in advance, the Group determines the transaction date for each payment or receipt of the advance consideration.

The functional currencies of certain subsidiaries operating outside Hong Kong are currencies other than the Hong Kong dollar. As at the end of the reporting period, the assets and liabilities of these entities are translated into Hong Kong dollars at the exchange rates prevailing at the end of the reporting period and their statements of profit or loss are translated into Hong Kong dollars at the exchange rates that approximate to those prevailing at the dates of the transactions. The resulting exchange differences are recognised in other comprehensive income and accumulated in the exchange fluctuation reserve. On disposal of a foreign operation, the component of other comprehensive income relating to that particular foreign operation is recognised in the consolidated statement of profit or loss.

For the purpose of the consolidated statement of cash flows, the cash flows of subsidiaries operating outside Hong Kong are translated into Hong Kong dollars at the exchange rates ruling at the dates of the cash flows. Frequently recurring cash flows of subsidiaries operating outside Hong Kong which arise throughout the year are translated into Hong Kong dollars at the weighted average exchange rates for the year.

#### 2.4 主要會計政策概要(續)

本綜合財務報表乃以本公司之功能貨幣港 元列報。本集團內每個實體均自行決定其 功能貨幣,而每實體之綜合財務報表所包 含之項目均採用該功能貨幣計量。本集團 實體記錄之外幣結算交易最初以交易當日 之有關功能貨幣之現行匯率記錄。以外幣 計算之貨幣資產及負債按報告期末之功能 貨幣匯率換算。因貨幣項目結算或換算而 產生之差額乃於綜合損益表中確認。

以外幣歷史成本計算之非貨幣項目按初次 交易當日之匯率換算。以外幣公平價值計 算之非貨幣項目按計量公平價值當日之匯 率換算。換算以公平價值計量之非貨幣項 目而產生之收益或虧損,按確認該項目之 公平價值變動之收益或虧損一致之方法處 理(即公平價值盈虧於其他全面收益或損 益表確認之項目,其換算差額亦分別於其 他全面收益或損益表中確認)。

就終止確認與預付代價有關的非貨幣資產 或非貨幣負債的相關資產、開支或收入而 言,於釐定初次確認的匯率時,初次交易 的日期為本集團初次確認預付代價所產生 的非貨幣資產或非貨幣負債的日期。倘有 多筆預付付款或收款,本集團就每筆預付 代價的付款或收款分別釐定交易日期。

若干於香港以外經營的附屬公司之功能貨 幣並非港元。於報告期末,該等實體之資 產與負債按報告期末之現行匯率換算為港 元,其損益表則按與交易日期匯率接近的 匯率換算為港元。由此而產生之匯兑差 額,在其他全面收益中確認並於外匯變動 儲備中累計。倘出售海外業務,與該項海 外業務有關之其他全面收益部分於綜合損 益表中確認。

就綜合現金流量表而言,於香港以外經營 的附屬公司之現金流量按現金流量日期之 匯率換算為港元。於香港以外經營的附屬 公司整年經常產生之現金流量則按該年度 之加權平均匯率換算為港元。

#### **Significant Accounting Judgements and Estimates** 3

The preparation of the Group's consolidated financial statements requires management to make judgements, estimates and assumptions that affect the reported amounts of revenues, expenses, assets and liabilities, and their accompanying disclosures, and the disclosure of contingent liabilities. Uncertainty about these assumptions and estimates could result in outcomes that could require a material adjustment to the carrying amounts of the assets or liabilities affected in the future.

#### **Judgements**

In the process of applying the Group's accounting policies, management has made the following judgements, apart from those involving estimations, which have the most significant effect on the amounts recognised in the consolidated financial statements:

#### Revenue from contracts with customers

The Group applied the following judgements that significantly affect the determination of the amount and timing of revenue from contracts with customers:

Determining the method to estimate variable consideration and assessing the constraint for the retail of jewellery

Certain contracts for the retail of jewellery through e-shops include a right of return that give rise to variable consideration. In estimating the variable consideration, the Group is required to exercise judgement to determine to use either the expected value method or the most likely amount method based on which method better predicts the amount of consideration to which it will be entitled.

The Group determined that the expected value method is the appropriate method to use in estimating the variable consideration for the sale of jewellery with rights of return, given the large number of customer contracts that have similar characteristics.

Before including any amount of variable consideration in the transaction price, the Group considers whether the amount of variable consideration is constrained. The Group determined that the estimates of variable consideration are not constrained based on its historical experience, business forecast and the current economic conditions. In addition, the uncertainty on the variable consideration will be resolved within a short time frame.

#### 主要會計判斷及估計

管理層須就編製本集團之綜合財務報表時 對影響收入、開支、資產及負債之呈報數 額、其隨附披露事項以及或然負債披露事 項作出判斷、估計及假設。此等假設及估 計之不確定性,可能引致日後須就受影響 之資產或負債賬面值作出重大調整之後 果。

#### 判斷

應用本集團之會計政策時,除涉及之估計 外,管理層作出下列對綜合財務報表已確 認金額影響重大之判斷:

#### 來自客戶合約之收益 (a)

本集團應用以下判斷對釐定客戶合 約收益之金額及時間有重大影響:

#### 釐定估計可變代價之方式及評估珠 寶零售之限制

若干透過電子商店零售珠寶之合約 包括產牛可變代價之退貨權。於估 計可變代價時,本集團須判斷那種 方法(預期價值法或最有可能之金 額法)可更好地預測其將享有之代 價金額。

鑒於大量客戶合約之特性相似,本 集團確定預期價值法對用於估計附 帶退貨權之珠寶銷售之可變代價屬 最適合的方法。

於將任何可變代價金額計入交易價 格前,本集團會考慮可變代價之金 額是否受限制。根據禍往經驗、業 務預測及當前經濟狀況,本集團確 定可變代價之估計並無受到限制。 此外,可變代價之不確定性將於短 時間內解決。

#### 3. Significant Accounting Judgements and Estimates (continued) Judgements (continued)

Property lease classification – Group as lessor The Group has entered into property leases on its investment property portfolio. The Group has determined, based on an evaluation of the terms and conditions of the arrangements, such as the lease term not constituting a major part of the economic life of the property and the present value of the minimum lease payments not amounting to substantially all the fair value of the property, that it retains substantially all the significant risks and rewards incidental to ownership of these properties which are leased out and accounts for the contracts as operating leases.

#### Significant judgement in determining the lease term of contracts with renewal options

The Group has several lease contracts that include extension and termination options. The Group applies judgement in evaluating whether or not to exercise the option to renew or terminate the lease. That is, it considers all relevant factors that create an economic incentive for it to exercise either the renewal or termination. After the commencement date, the Group reassesses the lease term if there is a significant event or change in circumstances that is within its control and affects its ability to exercise or not to exercise the option to renew or to terminate the lease (e.g., construction of significant leasehold improvements or significant customisation to the leased asset).

### Classification between investment properties and owner-occupied properties

The Group determines whether a property qualifies as an investment property, and has developed criteria in making that judgement. Investment property is a property held to earn rentals or for capital appreciation or both. Therefore, the Group considers whether a property generates cash flows largely independently of the other assets held by the Group. Some properties comprise a portion that is held to earn rentals or for capital appreciation and another portion that is held for use in the production or supply of goods or services or for administrative purposes. If these portions could be sold separately or leased out separately under a finance lease, the Group accounts for the portions separately. If the portions could not be sold separately, the property is an investment property only if an insignificant portion is held for use in the production or supply of goods or services or for administrative purposes. Judgement is made on an individual property basis to determine whether ancillary services are so significant that a property does not qualify as an investment property.

## 主要會計判斷及估計(續)

#### 判斷(續)

物業和賃分類 - 本集團作為出租人 (b) 本集團訂有與其投資物業組合有關 之物業租約。本集團根據對該等安 排之條款及條件作出之評估(如租 期不構成物業經濟壽命的主要部分 且最低租賃款項現值不等於物業之 絕大部分公平價值)釐定,其保留 該等根據經營租約租出之物業所有 權附帶之絕大部分風險及回報,並 將有關合約以經營租賃入賬。

#### *釐定有續租選擇權的合約租期時作* 出之重大判斷

本集團若干租賃合約包括續租及終 上選擇權。本集團於評估是否行 使續租或終止租約選擇權時應用判 斷,即本集團考慮行使續租或終止 撰擇權所帶來經濟誘因的所有相關 因素。於開始日期後,倘存在其控 制範圍以內的重大事件或環境變化 從而影響其行使(或不行使)續租或 終止該租賃的選擇權(如對租賃資 產進行重大租賃物業裝修或重大定 制建設)之能力,則本集團重新評 估和期。

#### 投資物業與自用物業之分類

本集團須判斷物業是否屬於投資物 業,並就有關判斷制訂準則。投 資物業乃持作收取租金或獲取資本 升值或兩者之物業。因此,本集團 考慮一物業是否大致獨立於本集團 所持其他資產帶來現金流量。某些 物業一部分持作賺取租金或獲取資 本升值,另一部分用作生產或供應 貨品或服務或作行政用途。倘此等 部分可獨立出售或根據融資租約單 獨出租,本集團將該等部分個別入 賬。倘該等部分不可獨立出售,惟 用作生產或供應貨品或服務或作行 政用途之部分不大,有關物業方可 列作投資物業。管理層已就個別物 業作出判斷,以釐定有關配套設施 是否重大至足以使該物業不符合列 作投資物業之資格。

#### NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

### 綜合財務報表附註

#### 3. Significant Accounting Judgements and Estimates (continued) **Estimation uncertainty**

The key assumptions concerning the future and other key sources of estimation uncertainty at the end of the reporting period, that have a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets and liabilities within the next financial year, are described below.

### Variable consideration for returns

The Group estimates variable consideration to be included in the transaction price for the sale of jewellery with rights of return.

The Group has developed a statistical model for forecasting sales returns. The model used the historical return data of each product to come up with expected return percentages. These percentages are applied to determine the expected value of the variable consideration. Any significant changes in experience as compared to historical return pattern will impact the expected return percentages estimated by the Group.

The Group updates its assessment of expected returns half yearly and the refund liabilities are adjusted accordingly. Estimates of expected returns are sensitive to changes in circumstances and the Group's past experience regarding returns may not be representative of customers' actual returns in the future. As at 31 December 2022, the amount recognised as refund liabilities was HK\$1,832,000 (2021: HK\$720,000) for the expected returns.

### Fair value of unlisted equity investments

The Group's unlisted equity investments have been valued using the income capitalisation method and asset-based method. This valuation requires the Group to make estimates about capitalisation rates, and hence they are subject to uncertainty. The fair value of the unlisted equity investments as at 31 December 2022 was HK\$37,019,000 (2021: HK\$36,424,000). Further details are included in note 21 to the consolidated financial statements.

#### 主要會計判斷及估計(續)

#### 估計不明朗因素

於報告期末就未來及其他主要估計不明朗 因素所作之主要假設,具有重大風險引致 須於下一個財政年度就資產及負債賬面值 作出重大調整者載述如下。

### 退貨之可變代價

本集團估計可變代價將包括在附帶 退貨權的珠寶銷售交易價格中。

本集團制定一項預測銷售退貨之統 計模式。該模式使用各產品的歷史 退貨數據,得出預期退貨比例。該 等比例用於釐定可變代價之預期價 值。如經驗與歷史退貨模式相比下 出現任何重大變動,將會影響本集 團估計的預期退貨比例。

本集團每半年更新其預期退貨評估 並相應調整退款負債。預期退貨之 估計對環境變化較為敏感,且本集 團關於退貨的過往經驗未必代表客 戶日後之實際退貨情況。於2022 年12月31日,就預期退貨確認為 退款負債之金額為1,832,000港元 (2021年:720,000港元)。

### 非上市股份投資之公平價值

本集團之非上市股份投資已採用收 入資本化法及資產基礎法進行估 值。該項估值要求本集團對資本 化比率作出估計,因此,有關估 值具有不確定性。於2022年12月 31日,非上市股份投資之公平價 值 為37,019,000港 元(2021年: 36,424,000港元)。進一步詳情載 於綜合財務報表附註21。

#### 3. Significant Accounting Judgements and Estimates (continued) Estimation uncertainty (continued)

Provision for expected credit losses on accounts receivable The Group uses a provision matrix to calculate ECLs for accounts receivable. The provision rates are based on days past due for groupings of various customer segments that have similar loss patterns (i.e., by geography, product type and customer type and rating).

The provision matrix is initially based on the Group's historical observed default rates. The Group will calibrate the matrix to adjust the historical credit loss experience with forward-looking information. For instance, if forecast economic conditions (i.e., gross domestic product) are expected to deteriorate over the next year which can lead to an increased number of defaults in the retail sector, the historical default rates are adjusted. At each reporting date, the historical observed default rates are updated and changes in the forward-looking estimates are analysed.

The assessment of the correlation among historical observed default rates, forecast economic conditions and ECLs is a significant estimate. The amount of ECLs is sensitive to changes in circumstances and forecast economic conditions. The Group's historical credit loss experience and forecast of economic conditions may also not be representative of a customer's actual default in the future. The information about the ECLs on the Group's accounts receivable is disclosed in note 23 to the consolidated financial statements.

Provision for expected credit losses on other financial assets The measurement of expected losses on other financial assets requires judgement including, in particular, the estimation of the amount and timing of future cash flows and collateral values when determining impairment losses and the assessment of a significant increase in credit risk. These estimates are driven by a number of factors, changes in which can result in different levels of allowances.

At each reporting date, the Group assesses whether there has been a significant increase in credit risk for exposures since initial recognition by comparing the risk of default occurring over the expected life between the reporting date and the date of initial recognition. The Group considers reasonable and supportable information that is relevant and available without undue cost or effort for this purpose. This includes quantitative and qualitative information and also, forward-looking analysis. The carrying amounts of other financial assets at amortised cost are given in note 41 to the consolidated financial statements.

# 主要會計判斷及估計(續) 估計不明朗因素(續)

應收賬款之預期信貸虧損撥備 本集團使用撥備矩陣計算應收賬款 之預期信貸虧損。撥備比率乃基於 具有類似虧損模式之多個客戶分部 組別之逾期日數釐定(即地區、產 品類別及客戶類別以及評級)。

> 撥備矩陣初始基於本集團之歷史觀 察違約率。本集團將校正矩陣以诱 過前瞻性資料調整歷史信貸虧損經 驗。例如,倘預期經濟環境(如本 地生產總值)將在未來一年惡化, 導致零售業違約數目增加,則會調 整歷史違約率。於各報告日期,歷 史觀察所得的違約率將予更新,並 分析前瞻性估計的變化。

> 對歷史觀察所得的違約率、預測之 經濟狀況及預期信貸虧損之間的 相關性評估為一項重大估計。預期 信貸虧損金額對環境及預測經濟狀 況之變化較為敏感。本集團之歷史 信貸虧損經驗及對經濟狀況的預測 亦未必代表日後客戶之實際違約情 況。有關本集團應收賬款之預期信 貸虧損之資料披露於綜合財務報表 附註23。

其他財務資產之預期信貸虧損撥備 計量其他財務資產之預期信貸虧損 時須作出判斷,包括具體而言指於 釐定減值虧損及評估信貸風險重大 增加時估計未來現金流量之金額及 時間,以及抵押品價值。該等估計 以多項因素帶動,該等因素如有變 動,可導致撥備水平出現變動。

> 於各報告日期,本集團藉著將報告 日期與初始確認日期之預期使用年 期內發生之違約風險作比較,評估 所面臨之信貸虧損風險自初始確認 以來是否已有重大增加。本集團考 慮相干且就此目的而言無須過多成 本或能力即可取得之合理及有憑據 之資料。有關資料包括定量及定性 資料,以及前瞻性分析。按攤銷成 本入賬的其他財務資產的賬面值載 於綜合財務報表附註41。

#### 3. Significant Accounting Judgements and Estimates (continued) Estimation uncertainty (continued)

Leases – Estimating the incremental borrowing rate The Group cannot readily determine the interest rate implicit in a lease, and therefore, it uses an incremental borrowing rate ("IBR") to measure lease liabilities. The IBR is the rate of interest that the Group would have to pay to borrow over a similar term, and with a similar security, the funds necessary to obtain an asset of a similar value to the right-of-use asset in a similar economic environment. The IBR therefore reflects what the Group "would have to pay", which requires estimation when no observable rates are available (such as for subsidiaries that do not enter into financing transactions) or when it needs to be adjusted to reflect the terms and conditions of the lease (for example, when leases are not in the subsidiary's functional currency). The Group estimates the IBR using observable inputs (such as market interest rates) when available and is required to make certain entity-specific estimates (such as the subsidiary's stand-alone credit rating).

#### Deferred tax assets

Deferred tax assets are recognised for unused tax losses to the extent that it is probable that taxable profit will be available against which the losses can be utilised. Significant management judgement is required to determine the amount of deferred tax assets that can be recognised, based upon the likely timing and level of future taxable profits together with future tax planning strategies. Further details are contained in note 34 to the consolidated financial statements.

#### Impairment of property, plant and equipment and right-of-use (a)

The Group assesses whether there are any indicators of impairment for property, plant and equipment and right-of-use assets at the end of each reporting period. An impairment exists when the carrying value of an asset or a cash-generating unit exceeds its recoverable amount, which is based on its value in use. In assessing value-inuse, management estimates the expected future cash flows from the asset or cash-generating unit and chooses a suitable discount rate in order to calculate the present value of those cash flows. The carrying amounts of property, plant and equipment and right-ofuse assets as at 31 December 2022 were HK\$1,085,850,000 (2021: HK\$1,117,179,000) and HK\$964,050,000 (2021: HK\$831,916,000), respectively. Further details are included in notes 16 and 18 to the consolidated financial statements.

## 主要會計判斷及估計(續)

#### 估計不明朗因素(續)

### 租賃 - 估算增量借款利率

本集團無法輕易釐定租賃內所隱含 的利率,因此,使用增量借款利率 (「增量借款利率」)計量租賃負債。 增量借款利率為本集團於相若經濟 環境中為取得與使用權資產價值相 近之資產,而以相若抵押品於相若 期限借入所需資金應支付之利率。 因此,增量借款利率反映了本集團 「應支付」的利率,當缺乏可觀察 的利率時(如就並無訂立融資交易 之附屬公司而言)或當須對利率進 行調整以反映租賃之條款及條件 時(如當租賃並非以附屬公司之功 能貨幣訂立時),則須作出利率估 計。當可觀察輸入數據可用時,本 集團使用可觀察輸入數據(如市場 利率)估算增量借款利率並須作出 若干實體特定的估計(如附屬公司 的單獨信貸評級)。

#### (f) 搋延税項資產

未用税項虧損,如日後可用作抵銷 有可能出現之應課税溢利,均確認 為遞延税項資產。釐定可確認之遞 延税項資產金額時,管理層須根據 未來應課税溢利之可能時間及水平 以及未來稅務規劃策略作出重大判 斷。進一步詳情載於綜合財務報表 附註34。

#### (g) 物業、機器及設備以及使用權資產 減值

本集團會於各報告期末評估物業、 機器及設備以及使用權資產是否 出現仟何減值跡象。當資產或現金 產生單位根據其使用價值計算時 的賬面值超逾其可收回金額,即 出現減值。於評估使用價值時,管 理層估計來自資產或現金產生單 位的預期未來現金流量,並選擇 適當的貼現率以計算該等現金流 量的現值。於2022年12月31日, 物業、機器及設備以及使用權資 產的賬面值分別為1,085,850,000 港元(2021年: 1,117,179,000港 元)及964,050,000港元(2021年: 831,916,000港元)。進一步詳情 載於綜合財務報表附註16及18。

#### 3. Significant Accounting Judgements and Estimates (continued) Estimation uncertainty (continued)

Measurement of fair value of investment properties Investment properties are carried in the consolidated statement of financial position at their fair value. The fair value was based on valuation on these properties conducted by an independent firm of professionally qualified valuers using property valuation techniques which involve making assumptions on certain market conditions. Favourable or unfavourable changes to these assumptions would result in changes in the fair value of the Group's investment properties and the corresponding adjustments to the gain or loss recognised in the consolidated statement of profit or loss. The carrying amount of investment properties as at 31 December 2022 was HK\$508,335,000 (2021: HK\$472,897,000). Further details are given in note 17 to the consolidated financial statements.

## Net realisable value of inventories

Net realisable value of inventories is based on estimated selling prices less any estimation costs to be incurred to completion and disposal. These estimates, based on the current market condition and the historical experience in selling goods of a similar nature, including but not limit to economic outlook, sales forecasts and the forecast market value for the inventory items. They could change significantly as a result of changes in market conditions. The Group reassesses the estimation at the end of each reporting period. The carrying amount of inventories is given in note 22 to the consolidated financial statements.

# 主要會計判斷及估計(續) 估計不明朗因素(續)

## 投資物業之公平價值計量

投資物業按其公平價值於綜合財務 狀況表列值。公平價值乃根據獨 立專業合資格估值師行採用物業估 值方法(涉及對若干市場狀況作出 假設)對該等物業進行之估值而計 算。該等假設之有利或不利變動將 導致本集團投資物業之公平價值出 現變動及對綜合損益表確認之收 益或虧損作出相應調整。於 2022 年12月31日,投資物業的賬面 值 為508.335.000港元(2021年: 472,897,000港元)。進一步詳情 載於綜合財務報表附註17。

#### 存貨之可變現淨值 (i)

存貨之可變現淨值乃根據估計售價 減去完成及出售時將產生之任何 估計成本計算。此等估計乃以現時 市況及類似性質貨品之過往銷售 經驗為基準(包括但不限於經濟前 景、銷售預測及預期存貨項目之市 值)。可變現淨值可能因市況變動 而出現重大變動。本集團於每個報 告期末重新評估該估計。存貨的賬 面值載於綜合財務報表附註22。

#### NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

### 綜合財務報表附註

#### **Operating Segment Information**

For management purposes, the Group is organised into business units based on their products and services and the Group's reportable operating segments are as follows:

#### Continuing operations

- the retail of jewellery and watches segment produces and sells jewellery products and distributes watches for the Group's retail business and operates retail stores mainly in Mainland China, Hong Kong, Macau and Taiwan
- the wholesale of precious metals segment trades precious metals to wholesale customers
- the e-commerce platform segment trades jewellery set with laboratory-grown diamond
- the other businesses segment comprises, principally, the investment in properties for their rental income and capital appreciation potential, and other jewellery related businesses

#### Discontinued operation

the securities and futures broking segment provides brokering and dealing services for securities and futures

Management monitors the results of the Group's operating segments separately for the purpose of making decisions about resource allocation and performance assessment. Segment performance is evaluated based on reportable segment profit, which is a measure of adjusted profit before tax from continuing operations. During the year ended 31 December 2022, the Directors have reassessed the basis of adjusted profit before tax for reportable operating segments from continuing operations and considered that it is more appropriate to be measured consistently with the Group's profit before tax from continuing operations except that dividend income, fair value gain or loss on investment properties, fair value gain or loss on bullion loans designated as at fair value through profit or loss, fair value gain or loss on derivative financial instruments – transactions not qualifying as hedges, fair value gain or loss on financial assets at fair value through profit or loss, finance income, finance costs and foreign exchange differences, net are excluded from such measurement. The Directors believe that the current presentation could provide better understanding to the users of the financial statements to evaluate the Group's operating performance. Accordingly, the comparative figures in segment results have been restated.

Intersegment sales and transfers are transacted with reference to the selling prices used for sales made to third parties at the then prevailing market prices.

#### 經營分部資料

就管理而言,本集團乃按其產品及服務劃 分業務單位,而本集團之可呈報經營分部 如下:

#### 持續經營業務

- 珠寶及鐘錶零售分部為本集團之零 售業務製造及銷售珠寶產品及分銷 鐘錶, 並主要於中國大陸、香港、 澳門及台灣經營零售店
- 貴金屬批發分部與批發客戶買賣貴 金屬
- 電子商貿平台分部為買賣鑲嵌實驗 室培育鑽石之珠寶產品
- 其他業務分部主要為投資物業以賺 取和金收入及資本增值潛力,以及 其他珠寶相關業務

#### 終止經營業務

證券及期貨經紀分部提供證券及期 貨之經紀及買賣服務

管理層分別監控本集團經營分部之業績, 以作出資源分配及表現評估之決策。分部 表現乃按可呈報分部溢利進行評估,即經 調整持續經營業務之除稅前溢利之計算。 截至2022年12月31日止年度,董事已 重新評估持續經營業務之可呈報分部之經 調整除稅前溢利,並認為應與本集團持續 經營業務之除税前溢利的計量一致,惟股 息收入、投資物業之公平價值收益或虧 損、指定為按公平價值訂定盈虧之貴金屬 借貸的公平價值收益或虧損、衍生金融工 具之公平價值收益或虧損 - 不符合對沖 定義之交易、按公平價值計入損益的財務 資產之公平價值收益或虧損、財務收入、 財務費用及匯兑差額,淨值均不包括在計 量內。董事相信現時的呈列方式可使財務 報表使用者更好地了解以評估本集團經營 表現。因此,分部業績比較資料已予重 列。

內部銷售及轉讓乃根據銷售予第三方之售 價作為通用市價。

## 4. 經營分部資料(續)

Operating Segment	inomiation (con	tiiiu	euj			4. 社名人	」即其代(限/		
				C	ontinuing operati 持續經營業務	ons		Discontinued operation 終止經營業務	
			Retail	Wholesale			Total for	Securities	
			of jewellery	of precious	E-commerce	Other	continuing	and futures	
			and watches	metals	platform	businesses	operations	broking	Total
			珠寶及 鐘錶零售	貴金屬批發	電子商貿平台	其他業務	持續經營 業務合計	證券及 期貨經紀	合計
		Note		貝亚陶瓜茲 HK\$'000	电」向只丁口 HK\$'000	共心未妨 HK\$'000	未颁口』 HK\$'000	州貝紅札 HK\$'000	HK\$'000
		附註	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Year ended 31 December 2022	截至 <b>2022</b> 年12月31日 止年度								
Segment revenue	分部收益	5							
Sales to external customers	銷售予外來客戶	, and the second	19,751,940	765,862	1,845	25,033	20,544,680	-	20,544,680
Intersegment sales	內部銷售		29,320	618,982	-	528	648,830	-	648,830
Other revenue	其他收益					11,836	11,836		11,836
			19,781,260	1,384,844	1,845	37,397	21,205,346		21,205,346
Dili-ti	±₽,/+/								
Reconciliation: Elimination of intersegment sales	<i>調節:</i> 對銷內部銷售						(648,830)		(648,830)
							20.556.516		20,556,516
							20,330,310		20,550,510
Segment results Reconciliation:	分部業績 <i>調節:</i>		871,603	747	(55,051)	11,833	829,132	(34,042)	795,090
Dividend income	<i>調即・</i> 股息收入						26,525	_	26,525
Net fair value gain/(loss) on:	下列各項之公平價值 淨收益/(虧損):								
Investment properties Bullion loans designated as at	投資物業 指定為按公平價值						28	-	28
fair value through profit or lo									
	貴金屬借貸						(121,116)	-	(121,116)
Derivative financial instruments	衍生金融工具								
<ul> <li>transactions not qualifying a hedges</li> </ul>	as - 不符合對沖 定義之交易						9,284		9,284
Financial assets at fair value	按公平價值計入						7,204	-	7,204
through profit or loss	損益的財務資產						336	-	336
Finance income	財務收入						13,340	3	13,343
Finance costs	財務費用						(81,860)	-	(81,860)
Foreign exchange differences, net	匯兑差額,淨值						(82,905)		(82,905)
Profit before tax	除税前溢利						592,764	(34,039)	558,725

## 4. 經營分部資料(續)

operating regiment in		,			"エロス	HP JC 11 ( MJC /		
			C	ontinuing operati 持續經營業務	ons		Discontinued operation 終止經營業務	
		Retail of jewellery and watches 珠寶及	Wholesale of precious metals	E-commerce platform	Other businesses	Total for continuing operations 持續經營	Securities and futures broking 證券及	Total
		鐘錶零售 HK\$'000 千港元	貴金屬批發 HK\$'000 千港元	電子商貿平台 HK\$'000 千港元	其他業務 <b>HK\$′000</b> 千港元	業務合計 HK\$'000 千港元	期貨經紀 HK\$'000 千港元	合計 HK\$'000 千港元
Year ended 31 December 2022	截至 <b>2022</b> 年12月31日 止年度							
Other segment information  Net loss on bullion loans designated as at fair value through profit or loss	其他分部資料 指定為按公平價值訂定盈虧 之貴金屬借貸淨虧損	120 560				120 560		120 560
Net loss/(gain) on disposal of	出售衍生金融工具淨虧損/	138,560	-	-	-	138,560	-	138,560
derivative financial instruments Net loss on disposal of items of	(收益) 出售物業、機器及設備項目	(13,274)	858	-	-	(12,416)	-	(12,416)
property, plant and equipment Depreciation of property, plant and	淨虧損 物業、機器及設備之折舊	6,607	-	-	-	6,607	-	6,607
equipment	MAN MAN MINE IT I	332,876	-	431	-	333,307	-	333,307
Depreciation of right-of-use assets Reversal of impairment of accounts	使用權資產之折舊 應收賬款減值撥回,淨值	535,966	-	1,304	-	537,270	-	537,270
receivable, net Impairment of receivables arising	證券及期貨經紀產生之應收	(38,655)	-	-	-	(38,655)	-	(38,655)
from securities and futures broking	賬款減值 	-	-	-	-	-	30,889	30,889
Write-down of inventories to net realisable value	撤銷存貨至可變現淨值	6,149	_	_	_	6,149	_	6,149
Capital expenditure	資本性開支	378,414		154	16,172	394,740		394,740

## 經營分部資料(續)

				(	Continuing operati 持續經營業務	ons		Discontinued operation 終止經營業務	
			Retail of jewellery and watches 珠寶及	Wholesale of precious metals	E-commerce platform	Other businesses	Total for continuing operations 持續經營	Securities and futures broking 證券及	Total
		Note 附註	鐘錶零售 HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)	貴金屬批發 HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)	電子商貿平台 HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)	其他業務 HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)	業務合計 HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)	期貨經紀 HK\$ 000 千港元 (Restated) (重列)	合計 HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)
Year ended 31 December 2021	截至 <b>2021</b> 年12月31日 止年度								
Segment revenue Sales to external customers Intersegment sales Other revenue	<b>分部收益</b> 銷售予外來客戶 內部銷售 其他收益	5	19,921,938 - -	2,033,068 548,901 	62 -	20,209 1,066 12,282	21,975,277 549,967 12,282	13,197 - -	21,988,474 549,967 12,282
			19,921,938	2,581,969	62	33,557	22,537,526	13,197	22,550,723
Reconciliation: Elimination of intersegment sales	<i>調節:</i> 對銷內部銷售						(549,967)		(549,967)
							21,987,559		22,000,756
Segment results Reconciliation:	分部業績 調節:		987,262	16,818	(35,432)	7,338	975,986	(108,462)	867,524
Dividend income Net fair value gain/(loss) on:	股息收入 下列各項之公平價值						31,777	-	31,777
Investment properties Bullion loans designated as at fair value through profit or los	淨收益/(虧損): 投資物業 指定為按公平價值 s 訂定盈虧之						1,364	-	1,364
Derivative financial instruments	貴金屬借貸 衍生金融工具						16,025	-	16,025
<ul> <li>transactions not qualifying a hedges</li> <li>Financial assets at fair value</li> </ul>	s - 不符合對沖 定義之交易 按公平價值計入						(4,947)	-	(4,947)
through profit or loss Finance income Finance costs Foreign exchange differences, net	損益的財務資產 財務收入 財務費用						570 13,606 (60,486) 31,816	11,217 (3,064)	570 24,823 (63,550) 31,816
Profit before tax	除税前溢利						1,005,711	(100,309)	905,402

## 經營分部資料(續)

			(	Continuing operatio 持續經營業務	ns		Discontinued operation 終止經營業務	
		Retail of jewellery and watches 珠寶及 鐘錶零售	Wholesale of precious metals 貴金屬批發	E-commerce platform 電子商貿平台	Other businesses 其他業務	Total for continuing operations 持續經營 業務合計	Securities and futures broking 證券及 期貨經紀	Total 合計
		HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)	HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)	HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)	HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)	HK <b>\$</b> '000 千港元 (Restated) (重列)	HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)	HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)
Year ended 31 December 2021	截至 <b>2021年12月31</b> 日 止年度							
Other segment information  Net gain on bullion loans designated as at fair value through profit or	其他分部資料 指定為按公平價值訂定盈虧 之貴金屬借貸淨收益							
loss Net loss/(gain) on disposal of	出售衍生金融工具淨虧損/	(17,276)	-	-	-	(17,276)	-	(17,276)
derivative financial instruments  Net loss on disposal of items of	(收益) 出售物業、機器及設備項目	(21,124)	717	-	-	(20,407)	-	(20,407)
property, plant and equipment  Depreciation of property, plant and	河	4,744	-	-	-	4,744	281	5,025
equipment Depreciation of right-of-use assets	使用權資產之折舊	310,166 502,469	-	351 1,093	-	310,517 503,562	131 1,926	310,648 505,488
Impairment of accounts receivable, net Impairment of receivables arising	應收賬款減值,淨值 證券及期貨經紀產生之應收	60,726	-	-	-	60,726	-	60,726
from securities and futures broking	賬款減值	-	-	-	-	-	92,907	92,907
Write-down of inventories to net realisable value	撤銷存貨至可變現淨值	10,661	_	_	_	10,661	_	10,661
Capital expenditure	資本性開支	396,514		306	21,286	418,106		418,106

#### 4. **Operating Segment Information (continued)**

## Geographical information

Revenue from external customers – Continuing operations

Mainland China	中國大陸
Hong Kong and Macau	香港及澳門
Taiwan	台灣
Other regions	其他地區

The revenue information of continuing operations above is based on the locations of the customers.

Non-current assets

Mainland China	中國大陸
Hong Kong and Macau	香港及澳門
Taiwan	台灣

The non-current asset information above is based on the locations of the assets and excludes financial assets designated at fair value through other comprehensive income and deferred tax assets.

#### Information about major customers (b)

The turnover from the Group's largest customer amounted to less than 10% of the Group's total turnover for the current and prior years.

#### 經營分部資料(續) 4.

#### 地區資料 (a)

銷售予外來客戶之收益 - 持續經營 業務

2022	2021
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
13,700,246	14,316,314
6,625,123	7,481,254
231,085	189,929
62	62
20.556.516	21 987 559

上述持續經營業務之收益資料乃按 客戶所在地區劃分。

## 非流動資產

2022	2021
HK\$′000	HK\$'000
千港元	千港元
1,422,359	1,465,415
1,303,660	1,142,136
37,237	39,675
2,763,256	2,647,226

上述非流動資產資料乃按資產所在 地區劃分,並不包括指定為按公平 價值計入其他全面收益的財務資產 及遞延税項資產。

#### 有關主要客戶之資料

於本年度及上年度來自本集團最大 客戶之營業額佔本集團總營業額均 少於10%。

Reve	nover nue from the following continuing operations:	g activities has been ir	ncluded in tur	<b>5.</b> nover	營業額 來自持續經 之收益:	營業務之營業額	包括以下業務
						2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
<i>Reve</i> Gro	nue from contracts with nue from other sources oss rental income from in perating leases:		來自客戶合約 來自其他來源 投資物業經			20,544,680	21,975,277
O	Other lease payments, in	ncluding fixed payments	其他租賃	款項,包括固定	2付款	11,836	12,282
					_	20,556,516	21,987,559
Reve	enue from contracts w	rith customers			來自客戶合	————— - 約之收益	
(i)	Disaggregated revenue	e information			(i) 分類4	收益資料	
	Segments	分部	Retail of jewellery and watches 珠寶及	Wholesale of precious metals	E-commerce platform	Other businesses	Total
			鐘錶零售 HK\$'000 千港元	貴金屬批發 HK\$'000 千港元	電子商貿平台 HK\$'000 千港元	其他業務 HK\$′000 千港元	合計 HK\$'000 千港元
	For the year ended 31 December 2022	截至 2022 年 12 月 31 日止年度					
	Types of goods or services Sale of goods Commission on transactions completed on e-commerce	<b>貨品或服務類型</b> 貨品銷售 於電子商貿平台所完成 交易之佣金	19,751,940	765,862	1,783	25,033	20,544,618
	platform	~ <i>n</i> /~ <i>n</i>			62		62
	Total revenue from contracts with customers	來自客戶合約之總收益	19,751,940	765,862	1,845	25,033	20,544,680
	<b>Geographical areas</b> Mainland China Hong Kong and Macau	<b>地區市場</b> 中國大陸 香港及澳門	13,697,207 5,823,648	- 765,862	1,783	- 25,033	13,698,990 6,614,543
	Taiwan Other regions	台灣 其他地區	231,085		62		231,085
	Total revenue from contracts with customers	來自客戶合約之總收益	19,751,940	765,862	1,845	25,033	20,544,680
	Timing of revenue	收益確認時間					
	<b>recognition</b> Transferred at a point in time	在轉讓時	19,751,940	765,862	1,845	25,033	20,544,680

5.	Turn	over (continued)			5.	營業額(續)		
	Reve	nue from contracts w	ith customers (cont	inued)		來自客戶合約	之收益(續)	
	(i)	Disaggregated revenue		(i) 分類收	益資料(續)			
		Segments	分部	Retail of jewellery and watches 珠寶及	Wholesale of precious metals	E-commerce platform	Other businesses	Total
				鐘錶零售 HK\$'000 千港元	貴金屬批發 HK\$'000 千港元	電子商貿平台 HK\$'000 千港元	其他業務 HK\$'000 千港元	合計 HK\$'000 千港元
		For the year ended 31 December 2021	截至2021年 12月31日止年度					
		Types of goods or services Sale of goods Commission on transactions completed on e-commerce	<b>貨品或服務類型</b> 貨品銷售 於電子商貿平台所完成 交易之佣金	19,921,938	2,033,068	-	20,209	21,975,215
		platform				62		62
		Total revenue from contracts with customers	來自客戶合約之總收益	19,921,938	2,033,068	62	20,209	21,975,277
		<b>Geographical areas</b> Mainland China Hong Kong and Macau Taiwan Other regions	地區市場 中國大陸 香港及澳門 台灣 其他地區	14,315,010 5,416,999 189,929	2,033,068 - -	- - - 62	20,209 - -	14,315,010 7,470,276 189,929 62
		Total revenue from contracts with customers	來自客戶合約之總收益	19,921,938	2,033,068	62	20,209	21,975,277
		Timing of revenue recognition	收益確認時間					
		Transferred at a point in time	在轉讓時	19,921,938	2,033,068	62	20,209	21,975,277

## Turnover (continued)

## Revenue from contracts with customers (continued)

Disaggregated revenue information (continued) Set out below the reconciliation of the revenue from contracts to customers to the amounts disclosed in the segment information:

## 營業額(續)

## 來自客戶合約之收益(續)

分類收益資料(續) 來自客戶合約之收益與分部資料所 披露金額之對賬如下:

Segments	分部	Retail of jewellery and watches 珠寶及 鐘錶零售 HK\$'000 千港元	Wholesale of precious metals 貴金屬批發 HK\$'000 千港元	E-commerce platform 電子商貿平台 HK\$'000 千港元	Other businesses 其他業務 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
For the year ended 31 December 2022	截至 2022 年 12 月 31 日止年度					
Segment revenue Other revenue Intersegment adjustments	分部收益 其他收益 內部調整及對銷	19,781,260 –	1,384,844 -	1,845 -	37,397 (11,836)	21,205,346 (11,836)
and eliminations		(29,320)	(618,982)		(528)	(648,830)
Total revenue from contracts with customers	來自客戶合約 之總收益	19,751,940	765,862	1,845	25,033	20,544,680
For the year ended 31 December 2021	截至2021年 12月31日止年度					
Segment revenue Other revenue Intersegment adjustments	分部收益 其他收益 內部調整及對銷	19,921,938 -	2,581,969 -	62	33,557 (12,282)	22,537,526 (12,282)
and eliminations	11股份正人到到		(548,901)		(1,066)	(549,967)
Total revenue from contracts with customers	來自客戶合約 之總收益	19,921,938	2,033,068	62	20,209	21,975,277

#### NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

## 綜合財務報表附註

#### 5. Turnover (continued)

#### Revenue from contracts with customers (continued)

Revenue recognised that was included in

contract liabilities at the beginning of

Disaggregated revenue information (continued) The following table shows the amount of revenue recognised in the current reporting period that was included in the contract liabilities at the beginning of the reporting period:

> 於報告期初被列入合約負債之 已確認收益:

the reporting period: Sale of goods 貨品銷售

Performance obligations

Information about the Group's performance obligations is summarised below:

Sale of goods

The performance obligation is satisfied upon delivery of the goods and payment is mainly on cash and credit card settlement, except for corporate clients and wholesale customers, where payment is due within 60 days from delivery. Some contracts provide customers with a right of return which give rise to variable consideration subject to constraint.

Commission on transactions completed on e-commerce platform The performance obligation is satisfied upon the completion of the relevant transactions on e-commerce platform.

At the end of the reporting period, the amounts of transaction prices allocated to the remaining performance obligations (unsatisfied or partially unsatisfied) are expected to be recognised as revenue within one year from contract inception. As permitted under HKFRS 15, the Group has elected the practical expedient of not disclosing the remaining performance obligations for these types of contracts.

#### 營業額(續)

#### 來自客戶合約之收益(續)

分類收益資料(續)

下表顯示於本報告期間內確認且於 報告期初被列入合約負債之收益金 額:

> 2022 2021 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元

履約責任 (ii)

108,941

本集團履約責任之相關資料概述如

84,040

#### 貨品銷售

履約責任於交付貨品時達成,除企 業客戶及批發客戶乃於交付後60 日內到期外,相關款項主要以現金 及信用卡結算。部分合約為客戶提 供退貨權,由此產生受到約束之可 變代價。

於電子商貿平台所完成交易之佣金 履約責任於在電子商貿平台上完成 相關交易時達成。

於報告期末,分配予剩餘履約責任 (未履行或部分未履行)的交易金 額預期將於合同開始後一年內確認 為收益。根據香港財務報告準則第 15號所允許,本集團已選擇可行 權宜方法,不披露此類合同的剩餘 履約責任。

值分析如下:

Note

6.

其他收入及收益,淨值

來自持續經營業務之其他收入及收益,淨

2022

HK\$'000

2021

HK\$'000

千港元

30,889

21,937

(60,726)

1,364

16,025

(4,947)

570

29,818

35,818

888

#### 6. Other Income and Gains, net

An analysis of other income and gains, net from continuing operations is as follows:

		附註	千港元
Dividend income from listed investments	上市投資之股息收入		25,888
Dividend income from unlisted investments	非上市投資之股息收入		637
Government grants*	政府補貼*		45,635
Reversal of impairment/(impairment)	應收賬款減值撥回/(減值),淨值		
of accounts receivable, net		23	38,655
Net fair value gain/(loss) on:	下列各項之公平價值淨收益/(虧損):		
Investment properties	投資物業	17	28
Bullion loans designated at fair value	指定為按公平價值訂定盈虧		
through profit or loss	之貴金屬借貸		(121,116)
Derivative financial instruments	衍生金融工具		
<ul> <li>transactions not qualifying as hedges</li> </ul>	- 不符合對沖定義之交易		9,284
Financial assets at fair value through	按公平價值計入損益的財務資產		
profit or loss			336
Others	其他		38,166
			37,513

Government grants for the year mainly represent subsidies received from government grants in connection with the support from the Anti-epidemic Fund of the Government of Hong Kong Special Administrative Region and subsidies from municipal governments in Mainland China. In prior year, government grants mainly represented subsidies received from municipal governments in Mainland China. There are no unfulfilled conditions or contingencies relating to these subsidies.

年內政府補貼主要指就香港特別行政區政府 防疫抗疫基金提供的支持而獲得之補貼,以 及從中國大陸市政府收取之補貼。於上一年 度,政府補貼主要指從中國大陸市政府收取 之補貼。該等補貼並無未達成條件或或然事 項。

#### 7. **Profit before Tax from Continuing Operations**

The Group's profit before tax from continuing operations is arrived at after charging/(crediting):

## 持續經營業務之除税前溢利

本集團來自持續經營業務之除稅前溢利已 扣除/(計入):

		Note 附註	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)
Cost of inventories sold Write-down of inventories to	銷貨成本 撇銷存貨至可變現淨值 <sup>1</sup>		15,001,337	16,458,496
net realisable value <sup>1</sup>			6,149	10,661
Depreciation of property, plant and equipment	物業、機器及設備之折舊		333,307	310,517
Depreciation of right-of-use assets	使用權資產之折舊		537,270	503,562
Auditor's remuneration Lease payments not included in the	核數師酬金 計量租賃負債時並無包括在內		4,315	3,591
measurement of lease liabilities	之租賃款項			
– Mainland China	- 中國大陸		710,497	860,745
<ul> <li>Hong Kong and others</li> <li>Covid-19-related rent concessions</li> </ul>	- 香港及其他 出租人給予的2019冠狀病毒相關		55,148	51,300
from lessors	之租金寬減	18(b)	(15,527)	(14,901)
Gain on termination of leases  Loss on remeasurement of leases	終止租賃之收益 重新計量租賃之虧損	18(c)	(3,905) 526	(7,204)
		10(C)	320	_
Employee benefit expenses <sup>2</sup> (excluding Directors' emoluments (note 9)):	僱員福利開支 <sup>2</sup> (不包括董事酬金 (附註9)):			
Wages and salaries	工資及薪金		1,624,460	1,438,902
Pension scheme contributions	退休金計劃供款		297,111	247,426
Less: Forfeited contributions	減:已沒收供款		(2)	(280)
Net pension scheme contributions <sup>3</sup>	退休金計劃供款淨額³		297,109	247,146
			1,921,569	1,686,048
Direct operating expenses (including repairs and maintenance) arising on rental-earning	可收取租金之投資物業直接經營開支 (包括維修及保養)			
investment properties Net loss/(gain) on bullion loans designated as	指定為按公平價值訂定盈虧之		1,855	1,385
at fair value through profit or loss <sup>4</sup>	貴金屬借貸淨虧損/(收益)4		138,560	(17,276)
Net gain on disposal of derivative financial instruments <sup>4</sup>	出售衍生金融工具淨收益⁴		(12.416)	(20.407)
Net loss on disposal of items of property,	出售物業、機器及設備項目淨虧損		(12,416)	(20,407)
plant and equipment			6,607	4,744
Design fee paid to a related party <sup>5</sup>	向關連人士支付的設計費 <sup>5</sup>		65	_

#### 7. Profit before Tax from Continuing Operations (continued)

- This balance is included in "Cost of sales" on the face of the consolidated statement of profit or loss
- The employee benefit expense included an amount of HK\$2,807,000 (2021: HK\$4,183,000) paid to a family member of certain Directors as employee emoluments.
- At 31 December 2022, the Group had forfeited contributions available to reduce its contributions to the pension schemes in future years of approximately HK\$3,000
- The net loss on bullion loans designated as at fair value through profit or loss of HK\$138,560,000 (2021: net gain of HK\$17,276,000) and the net gain on disposal of derivative financial instruments included a net gain on bullion contracts of HK\$6,036,000 (2021: net gain of HK\$23,573,000), which are included in "Cost of sales" on the face of the consolidated statement of profit or loss. The purpose of the above bullion transactions entered into by the Group is to manage the Group's bullion price risk. Such loans and contracts did not meet the criteria for hedge accounting. The net gain on disposal of derivative financial instruments also included a net gain on foreign currency forward contracts of HK\$6,380,000 (2021: net loss on cross currency swaps of HK\$3,166,000), which were included in "Other income and gains, net" on the face of the consolidated statement of profit or loss.
- This balance is included in "Cost of sales" on the face of the consolidated statement of profit or loss. The design fee paid to a related party, who is the family member of certain Directors, was determined in the ordinary and usual course of business of the

#### 8. **Finance Income and Finance Costs**

An analysis of finance income and finance costs from continuing operations is as follows:

Finance income:	財務收入:
Bank interest income	銀行利息收入
Finance costs: Interest on bank loans, overdrafts and other loans Interest on lease liabilities	財務費用: 銀行貸款、透支及其他貸款 之利息 租賃負債利息

#### 持續經營業務之除税前溢利(續) 7.

- 此結餘包含在綜合損益表上「銷售成本」中。
- 僱員福利開支包括支付予若干董事之一名家 族成員作為僱員酬金之金額2,807,000港元 (2021年:4,183,000港元)。
- 於2022年12月31日,本集團可用以減低 未來年度退休金計劃供款之已沒收供款約為 3.000港元(2021年:1.000港元)。
- 指定為按公平價值訂定盈虧之貴金屬借貸淨 虧損為138.560.000港元(2021年:淨收益 17,276,000港元)及包括在出售衍生金融工 具淨收益之貴金屬合約淨收益為6,036,000 港元(2021年: 淨收益23,573,000港元), 此等金額包含在綜合損益表上「銷售成本」 中。本集團訂立上述貴金屬交易旨在管理本 集團之貴金屬價格風險。該等借貸及合約並 不符合對沖會計處理之條件。出售衍生金 融工具淨收益亦包括遠期外幣合約淨收益 6,380,000港元(2021年:交叉貨幣掉期對沖 淨虧損3,166,000港元),此金額包含在綜合 損益表上「其他收入及收益,淨值」中
- 此結餘包含在綜合損益表上「銷售成本」中。 向關連人士(為若干董事的家族成員)支付之 設計費乃本集團正常及一般業務過程中釐定。

#### 8. 財務收入及財務費用

來自持續經營業務之財務收入及財務費用 分析如下:

H	2022 IK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
_	13,340	13,606
	41,483 40,377	18,859 41,627
	81,860	60,486

董事酬金

披露如下:

#### 9. **Directors' Emoluments**

Directors' emoluments for the year, disclosed pursuant to the Listing Rules, section 383(1)(a), (b), (c) and (f) of the Hong Kong Companies Ordinance and Part 2 of the Companies (Disclosure of Information about Benefits of Directors) Regulation, are as follows:

Fees	袍金
Other emoluments: Salaries and allowances Discretionary bonuses paid and payable Pension scheme contributions	其他酬金: 薪金及津貼 已付及應付酌情花紅 退休金計劃供款

7,784 6,491 1,864 1.786 132 110

9,780

根據上市規則、香港公司條例第383(1) (a)、(b)、(c)及(f)條及公司(披露董事利

益資料)規例第2部,本年度之董事酬金

2022

HK\$'000

千港元

3,770

2021

HK\$'000

千港元

3,122

8,387

13,550 11,509

An analysis of the emoluments paid and payable to the Directors during the year is as follows:

年內已付及應付予董事之酬金分析如下:

Discretionary Pension

		Fees 袍金 HK\$'000 千港元	Salaries and allowances 薪金及 津貼 HK\$'000 千港元	biscretionary bonuses paid and payable 已付及應付 酌情花紅 HK\$'000 千港元	Pension scheme contributions 退休金 計劃供款 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
2022						
Executive Directors: Mr. Vincent CHOW Wing Shing Dr. Gerald CHOW King Sing Mr. Winston CHOW Wun Sing Ms. Genevieve CHOW Karwing	<b>執行董事:</b> 周永成先生 周敬成氏醫生 周允成先生 周嘉顯女士	445 375 315 315	3,384 315 2,777 1,308	796 25 684 359	67 65	4,625 715 3,843 2,047
		1,450	7,784	1,864	132	11,230
Non-executive Directors: Mr. Stephen TING Leung Huel Mr. CHUNG Pui Lam Dr. CHAN Bing Fun* Mr. LEE Ka Lun* Dr. LO King Man* Mr. Stephen LAU Man Lung*	非執行董事: 主生鍾先生生 * 東京縣大大士 * 李京景文龍 劉文	375 375 375 445 375 375	- - -			375 375 375 445 375 375
		2,320	-	-	-	2,320
		3,770	7,784	1,864	132	13,550

#### 9. **Directors' Emoluments (continued)**

## 董事酬金(續)

2021		Fees 袍金 HK\$'000 千港元	Salaries and allowances 薪金及 津貼 HK\$'000 千港元	Discretionary bonuses paid and payable 已付及應付 酌情花紅 HK\$'000 千港元	Pension scheme contributions 退休金 計劃供款 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
	/= ++ ·-					
Mr. Vincent CHOW Wing Shing Dr. Gerald CHOW King Sing Mr. Winston CHOW Wun Sing	行董事: 周永成先生 周敬成醫生 周允成先生 周嘉穎女士^	398 333 278 50	3,295 305 2,679 212	901 25 793 67	10 89 11	4,594 673 3,839 340
		1,059	6,491	1,786	110	9,446
Mr. Stephen TING Leung Huel Mr. CHUNG Pui Lam Dr. CHAN Bing Fun* Mr. LEE Ka Lun* Dr. LO King Man*	<b>執行董事</b> : 丁鍾海先生生 類丁鍾神先監生生 李盧景文龍 先世士士 *	333 333 333 398 333 333 2,063	- - - - - -		- - - - - -	333 333 333 398 333 333 2,063
		3,122	6,491	1,786	110	11,509

Appointed on 1 November 2021

There were no other emoluments payable to the Independent Nonexecutive Directors during the year (2021: Nil).

During the year ended 31 December 2021, 9 Directors waived emoluments totalling HK\$249,000.

年內並無其他酬金應付予獨立非執行董事 (2021年:零港元)。

截至2021年12月31日止年度,9名董事 放棄合共249,000港元的酬金。

Independent Non-executive Directors

<sup>^</sup> 於2021年11月1日獲委任

獨立非執行董事

#### **Senior Management's Emoluments** 10.

The emoluments paid to the members of senior management by band are

#### 高級管理人員酬金 10.

按組別向高級管理人員支付之酬金如下:

Number of individuals

		人數	
		2022	2021
HK\$1,000,001 to HK\$1,500,000	1,000,001港元至1,500,000港元	_	1
HK\$2,000,001 to HK\$2,500,000	2,000,001港元至2,500,000港元	1	1
HK\$2,500,001 to HK\$3,000,000	2,500,001港元至3,000,000港元	1	1
HK\$3,000,001 to HK\$3,500,000	3,000,001港元至3,500,000港元	1	_
HK\$3,500,001 to HK\$4,000,000	3,500,001港元至4,000,000港元	-	1
		3	4

Note:

Ms. Genevieve CHOW Karwing was the senior management of the Group during the year ended 31 December 2021 before her appointment as an Executive Director on 1 November 2021.

#### 附註:

周嘉頴女士於2021年11月1日獲委任為執行董事 前,於截至2021年12月31日止年度為本集團高 級管理人員。

## 11. Five Highest Paid Employees

The five highest paid employees of the Group during the year included two (2021: two) Directors, details of whose emoluments are set out in note 9 above. Details of the emoluments for the year of the remaining three (2021: three) non-Director highest paid employees are as follows:

#### 11. 五名最高薪酬僱員

年內本集團五名最高薪酬僱員包括兩名 (2021年:兩名)董事,其詳細酬金資料 載於上述附註9。本年度其餘三名(2021 年:三名)最高薪酬非董事僱員之詳細酬 金資料如下:

HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
7,728	7,566
1,510	1,748
146	141
9,384	9,455

2022 2021

Salaries and allowances 薪金及津貼 Discretionary bonuses paid and payable 已付及應付酌情花紅 Pension scheme contributions 退休金計劃供款

The number of non-Director highest paid employees whose emoluments fell within the following bands is as follows:

酬金介平以下組別之最高薪酬非董事僱員 之人數如下:

		Number of individuals 人數	
		2022	2021
HK\$2,500,001 to HK\$3,000,000 HK\$3,000,001 to HK\$3,500,000 HK\$3,500,001 to HK\$4,000,000	2,500,001港元至3,000,000港元 3,000,001港元至3,500,000港元 3,500,001港元至4,000,000港元	1 2 ———————————————————————————————————	1 1 1
		3	3

#### 12. Income Tax

Hong Kong profits tax has been provided at the rate of 16.5% (2021: 16.5%) on the estimated assessable profits arising in Hong Kong during the year, except for one subsidiary of the Group which is a qualifying entity under the two-tiered profits tax rates regime. The first HK\$2,000,000 (2021: HK\$2,000,000) of assessable profits of this subsidiary are taxed at 8.25% (2021: 8.25%) and the remaining assessable profits are taxed at 16.5% (2021: 16.5%).

Under the Law of the People's Republic of China on Corporate Income Tax (the "CIT Law") and Implementation Regulation of the CIT Law, the tax rate of the Mainland China subsidiaries is 25% (2021: 25%). Taxes on profits assessable elsewhere have been calculated at the rates of tax prevailing in the jurisdictions in which the Group operates.

#### 12. 所得税

香港利得税乃按年內於香港產牛之估計 應課税溢利以税率16.5%(2021年: 16.5%) 撥備,惟本集團一家附屬公司除 外,該公司符合兩級制利得税率制度之 實體。該附屬公司之應課稅溢利中,首 2,000,000港元(2021年:2,000,000港 元)按8.25%(2021年:8.25%)計算, 而剩餘應課税溢利則按16.5%(2021年: 16.5%)計算。

根據中華人民共和國企業所得税法(「企業 所得税法」)及企業所得税法實施細則, 中國大陸附屬公司之稅率為25%(2021 年:25%)。其他地區應課税溢利之稅項 乃按本集團於各營運司法管轄區之通用税 率計算。

		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
Current – Hong Kong Charge for the year Overprovision in prior years Current – Mainland China and elsewhere	本期 - 香港 年內税項 過往年度超額撥備 本期 - 中國大陸及其他地區	23,130 (62)	11,851 (1,014)
Charge for the year Underprovision in prior years Deferred	年內稅項 過往年度撥備不足 遞延	96,326 50 (2,441)	187,115 372 67,007
Total tax charge for the year from continuing operations	持續經營業務之年內税項總額	117,003	265,331
Total tax charge for the year from the discontinued operation	終止經營業務之年內税項總額		302
		117,003	265,633

## 12. Income Tax (continued)

A reconciliation of the tax charge applicable to profit before tax at the statutory rate for the jurisdiction in which major operating subsidiaries of the Group are domiciled to the tax charge at the effective tax rate is as follows:

## 12. 所得税(續)

下表按本集團主要營運附屬公司註冊成立 所在司法管轄區之法定税率計算並適用於 除税前溢利之税項,以及按實質税率計算 之税項進行對賬:

		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
Profit before tax from continuing operations Loss before tax from the discontinued operation	持續經營業務之除税前溢利 終止經營業務之除税前虧損	592,764 (34,039)	1,005,711 (100,309)
		558,725	905,402
Tax charge at the Hong Kong statutory tax rate of 16.5% (2021: 16.5%) Difference in tax rates applied for specific	按香港法定税率16.5% (2021年:16.5%)計算之税項 應用於特定省份或當地機關之税率	92,190	149,391
provinces or enacted by local authorities Adjustments in respect of current tax of previous periods Estimated income not subject to tax Estimated expenses not deductible for tax Effect of withholding tax at 5% or 10%	差異 就過往期間之税項作本期調整 無須繳税之估計收入 不可扣税之估計支出 按本集團於中華人民共和國成立	24,405 (12) (26,210) 6,265	48,381 (642) (14,665) 18,838
(2021: 5% or 10%) on the distributable profits of the Group's subsidiaries established in the People's Republic of China Tax losses utilised from previous periods Estimated tax losses not recognised	之附屬公司之可分派溢利5% 或10%(2021年:5%或10%) 計算預提税之影響 使用過往期間之税項虧損 尚未確認之估計税項虧損	1,174 (10) 19,201	41,820 (1,811) 24,321
Tax charge at the Group's effective rate	按本集團實質税率計算之税項	117,003	265,633
Tax charge from continuing operations at the effective rate	按實質税率計算之持續經營 業務税項	117,003	265,331
Tax charge from the discontinued operation at the effective rate	按實質税率計算之終止經營業務税項		302

## 13. Discontinued Operation

On 29 January 2021, the Board came to the decision to wind down the operation of the securities and futures broking business. The operation of the securities and futures broking business, which had ceased in May 2021, was classified as a discontinued operation.

The results of the discontinued operation for the year are presented below:

## 13. 終止經營業務

於2021年1月29日,董事會決定終止證 券及期貨經紀業務。證券及期貨經紀業務 已於2021年5月終止經營,並已分類為 終止經營業務。

年內終止經營業務的業績載列如下:

		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元 (Restated) (重列)
Turnover Cost of sales	營業額 銷售成本		13,197
Gross profit Other income and gains, net Selling and distribution costs Administrative expenses Impairment of receivables arising from securities and futures broking (note 24) Finance income Finance costs	毛利 其他收入及收益,淨值 銷售及分銷費用 行政費用 證券及期貨經紀產生之應收 賬款減值(附註24) 財務收入 財務費用	191 - (3,344) (30,889) 3 -	13,197 2,054 (10,373) (20,433) (92,907) 11,217 (3,064)
Loss before tax from the discontinued operation Income tax	終止經營業務之除税前虧損 所得税	(34,039)	(100,309) (302)
Loss for the year from the discontinued operation	終止經營業務之年內虧損	(34,039)	(100,611)

### **Discontinued Operation (continued)** 13.

### The major classes of assets and liabilities associated with the discontinued operation at the end of the reporting period are as follows:

# 13. 終止經營業務(續)

於報告期末與終止經營業務相關之資產及 負債的主要分類如下:

		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$′000 千港元
Assets Receivables arising from securities and futures broking (note 24)	資產 證券及期貨經紀產生之應收賬款 (附註24)	123,642	154,922
Prepayments, other receivables and other assets Tax recoverable Cash held on behalf of clients	預付款項、其他應收賬款及其他資產 可收回税項 代客戶持有現金	409 - 2,070	943 6,190 3,885
Cash and cash equivalents  Assets associated with the discontinued operation	現金及等同現金 與終止經營業務相關之資產	131,459	3,317 169,257
Liabilities Payables arising from securities and futures broking	<b>負債</b> 證券及期貨經紀產生之應付賬款	2.070	2.005
(note 29) Other payables and accruals	(附註29) 其他應付賬款及應計項目	2,070 546	3,885 1,312
Liabilities associated with the discontinued operation	與終止經營業務相關之負債	2,616	5,197
Net assets directly associated with the discontinued operation	與終止經營業務直接相關之資產淨值	128,843	164,060

The net cash flows incurred by the discontinued operation are as follows:

終止經營業務產生之現金流量淨額如下:

		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
Operating activities Financing activities	經營業務 融資活動	2,021	124,692 (181,759)
Net cash inflow/(outflow)	現金流入/(流出)淨額	2,021	(57,067)
Loss per share: Basic and diluted, from the discontinued operation	每股虧損: 基本及攤薄,來自終止經營業務	(5.0) cents 仙	(14.8) cents 仙

The calculation of the basic loss per share amounts from the discontinued operation is based on the loss for the year attributable to owners of the Company from the discontinued operation of HK\$34,039,000 (2021: HK\$100,611,000) and the weighted average number of ordinary shares of 677,434,000 (2021: 677,434,000) in issue during the year.

There were no potentially dilutive ordinary shares in issue during the years ended 31 December 2022 and 31 December 2021.

終止經營業務之每股基本虧損金額乃按年 內本公司擁有人應佔終止經營業務虧損 34,039,000港元(2021年:100,611,000 港元),及年內已發行加權平均股份 677,434,000股(2021年:677,434,000 股)普通股計算。

於 截 至2022年12月31日 止 及2021年 12月31日止年度並無發行潛在攤薄普通 14

# 綜合財務報表附註

4.	Dividends	14. 股息	14. 股息			
			2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$′000 千港元		
	Dividends recognised as distribution during the year: Final dividend for 2021: HK28.0 cents	於年內確認派發 之股息: 2021年末期股息:每普通股				
	(2020: HK26.0 cents) per ordinary share Special final dividend for 2021: Nil	28.0港仙(2020年:26.0港仙) 2021年特別末期股息:每普通股	189,682	176,133		
	(2020: HK16.0 cents) per ordinary share Interim dividend for 2022: HK15.0 cents	零港仙(2020年:16.0港仙) 2022年中期股息:每普通股	-	108,389		
	(2021: HK14.0 cents) per ordinary share	15.0港仙(2021年:14.0港仙)	101,615	94,841		
			291,297	379,363		
	Dividend proposed after the end of the reporting period: Final dividend for 2022: HK15.0 cents	於報告期末後擬派發 之股息: 2022 年末期股息:每普通股				
	(2021: HK28.0 cents) per ordinary share	15.0港仙(2021年:28.0港仙)	101,615	189,682		

The proposed final dividend for 2022 was recommended after the end of the reporting period and has not been recognised as a liability at the end of the reporting period, and it is subject to the approval of the Company's shareholders at the forthcoming annual general meeting.

### Earnings per Share Attributable to Owners of the Company

The calculation of the basic earnings per share amounts is based on the profit for the year attributable to owners of the Company and the weighted average number of ordinary shares of 677,434,000 (2021: 677,434,000) in issue during the year.

The Group had no potentially dilutive ordinary shares in issue during the years ended 31 December 2022 and 31 December 2021.

The calculations of basic and diluted earnings per share are based on:

2022年擬派發之末期股息於報告期末後 建議派發,並未於報告期末確認為負債, 及須待本公司股東於應屆股東週年大會上 批准後,方可作實。

### 15. 本公司擁有人應佔每股盈利

每股基本盈利金額乃按年內本公司擁有 人應佔溢利及年內已發行加權平均股份 677,434,000股(2021年:677,434,000 股)普通股計算。

本集團截至2022年12月31日止及2021 年12月31日止年度並無已發行潛在攤薄 普通股。

每股基本及攤薄盈利乃根據以下各項計

		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$′000 千港元
Earnings:  Profit/(loss) for the year attributable to owners of the Company, used in the basic and diluted earnings per share calculation  From continuing operations  From the discontinued operation	盈利: 本公司擁有人應佔年內 溢利/(虧損),用於 計算每股基本及攤薄盈利 來自持續經營業務 來自終止經營業務	486,365 (34,039)	743,868 (100,611)
		452,326	643,257

16.	Property, Plant an	nd Equipment					16. 物第	<b>纟、機器及設</b> 像	± Ħ	
							Leaseholo improvement furniture	s,		
				Freehold land	Buildings	Plant and machinery	fixtures and equipmen 租賃物業	t vehicles	Construction in progress	Total
			Note 附註	永久 業權土地 HK\$'000 千港元	樓宇 HK\$′000 千港元	機器及設備 HK\$'000 千港元	装修、傢俬、 裝置及設備 HK\$'00 千港テ	清 汽車 D HK\$'000	在建工程 HK\$′000 千港元	合計 HK\$'000 千港元
	As at 31 December 2022	於2022年12月31日								
	At 1 January 2022: Cost or valuation Accumulated depreciation	於2022年1月1日: 成本或估值 累計折舊及減值		21,652	695,723	179,732	1,781,43	7 14,612	186	2,693,342
	and impairment	3781 21 m 2 777 m			(300,133)	(127,231)	(1,135,55	(13,249)		(1,576,163)
	Net carrying amount	賬面淨值		21,652	395,590	52,501	645,88	1,363	186	1,117,179
	At 1 January 2022, net of accumulated depreciation and	於2022年1月1日, 扣除累計折舊 及減值		24 652	205 500	F2 F04	C4F 00:	4 262	400	4 447 470
	impairment Surplus on revaluation	重估盈餘		21,652 -	395,590 20,622	52,501 -	645,88		186 -	1,117,179 20,622
	Additions Transfers	添置 轉撥		-	25,664	11,053	341,153 17		– (177)	378,568
	Transfer to investment	轉撥往投資物業			()			,		
	properties Disposals Depreciation provided	出售 年內折舊撥備	17	-	(21,200) -	(349)	(6,76	5) (55)	-	(21,200) (7,169)
	during the year Exchange realignment	匯兑調整		(2,094)	(29,568) (17,883)	(14,885) (3,178)	(288,079 (45,60)		(9)	(333,307)
	At 31 December 2022, net of accumulated depreciation and	於2022年12月31日, 扣除累計折舊 及減值								
	impairment	<i>[</i> 人]%[臣		19,558	373,225	45,142	646,76	1,159		1,085,850
	At 31 December 2022: Cost or valuation	於2022年12月31日: 成本或估值		19,558	690,179	177,495	1,882,84	3 11,300	-	2,781,380
	Accumulated depreciation and impairment	累計折舊及減值			(316,954)	(132,353)	(1,236,08	2) (10,141)	_	(1,695,530)
	Net carrying amount	賬面淨值		19,558	373,225	45,142	646,76	1,159		1,085,850

16. Property, Plan	t and Equipment (co	ntinue	d)			16. 物業	、機器及設備	(續)	
						Leasehold improvements, furniture,			
			Freehold land	Buildings	Plant and machinery	fixtures and equipment 租賃物業	Motor vehicles	Construction in progress	Total
		Note 附註	永久 業權土地 HK\$'000 千港元	樓宇 HK <b>\$</b> ′000 千港元	機器及設備 HK\$'000 千港元	裝修、傢俬、 裝置及設備 HK\$'000 千港元	汽車 HK\$'000 千港元	在建工程 HK\$′000 千港元	合計 HK\$'000 千港元
As at 31 December 2	021 於2021年12月31日								
At 1 January 2021: Cost or valuation Accumulated depreciat	於2021年1月1日: 成本或估值 ion 累計折舊及減值		21,237	640,921	173,293	1,579,106	14,431	2,626	2,431,614
and impairment	· 於川川百次/			(280,984)	(118,883)	(1,000,271)	(12,346)		(1,412,484)
Net carrying amount	賬面淨值		21,237	359,937	54,410	578,835	2,085	2,626	1,019,130
At 1 January 2021, net of accumulated depreciation and	於2021年1月1日, 扣除累計折舊 及減值		24 227	250.027	F4 440	570.025	2.005	2.626	4 040 420
impairment Surplus on revaluation	重估盈餘		21,237 -	359,937 107,968	54,410 -	578,835 -	2,085	2,626 -	1,019,130 107,968
Additions Transfers	添置 轉撥		-	64,980	12,160	318,656	709 _	315	396,820
Transfer to investment	轉撥往投資物業		-		-	2,644	-	(2,644)	-
properties Disposals	出售	17	-	(116,800) (31)	(203)	(5,666)	-	(152)	(116,800) (6,052)
Depreciation provided during the year	年內折舊撥備		_	(28,018)	(15,258)	(265,906)	(1,466)	_	(310,648)
Exchange realignment	匯兑調整		415	7,554	1,392	17,324	35	41	26,761
At 31 December 2021, net of accumulated depreciation and	於2021年12月31日, 扣除累計折舊 及減值								
impairment			21,652	395,590	52,501	645,887	1,363	186	1,117,179
At 31 December 2021: Cost or valuation	成本或估值		21,652	695,723	179,732	1,781,437	14,612	186	2,693,342
Accumulated depreciat and impairment	ion 累計折舊及減值			(300,133)	(127,231)	(1,135,550)	(13,249)		(1,576,163)
Net carrying amount	賬面淨值		21,652	395,590	52,501	645,887	1,363	186	1,117,179

### Property, Plant and Equipment (continued) 16.

Certain of the Group's buildings were revalued on 31 December 1993 by Knight Frank & Kan, independent professionally qualified valuers. The buildings were revalued on an open market, existing use basis. Since 1995, no further revaluations of the Group's buildings have been carried out, as the Group has relied upon the exemption, provided under the transitional provisions of HKAS 16, from the requirement to carry out future revaluations of its property, plant and equipment which were stated at valuation at that time.

Had these buildings been carried at historical cost less accumulated depreciation, their carrying amount would have been approximately HK\$9,467,000 (2021: HK\$10,784,000).

#### **Investment Properties** 17.

Carrying amount at 1 January	於1月1日之賬面值
Additions	添置
Transfer from owner-occupied properties	轉撥自自用物業
Net gain from a fair value adjustment	公平價值調整之淨收益
Exchange realignment	匯兑調整

於12月31日之賬面值 Carrying amount at 31 December

Management has determined that the investment properties consist of two classes of asset, i.e., properties held in Hong Kong and properties held outside Hong Kong, based on the nature, characteristics and risks of each property. The Group's investment properties were revalued at HK\$508,335,000 on 31 December 2022 based on valuations performed by Cushman & Wakefield Limited, independent professionally qualified valuers.

The investment properties are leased to third parties under operating leases, further details of which are included in note 18 to the consolidated financial statements.

Further particulars of the Group's investment properties are included on pages 199 to 202.

### 16. 物業、機器及設備(續)

本集團若干樓宇於1993年12月31日經 獨立專業合資格估值師簡福飴測量行重 估。該等樓宇根據現時用途按公開市值基 準重估。本集團自1995年採納香港會計 準則第16號之過渡條款賦予之豁免,無 須對以當時估值列賬之物業、機器及設備 進行未來重估,故並無為其樓宇再作重

倘若此等樓宇以歷史成本減累計折舊列 賬,其賬面值約為9,467,000港元(2021 年:10,784,000港元)。

### 17. 投資物業

	2022	2021
Note	HK\$'000	HK\$'000
附註	千港元	千港元
	472,897	332,649
	16,172	21,286
16	21,200	116,800
6	28	1,364
	(1,962)	798
	508,335	472,897

管理層已根據各項物業之性質、特性及風 險釐定投資物業包括兩類資產,即於香港 持有之物業及於香港境外持有之物業。於 2022年12月31日,本集團之投資物業 根據由獨立專業合資格估值師戴德梁行有 限公司進行之估值重估為508,335,000港 元。

該等投資物業以經營租賃第三方,進一步 詳情載於綜合財務報表附註18。

有關本集團投資物業之進一步詳情載於第 199至202頁。

# 17. Investment Properties (continued)

# Fair value hierarchy

All investment properties were classified under Level 3 in the fair value hierarchy. During the years ended 31 December 2022 and 2021, there were no transfers of fair value measurements between Level 1 and Level 2 and no transfers into or out of Level 3. The Group has assessed that the highest and best use of its properties did not differ from their existing use.

Reconciliation of fair value measurements categorised within Level 3 of the fair value hierarchy:

# 17. 投資物業(續)

Properties

### 公平價值等級

所有投資物業均分類為公平價值等級之級 別3。截至2022年及2021年12月31日 止年度內級別1與級別2之間並無公平價 值計量轉移,亦無轉入或轉出級別3。本 集團已評定其物業之最高及最佳用途與其 現有用途並無分別。

分類為公平價值等級之級別3內之公平價 值計量對賬:

**Properties** 

		held in Hong Kong 於香港持有 之物業 HK\$'000	held outside Hong Kong 於香港境外 持有之物業 HK\$'000	Total 合計 HK\$'000 千港元
Carrying amount at 1 January 2021 Additions Transfer from owner-occupied properties Net gain from a fair value adjustment	於2021年1月1日之賬面值 添置 轉撥自自用物業 於損益表中確認的公平價值	307,830 21,286 116,800	24,819 - -	332,649 21,286 116,800
recognised in profit or loss Exchange realignment	調整之淨收益匯兑調整	1,364		1,364 798
Carrying amount at 31 December 2021 and 1 January 2022 Additions Transfer from owner-occupied properties Net gain from a fair value adjustment	於2021年12月31日及 2022年1月1日之賬面值 添置 轉撥自自用物業 於損益表中確認的公平價值	447,280 16,172 21,200	25,617 - -	472,897 16,172 21,200
recognised in profit or loss Exchange realignment	調整之淨收益匯兑調整		(1,962)	28 (1,962)
Carrying amount at 31 December 2022	於2022年12月31日之賬面值	484,680	23,655	508,335

### **Investment Properties (continued)** 17.

# Fair value hierarchy (continued)

Set out below is a summary of the valuation technique used and the key inputs to the valuation of investment properties:

# 17. 投資物業(續)

### 公平價值等級(續)

下面列出為投資物業估值所使用估值技術 及主要數據之概要:

	Valuation technique 估值技術	Significant unobservable inputs 重大難以觀察數據	Range 範圍	
			2022	2021
Properties held in Hong Kong 於香港持有之物業	Market comparison method 市場比較法	Price per square foot 每平方呎價格	HK\$8,300 to HK\$9,100 8,300港元至 9,100港元	HK\$8,300 to HK\$9,100 8,300港元至 9,100港元
		Price per unit of car parking space 停車位單位價格	HK\$900,000 to HK\$1,600,000 900,000港元至 1,600,000港元	HK\$800,000 to HK\$1,500,000 800,000港元至 1,500,000港元
	Income capitalisation method 收入資本化法	Market unit rent per square foot per month 每月每平方呎市場單位租金	HK\$19 to HK\$144 19港元至 144港元	HK\$19 to HK\$144 19港元至 144港元
		Capitalisation rate 資本化比率	2.0% to 4.3% 2.0%至4.3%	2.0% to 4.3% 2.0%至4.3%
Properties held outside Hong Kong	Income capitalisation method	Market unit rent per square meter per month	RMB14.7	RMB15.2
於香港境外持有之物業	收入資本化法	每月每平方米市場單位租金	人民幣 <b>14.7</b> 元	人民幣 15.2元
		Capitalisation rate 資本化比率	8.5%	8.5%

A significant increase/decrease in the price per square foot, price per unit of car parking space, market unit rent per square foot per month and market unit rent per square meter per month in isolation would result in a significant increase/decrease in the fair value of the investment properties. A significant increase/decrease in the capitalisation rate in isolation would result in a significant decrease/increase in the fair value of the investment properties.

The valuations take into account the characteristics of the properties which included the location, size, floor level, year of completion and other factors collectively.

每平方呎價格、停車位單位價格、每月每 平方呎市場單位租金及每月每平方米市場 單位租金獨立地大幅上升/下跌將導致投資物業之公平價值大幅增加/減少。資本 化比率獨立地大幅上升/下跌將導致投資 物業的公平值出現大幅減少/增加。

估值整體計及物業之特性,包括地點、大 小、樓層、完工年份及其他因素。

#### 18. Leases

### The Group as a lessee

The Group has lease contracts for various buildings used in its operations. Lump sum payments were made upfront to acquire the leased land from the owners with lease periods of 50 years, and no ongoing payments will be made under the terms of this land lease. Leases of buildings generally have lease terms between 1 and 10 years. Generally, the Group is restricted from assigning and subleasing the leased assets outside the Group. There are several lease contracts that include variable lease payments, which are further discussed below.

### Right-of-use assets

The carrying amounts of the Group's right-of-use assets and the movements during the year are as follows:

### 18. 租賃

1 - - - - | - | - |

# 本集團作為承租人

本集團用於營運的多幢樓宇均訂有租賃合 約。已提前作出一次性付款以向業主收 購租賃土地,租期為50年,而根據該等 土地租賃的條款,將不會繼續支付任何 款項。租賃樓宇的租期通常介乎1至10 年。一般而言,本集團不可向本集團以外 人士轉讓及分租租賃資產。若干租賃合約 包含可變租賃款項,詳情載列如下:

### 使用權資產

年內本集團使用權資產的賬面值及 變動如下:

		Leasehold land 租賃土地 HK\$'000 千港元	Buildings 樓宇 HK\$′000 千港元	Total 合計 HK\$′000 千港元
At 1 January 2021 Additions Termination of leases Depreciation charge Exchange realignment	於2021年1月1日 添置 終止租賃 折舊開支 匯兑調整	11,238 - - (285) 357	782,438 601,789 (66,035) (505,203) 7,617	793,676 601,789 (66,035) (505,488) 7,974
At 31 December 2021 and 1 January 2022 Additions Termination of leases Remeasurement of leases Depreciation charge Exchange realignment	於2021年12月31日 及2022年1月1日 添置 終止租賃 重新計量租賃 折舊開支 匯兑調整	11,310 - - - (276) (858)	820,606 754,872 (45,705) (8,284) (536,994) (30,621)	831,916 754,872 (45,705) (8,284) (537,270) (31,479)
At 31 December 2022	於2022年12月31日	10,176	953,874	964,050

### 18. Leases (continued)

# The Group as a lessee (continued)

### Lease liabilities

The carrying amount of lease liabilities and the movements during the year are as follows:

# 18. 租賃(續)

# 本集團作為承租人(續)

### 租賃負債 (b)

年內租賃負債的賬面值及變動如

		2022 HK\$'000	2021 HK\$'000
		千港元	千港元
Carrying amount at 1 January	於1月1日之賬面值	907,220	1,001,162
New leases Termination of leases	新租賃 終止租賃	733,233 (49,610)	587,687 (72,425)
Accretion of interest recognised	(新年位員) 年內已確認利息增幅	(49,010)	(72,423)
during the year		40,377	41,662
Covid-19-related rent concessions	出租人給予的2019冠狀病毒相關	(45 527)	(14.001)
from lessors (note 7) Payments	之租金寬減(附註7) 付款	(15,527) (584,428)	(14,901) (648,400)
Remeasurement of leases	重新計量租賃	(7,758)	(040,400)
Exchange realignment	匯兑調整	(40,522)	12,435
	\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\		
Carrying amount at 31 December	於12月31日之賬面值	982,985	907,220
	0.45.44		
Analysed into: Current portion	分析為: 流動部分	466,241	483,735
Carrett portion	//lu <del>3</del> // HP /J		
Non-current portion due for repayment	在以下期限內到期償還之		
within a period of:	非流動部分:		
More than one year but less than two years	超過一年但少於兩年	335,654	247,936
More than two years but less than	超過兩年但少於五年	333,034	247,930
five years		177,484	173,427
Over five years	五年以上	3,606	2,122
		516,744	423,485
		J10,744	423,463
		982,985	907,220

The maturity analysis of lease liabilities is disclosed in note 43(a) to the consolidated financial statements.

The Group has applied the practical expedient to all eligible rent concessions granted by the lessors for leases of certain retail stores during the year.

租賃負債的到期日分析於綜合財務 報表附註43(a)披露。

本集團已將可行權宜方法應用於年 內出租人授予若干零售店舖租賃的 所有合資格租金寬免。

### 18. Leases (continued)

# The Group as a lessee (continued)

profit or loss

The amounts recognised in profit or loss in relation to leases are as follows:

Interest on lease liabilities Depreciation of right-of-use assets Expense relating to short-term leases Variable lease payments not included in the measurement of lease	租賃負債利息 使用權資產之折舊 與短期租賃有關的開支 未計入租賃負債計量的可變 租賃款項*
liabilities* Covid-19-related rent concessions from lessors Gain on termination of leases	出租人給予的2019冠狀病毒 相關之租金寬減 終止租賃之收益
Loss on remeasurement of leases	重新計量租賃之虧損
Total amount recognised in	於損益表確認的款項總額

- The Group leased a number of the retail stores and units in a shopping mall which contain variable lease payment terms that are based on the Group's turnover generated from the retail stores and the units in the shopping mall. There are also minimum annual base rental arrangements for some of these leases.
- The total cash outflows for leases and future cash outflows relating to leases that have not yet commenced are disclosed in notes 38(c) and 39(b), respectively, to the consolidated financial statements.

# 18. 租賃(續)

### 本集團作為承租人(續)

於損益表中確認的租賃相關款項如

Note 附註	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
18(b) 18(a)	40,377 537,270 100,043	41,662 505,488 80,775
	665,602	831,270
18(b) 7	(15,527) (3,905) 526	(14,901) (6,390) —
	1,324,386	1,437,904

- 本集團租賃多個零售店舗及於購物中 心的單位,該等租賃包含以本集團自 該購物中心零售店舗及單位產生的營 業額為基礎的可變租賃款項條款。部 分該等租賃亦設有最低年度基礎租金 安排。
- 自租賃產生的現金流出總額及與 尚未開始的租賃有關的未來現金 流出數額分別於綜合財務報表附註 38(c)及39(b)披露。

#### 18 Leases (continued)

### The Group as a lessor

The Group leases its investment properties (note 17) consisting of commercial properties, industrial property, residential property, roof and car parking space in Hong Kong and Mainland China under operating lease arrangements. The terms of the leases generally require the tenants to pay security deposits and provide for periodic rent adjustments according to the then prevailing market conditions. Rental income recognised by the Group during the year was HK\$11,836,000 (2021: HK\$12,282,000), details of which are included in note 5 to the consolidated financial statements.

At 31 December 2022, the undiscounted lease payments receivables by the Group in future periods under non-cancellable operating leases with its tenants are as follows:

Within one year After one year but within two years After two years but within three years After three years but within four years	一年內 一年以上但兩年以內 兩年以上但三年以內 三年以上但四年以內
--	--

### 18. 租賃(續)

### 本集團作為出和人

本集團根據經營和賃安排出和其投資物業 (附註17),包括於香港及中國大陸的商 業物業、工業物業、住宅物業、天台及停 車位。該等租賃的條款通常要求租戶支 付擔保按金,並根據當時的現行市況進 行定期租金調整。年內本集團已確認的 租金收入為11,836,000港元(2021年: 12.282.000港元),詳情載於綜合財務報 表附註5。

於2022年12月31日,本集團根據與租客 訂定日後不可撤銷經營租賃的應收未貼現 租賃款項如下:

2022 HK\$'000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
7,309 2,224 448 236	10,865 4,615 524
10,217	16,004

# **Intangible Assets**

At January 2021:

無形資產

Trading rights 交易權 HK\$'000 千港元

Cost (gross carrying amount) Accumulated amortisation	成本(賬面總值) 累計攤銷	524 (253)
Net carrying amount at 1 January 2021	於2021年1月1日之賬面淨值	271
Write-off	撇銷	(271)

於2021年1月1日:

Cost, accumulated amortisation and net carrying amount at 31 December 2021, 1 January 2022 and 31 December 2022

於2021年12月31日、2022年1月1日 及2022年12月31日之成本、 累計攤銷及賬面淨值

Upon the adoption of HKAS 38, trading rights, which are considered to have indefinite lives because they are expected to contribute to the net cash flows of the Group indefinitely, are not amortised.

During the year ended 31 December 2021, as the Group had discontinued its securities and futures brokering business, the Stock Exchange and the Futures Exchange had approved the Group's application for the relinguishment of trading rights. Accordingly, the trading rights were written off by the Group.

採納香港會計準則第38號後,由於交易 權預期為本集團無限期帶來現金流量淨 額,故被視為擁有無限年期而不作攤銷。

截至2021年12月31日止年度,本集團 終止經營其證券及期貨經紀業務,聯交所 及期交所已批准本集團放棄交易權之申 請。因此,本集團已撇銷交易權。

#### 20. Other Assets

Other Assets	20.	其他資產		
			2022 HK\$'000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
Cost of membership for a seat at CGSE Rental deposits* Deposits paid for purchases of items of property,	金銀業貿易場會籍成本 租賃按金* 購買物業、機器及設備項目之		1,500 200,999	1,500 221,772
plant and equipment	已付按金		2,522	1,962
			205,021	225,234

- The rental deposits are related to office properties, retail stores and factories leased by the Group (note 18(a)) and the majority of the terms of the lease arrangements are over one year. Included in this total is an aggregate amount of approximately HK\$131 million (2021: approximately HK\$136 million) relating to operating leases expiring within one year. The Directors are of the opinion that such deposits are of a long-term nature on the basis that the related leases are expected to be renewed upon their respective expiry dates. Accordingly, the Directors consider it appropriate to classify such deposits as non-current assets.
- \* 此乃本集團之辦公室、零售店舖及廠房租 約(附註18(a))之相關租賃按金,大部分租 約為期超過一年,其中合共約131百萬港元 (2021年:約136百萬港元)屬一年內到期之 經營租賃。董事認為,按有關租賃預期於各 自到期時續約之基準,此等按金應屬長期性 質。因此,董事認為宜將此等按金分類為非 流動資產。

### 21. Financial Assets designated at Fair Value through Other Comprehensive Income

# 21. 指定為按公平價值計入其他全面收益的財 務資產

		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$′000 千港元
Listed equity investments, at fair value HKEC*	上市股份投資,按公平價值 港交所*	1,121,797	1,515,025
Unlisted equity investments, at fair value Sure Success Holdings Limited Golden Twin (Un Long) Catering Company Limited Hong Kong Precious Metals Exchange Limited	非上市股份投資,按公平價值 Sure Success Holdings Limited 金甡(元朗)飲食業有限公司 香港貴金屬交易所有限公司	19,900 16,849 270	19,288 16,849 287
		37,019	36,424
		1,158,816	1,551,449

### NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

# 綜合財務報表附註

### Financial Assets designated at Fair Value through Other 21 Comprehensive Income (continued)

The above equity investments were irrevocably designated at fair value through other comprehensive income as the Group considers these investments to be strategic in nature.

During the year ended 31 December 2022, the Group received dividends in the amounts of HK\$25,383,000 (2021: HK\$30,440,000), HK\$206,000 (2021: HK\$463,000), HK\$413,000 (2021: HK\$413,000) and HK\$18,000 (2021: HK\$12,000) from HKEC, Sure Success Holdings Limited, Golden Twin (Un Long) Catering Company Limited and Hong Kong Precious Metals Exchange Limited, respectively.

On 6 March 2000, under the Schemes of Arrangements of the Stock Exchange and the Futures Exchange and pursuant to the Exchanges and Clearing Houses (Merger) Ordinance, the Group received 6,223,500 shares of HKEC, six exchange trading rights in the Stock Exchange and one exchange trading right in the Futures Exchange as a consideration for the cancellation of its 6 shares held in the Stock Exchange and 1 share held in the Futures Exchange. As at 31 December 2022, the Group held 3,326,800 (2021: 3,326,800) shares of HKEC.

#### Inventories 22.

Goods held for sale 持作銷售之貨品

### Accounts Receivable

Trade and credit card receivables 應收貿易及信用卡賬款 **Impairment** 減值

Accounts receivable 應收賬款

The Group's trading terms with its retail and e-commerce platform customers are mainly on cash and credit card settlement while trading terms with corporate clients and wholesale customers are on credit with credit period generally up to 60 days. Overdue balances are reviewed regularly by senior management. Trade receivables are non-interestbearing.

### 指定為按公平價值計入其他全面收益的財 21. 務資產(續)

上述股份投資已不可撤回地指定為按公平 價值計入其他全面收益,因本集團認為該 等投資屬策略性質。

截至2022年12月31日止年度,本集團 收 到 股 息 25,383,000港 元(2021年: 30,440,000港元),206,000港元(2021 年:463,000港元),413,000港元(2021 年:413,000港元)及18,000港元(2021 年:12,000港元)分別來自港交所,Sure Success Holdings Limited, 金甡(元朗)飲 食業有限公司及香港貴金屬交易所有限公 司。

於2000年3月6日,根據聯交所及期交所的 股份合併計劃以及交易所及結算所(合併)條 例,本集團取得港交所6,223,500股股份、 六個聯交所交易權及一個期交所交易權,以 取代原在聯交所持有之6股股份及在期交所 持有之1股股份。於2022年12月31日, 本集團持有港交所3,326,800股(2021年: 3,326,800股)股份。

2022

#### 存貨 22.

HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元 12,112,349 11.343.277

2021

### 23. 應收賬款

2022 2021 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元 875,695 916,523 (57,223)(112,189)818,472 804,334

本集團與其零售及電子商貿平台客戶訂立 之交易條款主要以現金及信用卡結算,而 與企業客戶及批發客戶訂立之交易條款, 賒賬期一般最多可達60天。逾期結餘由 高級管理人員定期審視。應收貿易賬款為 免息。

#### **Accounts Receivable (continued)** 23.

At 31 December

An ageing analysis of the accounts receivable at the end of the reporting period, based on the invoice date and net of loss allowance, is as follows:

1個月內
1至2個月
2至3個月
超過3個月

The movements in the loss allowance for impairment of accounts receivable are as follows:

At 1 January	於1月1日
Impairment/(reversal of impairment) losses,	減值/(減值撥回)虧損,淨值
net (note 6)	(附註6)
Amount written off as uncollectable	撇銷為無法收回之金額
Exchange realignment	匯兑調整

於12月31日

An impairment analysis is performed at each reporting date using a provision matrix to measure expected credit losses. The provision rates are based on days past due for groupings of various customer segments with similar loss patterns (i.e., by geographical region, product type and customer type and rating). The calculation reflects the probabilityweighted outcome, the time value of money and reasonable and supportable information that is available at the reporting date about past events, current conditions and forecasts of future economic conditions. Generally, accounts receivable are written off if past due for more than one year and are not subject to enforcement activity.

# 應收賬款(續)

於報告期末,應收賬款根據發票日期及扣 除虧損撥備後之賬齡分析如下:

2022 HK\$'000	2021 HK\$'000
千港元	千港元
1,2,0	1,0,0
700,198	737,480
70,042	47,906
25,746	16,538
22,486	2,410
818,472	804,334

應收賬款之減值虧損撥備變動如下:

2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
112,189	49,806
(38,655) (9,101) (7,210)	60,726 - 1,657
57,223	112,189

本集團於各報告日期使用撥備矩陣進行減 值分析,以計量預期信貸虧損。撥備率乃 基於具有類似損失情況(例如按地區、產 品類型以及客戶類型及評級)之各個客戶 分類組別之逾期天數釐定。相關計算反映 可能性加權結果、貨幣之時間價值以及於 報告日期可獲得有關過往事件之合理及可 支持資料、當前狀況以及未來經濟狀況預 測。一般而言,逾期超過一年及無須受限 於強制執行活動的應收賬款會予以撇銷。

### 23. Accounts Receivable (continued)

Set out below is the information about the credit risk exposure on the Group's accounts receivable using a provision matrix:

### As at 31 December 2022

# 23. 應收賬款(續)

下表載列本集團使用撥備矩陣計算的應收 賬款的信貸風險資料:

### 於2022年12月31日

Past	due
淪	邯

				. —		
			Less than	1 to 3	Over	
		Current	1 month	months	3 months	Total
		流動	少於 <b>1</b> 個月	1至3個月	超過3個月	合計
Expected credit loss rate	預期信貸虧損率	1.47%	3.46%	5.21%	59.25%	6.53%
Gross carrying amount (HK\$'000)	賬面總值(千港元)	632,987	111,420	62,402	68,886	875,695
	預期信貸虧損(千港元)	9,305	3,853	3,253	40,812	57,223

### As at 31 December 2021

Expected credit loss rate

### 於2021年12月31日

		Past due 逾期		
	Over	1 to 3	Less than	
Tota	3 months	months	1 month	Current
合計	超過3個月	1至3個月	少於1個月	流動
12.24%	85.78%	4.40%	2.77%	1.19%
916,523	116,735	32,839	92,433	674,516

1,446

2,558

### Receivables arising from Securities and Futures Broking

Expected credit losses (HK\$'000) 預期信貸虧損(千港元)

Gross carrying amount (HK\$'000) 賬面總值(千港元)

預期信貸虧損率

### 證券及期貨經紀產生之應收賬款

100,139

112,189

	-	2022 HK\$'000 千港元	2021 HK\$′000 千港元
Receivables arising from securities and futures broking conducted in the ordinary course of business:  Loans to margin clients*  Impairment	在日常業務中證券及 期貨經紀產生之 應收賬款: 孖展客戶貸款# 減值	737,182 (613,540)	737,573 (582,651)
Receivables arising from securities and futures broking	證券及期貨經紀產生之 應收賬款	123,642	154,922

8,046

Receivables from margin clients arising from the business of dealing in securities and futures broking are repayable on demand subsequent to settlement date.

來自證券及期貨買賣業務的孖展客戶的應 收賬款於結算日期後按要求償還。

The loans to margin clients were secured by the underlying pledged securities, repayable on demand and bore interest at commercial rates. No ageing analysis was disclosed as, in the opinion of the Directors, an ageing analysis was not relevant in view of the nature of the business of securities margin financing. As at 31 December 2022, the total market value of securities pledged as collateral and securities held by guarantors in respect of the loans to margin clients was HK\$123,642,000 (2021: HK\$154,922,000).

召展客戶貸款以相關已抵押證券作抵押, 須於要求時償還及按商業條款計息。董事認 為鑑於證券孖展融資業務性質與賬齡分析 並不相關,故無披露賬齡分析。於2022年 12月31日,有關孖展客戶貸款以證券抵押 作抵押品及擔保方所持之證券之總市值為 123,642,000港元(2021年:154,922,000港 元)。

#### Receivables arising from Securities and Futures Broking (continued) 24.

The movements in the loss allowance for impairment of receivables arising from securities and futures broking are as follows:

# 證券及期貨經紀產生之應收賬款(續)

證券及期貨經紀產生之應收賬款之減值虧 損撥備變動如下:

		12-month ECL (Stage 1) 12 個月預期 信貸虧損 (第1階段) HK\$'000 千港元	Lifetime ECL not credit- impaired (Stage 2) 並無信貸減值 之全期實虧 信貸額 第2階段 HK\$'000 千港元	Lifetime ECL credit- impaired (Stage 3) 出現信貨減值 之全期資虧 信第3階段 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
At 1 January 2021 Loss allowance recognised (note 13)	於2021年1月1日 已確認虧損撥備(附註13)_	_ 		489,744 92,907	489,744 92,907
At 31 December 2021 and 1 January 2022 Loss allowance recognised (note 13)	於2021年12月31日及 2022年1月1日 已確認虧損撥備(附註13)_			582,651 30,889	582,651 30,889
At 31 December 2022	於2022年12月31日	_	_	613,540	613,540

Receivables arising from securities and futures broking are categorised into excellent, good and fair. Excellent refers to loans to margin clients of which margin obligation can be met and payment of interest and principal is not in doubt, with good quality and liquidity of collateral. Good refers to loans to margin clients with exposures which principal and interest are partially or fully secured by collateral with values higher than carrying amount. Fair refers to loans to margin clients with exposures of which loss, partial or full, has incurred and with insufficient collateral. An impairment analysis is performed at each reporting date by considering the probability of default of counterparties. The Group also takes into account forward-looking information to reflect the debtors' probability of default under the current conditions and forecasts of future economic conditions, as appropriate.

證券及期貨經紀產生之應收賬款分為出 色、良好及一般。出色是指對孖展客戶 (可以履行其保證金義務,利息和本金的 支付不存疑問,抵押品的質量和流動性良 好)的貸款。良好是指向孖展客户提供貸 款,其本金及利息獲高於其賬面值的抵押 品部分或全部擔保,但擔保等級相對較 低。一般是指向孖展客戶提供的貸款已蒙 受部分或全部損失,且抵押品不足。減值 分析於每個報告日期進行通過考慮交易對 手違約的可能性進行。本集團亦會酌情考 慮前瞻性信息以反映債務人在當前情況下 的違約概率以及對未來經濟狀況的預測。

### 24. Receivables arising from Securities and Futures Broking (continued)

Analysis of the gross carrying amount by the Group's internal credit rating and year end classification:

# 24. 證券及期貨經紀產生之應收賬款(續)

按本集團內部信貸評級及年末分類劃分之 賬面總值分析如下:

# As at 21 December 2022

As at 31 December 2022			於2022年	12月31日	
		\$tage 1 第1階段 HK\$′000 千港元	Stage 2 第2階段 HK\$'000 千港元	Stage 3 第3階段 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$′000 千港元
Internal rating grade	內部信貸評級				
Excellent Good Fair	出色 良好 一般			737,182	737,182
			_	737,182	737,182
As at 34 December 2034			<b>N</b>	_	
As at 31 December 2021			於 2021年	12月31日	
AS at 31 December 2021		Stage 1 第1階段 HK\$'000 千港元	於 <b>2021</b> 年 Stage 2 第2階段 HK\$'000 千港元	12月31日 Stage 3 第3階段 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
Internal rating grade	內部信貸評級	第1階段 HK\$'000	Stage 2 第2階段 HK\$'000	Stage 3 第3階段 HK\$'000	合計 HK\$'000
	內部信貸評級 出色 良好 一般	第1階段 HK\$'000	Stage 2 第2階段 HK\$'000	Stage 3 第3階段 HK\$'000	合計 HK\$'000

#### 25. Prepayments, Other Receivables and Other Assets

# 25. 預付款項、其他應收賬款及其他資產

2022 HK\$'000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
747,005 60,439 1,494 6,477	749,352 58,488 431 14,634
815,415	822,905
	HK\$'000 千港元 747,005 60,439 1,494 6,477

The financial assets included in the above balances relate to receivables for which there was no recent history of default and past due amounts. As at 31 December 2022 and 2021, the loss allowance was assessed to be minimal.

包含在上述結餘之財務資產為近期並無違 約或逾期紀錄之應收賬款。於2022年及 2021年12月31日,經評估的虧損撥備 極小。

#### Financial Assets at Fair Value through Profit or Loss 26.

# 按公平價值計入損益的財務資產

2022 2021 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元

Listed equity investments, at fair value

上市股份投資,按公平價值

14.334 10 204

The above equity investments were classified as financial assets at fair value through profit or loss as they were held for trading.

上述股份投資乃持作買賣用途,故分類為 按公平價值計入損益的財務資產。

2022

### Cash And Cash Equivalents/Cash held on behalf of Clients

An analysis of cash and cash equivalents is as follows:

### 現金及等同現金/代客戶持有現金

現金及等同現金之分析如下:

HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元 727,174 671,548 21,454

2021

Cash and bank balances Non-pledged time deposits with original maturity of less than three months when acquired

Cash and cash equivalents

無抵押定期存款

存放時到期日少於三個月之

現金及銀行存款

現金及等同現金

748,628 671.548

At the end of the reporting period, the cash and bank balances of the Group's subsidiaries operating in Mainland China denominated in Renminbi ("RMB") amounted to RMB328,800,000 (approximately HK\$372,136,000) (2021: RMB329,830,000 (approximately HK\$404,273,000)). The RMB is not freely convertible into other currencies, however, under Mainland China's Foreign Exchange Control Regulations and Administration of Settlement, and Sale and Payment of Foreign Exchange Regulations, the Group is permitted to exchange RMB for other currencies through banks authorised to conduct foreign exchange business.

Cash at banks earns interest at floating rates based on daily bank deposit rates. Short term time deposits as at 31 December 2022 are made for period of 1 month, and earn interest at the respective time deposit rates. The bank balances are deposited with creditworthy banks with no recent history of default.

The Group maintains segregated trust accounts with licensed banks to hold securities and futures clients' monies arising from its normal course of business. The Group has classified the clients' monies as "Cash held on behalf of clients" under the current assets section of the consolidated statement of financial position and recognised the corresponding accounts payable to the respective clients on the grounds that the Group is liable for any loss or misappropriation of the clients' monies. The Group is not allowed to use the clients' monies to settle its own obligations.

於報告期末,本集團在中國大陸營 運之附屬公司以人民幣為單位之現 金及銀行存款為328,800,000元人民 幣(約372,136,000港元)(2021年: 329,830,000元人民幣(約404,273,000 港元))。人民幣不能自由兑換為其他貨 幣,然而,根據中國大陸之外匯管制條例 及結匯、售匯及付匯管理規定,本集團獲 准透過獲授權進行外匯業務之銀行將人民 幣兑換為其他貨幣。

銀行現金根據每日銀行存款利率按浮動利 率賺取利息。於2022年12月31日的短 期定期存款之存款期為1個月,並按相應 之定期存款利率賺取利息。銀行存款存於 信譽良好而近期並無不履約紀錄之銀行。

本集團於持牌銀行開設獨立信託賬戶,以 存放證券及期貨客戶於日常業務產生之款 項。本集團已將此等客戶款項分類於綜合 財務狀況表內為流動資產項下之「代客戶 持有現金」,並由於本集團負上客戶款項 之任何損失或挪用之責任而確認為應付予 相關客戶賬款。本集團不可使用客戶款項 償還本集團之債務。

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

# 綜合財務報表附註

### 28. **Accounts Payable**

Within 1 month 1 to 2 months Over 2 months

Accounts payable

An ageing analysis of the accounts payable at the end of the reporting period, based on the invoice date, is as follows:

### 應付賬款 28.

於報告期末,應付賬款根據發票日期之賬 齡分析如下:

2022

2021

	HK\$′000 千港元	HK\$'000 千港元
1個月內 1至2個月 超過2個月	124,911 5,347 184	94,199 87,105 —
應付賬款	130,442	181,304

The accounts payable are non-interest-bearing.

應付賬款為免息。

#### 29. Payables arising from Securities and Futures Broking

# 證券及期貨經紀產生之應付賬款

		HK\$′000 千港元	HK\$'000 千港元
Payables arising from securities and futures broking conducted in the ordinary course of business:  Cash clients*	在日常業務中證券 及期貨經紀產生之 應付賬款: 現金客戶*	1,463	3,195
Margin clients*	孖展客戶*	607	690
Payables arising from securities and futures broking	證券及期貨經紀產生之應付賬款	2,070	3,885

No ageing analysis is disclosed as, in the opinion of the Directors, an ageing analysis is not meaningful in view of the nature of such business.

- Included in the cash client accounts payable arising from dealing in securities conducted in the ordinary course of business is an amount of approximately HK\$1,463,000 (2021: HK\$3,195,000) representing those clients' undrawn monies placed with the Group.
- The margin client accounts payable are repayable on demand and bear interest at commercial rates.

董事認為鑑於此業務性質令賬齡分析意義 不大,故並無披露賬齡分析。

**2022** 2021

- 包括在日常業務中進行證券買賣產生之應付 現金客戶賬款內約1,463,000港元(2021年: 3,195,000港元)為該等客戶存於本集團之未 提取款項。
- 應付孖展客戶賬款須於要求時償還及按商業 條款計息。

30.

# 綜合財務報表附註

Other Payables and Accruals		30. 其他原	<b>態付賬款及應計項目</b>	
		Note 附註	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$′000 千港元
Accruals Contract liabilities Refund liabilities Other payables Customer gold deposits	應計項目 合約負債 退款負債 其他應付賬款 客戶存金	(a) (b) (c)	111,916 75,941 1,832 398,557 20,901	68,106 84,040 720 417,214 21,295
			609,147	591,375
Notes:		附註:		
(a) Details of contract liabilities are as follows:		(a)	合約負債詳情如下:	
		At 31 December 2022 於2022年 12月31日 HK\$'000 千港元	At 31 December 2021 於2021年 12月31日 HK\$*000 千港元	At 1 January 2021 於2021年 1月1日 HK\$'000 千港元
Short-term advances received from customers Sale of goods Customer loyalty programme	<i>來自客戶之短期預收款項</i> 貨品銷售 客戶忠誠度計劃	75,941 	84,040	95,152 13,789
		75,941	84,040	108,941

Contract liabilities include short-term advances received to deliver jewellery and precious metals, and amount allocated to customer loyalty programme of the Group's retail of jewellery business. The decrease in contract liabilities in 2022 was mainly due to the decrease in short-term advances from customer orders of goods at the end of the year. The decrease in contract liabilities in 2021 was mainly due to the cancellation of customer loyalty programme during that year.

- Other payables are non-interest-bearing. (b)
- The Group provides gold deposit services to its customers. Under this arrangement, (c) customers deposit physical gold with the Group and can withdraw the same units of gold together with a fixed amount of fee on the maturity date. The customer gold deposits are estimated based on the fair value of gold deposits outstanding at the end of the reporting period. The basis of estimation is reviewed on an ongoing basis and revised where appropriate. As at 31 December 2022, gold deposits from customers also included approximately 800 (2021: 800) taels of gold from certain management personnel of the Group.

合約負債包括就交付珠寶及貴金屬收取之 短期預收款項,以及分配至本集團珠寶零 售業務之客戶忠誠度計劃之金額。2022年 合約負債減少主要由於年底來自客戶訂單 的短期預付款減少。2021年合同負債減少 的主要原因是該年取消了客戶忠誠度計劃 所致。

- 其他應付賬款為免息。 (b)
- (c) 本集團向其客戶提供存金服務。根據此安 排,客戶向本集團存入實金,於到期日可 提取相同單位之黃金連定額費用。客戶存 金乃按於報告期末尚餘存金之公平價值作 出估計。估計基準會持續檢討,並在適當 時作出修訂。於2022年12月31日,客戶 存金亦包括本集團若干管理人員之存金約 800両(2021年:800両)。

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

# 綜合財務報表附註

31. 衍生金融工具

#### 31. **Derivative Financial Instruments**

		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
Assets Cross currency swaps	<b>資產</b> 交叉貨幣掉期	10,008	
<b>Liabilities</b> Bullion contracts Foreign currency forward contracts	<b>負債</b> 貴金屬合約 遠期外幣合約	5,894 6,477	12,117 
		12,371	12,117

The bullion contracts, cross currency swaps and foreign currency forward contracts are stated at their fair values. The above transactions involving derivative financial instruments are conducted with reputable financial institutions or top bullion trading companies. As at 31 December 2022, the aggregate contractual amount of the bullion contracts was HK\$289,273,000 (2021: HK\$823,931,000).

In addition, the Group has entered into cross currency swaps and foreign currency forward contracts to manage its foreign currency risk. The cross currency swaps and foreign currency forward contracts were measured at fair value through profit or loss. Changes in the fair value thereof amounting to HK\$3,531,000 (2021: HK\$232,000) were credited (2021: charged) to the consolidated statement of profit or loss during the year.

The purpose of the above contracts and swaps entered into by the Group is to manage the Group's commodity price risk and foreign currency risk. Such contracts and swaps did not meet the criteria for hedge accounting.

貴金屬合約、交叉貨幣掉期及遠期外幣 合約按其公平價值列賬。上述涉及衍生 金融工具之交易乃與信譽良好之金融 機構或頂級貴金屬貿易公司進行。於 2022年12月31日,貴金屬合約之合約 數額總值為289,273,000港元(2021年: 823,931,000港元)。

此外,本集團訂立交叉貨幣掉期及遠期 外幣合約管理其外匯風險。該等交叉貨 幣掉期及遠期外幣合約按公平價值計入 損益計量。年內於綜合損益表已計入 (2021年:扣除)其公平價值變動的金額為 3,531,000港元(2021年:232,000港元)。

本集團訂立上述合約及掉期旨在管理本集 團之商品價格風險及外匯風險。該等合約 及掉期並不符合對沖會計處理之條件。

#### 32 **Interest-bearing Bank Borrowings**

### 32. 計息銀行貸款

			2022			2021	
	-	Contractual interest rate 合約利率 %	Maturity 到期日	HK <b>\$</b> ′000 千港元	Contractual interest rate 合約利率 %	Maturity 到期日	HK\$'000 千港元
Current Portion of term loans from banks due for repayment within one year – unsecured	流動 來自銀行須於一年內 到期償還之部分 定期貸款 – 無抵押	2.2 - 7.2	2023	547,358	1.2 – 1.6	2022	337,962
Current portion of bank loans due for repayment within one year – unsecured	須於一年內到期償還之 銀行貸款之流動 部分 – 無抵押	2.2 - 6.8	2023	478,805	1.3 - 3.7	2022	475,727
				1,026,163			813,689
Non-current Non-current portion of bank loans due for repayment within a period of: More than one year but less than two years – unsecured	非流動 須於以下期間內到期 償還之銀行貸款之 非流動部分: 一年以上但 少於兩年 - 無抵押	2,2 - 6,8	2024	395,468	1.3 - 2.5	2023	229,019
More than two years but less than five years	兩年以上但 少於五年			·	1.3 2.3		225,015
– unsecured	- 無抵押	4.4 – 6.8	2025	145,293	1.3 – 2.2	2024	143,000
				540,761			372,019
				1,566,924			1,185,708

The interest-bearing bank borrowings, including the term loans repayable on demand, are carried at amortised cost. None of the portion of the term loans due for repayment after one year which contain a repayment on demand clause and that are classified as current liabilities is expected to be settled within one year.

As at 31 December 2022, the Group's banking facilities amounted to HK\$3,089,056,000 (2021: HK\$2,269,384,000), of which HK\$1,566,924,000 (2021: HK\$1,185,708,000) had been utilised at the end of the reporting period.

All of the banking facilities, including bank borrowings and bullion loans (note 33), are subject to the fulfilment of covenants relating to certain of the Group's financial ratios, as are commonly found in lending arrangements with financial institutions. If the Group was to breach the covenants, the drawn down facilities would become repayable on demand. In addition, certain of the Group's term loan agreements contain clauses which give the lender the right at its sole discretion to demand immediate repayment at any time, irrespective of whether the Group has complied with the covenants and met the scheduled repayment obligations.

計息銀行貸款(包括按要求償還之定期貸 款)乃按攤銷成本列賬。預計概無於一年 後到期償還且包含按要求償還條款及分類 為流動負債之部分定期貸款將於一年內清 償。

於2022年12月31日,本集團之銀行信 貸額為3,089,056,000港元(2021年: 2,269,384,000港元),於報告期末已動 用 其 中1,566,924,000港 元(2021年: 1,185,708,000港元)。

所有銀行信貸(包括銀行貸款及貴金屬借 貸(附註33))須本集團符合若干財務比 率,這常見於與金融機構訂立之借貸安 排。倘本集團違反協議,所提取信貸將須 按要求償還。此外,本集團之若干定期貸 款協議包含給予放款人權利可全權酌情隨 時要求立即償還之條款,不論本集團是否 已遵守協議及履行預定還款責任。

#### 32. Interest-bearing Bank Borrowings (continued)

The Group regularly monitors its compliance with these covenants for all the outstanding bank borrowings and bullion loans. Accordingly, the Group does not consider it is probable that the bank will exercise its discretion to demand repayment so long as the Group continues to meet these requirements. Further details of the Group's management of liquidity risk are set out in note 43(a) to the consolidated financial statements. As at 31 December 2022 and 2021, none of the covenants relating to drawn down facilities had been breached.

The carrying amounts of the bank loans at the end of the reporting period are denominated in the following currencies:

Hong Kong dollar	港元
United States dollar	美元
Renminbi	人民幣
New Taiwan dollar	新台幣

#### 33. **Bullion Loans**

Bullion loans – unsecured	貴金屬借貸 – 無抵押
Bullion trading facilities	貴金屬交易信貸
Contractual interest rate Original maturity	合約利率 原到期日

The amounts represented borrowings from banks or top bullion trading companies and the amounts payable are pegged with bullion prices.

Certain of the bullion loan facilities are subject to fulfilment of covenants under the Group's banking facilities. Details of which are disclosed in note 32 to the consolidated financial statements.

Bullion loans were borrowed to reduce the impact of fluctuation of bullion prices on bullion inventories. However, the criteria for hedge accounting were not fully met. Bullion loans were designated as financial liabilities at fair value through profit or loss as they are managed and their performance are evaluated on a fair value basis, in accordance with a documented risk management and investment strategy, and information about the bullion loans is provided on that basis to the Group's key management personnel.

### 32. 計息銀行貸款(續)

33.

本集團就所有未償還銀行貸款及貴金屬借 貸定期監察其遵守該等協議之情況。因此 本集團認為只要繼續遵守該等規定,銀行 將不會行使其酌情權要求償還貸款。有關 本集團管理流動資金風險之進一步詳情載 於綜合財務報表附註43(a)。於2022年及 2021年12月31日,本集團並無違反有 關動用信貸之協議。

銀行貸款於報告期末之賬面值以下列貨幣 為單位:

2022

2021

	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元
	1,380,810 73,756 67,908	1,147,746 -
	44,450	37,962
	1,566,924	1,185,708
貴金屬位	<b>告貸</b>	
	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元

3,073,102 2,029,588

4,148,325

0.8% - 6.3% 0.8% - 3.8%**1 – 8 months** 月 1 – 7 months 月

該款項指從銀行或頂級貴金屬貿易公司借 貸,而應付款項與貴金屬價格掛鈎。

5,683,173

若干貴金屬借貸融資須符合本集團銀行信 貸之協議,詳情於綜合財務報表附註32 披露。

借入貴金屬借貸目的為減低貴金屬價格波 動對貴金屬存貨之影響。然而,未能完全 符合對沖會計處理之條件。鑑於貴金屬借 貸乃根據既定風險管理及投資策略按公平 價值基準管理及評估表現,故獲指定為按 公平價值計入損益的財務負債,而有關該 等貴金屬借貸之資料乃按相關基準向本集 團之主要管理人員提供。

### **Bullion Loans (continued)** 33.

The carrying amounts of the bullion loans at the end of the reporting period are denominated in the following currencies:

# 33. 貴金屬借貸(續)

該等貴金屬借貸於報告期末之賬面值以下 列貨幣為單位:

<b>2022</b>	2021
HK\$′000	HK\$′000
千港元	千港元
1,944,711	1,265,196
1,128,391	764,392
3,073,102	2,029,588

Renminbi 人民幣 United States dollar 美元

### **Deferred Tax** 34.

# 34. 遞延税項

		Lease liabilities 租賃負債 HK\$'000 千港元	Decelerated tax depreciation 減速税項折舊 HK\$'000 千港元	Losses available for offsetting against future taxable profits 可抵銷未來 應課稅溢新 之虧損 HK\$'000 千港元	Impairment of accounts receivable 應收 賬款減值 HK\$'000 千港元	Impairment of right-of-use assets 使用權 資產減值 HK\$'000 千港元	Depreciation allowance in excess of related depreciation 折舊免税額 超出有關折舊 HK\$'000 千港元	Withholding taxes 預提税 HK\$'000 千港元	Others 其他 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
Gross deferred tax assets/ (liabilities) at 1 January 2021	於2021年1月1日 之遞延税項資產/ (負債)總額	11,298	12,569	21,448	2,614	27,979	(34,834)	(288,323)	16,787	(230,462)
Deferred tax credited/(charged to the consolidated statement of profit or loss during the year	)年內於綜合損益表 計入/(扣除)之 遞延税項	1,169	(702)	(20,234)	24,953	(19,178)	(547)	(42,343)	(10,427)	(67,309)
Exchange realignment	匯兑調整	383	96	6	481		(66)		346	1,246
Gross deferred tax assets/ (liabilities) at 31 December 2021 and 1 January 2022	於2021年12月31日 及2022年1月1日 之遞延稅項資產/ (負債)總額	12,850	11,963	1,220	28,048	8,801	(35,447)	(330,666)	6,706	(296,525)
Deferred tax credited/(charged to the consolidated statement of profit or loss during the year	)年內於綜合損益表計入/(扣除)之 遞延稅項	87	(112)	71	(9,664)	(8,486)	1,079	(1,174)	20,640	2,441
Exchange realignment	匯兑調整	(934)	(249)		(1,868)		182		(1,117)	(3,986)
Gross deferred tax assets/ (liabilities) at 31 December 2022	於2022年12月31日 之遞延税項資產/ (負債)總額	12,003	11,602	1,291	16,516	315	(34,186)	(331,840)	26,229	(298,070)

### **Deferred Tax (continued)** 34.

For presentation purposes, certain deferred tax assets and liabilities have been offset in the statement of financial position. The following is an analysis of the deferred tax balances of the Group for financial reporting purposes:

Net deferred tax assets recognised in the consolidated statement of financial position Net deferred tax liabilities recognised in the consolidated statement of financial position

綜合財務狀況表中 確認之遞延税項淨資產 綜合財務狀況表中 確認之遞延税項淨負債

The Group has tax losses arising in Hong Kong of HK\$704,810,000 (2021: HK\$628,683,000), Mainland China of HK\$55,727,000 (2021: HK\$42,349,000) and Macau of HK\$15,543,000 (2021: HK\$5,242,000). The tax losses arising in Hong Kong are available indefinitely for offsetting against future taxable profits of the companies in which the tax losses arose, whilst those arising in Mainland China and Macau will expire in five years and three years, respectively, for offsetting against future taxable profits. Deferred tax assets have not been recognised in respect of these losses of HK\$768,261,000 (2021: HK\$668,886,000) as they have arisen in subsidiaries that have been loss-making for some time and it is uncertain whether taxable profit will be available against which the tax losses can be utilised.

Pursuant to the PRC CIT Law, a 10% withholding tax is levied on dividends declared to foreign investors from the foreign investment enterprises established in the People's Republic of China. The requirement is effective from 1 January 2008 and applies to earnings after 31 December 2007. A lower withholding tax rate may be applied if there is a tax treaty between Mainland China and the jurisdiction of the foreign investors. For the Group's subsidiaries established in the People's Republic of China, the applicable rate is 5% or 10%. The Group is therefore liable to withholding taxes on dividends distributed by those subsidiaries established in the People's Republic of China in respect of earnings generated from 1 January 2008.

There are no income tax consequences attaching to the payment of dividends by the Company to its shareholders.

#### 遞延税項(續) 34.

為便於列報,某些遞延税項資產和負債已 在財務狀況表中抵銷。以下是本集團遞延 税項的結餘分析,以供財務報告之用:

2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
68,244	71,209
(366,314)	(367,734)
(298,070)	(296,525)

本集團於香港產生之稅項虧損 為704,810,000港元(2021年: 628,683,000港元)、於中國大陸產生 之 税 項 虧 損 為55,727,000港 元(2021 年:42,349,000港元)及於澳門產生之 税項虧損為15,543,000港元(2021年: 5,242,000港元)。於香港產生之税項虧 損可無限期用作抵銷該等產生稅項虧損公 司之未來應課税溢利,而於中國大陸及 澳門產生之税項虧損將分別於五年及三 年內屆滿,其後不得用作抵銷未來應課 税溢利。由於此等虧損乃來自虧損已一 段時間之附屬公司,以及並未能確定是 否有應課稅溢利可運用稅項虧損抵銷, 故 並 無 就 768,261,000港 元(2021年: 668,886,000港元)的此等虧損確認遞延 税項資產。

根據中國企業所得税法,於中華人民共和 國成立之外商投資企業向外國投資者宣 派股息須按10%徵收預提税。此規定由 2008年1月1日起生效,並適用於2007 年12月31日後之溢利。如中國大陸與外 國投資者所在司法管轄區訂有税收協定, 則可能適用較低的預提稅稅率。就本集團 於中華人民共和國成立之附屬公司而言, 適用税率為5%或10%。因此,本集團 有責任就該等於中華人民共和國成立之附 屬公司於2008年1月1日起產生之溢利 所分派之股息繳付預提税。

本公司向其股東派發之股息並無涉及所得 税。

### **Share Capital** 35

股本 35.

> 2022 2021 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元

Authorised: 法定:

1,000,000,000 ordinary shares of 1.000.000.000股每股面值 HK\$0.25 each 0.25港元之普通股

250,000 250,000

Issued and fully paid: 已發行及繳足:

677.434.000股每股面值 677,434,000 ordinary shares of HK\$0.25 each 0.25港元之普通股

169,359 169.359

### **Share Option Scheme** 36.

The Company adopted a share option scheme (the "Scheme") on 11 June 2020 (the "Adoption Date").

A summary of the principal terms of the Scheme is set out below:

The purpose of the Scheme is to provide incentives or rewards to Eligible Participants (as defined below) who have contributed or may contribute to the Group and to enable the Group to attract and retain employees and other personnel that are valuable to the Group and any entity in which the Group holds any equity interest (the "Invested Entity").

Pursuant to the Scheme, the Board may, at its absolute discretion, offer to grant an option to subscribe for the shares of the Company subject to such conditions as it may think fit to the following persons (the "Eligible Participants"):

- a. any employee (whether full time or part time employee, including any executive director but not any non-executive director) of the Company, any of its subsidiaries or any Invested Entity;
- b. any non-executive director (including independent non-executive director) of the Company, any of its subsidiaries or any Invested Entity;
- c. any individual acting in his capacity as an adviser or a consultant that provides research, development or other support or advice to the Group or any Invested Entity;
- d. any shareholder of any member of the Group or any Invested Entity or any holder of securities issued by any member of the Group or any Invested Entity; and
- e. any distributor, contractor, customer, supplier, agent, business partner, joint venture business partner, promoter and service provider to the Group or any Invested Entity whom the Directors consider, in their sole discretion, has contributed or may contribute to the Group and any Invested Entity.

#### 購股權計劃 36.

本公司已於2020年6月11日(「採納日 期 | ) 採納購股權計劃(「該計劃 | )。

該計劃的主要條款概要載列如下:

該計劃旨在向對本集團作出貢獻或可能作 出貢獻之合資格參與人(定義見下文)給予 獎勵或獎賞,以及使本集團能吸引並挽留 對本集團及本集團持有任何股權之任何實 體(「投資實體」)具有價值之僱員及其他人 員。

根據該計劃,董事會在彼認為合適的有關 條件規限下,可全權酌情向以下人士(「合 資格參與人」)授出購股權的要約,以認購 本公司股份:

- a. 本公司、其任何附屬公司或任何投資 實體的任何僱員(不論為全職或兼職 僱員,包括任何執行董事,但不包括 任何非執行董事);
- b. 本公司、其任何附屬公司或任何投資 實體的任何非執行董事(包括獨立非 執行董事);
- 作為顧問或諮詢人,向本集團或任何 投資實體提供研究、開發或其他支持 或建議的任何人士;
- d. 本集團任何成員公司或任何投資實體 之任何股東,或本集團任何成員公司 或任何投資實體所發行之證券之任何 持有人;及
- 董事全權酌情認為已經或可能對 本集團及任何投資實體作出貢獻 之本集團或任何投資實體的任何分銷 商、承包商、客戶、供應商、代理、 業務夥伴、合營業務夥伴、推廣商及 服務供應商。

### **Share Option Scheme (continued)** 36.

The total number of the Company's shares which may be issued upon the exercise of all options to be granted under the Scheme and any other share option scheme must not, in aggregate, exceed 10% of the total number of the Company's shares in issue as at the Adoption Date (such total number of issued shares being 677,434,000 shares). As at the date of approval of these financial statements, the total number of shares available for issue under the Scheme is 67,743,400 shares, representing 10% of the shares in issue.

The total number of the Company's shares issued and to be issued upon exercise of the options granted to each Eligible Participant (including both exercised and outstanding options) in any 12-month period shall not exceed 1% of total number of shares of the Company in issue. Any further grant of options in excess of the 1% limit shall be subject to shareholders' approval in general meeting with such Eligible Participant and his close associates (as defined in the Listing Rules) or his associate (as defined in the Listing Rules), if the Eligible Participant is a connected person (as defined in the Listing Rules), abstaining from voting.

An option may be exercised in accordance with the terms of the Scheme at any time during a period commencing on such date on or after the date on which the option is granted as the Board may determine in granting the option and expiring at the close of business on such date as the Board may determine in granting the option but in any event shall not exceed 10 years from the date of grant (which is the date of offer of grant if the offer for the grant of the option is accepted).

An offer for the grant of options must be accepted within 30 days inclusive of the day on which such offer was made. The amount payable on acceptance of the offer for the grant of an option is HK\$1.00.

The exercise price of share options is determinable by the Board provided always that it shall be at least the highest of (i) the closing price of the shares as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheet on the date of offer; (ii) the average closing price of the shares as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheets for the 5 business days immediately preceding the date of offer; and (iii) the nominal value of a share.

Subject to the termination provisions set out in the Scheme, the Scheme shall be valid for a period of 10 years commencing from the Adoption Date.

No share option has been granted under the Scheme since the Adoption Date

#### 37. Reserves

The amounts of the Group's reserves and the movements therein for the current and prior years are presented in the consolidated statement of changes in equity on pages 84 and 85 of the consolidated financial statements.

Pursuant to the relevant laws and regulations for wholly-foreign-invested enterprises, a portion of the profits of the Group's subsidiaries which are established in the People's Republic of China has been transferred to reserve funds which are restricted as to use.

### 36. 購股權計劃(續)

根據該計劃及任何其他購股權計劃將授出 之所有購股權獲行使時可予發行之本公司 股份總數,合共不得超過本公司於採納日 期之已發行股份總數的10%(該已發行股 份總數為677.434.000股)。於本財務報 表批准日期,根據該計劃可供發行的股份 總數為67,743,400股,即已發行股份的

每名合資格參與人於任何12個月內獲授 出之購股權(包括已行駛及尚未行駛的購 股權)予以行使時所發行及將發行之本公 司股份總數,不得超過本公司已發行股份 總數的1%。倘進一步授出購股權的數目 超過1%限額,本公司須在股東大會上取 得股東批准,而該合資格參與人及其緊密 聯繫人(定義見上市規則)或(倘該合資格 參與人為關連人士(定義見上市規則)), 其聯繫人(定義見上市規則)必須於會上放 棄投票權。

購股權可根據該計劃條款之規定,於董事 會授出購股權時,決定授出之購股權當日 或其後日子開始行使,直至董事會授出購 股權時已決定之日期營業時間結束時屆 滿;惟於任何情況下,由授出購股權當日 (即提出授出購股權要約當日,而該購股 權要約獲接受)起計不可超過10年。

授出購股權的要約須於提出該要約之日期 (包括該日)起計30日內獲接納。接納授 出購股權的要約須支付1.00港元。

購股權的行使價由董事會釐定,惟該行使 價須至少為下列各項的最高者:(i)股份在 授出日期的收市價(以聯交所日報表所載 者為準);(ii)股份在緊接授出日期前5個 營業日的平均收市價(以聯交所日報表所 載者為準);及(iii)股份面值。

受制於該計劃之終止條文,該計劃自採納 日期起計算,有效期為10年。

自採納日期起,概無根據該計劃授出購股 權。

#### 37. 儲備

本集團之儲備額及年內及過往年度之變動 列載於綜合財務報表第84及85頁之綜合 權益變動表內。

根據適用於全外商投資企業之相關法律及 法規,本集團於中華人民共和國成立之附 屬公司之部分溢利已轉撥往用途受限制之 儲備金。

### 38. Notes to the Consolidated Statement of Cash Flows

# (a) Reconciliation of operating profit to cash generated from operations

# 38. 綜合現金流量表附註

# (a) 經營溢利與經營所得現金之對賬

operations				
		Note 附註	2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$′000 千港元
Profit/(loss) before tax: From continuing operations From the discontinued operation	除税前溢利/(虧損): 來自持續經營業務 來自終止經營業務	13	592,764 (34,039)	1,005,711 (100,309)
Adjustments for: Finance costs Finance income	調整: 財務費用 財務收入		81,860 (13,343)	63,550 (24,823)
Dividend income from listed investments	上市投資之股息收入	6	(25,888)	(30,889)
Dividend income from unlisted investments	非上市投資之股息收入	6	(637)	(888)
Net loss on disposal of items of property, plant and equipment Net gain on disposal of derivative	出售物業、機器及設備項目 淨虧損 出售衍生金融工具淨收益		6,607	5,025
financial instruments Written off of intangible assets Net loss/(gain) on bullion loans	無形資產撇銷 指定為按公平價值訂定盈虧	7 19	(12,416) –	(20,407) 271
designated as at fair value through profit or loss	之貴金屬借貸淨虧損/(收益)	7	138,560	(17,276)
Net fair value gain on investment properties Net fair value loss/(gain) on bullion	投資物業之公平價值淨收益指定為按公平價值訂定盈虧	6	(28)	(1,364)
loans designated as at fair value through profit or loss	之貴金屬借貸的公平價值 淨虧損/(收益)	6	121,116	(16,025)
Net fair value gain on financial assets at fair value through profit or loss Net fair value loss/(gain) on derivative	按公平價值計入損益的財務資產 之公平價值淨收益 衍生金融工具之公平價值淨	6	(336)	(570)
financial instruments – transactions not qualifying as hedges	虧損/(收益) – 不符合對沖 定義之交易	6	(9,284)	4,947
Covid-19-related rent concessions from lessors Gain on termination of leases Loss on remeasurement of leases Depreciation of property, plant and	出租人給予的2019冠狀病毒 相關之租金寬減 終止租賃之收益 重新計量租賃之虧損 物業、機器及設備之折舊	18(b) 18(c) 18(c)	(15,527) (3,905) 526	(14,901) (6,390) –
equipment Depreciation of right-of-use assets	使用權資產之折舊	16 18(a)	333,307 537,270	310,648 505,488
Impairment/(reversal of impairment) of accounts receivable, net	應收賬款減值/(減值撥回),淨值	23	(38,655)	60,726
Impairment of receivables arising from securities and futures broking Write-down of inventories to net	證券及期貨經紀產生之應收賬款 減值 撤銷存貨至可變現淨值	24	30,889	92,907
realisable value	顺射 [[	7 .	6,149	10,661
			1,694,990	1,826,092
Increase in inventories Decrease/(increase) in accounts	存貨之增加 應收賬款之減少/(增加)		(1,162,809)	(2,442,113)
receivable Decrease in receivables arising from	證券及期貨經紀產生之應收賬款		(113,035)	16,522
securities and futures broking Increase in prepayments, other	之減少 預付款項、其他應收賬款及其他		391	410,844
receivables and other assets Decrease in cash held on behalf of	資產之增加 代客戶持有現金之減少		(31,161)	(300,475)
clients Increase/(decrease) in accounts payable Decrease in payables arising from	應付賬款之增加/(減少) 證券及期貨經紀產生之應付賬款		1,815 (108,253)	481,404 72,043
securities and futures broking Changes in derivative financial	成分及州貞經紀座生之應り成款 之減少 衍生金融工具之變動		(1,815)	(571,167)
instruments Increase/(decrease) in other payables	其他應付賬款及應計項目		12,416	20,407
and accruals	之增加/(減少)		(75,411)	80,874
Cash generated from/(used in) operations	經營所得/(所用)之現金		217,128	(405,569)

- 38. Notes to the Consolidated Statement of Cash Flows (continued)
  - (b) Changes in liabilities arising from financing activities: 2022
- 38. 綜合現金流量表附註(續)
  - (b) 融資活動產生之負債變動:

		Interest- bearing bank borrowings 計息銀行貸款 HK\$'000 千港元	Lease liabilities 租賃負債 HK\$'000 千港元	Bullion loans 貴金屬借貸 HK\$'000 千港元
At 1 January 2022	於2022年1月1日	1,185,708	907,220	2,029,588
Changes from financing cash flow	融資現金流量變動	387,479	(544,051)	903,951
New leases	新租賃	-	733,233	-
Foreign exchange movement	外匯變動	(6,263)	(40,522)	(120,113)
Interest expense	利息開支	-	40,377	-
Interest paid classified as	分類為經營現金流量			
operating cash flows	的已付利息	-	(40,377)	-
Termination of leases	終止租賃	_	(49,610)	_
Remeasurement of leases	重新計量租賃	-	(7,758)	-
Covid-19-related rent concessions	出租人給予的2019冠狀			
from lessors	病毒相關之租金寬減	-	(15,527)	-
Net loss on bullion loans designated as at fair value through profit	指定為按公平價值訂定 盈虧之貴金屬借貸 逐虧場			129 560
or loss Net fair value loss on bullion loans	淨虧損 比中為控办亚德族訂中	_	-	138,560
	指定為按公平價值訂定 盈虧之貴金屬借貸的			
designated as at fair value	盆町と貝立燭旧貝的 公平價值淨虧損			121,116
through profit or loss	ム十頃旧/伊削伊			121,110
At 31 December 2022	於2022年12月31日	1,566,924	982,985	3,073,102
ACST December 2022	N LOLL   IL/JJI H	1,300,324	302,303	5,075,102

38. Notes to the Consolidated Statement of Cash Flows (continued) 38. 綜合現金流量表附註(續)

Interest-

Changes in liabilities arising from financing activities: (continued)

(b) 融資活動產生之負債變動:(續)

2021

		Interest-	bearing bank borrowings arising from		
		bearing bank	securities and futures	Lease	Bullion
		borrowings	broking 證券及 期貨經紀產生 之計息	liabilities	loans
		計息銀行貸款	銀行貸款	租賃負債	貴金屬借貸
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元
At 1 January 2021	於2021年1月1日	899,929	180,000	1,001,162	1,002,135
Changes from financing cash flow New leases	融資現金流量變動 新租賃	285,131	(180,000)	(606,738) 587,687	1,032,725
Foreign exchange movement	外匯變動	648	_	12,435	28,029
Interest expense	利息開支	-	_	41,662	20,025
Interest paid classified as	分類為經營現金流量			,552	
operating cash flows	的已付利息	-	-	(41,662)	_
Termination of leases	終止租賃	-	-	(72,425)	-
Covid-19-related rent concessions	出租人給予的2019冠狀				
from lessors	病毒相關之租金寬減	-	-	(14,901)	_
Net gain on bullion loans	指定為按公平價值訂定				
designated as at fair value through profit or loss	盈虧之貴金屬借貸 淨收益	_	_	_	(17,276)
Net fair value gain on bullion loans	指定為按公平價值訂定				(17,270)
designated as at fair value through	盈虧之貴金屬借貸的				(46.025)
profit or loss	公平價值淨收益				(16,025)
At 31 December 2021	於2021年12月31日	1,185,708		907,220	2,029,588

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

# 綜合財務報表附註

#### 38. Notes to the Consolidated Statement of Cash Flows (continued)

### Total cash outflows for leases

The total cash outflows for leases included in the consolidated statement of cash flows is as follows:

Within operating activities 經營活動內 Within financing activities 融資活動內

#### (d) Major non-cash transactions

- During the year, the Group had non-cash additions to right-of-use assets and lease liabilities of HK\$754,872,000 (2021: HK\$601,789,000) and HK\$733,233,000 (2021: HK\$587,687,000), respectively, in respect of lease arrangements for buildings.
- During the year, the Group received listed shares classified as financial assets at fair value through profit or loss of HK\$3,933,000 (2021: Nil) as partial settlement of accounts receivable

#### Commitments 39.

The Group had the following capital commitments for the property, plant and equipment at the end of the reporting period:

Contracted, but not provided for

已訂約,但未撥備

The Group has various lease contracts that have not yet commenced as at 31 December 2022. The future lease payments for these non-cancellable lease contracts are HK\$33,003,000 (2021: HK\$44,120,000) due within one year and HK\$69,442,000 (2021: HK\$156,427,000) due in the second to fifth years, inclusive. As at 31 December 2021, the Group also had future lease payments for non-cancellable lease contracts of HK\$6,964,000 due after five vears.

#### 綜合現金流量表附註(續) 38.

#### 和賃現金流出總額 (c)

計入綜合現金流量表的租賃現金流 出總額如下:

2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$'000 千港元
806,022	953,707
544,051	606,738
1,350,073	1,560,445

#### (d) 主要非現金交易

- 年內,本集團就樓宇租賃 (i) 安排的使用權資產及租賃 負債的非現金增加分別為 754,872,000港元(2021 年:601,789,000港元)及 733,233,000港元(2021 年:587,687,000港元)。
- (ii) 年內,本集團收到 3,933,000港元的上市股份 (2021年:零港元),該等 股份被分類為按公平價值計 入損益的財務資產,作為應 收賬款的部分結算。

#### 承擔 39.

本集團於報告期末的物業、機器及 (a) 設備資本承擔如下:

2022

2022	2021
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
16,899	11,544

2021

於2022年12月31日,本集團有 尚未開始的各種租賃合約。該等 不可撤銷租賃合約的未來租賃款 項 有33,003,000港 元(2021年: 44,120,000港元)於一年內到 期、69,442,000港 元(2021年: 156,427,000港元)於第二至第 五年(包括首尾兩年)到期。截至 2021年12月31日,本集團於五年 後到期的不可撤銷租賃合約的未來 租賃付款為6,964,000港元。

關連人士交易

大交易:

(a)

40.

#### **Connected and Related Party Transactions** 40.

# In addition to the transactions detailed elsewhere in these consolidated financial statements, the Group had the following material transactions with connected and/or related parties during the year at mutually agreed terms:

### Nature of transactions Relationship 2022 2021 關係 HK\$'000 HK\$'000 交易性質 千港元 千港元 Lease payments for the lease of a retail shop Certain Directors who have beneficial interests in the property 租賃零售店舖之租賃開支 若干董事於該物業擁有實益權益 3,300 3.300 Lease payments for the short-term lease of A related company in which a Director guarters of a Director has beneficial interests 租賃董事宿舍之短期租賃之租賃款項 一名董事擁有實益權益之關連公司 900 Consultancy expenses for the provision of A related company in which family image consultancy services to the Group members of two Directors have beneficial interests 向本集團提供形象顧問服務之顧問開支 兩名董事之家族成員擁有實益權益 之關連公司 1,507

All of the above related party transactions also constitute continuing connected transactions as defined in Chapter 14A of the Listing Rules. The above transactions are exempted from the reporting, annual review, announcement and independent shareholders' approval requirements pursuant to Rule 14A.33 of the Listing Rules.

# **Emoluments of key management personnel of the Group**

The aggregate amount of emoluments paid and payable to key management personnel during the year, including the amounts paid and payable to the Company's Executive Directors, is as follows:

Fees	袍金
Salaries and allowances	薪金及津貼
Discretionary bonuses paid and payable	已付及應付酌情花紅
Pension scheme contributions	退休金計劃供款

Further details of Directors' emoluments are included in note 9 to the consolidated financial statements.

900

除已於本綜合財務報表其他部分詳

載之交易外,本集團於年內與關連

人士按共同協商之條款進行以下重

1.038

上述所有關連人士交易亦構成上市規則 第十四A章所界定之持續關連交易。上述 交易根據上市規則第14A.33條獲豁免申 報、年度審核、公告及獨立股東批准之規 定。

#### 本集團主要管理人員酬金 (b)

年內已付及應付予主要管理人員之 酬金總額,包括已付及應付予本公 司執行董事之金額,載列如下:

2021
HK\$'000
千港元
1.059
43.765
11,762
1,086
57,672

董事酬金進一步詳情載於綜合財務 報表附註9。

### 41. **Financial Instruments by Category**

The carrying amounts of each of the categories of financial instruments at the end of the reporting period are as follows:

財務資產

# 2022

# Financial assets

# 41. 按類別分類之金融工具

於報告期末,各類別之金融工具賬面值如 下:

		Financial assets at fair value through profit or lossmandatorily designated as ¥ 集	Financial assets at amortised cost 按攤銷成本 財務資產 HK\$'000 千港元	Financial assets designated at fair value through other comprehensive income-equity investments 指值值面 教授投 MK\$*000	Total 合計 HK\$'000 千港元
Financial assets included in other assets Financial assets designated at fair value	包含在其他資產之財務資產 指定為按公平價值計入其他	-	202,499	-	202,499
through other comprehensive income Accounts receivable	全面收益的財務資產應收賬款	- -	- 818,472	1,158,816 -	1,158,816 818,472
Receivables arising from securities and futures broking Financial assets included in prepayments, other receivables	證券及期貨經紀產生之 應收賬款 包含在預付款項、其他應收 賬款及其他資產的財務	-	123,642	-	123,642
and other assets	遊	-	66,916	-	66,916
Financial assets at fair value through profit or loss	財務資產	14,334	-	-	14,334
Derivative financial instruments  Cash held on behalf of clients	衍生金融工具 代客戶持有現金	10,008	2,070	-	10,008 2,070
Cash and cash equivalents	現金及等同現金		748,628		748,628
		24,342	1,962,227	1,158,816	3,145,385

### **Financial liabilities** 財務負債

Financial liabilities at fair value through profit or loss 按公平價值計入 損益的財務負債

		Designated as such upon initial recognition 於初次確認時 指定為此類別 HK\$'000 千港元	Held for trading 持作買賣 HK\$'000 千港元	Financial liabilities at amortised cost 按攤銷成本入賬之財務負債 HK\$*000	Total 合計 HK\$'000 千港元
Accounts payable Payables arising from securities	應付賬款 證券及期貨經紀產生之	-	-	130,442	130,442
and futures broking Financial liabilities included in other	應付賬款 包含在其他應付賬款及	-	-	2,070	2,070
payables and accruals	應計項目之財務負債	_	_	448,482	448,482
Customer gold deposits	客戶存金	20,901	_	-	20,901
Derivative financial instruments	衍生金融工具	· -	12,371	_	12,371
Interest-bearing bank borrowings	計息銀行貸款	-	-	1,566,924	1,566,924
Bullion loans	貴金屬借貸	3,073,102	-	-	3,073,102
Lease liabilities	租賃負債			982,985	982,985
		3,094,003	12,371	3,130,903	6,237,277

41.	Financial Instruments by Category (	continued)		41. 按類別分	類之金融工具(續	)
	2021 Financial assets	財務資產	Financial assets at fair value through profit or loss- mandatorily designated as such 按公平價值的 財務資產 強制指產 強制指定	Financial assets at amortised cost 按攤銷成本 列賬的	Financial assets designated at fair value through other comprehensive income-equity investments 指度計入基中 全面收益的 財務資產 —	Total
			為此類別 HK\$'000 千港元	財務資產 HK\$'000 千港元	股份投資 HK\$'000 千港元	合計 HK\$'000 千港元
	Financial assets included in other assets	包含在其他資產之財務資產	-	223,272	-	223,272
	Financial assets designated at fair value through other comprehensive income Accounts receivable	指定為按公平價值計入其他 全面收益的財務資產 應收賬款	-	- 804,334	1,551,449 -	1,551,449 804,334
	Receivables arising from securities and futures broking Financial assets included in	證券及期貨經紀產生之 應收賬款 包含在預付款項、其他應收	-	154,922	-	154,922
	prepayments, other receivables and other assets	賬款及其他資產的財務 資產	-	73,122	-	73,122
	Financial assets at fair value through profit or loss Cash held on behalf of clients Cash and cash equivalents	按公平價值計入損益的 財務資產 代客戶持有現金 現金及等同現金	10,204	- 3,885 671,548	- - -	10,204 3,885 671,548
	cash and cash equitations	70 m 7/4 (3 1 1 7 10 m	10,204	1,931,083	1,551,449	3,492,736
	Financial liabilities	財務負債	Financial liabilities at fair value through profit or loss 按公平價值計入 損益的財務負債			
			Designated as such upon initial recognition 於初次確認時 指定為此類別 HK\$'000 千港元	Held for trading 持作買賣 HK\$'000 千港元	Financial liabilities at amortised cost 按攤銷成本入賬 之財務負債 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK <b>\$</b> '000 千港元
	Accounts payable Payables arising from securities	應付賬款 證券及期貨經紀產生之	-	-	181,304	181,304
	and futures broking Financial liabilities included in other payables and accruals Customer gold deposits Derivative financial instruments Interest-bearing bank borrowings Bullion loans Lease liabilities	應付賬款包含在其他應付賬款及包含在其他應付賬款及會在其他應付賬款及應付時之財務負債客戶全銀配工具計會。 一個工具,計學工具計學工具,計學工程,	21,295 - 2,029,588 - 2,050,883	- 12,117 - - - - 12,117	3,885 385,438 - 1,185,708 - 907,220 2,663,555	3,885 385,438 21,295 12,117 1,185,708 2,029,588 907,220 4,726,555

#### Fair Value and Fair Value Hierarchy of Financial Instruments 42

At the end of the reporting period, the carrying amounts of the Group's financial assets and liabilities approximated to their fair values.

Management has assessed that the fair values of accounts receivable, receivables arising from securities and futures broking, financial assets included in prepayments, other receivables and other assets, cash held on behalf of clients, cash and cash equivalents, accounts payable, payables arising from securities and futures broking, financial liabilities included in other payables and accruals, customer gold deposits and bank borrowings due for repayment within one year approximate to their carrying amounts largely due to the short term maturities of these instruments.

The fair values of the financial assets and liabilities are included at the amount at which the instrument could be exchanged in a current transaction between willing parties, other than in a forced or liquidation sale. The following methods and assumptions were used to estimate the fair values:

The fair values of other assets and bank borrowings due for repayment after one year approximate to their carrying amounts, which have been calculated by discounting the expected future cash flows using rates currently available for instruments with similar terms, credit risk and remaining maturities. The changes in fair value as a result of the Group's own non-performance risk for interest-bearing bank borrowings, bullion loans and customer gold deposits as at 31 December 2022 were assessed to be insignificant.

The fair values of listed equity investments are based on guoted market prices. The fair values of the unlisted equity investments designated at fair value through other comprehensive income have been estimated using the income capitalisation method and asset-based method. The valuation requires the management to make estimate about the capitalisation rates. Management believes that the estimated fair value resulting from the valuation technique, which is recorded in the consolidated statement of financial position, and the related change in fair value, which is recorded in other comprehensive income, are reasonable, and that they were the most appropriate values at the end of the reporting period.

The fair value of bullion loans and customer gold deposits is based on open market prices of bullion.

The Group enters into derivative financial instruments with reputable financial institutions or top bullion trading companies. As at 31 December 2022, derivative financial instruments represented bullion contracts, foreign currency forward contracts and cross currency swaps which are measured based on bullion market prices, forward pricing and swap pricing, respectively (2021: bullion contracts which were measured based on bullion market price). The carrying amounts of the bullion contracts, foreign currency forward contracts and cross currency swaps are the same as their fair values.

### 金融工具之公平價值及公平價值等級

於報告期末,本集團之財務資產及負債之 賬面值與其公平價值相若。

管理層已評定應收賬款、證券及期貨經紀 產生之應收賬款、包含在預付款項、其他 應收賬款及其他資產之財務資產、代客戶 持有現金、現金及等同現金、應付賬款、 證券及期貨經紀產生之應付賬款、包含在 其他應付賬款及應計項目之財務負債、客 戶存金及須於一年內到期償還之銀行貸款 之公平價值與其賬面值相若,主要由於該 等工具將於短期內到期。

財務資產及負債之公平價值乃以各方自願 的當前交易中該工具可交換之金額入賬 (強制或清盤出售除外)。估計公平價值時 使用了以下方法及假設:

其他資產及須於1年後到期償還之銀行貸 款之公平價值與其賬面值相若,有關賬面 值乃採用具有類似條款、信貸風險及餘下 到期日之工具之現時適用利率折現計算預 期未來現金流量。本集團於2022年12月 31日就計息銀行貸款、貴金屬借貸及客 戶存金面對之不履約風險所導致之公平價 值變動被評估為並不重大。

上市股份投資之公平價值乃根據市場報價 計算。指定為按公平價值計入其他全面收 益之非上市股份投資之公平價值乃採用收 入資本化法及資產基礎法作出估計。該項 估值要求管理層對資本化比率作出估計。 管理層認為就估值技術產生之估計公平價 值已於綜合財務狀況表記賬及相關公平價 值變動已於其他全面收益記賬,並屬合 理,及為於報告期末最適當之價值。

貴金屬借貸及客戶存金之公平價值乃按貴 金屬之公開市價計算。

本集團與信譽良好之金融機構或頂級貴金 屬貿易公司訂立衍生金融工具。於2022 年12月31日,衍生金融工具指貴金屬合 約、遠期外幣合約及交叉貨幣掉期分別按 貴金屬市場價格、遠期價格及掉期價格計 算(2021年:按貴金屬市場價格計算的貴 金屬合約)。貴金屬合約、遠期外幣合約 及交叉貨幣掉期之賬面值與其公平價值相

# 42. Fair Value and Fair Value Hierarchy of Financial Instruments (continued)

Set out below is a summary of significant unobservable input to the valuation of financial instruments together with a quantitative sensitivity analysis:

# 42. 金融工具之公平價值及公平價值等級(續)

下面列出為金融工具估值之重大難以觀察 數據概要連同量化敏感度分析:

	Valuation technique 估值技術	Significant unobservable input 重大難以觀察數據	Range 範圍	Sensitivity of the input to fair value 數據對公平價值之敏感度
As at 31 December 2022 於 2022年 12月 31日				
Unlisted equity investments designated at fair value through other comprehensive income	Income capitalisation method	Capitalisation rate	3.8% to 4.3%	1% increase/decrease in capitalisation rate would result in decrease/increase in fair value by HK\$199,000
指定為按公平價值計入其他 全面收益的非上市股份投資	收入資本化法	資本化比率	3.8%至 4.3%	資本化比率增加/ 減少1%將導致公平 價值減少/增加199,000港元
	Asset-based method 資產基礎法	<b>N/A</b> 不適用	<b>N/A</b> 不適用	<b>N/A</b> 不適用
As at 31 December 2021 於 2021年 12月 31日				
Unlisted equity investments designated at fair value through other comprehensive income	Income capitalisation method	Capitalisation rate	3.8% to 4.5%	1% increase/decrease in capitalisation rate would result in decrease/increase in fair value by HK\$193,000
指定為按公平價值計入其他 全面收益的非上市股份投資	收入資本化法	資本化比率	3.8%至 4.5%	資本化比率增加/ 減少1%將導致公平 價值減少/增加193,000港元
	Asset-based method 資產基礎法	N/A 不適用	N/A 不適用	N/A 不適用

# Fair Value and Fair Value Hierarchy of Financial Instruments (continued)

# Fair value hierarchy

The following table illustrates the fair value measurement hierarchy of the Group's financial instruments:

Assets measured at fair value:

# 42. 金融工具之公平價值及公平價值等級(續)

# 公平價值等級

下表呈列本集團金融工具之公平價值計量 等級:

按公平價值計量之資產:

# Fair value measurement using 採用以下項目之公平價值計量

			1本用外1、均口	<b>人</b> 4 工	
		Quoted prices in active markets	Significant observable inputs	Significant unobservable inputs	
		(Level 1) 活躍市場 報價	(Level 2) 重大可觀察 數據	(Level 3) 重大難以觀察 數據	Total
		(級別 <b>1</b> ) <b>HK\$'000</b> 千港元	(級別2) HK\$′000 千港元	(級別3) HK\$′000 千港元	合計 HK\$′000 千港元
As at 31 December 2022	於2022年12月31日				
Financial assets designated at fair value through other	指定為按公平價值計入 其他全面收益的財務				
comprehensive income Financial assets at fair value	資產 按公平價值計入損益的	1,121,797	-	37,019	1,158,816
through profit or loss  Derivative financial instruments	財務資產 行生金融工具	14,334 -	- 10,008	- -	14,334 10,008
Derivative illiantial illistraments	1/ J <u>3v.</u>   JJA / \	4 426 424	<del></del>	27.010	
		1,136,131	10,008	37,019	1,183,158
As at 31 December 2021	於2021年12月31日				
Financial assets designated at fair value through other	指定為按公平價值計入 其他全面收益的財務				
comprehensive income Financial assets at fair value	資產 按公平價值計入損益的	1,515,025	-	36,424	1,551,449
through profit or loss	財務資產	10,204			10,204
		1,525,229	_	36,424	1,561,653

### Fair Value and Fair Value Hierarchy of Financial Instruments 42. (continued)

# Fair value hierarchy (continued)

The movements in fair value measurements in Level 3 during the year are as follows:

# 42. 金融工具之公平價值及公平價值等級(續)

## 公平價值等級(續)

年內級別3之公平價值計量變動如下:

		2022 HK\$′000 千港元	HK\$'000 千港元
Financial assets designated at fair value through other comprehensive income:	指定為按公平價值計入其他 全面收益的財務資產:		
At 1 January	於1月1日	36,424	32,193
Total gain recognised in other comprehensive income	於其他全面收益中確認之 收益總額	595	4,231
At 31 December	於12月31日	37,019	36,424

Liabilities measured at fair value:

按公平價值計量之負債:

# Fair value measurement using 採用以下項目之公平價值計量

Quoted prices in active markets (Level 1)				1本用火厂均口	と 公 丁 貝 且 미 里	
Clevel 1)			in active	observable	unobservable	
(級別1)			(Level 1) 活躍市場	(Level 2) 重大可觀察	(Level 3) 重大難以觀察	Total
Bullion loans       貴金屬借貸 衍生金融工具 字序存金       3,073,102			(級別1) HK\$′000	(級別2) HK\$′000	(級別3) HK\$′000	HK\$'000
Derivative financial instruments Customer gold deposits       衍生金融工具 客戶存金       - 20,901       - 20,901       - 20,901         As at 31 December 2021       於2021年12月31日         Bullion loans Derivative financial instruments Customer gold deposits       貴金屬借貸 分生金融工具 - 12,117 - 12,117       - 2,029,588         Customer gold deposits       20,117       - 21,295	As at 31 December 2022	於2022年12月31日				
As at 31 December 2021 於2021年12月31日  Bullion loans 貴金屬借貸 2,029,588 2,029,588 Derivative financial instruments 衍生金融工具 - 12,117 - 12,117 Customer gold deposits 客戶存金 21,295 21,295	Derivative financial instruments	衍生金融工具	-	12,371 		12,371
Bullion loans       貴金屬借貸       2,029,588       -       -       2,029,588         Derivative financial instruments       衍生金融工具       -       12,117       -       12,117         Customer gold deposits       客戶存金       21,295       -       -       21,295			3,094,003	12,371		3,106,374
Derivative financial instruments 衍生金融工具 - 12,117 - 12,117 Customer gold deposits 客戶存金 21,295 21,295	As at 31 December 2021	於2021年12月31日				
2,050,883 12,117 - 2,063,000	Derivative financial instruments	衍生金融工具	_	12,117 	- - -	12,117
			2,050,883	12,117	_	2,063,000

During the year, there were no transfers of fair value measurements between Level 1 and Level 2 and no transfers into or out of Level 3 for both financial assets and financial liabilities.

年內,財務資產及財務負債之級別1及級 別2之間均無公平價值計量轉移,亦無轉 入或轉出級別3。

#### Financial Risk Management Objectives and Policies 43.

### Financial risk factors

The Group's principal financial instruments comprise bank borrowings, and cash and bank deposits. The main purpose of these financial instruments is to raise finance for the Group's operations. The Group has various other financial assets and liabilities such as accounts receivable and accounts payable, which arise directly from its operations.

The Group's overall risk management policies focus on the unpredictability of financial markets and seek to reduce potential adverse effects on the Group's financial performance. Risk management is carried out by management under the policies approved by the Board and it identifies, evaluates and monitors financial risks in close co-operation with the Group's operating units.

The main risks arising from the Group's financial instruments are interest rate risk, foreign currency risk, credit risk, liquidity risk, equity price risk and commodity price risk. The Board reviews and agrees policies for managing each of these risks and they are detailed below.

### Interest rate risk

The Group's exposure to risk of changes in market interest rates relates primarily to the Group's bank borrowings with floating interest rates.

For Hong Kong dollar and United States dollar floating-rate borrowings, assuming that the amount of liabilities outstanding at the end of the reporting period were outstanding for the whole year, a 50-basis point increase/decrease in interest rates at 31 December 2022 and 2021 would have decreased/increased the Group's profit before tax by HK\$5,886,000 and HK\$4,385,000, respectively. The sensitivity to the interest rate used is considered reasonable, with all other variables held constant and before any impact on tax.

The Group's policy is to obtain the most favorable interest rates available without increasing its foreign currency exposures. In addition, the Group monitors the level of interest rate exposure and considers utilising hedging instruments should the need arise.

#### 財務風險管理目標及政策 43.

#### 財務風險因素 (a)

本集團之主要金融工具包括銀行貸 款與現金及銀行存款。此等金融 工具之主要用途乃為本集團之業務 籌集資金。本集團有若干其他財務 資產及負債來自其經營業務直接產 生,例如應收賬款及應付賬款。

本集團之整體風險管理政策針對金 融市場之難以預測性,並尋求減低 對本集團財務表現構成之潛在不利 影響。風險管理乃由管理層根據董 事會批核之政策進行, 而管理層與 本集團之營運單位緊密合作,以識 別、評估及監察財務風險。

本集團金融工具所產牛之主要風險 為利率風險、外匯風險、信貸風 險、流動資金風險、股份價格風險 及商品價格風險。董事會審閱並同 意下文所詳述管理各項此等風險之 政策。

### 利率風險

本集團因市場利率變動而承受之風 險主要與本集團按浮動利率計息之 銀行貸款有關。

就港元及美元浮動利率貸款而言, 假設於報告期末結欠之負債金額乃 於整個年度結欠,利率於2022年 及2021年12月31日增加/減少 50個基點,將分別減少/增加本 集團除税前溢利5,886,000港元及 4,385,000港元。在所有其他變數 維持不變及計入任何税項影響前之 情況下,本集團認為對所用利率之 敏感度乃屬合理。

本集團之政策乃在不增加其外匯風險 之情況下爭取最有利之利率。此外, 本集團監察利率風險承擔水平,及於 有需要時考慮採用對沖工具。

### 43. Financial Risk Management Objectives and Policies (continued)

### Financial risk factors (continued)

# Foreign currency risk

The Group has transactional currency exposures mainly arising from sales or purchases by operating units in currencies other than the units' functional currency. Management conducted periodical review of exposures and requirements of various currencies, and used cross currency swaps and foreign currency forward contracts to manage certain of its foreign currency exposures on significant and recurring future commercial transactions. Hedging is only considered for firm commitments.

The Group's assets and liabilities are mainly denominated in Hong Kong dollar, Renminbi and United States dollar. Currency risk is managed by partly financing non-Hong Kong dollar assets with loans denominated in the relevant currencies.

The following table demonstrates the sensitivity at the end of the reporting period to a reasonably possible change in the Renminbi exchange rate, with all other variables held constant, of the Group's profit before tax arising from Renminbi denominated financial instruments and the Group's equity.

### 財務風險管理目標及政策(續) 43.

#### 財務風險因素(續) (a)

### 外雁風險

本集團之交易貨幣風險主要來自業 務單位以其功能貨幣以外之貨幣進 行之買賣。管理層就不同貨幣的風 險及需要進行定期檢討,並利用交 叉貨幣掉期及遠期外幣合約管理其 重大及經常性未來商業交易之若干 外幣風險。本集團僅就確定承擔進 行對沖。

本集團之資產及負債主要以港元、 人民幣及美元為單位。管理外匯風 險方法是以外幣貸款為手上非港元 資產進行部分融資。

下表顯示於所有其他變數維持不變 之情況下,本集團於報告期末之除 税前溢利(由人民幣計價的金融工 具產生)及本集團的權益對人民幣 匯率可能合理變動之敏感度。

2022		Increase/ (decrease) Renminbi rate 人民幣匯率 增加/(減少) %	Increase/ (decrease) in profit before tax 除税前溢利 增加/(減少) HK\$'000 千港元	Increase/ (decrease) in equity 權益增加/ (減少) HK\$'000 千港元
If the Hong Kong dollar weakens	倘港元兑人民幣轉弱	5	2 620	270 452
against the Renminbi If the Hong Kong dollar strengthens	倘港元兑人民幣加強	3	2,639	370,452
against the Renminbi		(5)	(2,639)	(370,452)
2021				
If the Hong Kong dollar weakens	倘港元兑人民幣轉弱			
against the Renminbi	(水井 - 以 ) 日 数 tm 25	5	1,634	393,211
If the Hong Kong dollar strengthens against the Renminbi	倘港元兑人民幣加強	(5)	(1,634)	(393,211)

#### 43. Financial Risk Management Objectives and Policies (continued)

### Financial risk factors (continued)

### Credit risk

The accounts receivable and receivables arising from securities and futures broking represent the Group's major exposure to the credit risk arising from default of the counterparty, with a maximum exposure equal to the carrying amounts of these financial assets in the consolidated statement of financial position. The Group's retail sales of jewellery and watches and the transactions completed on e-commerce platform are usually transacted on a cash basis, via popular credit cards or through reputable and dispersed department stores and online sales platforms. The Group's credit sales to corporate clients and wholesale customers are generally on credit terms within 60 days. The Group has no significant concentrations of credit risk with respect to its retail business as it has a large number of diversified customers. For accounts receivable arising from the wholesale of diamonds and precious metals, the Group trades only with recognised and creditworthy third parties and bullion banks. The Group's receivables from margin clients arising from the ordinary course of business of dealing in securities are secured by the underlying collaterals. The Group seeks to maintain strict control over its outstanding receivables and has its credit control policy to minimise the credit risk. In addition, all receivable balances are monitored on an ongoing basis and overdue balances are followed up by senior management.

### Maximum exposure and year-end staging

The tables below show the credit quality and the maximum exposure to credit risk based on the Group's credit policy, which is mainly based on past due information unless other information is available without undue cost or effort, and year-end staging classification as at 31 December. The amounts presented are gross carrying amounts for financial assets.

#### 43 財務風險管理目標及政策(續)

#### 財務風險因素(續) (a)

## 信貸風險

應收賬款及證券及期貨經紀產生之 應收賬款乃本集團由於交易對手不 履約而產生之主要信貸風險,最高 風險相等於綜合財務狀況表中此等 財務資產之賬面值。本集團之珠寶 及鐘錶零售銷售及電子商貿平台所 完成的交易通常以現金、通過普及 信用卡或透過信譽良好及分散之百 貨公司及網上銷售平台進行交易。 本集團向企業客戶及批發客戶進行 之信貸銷售一般按60日內之賒賬 期進行。由於零售業務擁有大量分 散客戶,故並無重大集中之信貸風 險。就鑽石及貴金屬批發產生之應 收賬款,本集團僅與獲確認及有信 譽之第三者及金商進行交易。本集 團來自日常業務中證券買賣產生之 應收孖展客戶賬款以有關已抵押證 券作抵押。本集團對逾期應收賬款 維持嚴格控制,並設有信貸控制政 策以減低信貸風險。此外,所有應 收賬款結餘均受持續監察,逾期結 餘由高級管理人員跟進。

### 最高風險及年末分階段分類

下表根據本集團的信貸政策,列示 信貸質素及最高信貸風險,除非無 須過大成本或努力便可獲得其他資 料,否則下表主要以逾期資料,及 於12月31日之年末分階段分類為 基礎。呈列數字為財務資產的賬面 總值。

### 43. Financial Risk Management Objectives and Policies (continued)

# Financial risk factors (continued)

Credit risk (continued) Maximum exposure and year-end staging (continued)

## As at 31 December 2022

# 43. 財務風險管理目標及政策(續)

### 財務風險因素(續) (a)

信貸風險(續) 最高風險及年末分階段分類(續)

於2022年12月31日

		12-month ECLs 12個月預期 信貸虧損		Lifetime ECL 全期預期信貸虧損		
		Stage 1 第1階段 HK\$'000 千港元	Stage 2 第2階段 HK\$'000 千港元	Stage 3 第3階段 HK\$'000 千港元	Simplified approach 簡化方法 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$′000 千港元
Accounts receivable* Receivables arising from securities and futures broking	應收賬款* 證券及期貨經紀 產生之應收賬款	-	-	-	875,695	875,695
<ul> <li>Doubtful**</li> <li>Financial assets included in other assets</li> </ul>	- 不確定** 包含在其他資產之 財務資產	-	-	737,182	-	737,182
<ul> <li>Normal**</li> <li>Financial assets included in prepayments, other receivables and other assets</li> </ul>	- 正常** 包含在預付款項、 其他應收賬款及 其他資產的財務資產	202,499	-	-	-	202,499
<ul> <li>Normal**</li> <li>Cash held on behalf of clients</li> </ul>	- 正常** 代客戶持有現金	66,916	-	-	-	66,916
<ul> <li>Not yet past due</li> <li>Cash and cash equivalents</li> </ul>	- 尚未逾期 現金及等同現金	2,070	-	-	-	2,070
– Not yet past due	- 尚未逾期	748,628				748,628
		1,020,113		737,182	875,695	2,632,990

### 43. Financial Risk Management Objectives and Policies (continued)

## Financial risk factors (continued)

Credit risk (continued) Maximum exposure and year-end staging (continued)

## As at 31 December 2021

### 財務風險管理目標及政策(續) 43.

#### 財務風險因素(續) (a)

信貸風險(續) 最高風險及年末分階段分類(續)

於2021年12月31日

		12-month ECLs 12個月預期 信貸虧損		Lifetime ECL 全期預期信貸虧打		
		Stage 1 第1階段 HK\$'000 千港元	Stage 2 第2階段 HK\$'000 千港元	Stage 3 第3階段 HK\$'000 千港元	Simplified approach 簡化方法 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
Accounts receivable* Receivables arising from securities and futures broking	應收賬款* 證券及期貨經紀 產生之應收賬款	-	-	-	916,523	916,523
<ul> <li>Doubtful**</li> <li>Financial assets included in other assets</li> </ul>	- 不確定** 包含在其他資產之 財務資產	-	-	737,573	-	737,573
<ul> <li>Normal** Financial assets included in prepayments, other receivables and other assets</li> </ul>	- 正常** 包含在預付款項、 其他應收賬款及 其他資產的財務資產	223,272	-	-	-	223,272
<ul> <li>Normal**</li> <li>Cash held on behalf of clients</li> </ul>	- 正常** 代客戶持有現金	73,122	-	-	-	73,122
<ul> <li>Not yet past due</li> <li>Cash and cash equivalents</li> </ul>	- 尚未逾期 現金及等同現金	3,885	-	-	-	3,885
– Not yet past due	- 尚未逾期	671,548				671,548
		971,827		737,573	916,523	2,625,923

For accounts receivable to which the Group applies the simplified approach for impairment, information based on the provision matrix is disclosed in note 23 to the consolidated financial statements.

<sup>\*\*</sup> The credit quality of the receivables arising from securities and futures broking, financial assets included in other assets and financial assets included in prepayments, other receivables and other assets is considered to be "normal" when they are not past due and there is no information indicating that the financial assets had a significant increase in credit risk since initial recognition. Otherwise, the credit quality of the financial assets is considered to be "doubtful".

本集團應用簡化方式評估應收賬款的 減值,以撥備矩陣為基礎的資料披露 於綜合財務報表附註23。

<sup>\*\*</sup> 倘證券及期貨經紀產生之應收賬款、 包含在其他資產的財務資產及包含在 預付款項、其他應收賬款及其他資產 的財務資產並無逾期且並無資訊顯示 該等財務資產之信貸風險自初次確認 後大幅增加,則該等財務資產之信貸 質量被視為「正常」。否則,該等財務 資產之信貸質量被視為「不確定」。

### 43. Financial Risk Management Objectives and Policies (continued)

### Financial risk factors (continued)

# Liquidity risk

The Group monitors and maintains a level of cash and cash equivalents deemed adequate by management to finance the Group's operations and mitigate the effects of fluctuation in cash flows. The responsibility of the Group's treasury department is to maintain a balance between continuity of funding and flexibility through the use of banking facilities in order to meet its liquidity requirements both in the short term and long term. The Group maintains significant flexibility to respond to opportunities and events by ensuring that committed credit lines are available. All debts of the Group (other than lease liabilities) as at 31 December 2022 would mature within three years.

The maturity profile of the Group's financial liabilities at the end of the reporting period, based on the contractual undiscounted payments, is as follows:

### 財務風險管理目標及政策(續) 43.

### 財務風險因素(續)

# 流動資金風險

本集團監控並維持現金及等同現金 於管理人員認為足夠水平,為本 集團運作提供資金及緩和現金流量 波動之影響。本集團庫務部門之責 任為透過使用銀行信貸在資金之持 續性及靈活性之間取得平衡,以配 合其短期及長期流動資金需求。本 集團透過確保擁有可動用之已承諾 信貸額度,維持充裕靈活性以回應 商機及事項。於2022年12月31 日,本集團所有債項(租賃負債除 外)均於三年內到期。

於報告期末,本集團之財務負債按 已訂約但未折現款項計算之到期情 況如下:

## 2022

		No fixed terms of repayment/ repayable on demand 無固/須護期/求償還 HK\$'000 千港元	3 months or less 3個月或以下 HK\$'000 千港元	1 year or less but over 3 months 1年或以下 但3個月以上 HK\$'000 千港元	2 years or less but over 1 year 2年或以下 但1年以上 HK\$'000 千港元	5 years or less but over 2 years 5年或以下 但2年以上 HK\$'000 千港元	Over 5 years 5年以上 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
Accounts payable	應付賬款	23,785	106,657	_	_	_	_	130,442
Payables arising from securities and futures broking Financial liabilities included	證券及期貨經紀產生之 應付賬款 包含在其他應付賬款及	2,070	-	-	-	-	-	2,070
in other payables and accruals	應計項目之財務負債	132,999	315,483	-	-	-	-	448,482
Customer gold deposits	客戶存金	20,901	-	-	-	-	-	20,901
Derivative financial instruments	衍生金融工具	-	5,894	-	6,477	-	-	12,371
Lease liabilities Term loans subject to repayment	租賃負債 按要求償還條款之	-	131,646	365,300	349,740	182,967	3,640	1,033,293
on demand clause	定期貸款	547,358	-	-	-	-	-	547,358
Other interest-bearing bank borrowings	其他計息銀行貸款	_	169,888	351,663	415,508	148,649	_	1,085,708
Bullion loans	貴金屬借貸		2,123,360	949,742				3,073,102
		727,113	2,852,928	1,666,705	771,725	331,616	3,640	6,353,727

No. Co. J

#### Financial Risk Management Objectives and Policies (continued) 43.

### Financial risk factors (continued)

Liquidity risk (continued)

#### 財務風險管理目標及政策(續) 43.

#### 財務風險因素(續) (a)

流動資金風險(續)

2021

		No fixed terms of repayment/ repayable on demand 無固定償 選期/須按 要求償還 HK\$'000	3 months or less 3個月或以下 HK\$'000	1 year or less but over 3 months 1年或以下 但3個月以上 HK\$'000	2 years or less but over 1 year 2年或以下 但1年以上 HK\$'000	5 years or less but over 2 years 5年或以下 但2年以上 HK\$'000	Over 5 years 5年以上 HK\$'000	Total 슴計 HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Accounts payable Payables arising from securities	應付賬款 證券及期貨經紀產生之	94,159	87,145	-	-	-	-	181,304
and futures broking Financial liabilities included	應付賬款 包含在其他應付賬款及	3,885	-	-	-	-	-	3,885
in other payables and accruals	應計項目之財務負債	141,508	243,930	-	-	-	-	385,438
Customer gold deposits	客戶存金	21,295	-	-	-	-	-	21,295
Derivative financial instruments	衍生金融工具	-	12,117	-	-	-	-	12,117
Lease liabilities Term loans subject to repayment	租賃負債 按要求償還條款之	-	152,145	369,817	265,198	181,213	2,173	970,546
on demand clause Other interest-bearing bank	定期貸款 其他計息銀行貸款	337,962	-	-	-	-	-	337,962
borrowings		-	135,131	354,872	235,547	144,933	-	870,483
Bullion loans	貴金屬借貸		1,287,502	742,086				2,029,588
		598,809	1,917,970	1,466,775	500,745	326,146	2,173	4,812,618

## Equity price risk

Equity price risk is the risk that the fair values of equity securities decrease as a result of changes in the levels of equity indices and the value of individual securities. The fair values of these listed equity investments are affected by market forces and other factors. The Group is exposed to equity price risk arising from individual equity investments classified as financial assets designated at fair value through other comprehensive income (note 21) and financial assets at fair value through profit or loss (note 26) as at 31 December 2022. The Group's listed investments are listed on the Stock Exchange and the Shenzhen Stock Exchange and are valued at quoted market prices at the end of the reporting period. The majority of the listed equity investments are held for non-trading purposes.

The following table demonstrates the sensitivity to every 10% change in the fair values of the equity investments, with all other variables held constant and before any impact on tax, based on their carrying amounts at the end of the reporting period. For the purpose of this analysis, the impact with respect to the financial assets designated at fair value through other comprehensive income is deemed to be on the fair value reserve.

### 股份價格風險

股份價格風險指股份證券之公平價 值因股份指數水平及個別證券價值 出現變動而下跌之風險。此等上市 股份投資之公平價值受市場力量及 其他因素影響。本集團於2022年 12月31日被分類為指定為按公平 價值計入其他全面收益的財務資產 (附註21)及按公平價值計入損益 的財務資產(附註26)之個別股份 投資因而承受股份價格風險。本集 團之上市投資於聯交所及深圳證券 交易所上市,以報告期末所報市價 計值。大部分上市股份投資乃持作 非買賣用途。

下表顯示按於報告期末之賬面值計 算,於所有其他變數不變及計入任 何税項影響前對股份投資公平價值 每10%變動之敏感度。就本分析 而言,對指定為按公平價值計入其 他全面收益的財務資產之有關影響 分別被視為對公平價值儲備造成影 響。

#### Financial Risk Management Objectives and Policies (continued) 43.

### Financial risk factors (continued)

Equity price risk (continued)

#### 財務風險管理目標及政策(續) 43.

#### 財務風險因素(續) (a)

股份價格風險(續)

2022		Carrying amount of equity investments 股份投資之 賬面值 HK\$'000 千港元	Increase/ decrease in profit before tax 除税前溢利 增加/減少 HK\$'000 千港元	Increase/ decrease in equity 權益 增加/減少 HK\$'000 千港元
Investments listed in Hong Kong: Financial assets designated at fair	於香港上市之投資: 指定為按公平價值			
value through other comprehensive income	計入其他全面收益 的財務資產	1,121,797	-	112,180
Financial assets at fair value through profit or loss Investment listed in Shenzhen:	按公平價值計入損益的 財務資產 於深圳上市之投資:	9,737	974	-
Financial asset at fair value through profit or loss	按公平價值計入損益的 財務資產	4,597	460	_
2021				
Investments listed in Hong Kong: Financial assets designated at fair value through other	於香港上市之投資: 指定為按公平價值 計入其他全面收益			
comprehensive income Financial assets at fair value	的財務資產 按公平價值計入損益的	1,515,025	-	151,503
and the second s	E 1 = 6 × 5 = ->-			

## Commodity price risk

through profit or loss

The Group is engaged in the sale of jewellery including bullion products. The bullion market is influenced by global as well as regional supply and demand conditions. A significant decline in prices of bullion could adversely affect the Group's financial performance. In order to reduce the commodity price risk, the Group uses bullion loans as well as derivative financial instruments, such as bullion contracts, to reduce its exposure to fluctuation in the bullion prices on bullion inventories. The bullion price exposures are monitored by management.

財務資產

For the bullion loans and bullion contracts, assuming that the amount outstanding at the end of the reporting period was outstanding for the whole year, a 10% increase/decrease in market prices of bullion at 31 December 2022 and 2021 would have decreased/increased the Group's profit before tax by HK\$336,827,000 and HK\$286,564,000, respectively. The sensitivity to the market prices of bullion used is considered reasonable, with all other variables held constant and before any impact on tax. This information has not taken into account potential financial impact on other financial statement line items.

### 商品價格風險

10,204

本集團從事銷售珠寶,包括貴金屬 產品。貴金屬市場受全球以及地區 性供求情況影響。貴金屬價格大跌 可能對本集團之財務狀況構成不利 影響。為降低商品價格風險,本集 團使用貴金屬借貸以及貴金屬合約 等衍生金融工具,以減低貴金屬價 格波動對貴金屬存貨之風險承擔。 管理層會監察貴金屬價格之風險承 擔。

1.020

就貴金屬借貸及貴金屬合約而言, 假設於報告期末結欠之金額乃於整 個年度結欠,貴金屬市價於2022 年及2021年12月31日增加/減 少10%,將分別減少/增加本集 團除税前溢利336,827,000港元及 286,564,000港元。在所有其他變 數維持不變及計入任何税項影響前 之情況下,本集團認為對所用貴金 屬市價之敏感度乃屬合理。此資料 並無考慮對其他財務報表項目之潛 在財務影響。

#### 43 Financial Risk Management Objectives and Policies (continued)

## Capital management

The primary objectives of the Group's capital management are to safeguard the Group's ability to continue as a going concern and to maintain a healthy capital ratio in order to support its business and to enhance shareholders' value.

The Group regards equity attributable to owners of the Company as its capital and manages its capital structure and makes adjustments to it in light of changes in economic conditions and business strategies. To maintain or adjust the capital structure, the Group may adjust the dividend payment to shareholders, raise and repay debts or issue new shares. The Group is required to comply with certain externally imposed capital requirements set out in certain of its banking facility agreements. Additionally, a subsidiary formerly engaged in securities broking, which is a regulated entity under the SFC, and a subsidiary which is a member of the CGSE, are required to comply with respective minimum capital requirements imposed by the SFC and the CGSE. During the two years ended 31 December 2022 and 2021, these subsidiaries complied with respective minimum capital requirements imposed by the SFC and the CGSE. No changes were made in the objectives, policies or processes for managing capital during the years ended 31 December 2022 and 2021.

The Group monitors capital using a gearing ratio, which is total borrowings to total equity. Total borrowings include interestbearing bank borrowings and bullion loans. Total equity comprises all components of equity attributable to owners of the Company. The Group's policy is to maintain the gearing ratio at a reasonable level. The gearing ratios at the end of the reporting periods were as follows:

Total borrowings	總借貸	4,64
Total equity attributable to owners of the Company	本公司擁有人應佔總權益	11,8
Gearing ratio	資本負債比率	

#### 財務風險管理目標及政策(續) 43.

### (b) 資本管理

本集團資本管理之主要目標為保障 本集團持續經營業務之能力,並維 持穩健之資本比率,以支持其業務 及增加股東之價值。

本集團視本公司擁有人應佔權益為 其資本,並按經濟狀況及業務策略 之變動管理其資本架構, 並對其作 出調整。為維持或調整資本架構, 本集團可能調整向股東派付之股 息、增加及償還債項或發行新股。 本集團須遵守其若干銀行融資協議 所載之若干外在資本規定。此外, 一家附屬公司曾從事證券經紀業務 並為證監會所指之受規管實體,以 及一家附屬公司為金銀業貿易場之 會員,該等公司須遵守證監會及金 銀業貿易場實施之有關最低資本規 定。於截至2022年及2021年12月 31日止兩個年度,該等附屬公司 遵守證監會及金銀業貿易場各自實施 之最低資本規定。截至2022年及 2021年12月31日止年度,本集團 管理資本之目標、政策或程序並無 作出變動。

本集團按資本負債比率(即總借貸 對比總權益)監控資本。總借貸包 括計息銀行貸款及貴金屬借貸。總 權益包括本公司擁有人應佔權益之 所有部分。本集團之政策為將資本 負債比率維持在合理水平。於報告 期末之資本負債比率如下:

2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$′000 千港元
4,640,026	3,215,296
11,890,543	12,753,120
39.0%	25.2%

### 44. Offsetting Financial Assets and Financial Liabilities

Assets Accounts receivable

Liabilities Accounts payable

The following tables set out details of financial instruments subject to offsetting at the end of the reporting period.

# 44. 抵銷財務資產及財務負債

下表呈列於報告期末受抵銷約束之金融工 具詳情。

		2	2022		
	Gross amounts of				
	recognised	Net amounts			
	financial	of financial	Related	amounts	
	liabilities	assets			
		presented			1
					-
•			Einancial		
					Net amount
dssets			ilistrullients	pieugeu	Net amount
已確認財務				已抵押現金	
			具工癌金		淨額
F 11 10-1					HK\$'000
千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
819,102	(630)	818,472		_	818,472
	Cross				
	amounts of				
	recognised	Net amounts			
	financial				_
	assets				
					1
					-
•			Einancial		
					Net amount
liabilities			mou umento	picugeu	rect amount
已確認財務	之已確認財務	呈報之財務		已抵押現金	
負債總額	資產總額	負債淨額	金融工具	抵押品	淨額
HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
131,072	(630)	130,442			130,442
	Gross amounts of recognised financial liabilities 已確認財務 負債總額 HK\$'000	amounts of recognised financial liabilities set off in the consolidated statement of financial position 於宗专班認財務 資產總額 HK\$'000 千港元 819,102 (630)  Gross amounts of recognised financial assets set off in the consolidated statement of financial assets set off in the consolidated statement of financial liabilities amounts of recognised financial liabilities beautiful position 於宗合財務 負債總額 HK\$'000 千港元 日確認財務 自債總額 HK\$'000 千港元 日確認財務 自債總額 HK\$'000 千港元	Gross amounts of recognised financial liabilities set off financial assets presented in the consolidated statement of financial position 於綜合財務 狀況表中抵銷 之已確認財務 資產總額 HK\$'000 千港元 「千港元 「「「「「」」」」 「「」」 「「」」 「「」」」 「「」」 「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「」」 「」」 「「」」 「「」」 「」」 「」」 「「」」 「「」」 「」 「	amounts of recognised financial liabilities set off recognised financial assets set off recognised financial assets position 於給合財務 狀況表中抵銷 全體紅見 HK\$'000 千港元 千港元 「「「「「」」」」。  819,102 「「」」 (630) 「」」 (630) 「」」 (630) 「「」」 (630) 「「」」 (630) 「「」」 (630) 「「」」 (630) 「「」」 (630) 「「」」 (630) 「「」」 (630) 「「」」 (630) 「「」」 (630) 「「」」 (630) 「「」」 (630	Gross amounts of recognised financial liabilities set off or consolidated statement of financial assets position 於綜合財務 狀況表中抵銷之 之一確認財務 全種報 financial assets set off financial assets position 於綜合財務 狀況表中抵銷之 之一確認財務 有性 consolidated statement of financial assets position 於綜合財務 狀況表中抵銷之 之一確認財務 有性 financial assets set off financial assets position 於綜合財務 狀況表中抵銷 有性 financial assets set off financial financial assets set off fi

# Offsetting Financial Assets and Financial Liabilities (continued)

資產 應收賬款

**負債** 應付賬款

Accounts receivable

Liabilities

Accounts payable

# 44. 抵銷財務資產及財務負債(續)

	加只良(順)	加良庄及烈	TT. J2V3FD A		(continued)
		)21	2		
			Net amounts	Gross amounts of recognised	
	amounts he consolidated	not set off in th	of financial assets	financial liabilities	
	nancial position 所狀況表中抵銷之	未有於綜合財務	presented in the	set off in the	Gross
	l金額 Cash	相關	consolidated statement of	consolidated statement of	amounts of recognised
Net amount	collateral pledged	Financial instruments	financial position 於綜合財務	financial position 於綜合財務	financial assets
淨額	已抵押現金 抵押品	金融工具	狀況表中 呈報之財務 資產淨額	狀況表中抵銷 之已確認財務 負債總額	已確認財務 資產總額
HK\$′000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元
804,334		_	804,334	(1,103)	805,437
	amounts he consolidated nancial position 张沢表中抵銷之 1金額	not set off in th statement of fii 未有於綜合財務	Net amounts of financial liabilities presented in the consolidated	Gross amounts of recognised financial assets set off in the consolidated	Gross amounts of
Net amount	Cash collateral pledged	Financial instruments	statement of financial position 於綜合財務	statement of financial position 於綜合財務	recognised financial liabilities
淨額 HK\$'000 千港元	已抵押現金 抵押品 HK\$'000 千港元	金融工具 HK\$'000 千港元	狀況表中 呈報之財務 負債淨額 HK\$'000 千港元	狀況表中抵銷 之已確認財務 資產總額 HK\$'000 千港元	已確認財務 負債總額 HK\$'000 千港元
181,304			181,304	(1,103)	182,407

### 45. **Events after the Reporting Period**

Subsequent to the end of the reporting period, on 31 January 2023, an indirect wholly-owned subsidiary of the Company (the "HK Purchaser") entered into a sale and purchase agreement with a group of related parties (the "HK Vendors"), pursuant to which the HK Vendors had agreed to sell, and the HK Purchaser had agreed to purchase, a building situated at Hong Kong at a total consideration of HK\$116,000,000.

On the same day, an indirect wholly-owned subsidiary of the Company (the "PRC Purchaser") entered into two sale and purchase agreements with a related party (the "PRC Vendor"), pursuant to which the PRC Vendor had agreed to sell, and the PRC Purchaser had agreed to purchase, two parcels of land located in PRC at a total consideration of RMB7,175,000 and RMB2,954,000, respectively (equivalent to approximately HK\$8,307,000 and HK\$3,420,000, respectively).

Further details of the transactions are contained in the Company's announcement dated 31 January 2023.

Apart from the above events, there were no other significant events occurred after the reporting period and up to the date of this annual report.

## **Comparative Amounts**

Save as disclosed in note 4 to the consolidated financial statements, certain comparative amounts have been reclassified to conform to the current year's presentation. The Directors consider that such reclassifications allow a more appropriate presentation of the Group's financial performance and/or better reflect the nature of the transactions/ balances

## 45. 報告期後事項

報告期末後,於2023年1月31日,本公 司之間接全資附屬公司(「香港買方」)與 一組關連人士(「香港賣方」)訂立買賣協 議,據此,香港賣方同意出售及香港買方 同意收購一項位於香港之物業,總代價為 116,000,000港元。

同日,本公司之間接全資附屬公司(「中 國買方|)與一名關連人士(「中國賣方|) 訂立兩份買賣協議,據此,中國賣方同意 出售及中國買方同意收購兩幅位於中國 之土地,總代價分別為人民幣7.175.000 元及人民幣2,954,000元(分別相當於約 8,307,000港元及3,420,000港元)。

有關交易進一步之詳情,已載於本公司日 期為2023年1月31日之公告內。

除上述事項外,於報告期後及截至本年報 日期並無其他重要事項發生。

### 46. 比較數字

除綜合財務報表附註4所披露外,若干比 較數字已獲重新分類以符合本年度之呈列 方式。董事認為重新分類可更適當地呈列 本集團的財務表現及/或更能反映交易/ 結餘之性質。

### 47. Statement of Financial Position of the Company

Information about the statement of financial position of the Company at the end of the reporting period is as follows:

# 47. 本公司財務狀況表

有關本公司於報告期末之財務狀況表之資 料如下:

		2022 HK\$′000 千港元	2021 HK\$′000 千港元
NON-CURRENT ASSETS Interests in subsidiaries	<b>非流動資產</b> 於附屬公司之權益	2,616,081	2,905,656
CURRENT ASSETS Prepayments Cash and cash equivalents	<b>流動資產</b> 預付款項 現金及等同現金	349 2,676	343 1,813
Total current assets	總流動資產	3,025	2,156
CURRENT LIABILITIES Other payables and accruals Tax payable	<b>流動負債</b> 其他應付賬款及應計項目 應付税項	6,653 99	6,359 76
Total current liabilities	總流動負債	6,752	6,435
NET CURRENT LIABILITIES	流動負債淨值	(3,727)	(4,279)
Net assets	資產淨值	2,612,354	2,901,377
<b>EQUITY</b> Issued capital Reserves (note)	權益 已發行股本 儲備(附註)	169,359 2,442,995	169,359 2,732,018
Total equity	總權益	2,612,354	2,901,377

**Vincent CHOW Wing Shing** Director

周永成 董事

Winston CHOW Wun Sing Director

周允成 董事

### Statement of Financial Position of the Company (continued) 47.

Note:

A summary of the Company's reserves is as follows:

# 47. 本公司財務狀況表(續)

附註:

本公司儲備之概要如下:

		Share premium 股份溢價 HK\$'000 千港元	Contributed surplus 繳入盈餘 HK\$'000 千港元	Retained profits 保留溢利 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
At 1 January 2021 Profit and total comprehensive income	於2021年1月1日 年內溢利及全面 收益總額	1,060,356	975,582	971,711	3,007,649
for the year Dividends declared and	年內宣派及繳付股息	-	-	103,732	103,732
paid during the year				(379,363)	(379,363)
At 31 December 2021 and 1 January 2022 Profit and total comprehensive income	於 2021 年 12 月 31 日 及 2022 年 1 月 1 日 年內溢利及全面 收益總額	1,060,356	975,582	696,080	2,732,018
for the year Dividends declared and	年內宣派及繳付股息	-	-	2,274	2,274
paid during the year				(291,297)	(291,297)
At 31 December 2022	於2022年12月31日	1,060,356	975,582	407,057	2,442,995

The Company's contributed surplus arose in 1992 as a result of the Group's reorganisation and represents the difference between the nominal value of the Company's shares allocated under the reorganisation scheme and the then consolidated net asset value of the acquired subsidiaries.

Under the Companies Act, the contributed surplus is distributable to shareholders under certain circumstances.

本公司於1992年產生之繳入盈餘來自本 集團重組,乃根據重組計劃配發之本公司 股份面值與被收購附屬公司當時之綜合資 產淨值之差額計算。

根據公司法,在若干情況下,繳入盈餘可 分派予股東。

### 48. **Particulars of Subsidiaries**

# 48. 附屬公司詳情

Information about subsidiaries is as follows:

附屬公司之資料如下:

Name 名稱	Place of incorporation/ registration and business 成立/ 註冊及營業地點	Issued ordinary share capital/ registered capital 已發行普通股本/ 註冊股本	or attribut the Co 本分 股村	centage f equity table to ompany 公司所佔 灌百分比 Indirect 間接	Principal activities 主要業務
Acclaim Holdings Limited 雅慶有限公司	British Virgin Islands 英屬維爾京群島	US\$600,000 600,000美元	_	100	Investment holding 投資控股
Best Choice Properties Limited	Hong Kong 香港	HK\$1 1港元	-	100	Property investment 物業投資
Chow Sang Sang Bullion Dealers Limited	Hong Kong	HK\$5,000,000	-	100	Investment holding
周生生金號有限公司	香港	5,000,000港元			投資控股
Chow Sang Sang (China) Company Limited*	People's Republic of China/Mainland China	HK\$1,500,000,000	-	100	Sale of jewellery and watches
周生生(中國)商業有限公司*	中華人民共和國/中國大陸	1,500,000,000港元			珠寶及鐘錶銷售
Chow Sang Sang Commodities	Hong Kong	HK\$5,000,000	-	100	Dormant
Limited 周生生商品有限公司	香港	5,000,000港元			暫無營業
Chow Sang Sang Corporate Gift Limited	Hong Kong	HK\$1,000,000	-	100	Sale of corporate gift products
周生生企業禮品有限公司	香港	1,000,000港元			企業禮品銷售
Chow Sang Sang Diamond (Guangdong) Co., Ltd.* 周生生鑽石(廣東)有限公司*	People's Republic of China/Mainland China 中華人民共和國/	RMB10,000,000 10,000,000 元人民幣	-	100	Diamond polishing 鑽石打磨
问工工頻们(展本/们IX Δ H)	中國大陸	10,000,000元人以市			蟆仰1]店
Chow Sang Sang Diamond (Shanghai) Co., Ltd.*	People's Republic of China/Mainland China	US\$10,000,000	-	100	Diamond trading
周生生鑽石(上海)有限公司*	中華人民共和國/中國大陸	10,000,000美元			鑽石買賣
Chow Sang Sang Finance Limited 周生生財務有限公司	Hong Kong 香港	HK\$15,000,000 15,000,000港元	-	100	Group financing 集團融資
Chow Sang Sang Futures Limited 周生生期貨有限公司	Hong Kong 香港	HK\$5,000,000 5,000,000港元	-	100	Investment holding 投資控股
Chow Sang Sang Holdings (BVI) Limited	British Virgin Islands	US\$50,000	100	-	Investment holding
周生生集團(英屬維爾京群島) 有限公司	英屬維爾京群島	50,000美元			投資控股
Chow Sang Sang Holdings Limited 周生生集團有限公司	Hong Kong 香港	HK\$250 250港元	-	100	Investment holding 投資控股

48.

Particulars of Subsidiaries (contin	nued)	48.	. 附屬公司	詳情(續)	
Name 名稱	Place of incorporation/ registration and business 成立/ 註冊及營業地點	Issued ordinary share capital/ registered capital 已發行普通股本/ 註冊股本	o attribu the C 本	rcentage of equity stable to company 公司所佔 權百分比 Indirect 間接	Principal activities 主要業務
Chow Sang Sang International (Shunde) Limited	Hong Kong/ Mainland China	HK\$2	-	100	Property investment
周生生國際(順德)有限公司	香港/中國大陸	2港元			物業投資
Chow Sang Sang Investments Limited	Hong Kong	HK\$2,500,000	-	100	Investment holding
周生生投資有限公司	香港	2,500,000港元			投資控股 ————————————————————————————————————
Chow Sang Sang Jewellery (China) Limited	Hong Kong	HK\$1	-	100	Provision of marketing services and
周生生珠寶(中國)有限公司	香港	1港元			investment holding 提供市場推廣服務 及投資控股
Chow Sang Sang Jewellery Company Limited	Hong Kong	HK\$30,000,000	-	100	Retail of jewellery and watches
周生生珠寶金行有限公司	香港	30,000,000港元			珠寶及鐘錶零售
Chow Sang Sang Jewellery (Foshan) Co., Ltd.* 周生生珠寶(佛山)有限公司*	People's Republic of China/Mainland China 中華人民共和國	HK\$275,307,500 275,307,500港元	-	100	Manufacture and sale of jewellery 珠寶製造及銷售
	中國大陸				
Chow Sang Sang Jewellery Pte Ltd	Singapore 新加坡	SG\$2 2 坡元	-	100	Dormant 暫無營業
Chow Sang Sang Jewellery (Qingdao) Co., Ltd.*	People's Republic of China/Mainland China	RMB20,000,000	-	100	Manufacture and sale of jewellery
周生生珠寶(青島)有限公司* 	中華人民共和國/中國大陸	20,000,000元人民幣			珠寶製造及銷售
Chow Sang Sang Jewellery	People's Republic of China/Mainland China	HK\$24,400,000	-	100	Manufacture and
(Shaanxi) Co., Ltd.* 周生生珠寶金行(陝西)有限公司*	中華人民共和國/ 中國大陸	24,400,000港元			sale of jewellery 珠寶製造及銷售
Chow Sang Sang Jewellery (Taiwan) Limited	British Virgin Islands/	US\$50,000	-	100	Sale of jewellery
周生生珠寶行股份有限公司	Taiwan 英屬維爾京群島/台灣	50,000美元			珠寶銷售
Chow Sang Sang Manufacturing	British Virgin Islands	US\$1	-	100	Investment holding
International Limited 周生生首飾廠國際有限公司	英屬維爾京群島	1美元			投資控股
Chow Sang Sang Nominees Limited	Hong Kong	HK\$1,000,000	-	100	Provision of property nominee services
周生生代理人有限公司	香港	1,000,000港元			terminee services 提供物業代理人服務

48.

Particulars of Subsidiaries (contin	ued)	48.	附屬公司	詳情(續)	
Name 名稱	Place of incorporation/ registration and business 成立/ 註冊及營業地點	Issued ordinary share capital/ registered capital 已發行普通股本/ 註冊股本	of attribut the Co 本分 股村	centage f equity table to ompany 公司所佔 嚾百分比 Indirect 間接	Principal activities 主要業務
Chow Sang Sang Property Holdings (BVI) Limited	British Virgin Islands (redomiciled from Netherlands Antilles)/ Hong Kong 英屬維爾京群島 (遷自荷蘭安的列斯)/ 香港	US\$30,000 30,000美元	-	100	Property investment 物業投資
Chow Sang Sang Properties Limited 周生生置業有限公司	Hong Kong 香港	HK\$10,000,000 10,000,000港元	-	100	Property investment 物業投資
Chow Sang Sang Securities Limited 周生生證券有限公司	Hong Kong 香港	HK\$10,000,000 10,000,000港元	-	100	Securities broking 證券經紀
Emphasis Jewellery Company Limited 點睛品珠寶有限公司	Macau 澳門	MOP25,000 25,000澳門元	_	100	Retail of jewellery 珠寶零售
Foshan Shunde Jinpeng Jewelry Company Limited* 佛山市順德區金鵬珠寶首飾有限責任公司*	People's Republic of China/Mainland China 中華人民共和國/ 中國大陸	RMB1,000,000 1,000,000元人民幣	-	100	Manufacture and sale of jewellery 珠寶製造及銷售
Hong Kong Gemological Research and Authentication Centre Company Limited 香港寶石研究及鑑定中心有限公司	Hong Kong 香港	HK\$100,000 100,000港元	-	100	Gemological research and authentication 寶石研究及鑑定
The Future Rocks Company Limited	Hong Kong 香港	HK\$100,000 100,000港元	-	80	E-commerce platform and investment holding 電子商貿平台及 投資控股
The Future Rocks (Guangdong) Company Limited* 石代電子商務(廣東)有限公司*	People's Republic of China/Mainland China 中華人民共和國/ 中國大陸	HK\$65,500,000 65,500,000港元	-	80	E-commerce platform 電子商貿平台
Tsin Chuk Kam Manufactory Ltd. 千足金製造廠有限公司	British Virgin Islands/ Mainland China 英屬維爾京群島/ 中國大陸	US\$100,000 100,000美元	-	100	Processing of jewellery 珠寶加工

### Particulars of Subsidiaries (continued) 48.

# 48. 附屬公司詳情(續)

Name 名稱	Place of incorporation/ registration and business 成立/ 註冊及營業地點	Issued ordinary share capital/ registered capital 已發行普通股本/ 註冊股本	Percent of equ attributable the Comp 本公司戶 股權百分 Direct Indii 直接	uity e to Principal any activities 所佔 分比 主要業務
World Commercial Sales Company Limited	Hong Kong	HK\$2,500,000	-	100 Wholesale of precious metals
世界批發行有限公司	香港	2,500,000港元		貴金屬批發
338.Net Limited	Hong Kong 香港	HK\$2 2港元	-	100 Dormant 暫無營業

These companies were registered as wholly-foreign-invested enterprises under the law of the People's Republic of China

#### 49. Approval of the Consolidated Financial Statements

The consolidated financial statements were approved and authorised for issue by the Board of Directors on 23 March 2023.

# 49. 綜合財務報表之批准

本綜合財務報表於2023年3月23日獲董 事會批准及授權刊發。

<sup>\*</sup> 此等公司乃根據中華人民共和國法律註冊之 全外商投資企業

Particulars of major properties held by the Group are as follows:

本集團持有的主要物業詳情如下:

Description 摘要	Lot Number 地段號數	Use 用途	Gross Floor Area 建築面積 (Sq. ft. approx.) (大約平方呎)	Type 種類	Lease Term 租期
Hong Kong 香港					
# 229 Nathan Road, Kowloon # 九龍彌敦道 229 號全幢	K.I.L. 6357	Rental/own use 出租/自用	30,632*	Commercial 商業	Short 短
# G/F & M/F, 326-328 Castle Peak Road, Kowloon # 九龍青山道 326 至 328 號地下連閣樓	N.K.I.L. 2507 & 2177	Rental/own use 出租/自用	2,790*	Commercial 商業	Medium 中
# G/F & 1/F, 99-101 Wuhu Street, Hunghom, Kowloon # 九龍紅磡蕪湖街 99 至 101 號地下及 1 樓	H.H.I.L. 472, 471 & 447 s A	Own use 自用	2,345*	Commercial 商業	Medium 中
Roof, G/F & 1/F, 432 Prince Edward Road West, Kowloon 九龍太子道西 432 號地下、1 樓及天台	N.K.I.L. 2266 R.P.	Rental/own use 出租/自用	1,788*	Commercial 商業	Medium 中
Shop B, G/F, 428-430 Prince Edward Road West, Kowloon 九龍太子道西 428 至 430 號地下 B 舖	N.K.I.L. 2267 R.P. & 2268 R.P.	Rental 出租	1,078*	Commercial 商業	Medium 中
Flat A, 11/F and Roof, 199 Nam Cheong Street, Kowloon 九龍南昌街 199 號 11 樓 A 座連天台	N.K.I.L. 1230 s.A.R.P. & s.B.ss.2	Rental 出租	551*	Residential 住宅	Medium 中
2/F, Flats A & B, 3/F, 4/F, 5/F & Flat A, 6/F, 231 Nathan Road, Kowloon 九龍彌敦道 231 號 2 樓、3 樓 A 及 B 座、 4 樓、5 樓及 6 樓 A 座	K.I.L. 6642	Rental/own use 出租/自用	10,784*	Commercial 商業	Short 短
Units A1, A2, A3, A4, A6, A8, A11, A13, 1/F, Units A1, A2, A3, A4, A6, A8, A13, 2/F, Unit A4, 8/F & Unit A3, 10/F, Block A, 489-491 Castle Peak Road,	N.K.I.L. 3515 s C, D & F	Rental/own use	53,337	Industrial	Medium
Kowloon 九龍青山道 489 至 491 號 A 座 1 樓 A1、 A2、A3、A4、A6、A8、A11、A13 室、 2 樓 A1、A2、A3、A4、A6、A8、A13 室、 8 樓 A4 室及 10 樓 A3 室		出租/自用		工業	中

Description 摘要	Lot Number 地段號數	Use 用途	Gross Floor Area 建築面積	Type 種類	Lease Term 租期
			(Sq. ft. approx.) (大約平方呎)		
Hong Kong 香港					
Car Ports No. 7 & 22 on G/F, Car Ports No. 26 & 57 in Basement, Ho On Mansion,	K.I.L. 10223	Rental/own use	N/A	Car park	Medium
107-109 Austin Road, Kowloon 九龍柯士甸道 107 至 109 號好安樓地下車位 7 及 22 號及地庫車位 26 及 57 號		出租/自用	不適用	車位	中
Car Parking Space No. B162 in Basement, Balwin Court, 154-164 Argyle Street,	R.P. of K.I.L. 4208	Rental	N/A	Car park	Long
Kowloon 九龍亞皆老街 154 至 164 號寶雲閣地庫 B162 號車位		出租	不適用	車位	長
<sup>#</sup> G/F-3/F, 691-693 Nathan Road, Kowloon	K.I.L. 2444 s.A.R.P.	Rental/own use	9,890*	Commercial	Medium
† 九龍彌敦道 691 至 693 號地下至 3 樓	& 2444 R.P.	出租/自用		商業	中
† 85 Castle Peak Road, Yuen Long, New Territories	Lot No. 3640 in D.D. 120	Own use	2,702	Commercial	Medium
* 新界元朗青山公路 85 號全幢	D.D. 120	自用		商業	中
Shop B, G/F, 70-78 Kwong Fuk Road,	Tai Po Town Lot	Own use	2,089*	Commercial	Medium
Tai Po, New Territories <sup>#</sup> 新界大埔廣福道 70 至 78 號地下 B 舖	No. 28	自用		商業	中
Shop No. 305, G/F, Lok Hin Terrace, 350	Chai Wan Inland	Rental	175*	Commercial	Medium
Chai Wan Road, Hong Kong 香港柴灣道 350 號樂軒台地下 305 號舖	Lot No. 149	出租		商業	中

Description 摘要	Lot Number 地段號數	Use 用途	Gross Floor Area 建築面積	Type 種類	Lease Term 租期
Mainland China 中國大陸			(Sq. ft. approx.) (大約平方呎)		
East of Guangzhu Highway, Licun Management Zone, Licun District, Lunjiao Town, Shunde District,	154077-014	Rental	123,700	Industrial/ commercial	Medium
Foshan City, Guangdong Province 廣東省佛山市順德區倫教鎮荔村管理 區廣珠路東側		出租		工業/商業	中
<sup>#</sup> Unit No. 1-1, Fulihua Mansion, No. 150 Qinghui Road, Daliang Town, Shunde District, Foshan City,	134092-003	Own use	1,906	Commercial	Medium
Guangdong Province # 廣東省佛山市順德區大良鎮清暉路 150 號 富麗華大廈 1 號之 1		自用		商業	中
16/F, Block B, R&F Yingtai Plaza, Section 2, No. 100 Huangpu Avenue West, Tianhe District, Guangzhou City,	2310-7-50	Own use	23,686	Commercial	Medium
Guangdong Province 廣東省廣州市天河區黃埔大道西 100 號 2 段 富力盈泰廣場 B 座 16 層		自用		商業	中
Car Parking Space Nos. 200 and 201, 2nd Basement, R&F Yingtai Plaza, Section 2, No.100 Huangpu Avenue West, Tianhe District, Guangzhou City,	2310-7-50	Own use	N/A	Car park	Medium
Guangdong Province 廣東省廣州市天河區黃埔大道西 100 號 2 段 富力盈泰廣場負 2 層 200 及 201 號車位		自用	不適用	車位	中

Description 摘要 Mainland China 中國大陸	Lot Number 地段號數	Use 用途	Gross Floor Area 建築面積 (Sq. ft. approx.) (大約平方呎)	Type 種類	Lease Term 租期
Unit Nos. 1601-1602, 16/F, Block B, Vanmetropolis, No.1 Tangyan Road, High-tech District, Xian City, Shaanxi Province	10501060004-17	Own use	5,025	Commercial	Medium
陝西省西安市高新區唐延路 1 號旺座 國際城 B 座 16 層 1601 至 1602 室		自用		商業	中
Car Parking Space No. D010, 1st Basement and Car Parking Space No. F061, 2nd Basement, Vanmetropolis, No.1 Tangyan Road, High-tech District,	10501060004-17	Own use	N/A	Car park	Medium
Xian City, Shaanxi Province 陝西省西安市高新區唐延路 1 號旺座 國際城地下 1 層車庫 D 區 010 號車位 及地下 2 層車庫 F 區 061 號車位		自用	不適用	車位	中
No. 3 Xinxi 4th Road North, Lunjiao Town, Shunde District, Foshan City, Guangdong Province	164084-189	Own use	583,225	Industrial	Medium
廣東省佛山市順德區倫教鎮新熹 4 路北 3 號		自用		工業	中
Taiwan 台灣					
Units 1-2, 7/F, No. 21, Sec. 6, Zhongxiao E.	0568-0000	Own use	6,847	Commercial	Freehold
Rd., Nangang Dist., Taipei, Taiwan 台灣台北市南港區忠孝東路 6 段 21 號 7 樓 1 至 2 單位		自用		商業	永久業權
Car Parking Space Nos. 132 and 133 in B5, No. 21, Sec. 6, Zhongxiao E. Rd., Nangang Dist., Taipei, Taiwan	0568-0000	Own use	N/A	Car park	Freehold
台灣台北市南港區忠孝東路 6 段 21 號地下 5 層 132 及 133 號車位		自用	不適用	車位	永久業權

Location of branches 分行地點

Saleable area 實用面積

# **DEFINITIONS**

釋義

Board the board of Directors 董事會

董事會

Companies Act Bermuda Companies Act 1981

公司法 百慕達 1981 年公司法

Company Chow Sang Sang Holdings International Limited

周生生集團國際有限公司 本公司

The Chinese Gold and Silver Exchange Society CGSE

金銀業貿易場 金銀業貿易場

Director(s) the director(s) of the Company

董事 本公司董事

FSG Environmental, Social and Governance

環境、社會及管治 環境、社會及管治

FΥ the full year, twelve months ended 31 December

全年 全年,截至12月31日止十二個月

**Futures Exchange** Hong Kong Futures Exchange Limited

期交所 香港期貨交易所有限公司

Group the Company and its subsidiaries

本公司及其附屬公司 本集團

**HKEC** Hong Kong Exchanges and Clearing Limited

香港交易及結算所有限公司 港交所

HKEx ESG Guide Reporting Guide in Appendix 27 to the Main Board Listing Rules published

by the Stock Exchange

聯交所頒布的主板上市規則附錄二十七《環境、社會及管治報告指引》 港交所環境、社會及管治指引

Hong Kong the Hong Kong Special Administrative Region of the PRC

香港 中國香港特別行政區

the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange Listing Rules

上市規則 聯交所證券上市規則

Macau the Macao Special Administrative Region of the PRC

澳門 中國澳門特別行政區

Mainland China or Mainland PRC excluding, for the purpose of this annual report (unless otherwise

indicated), Hong Kong, Macau and Taiwan

中國大陸或內地 中國,但就本年報而言,除文義另有所指外,不包括香港、澳門及台灣

Model Code the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers

contained in Appendix 10 to the Listing Rules

標準守則 上市規則附錄十所載之上市發行人董事進行證券交易的標準守則

# **DEFINITIONS**

## 釋義

PRC or China the People's Republic of China

中國 中華人民共和國

SFC Securities and Futures Commission

證監會 證券及期貨事務監察委員會

SSSG same store sales growth

同店銷售增長 同店銷售增長

Stock Exchange The Stock Exchange of Hong Kong Limited

聯交所 香港聯合交易所有限公司

Taiwan Taiwan region of the PRC

台灣 中國台灣地區

1H the first half of a year, six months ended 30 June

上半年度 上半年度,截至6月30日止六個月

2H the second half of a year, six months ended 31 December

下半年度 下半年度,截至12月31日止六個月

% percent % 百分比

## INFORMATION FOR SHAREHOLDERS

## **Financial Calendar**

Announcement of 2022 interim results: 25 August 2022

2022 interim dividend payment: 23 September 2022

Announcement of 2022 annual results: 23 March 2023

Closure of register of members for

annual general meeting:

25 May to 31 May 2023 (both dates inclusive)

Annual general meeting: 31 May 2023

Closure of register of members for

final dividend:

6 June to 8 June 2023 (both dates inclusive)

2022 final dividend payment: 21 June 2023

## **Share Information**

Stock code on The Stock Exchange of

Hong Kong Limited:

116

Board lot size: 1.000 shares

# **Bermuda Principal Share Registrar**

MUFG Fund Services (Bermuda) Limited 4th floor North Cedar House 41 Cedar Avenue Hamilton HM 12 Bermuda

# Hong Kong Branch Share Registrar

Tricor Tengis Limited 17/F, Far East Finance Centre 16 Harcourt Road, Hong Kong Telephone: +852 2980-1333

Facsimile: +852 2810-8185

is-enquiries@hk.tricorglobal.com Email:

### **Investor Relations**

Corporate Affairs Department 27/F, 9 Wing Hong Street

Cheung Sha Wan, Kowloon, Hong Kong

Telephone: +852 2991-0366 Facsimile: +852 2730-9683 ir@chowsangsang.com Email:

# 股東資訊

## 財務日誌

公布2022年中期業績: 2022年8月25日

派發 2022 年中期股息: 2022 年 9 月 23 日

公布2022年全年業績: 2023年3月23日

暫停辦理股份過戶 2023年5月25日 登記手續 至5月31日 (股東週年大會): (包括首尾兩天)

股東週年大會: 2023年5月31日

暫停辦理股份過戶 2023年6月6日 至6月8日 登記手續 (末期股息): (包括首尾兩天)

派發 2022 年末期股息: 2023 年 6 月 21 日

## 股份資料

於香港聯合交易所有限 116 公司之股份代號:

每手買賣單位: 1.000股

# 百慕達股份過戶登記總處

MUFG Fund Services (Bermuda) Limited 4th floor North Cedar House 41 Cedar Avenue Hamilton HM 12 Bermuda

# 香港股份過戶登記分處

卓佳登捷時有限公司 香港夏愨道16號 遠東金融中心17樓 電話: +852 2980-1333 傳真: +852 2810-8185

電郵: is-enguiries@hk.tricorglobal.com

# 投資者關係

企業事務部 香港九龍長沙灣 永康街九號27樓

電話: +852 2991-0366 傳真: +852 2730-9683 電郵: ir@chowsangsang.com

